



# THE UNION OF SOUTH AFRICA Government Gazette.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

## Staatskoerant VAN DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

UITGEGEVEN OP GEZAG.

VOL. XLVII.]

PRICE 6d.

PRETORIA, 24TH MARCH, 1922.

PRIJS 6d.

[NO. 1219.

All Proclamations, Government and General Notices, published for the first time, are indicated by a \* in the left-hand upper corner.

### PROCLAMATION

BY MAJOR-GENERAL HIS ROYAL HIGHNESS PRINCE ARTHUR FREDERICK PATRICK ALBERT OF CONNAUGHT, KNIGHT OF THE MOST NOBLE ORDER OF THE GARTER, A MEMBER OF HIS MAJESTY'S MOST HONOURABLE PRIVY COUNCIL, KNIGHT OF THE MOST ANCIENT AND MOST NOBLE ORDER OF THE THISTLE, KNIGHT GRAND CROSS OF THE MOST DISTINGUISHED ORDER OF SAINT MICHAEL AND SAINT GEORGE, KNIGHT GRAND CROSS OF THE ROYAL VICTORIAN ORDER, COMPANION OF THE MOST HONOURABLE ORDER OF THE BATH, PERSONAL AIDE-DE-CAMP TO HIS MAJESTY THE KING, HIGH COMMISSIONER FOR SOUTH AFRICA, AND GOVERNOR-GENERAL AND COMMANDER-IN-CHIEF IN AND OVER THE UNION OF SOUTH AFRICA.

\* No. 56, 1922.]

Under and by virtue of the powers and authorities vested in me by sub-section (2) of section three of the Fencing Act, 1912, I do hereby order that, for the purpose of obtaining repayment of the advance (and payment of interest thereon) which has been made by the Government for the erection of a dividing fence between the farm Nooitgedacht and the Skeynfontein Native Location, in the Division of Hay, a yearly rate of five shillings sterling (5s.) shall be levied and collected from each adult male inhabitant of the said location during the calendar years 1922 to 1928 inclusive;

And I do further fix the 1st day of August in each of the said years as the dates upon which the said rate shall be levied and collected;

And I do hereby provide that the amounts of the said rate shall be recoverable in the same manner as any native poll tax or hut tax is by law recoverable in the Province concerned from natives liable to pay such tax.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Seventh day of March, One thousand Nine hundred and Twenty-two.

ARTHUR FREDERICK,  
Governor-General.

By Command of His Royal Highness the  
Governor-General-in-Council.

F. S. MALAN.

Alle Proklamations, Goevernementen en Algemene Kennisgevingen, gepubliceerd voor de eerste keer, worden gemerkt met een \* in de linkerhoek van boven.

### PROKLAMATIE

VAN GENERAAL-MAJOOR ZIJN KONINKLIKE HOOGHEID PRINS ARTHUR FREDERICK PATRICK ALBERT VAN CONNAUGHT, RIDDER VAN DE MEEST EDELE ORDE VAN DE KOUSEBAND, LID VAN ZIJN MAJESTEITS MEEST EDELACHTBARE GEHEIME RAAD, RIDDER VAN DE ALOUDE EN MEEST EDELE ORDE VAN DE DISTEL, GROOTKRUIS RIDDER VAN DE MEEST ONDERSCHEIDEN ORDE VAN ST. MICHAEL EN ST. GEORGE, GROOTKRUIS RIDDER VAN DE KONINKLIKE VICTORIA ORDE, RIDDER VAN DE MEEST EDELACHTBARE BATH ORDE, PERSOONLIKE AIDE-DE-CAMP VAN ZIJN MAJESTEIT DE KONING, Hoge KOMMISSARIS VOOR ZUID-AFRIKA EN GOEVERNEUR-GENERAAL EN OPPERBEVELHEBBER IN EN OVER DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

\* No. 56, 1922.]

Ingevolge de bevoegdheid mij verleend door subartikel (2) van artikel drie van de Omheiningswet, 1912, gelast ik hierbij dat, voor de doeleinden om terugbetaling te verkrijgen van de voorschotten (en betaling van rente daarop) welke gegeven zijn door de Regering voor 't oprichten van verdelingsheiningen tussen de plaats Nooitgedacht en de Skeynfontein Naturellelokatie, in de Hay Afdeling, een jaarlijkse belasting van vijf shillings (5s.) zal geheven en ingevorderd worden van ieder volwassen mannelijk ingezetene van de genoemde lokatie gedurende de kalenderjaren 1922 tot 1928 inbegrepen;

En verder stel ik de 1ste dag van Augustus in elk van de genoemde jaren vast als de datums waarop de genoemde belastingen zullen geheven en ingevorderd worden;

En ik maak hierbij voorziening dat de bedragen van de genoemde belastingen verhaalbaar zullen zijn op dezelfde wijze als naturellehoofdbelasting of hutbelasting bij de wet in de betrokken Provincie verhaalbaar is van naturellen die aan de betaling van zodanige belasting onderhevig zijn.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Kaapstad, deze Zevende dag van Maart Een duizend Negen honderd Twee en twintig.

ARTHUR FREDERICK,  
Goeverneur-generaal.

Op last van Zijn Koninklike Hoogheid de  
Goeverneur-generaal-in-Rade.

F. S. MALAN.

# Government Notices—Goevernements Kennisgevingen.

## DEPARTMENT OF NATIVE AFFAIRS.

The following Government Notices are published for general information.

E. BARRETT,  
Secretary for Native Affairs.

Department of Native Affairs, Pretoria.

No. 429A.]

[8th March, 1922.

Letters of Exemption from the operation of Native Law (Natal) have been granted in the following terms by His Excellency the Governor-General-in-Council to the natives described in the schedule hereto annexed:—

Whereas under the provisions of the law entitled "For relieving certain persons from the operation of Native Law," the Governor of Natal, by and with the advice of His Executive Council, is empowered to grant letters of exemption to any native resident in the Colony; and whereas, under the South Africa Act, 1909, all powers formally vested in the Governor-in-Council of Natal are now vested in the Governor-General-in-Council; and whereas the undermentioned natives, being at the present time dwelling at the place and in the division stated in the Province of Natal, have, in conformity with the provisions of the said law, been deemed to be fit and proper persons to be taken out of the operation of the Native Law;

Now know ye, that by and with the advice of the Executive Council, and that by and under the powers in me vested by the said laws, I do hereby make known and declare that on and after the date of the publication of these presents in the *Government Gazette* the said natives shall be and are hereby declared to be exempted from and taken out of the operation of Native Law as administered in the Province of Natal, and shall be and are henceforth subject to the ordinary laws of the said Province.

### SCHEDULE.

No. of Letters of Exemption.	To whom granted.	Residence.
180/1921	Edward Cleopas Jali ... ... ... ...	Victoria
200/1921	William Paul Msimang ... ... ... ...	Pietermaritzburg
255/1921	Franklin Augustus Makanya ... ... ... ...	Umlaas
247/1921	Mehlenkunzi, alias Patrick Mdadana, his wife, son, and daughter ... ... ... ...	Pinetown
253/1921	Daisy Mvuyana ... ... ... ...	Pinetown
257/1921	Violet Victoria Mlambo ... ... ... ...	Ingwavuma
260/1921	Minnie Nyandu ... ... ... ...	Umlazi
264/1921	James Philemon Ntsiba ... ... ... ...	Pinetown
267/1921	James Mngadi, and his wife ... ... ... ...	Alexandra
—	Howard Moffat Zama ... ... ... ...	Harding
277/1921	Rosalind Ntuli ... ... ... ...	Alexandra
274/1921	Rebecca Maud Kambule ... ... ... ...	Klip River
—	Agrippa Tshelembé ... ... ... ...	Howick
—	Joseph Ngubane, and his wife ... ... ... ...	Krantzkop
—	Harry Alfred Shandu, his wife, and son ...	Vryheid
—	Thomas Nzoyi, his wife, four daughters, and two sons ... ... ... ...	Newcastle
—	Dacon Daku Lushozi, his wife, and son ...	Ndwedwe.

\* No. 466.]

[18th March, 1922.

It is hereby notified that at a meeting duly held under the provisions of the Mission Stations and Communal Reserves Act, No. 29 of 1909 (Cape), at Goshen, on the 27th January, 1922, the undermentioned persons were duly nominated and elected as members of the Goshen Board of Management for the unexpired portion of the year ending 31st July, 1922, *vice* Paulus Kongobe and Lucas Konqobe, deceased:—

Matthew Mabunu.  
Ernest Baku.

It is further notified that His Royal Highness the Governor-General has been pleased, in terms of section five (1) of the said Act, to appoint William Dipa as a member of the Goshen Board of Management for the unexpired portion of the year ending 31st July, 1922, *vice* Joseph Kongobe, disqualified.

## DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

The following Government Notices are published for general information.

H. B. SHAWE,  
Secretary for the Interior.

Department of the Interior, Pretoria.

\* No. 456.]

[16th March, 1922.

His Royal Highness the Governor-General has been pleased to approve the recognition of Mr. Charles K. Moser as Consul of the United States of America at Johannesburg.

\* No. 475.]

[20th March, 1922.

The Minister of the Interior has been pleased, in terms of section four of Act No. 43 of 1916, to revoke the authority to solemnize marriages held by the following persons:—

Reverend Thomas Mtshula, a Marriage Officer for the Districts of Queenstown, Glen Grey, and St. Marks, in the Cape Province, with effect from the 8th December, 1921.

Reverend David Sofonia Mokwena, a Marriage Officer for the Provinces of the Orange Free State and Transvaal, with effect from the 16th February, 1922.

## DEPARTEMENT VAN NATURELLEZAKEN.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

E. BARRETT,  
Sekretaris voor Naturellezaken.  
Departement van Naturellezaken, Pretoria.

No. 429A.]

[8 Maart 1922.

Brieven van Vrijstelling van de toepassing van de Naturellen Wet (Natal) zijn in de volgende termen door Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade aan de naturellen in de hieraan gehechte bijlage omschreven, toegekend geworden:

Nademaal, onder de bepalingen van de Wet "Tot vrijstelling van zekere personen van de toepassing van de Naturellen Wet," de Goeverneur van Natal, op en met het advies van Zijn Uitvoerende Raad, gerechtigd is brieven van vrijstelling te verlenen aan enige naturel woonachtig in de kolonie; en nademaal, onder de Zuid-Afrika Wet, 1909, alle macht vroeger verleend aan de Goeverneur-in-Rade van Natal nu aan de Goeverneur-generaal-in-Rade toekomt; en nademaal de ondervermelde naturellen tans woonachtig op de plaatsen en in de afdelingen vermeld, in de Provincie Natal, overeenkomstig de bepalingen van de genoemde wet, behoorlike en geschikte personen geacht worden om van toepassing van de Naturellen Wet vrijgesteld te worden.

Zo is het dat ik, op en met het advies van de Uitvoerende Raad, en ingevolge de macht mij verleend door de genoemde wetten, hierbij bekendmaak en verklaar dat op en na de datum van de publicatie hiervan in de *Staatskoerant*, gendemde naturellen vrijgesteld zullen van de toepassing van de Naturellen Wet, zoals uitgevoerd in de Provincie Natal; en onderworpen zullen zijn aan de gewone wetten van genoemde Provincie.

### BIJLAGE.

No. van Vrijstel- lingsbrief.	Aan wie verleend.	Woonplaats.
180/1921	Edward Cleopas Jali ... ... ... ...	Victoria
200/1921	William Paul Msimang ... ... ... ...	Pietermaritzburg
255/1921	Franklin Augustus Makanya ... ... ... ...	Umlaas
247/1921	Mehlenkunzi, alias Patrick Mdadana, zijn vrouw, zoon en dochter ... ... ... ...	Pinetown
253/1921	Daisy Mvuyana ... ... ... ...	Pinetown
257/1921	Violet Victoria Mlambo ... ... ... ...	Ingwavuma
260/1921	Minnie Nyandu ... ... ... ...	Umlazi
264/1921	James Philemon Ntsiba ... ... ... ...	Pinetown
267/1921	James Mngadi en zijn vrouw ... ... ... ...	Alexandra
—	Howard Moffat Zama ... ... ... ...	Harding
277/1921	Rosalind Ntuli ... ... ... ...	Alexandra
274/1921	Rebecca Maud Kambule ... ... ... ...	Kliprivier
—	Agrippa Tshelembé ... ... ... ...	Howick
—	Joseph Ngubane en zijn vrouw ... ... ... ...	Krantzkop
—	Harry Alfred Shandu, zijn vrouw en zoon ...	Vryheid
—	Thomas Nzoyi, zijn vrouw, vier dochters en twee zoons ... ... ... ...	Newcastle
—	Dacon Daku Lushozi, zijn vrouw en zoon ...	Ndwedwe

\* No. 466.]

[18 Maart 1922.

Ter algemene informatie wordt bekendgemaakt, dat op 'n vergadering behoorlik gehouden krachtes de bepalingen van de Zendings Staties en Kommunale Reservewet, No. 29 van 1909 (Kaap), te Goshen, op 27 Januarie 1922, de ondergenoemde personen behoorlik genomineerd en gekozen werden als leden van de Goshen Raad van Beheer voor onafgelopen tydperk eindigende 31 Julie 1922, in plaats van Paulus Kotiqobe en Lucas Konqobe, overleden:—

Matthew Mabunu.  
Ernest Baku.

Verder wordt bekendgemaakt dat het Zijn Koninklike Hoogheid de Goeverneur-generaal behaagd heeft om, overeenkomstig artikel vijf (1) van bovengenoemde wet, William Dipa aan te stellen als lid van de Goshen Raad van Beheer voor 't onafgelopen tydperk eindigende 31 Julie 1922, in plaats van Joseph Kongobe, onbevoegd verklaard.

## DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

Die volgende Goevernementskennisgewings word ter algemene informasie bekendgemaak.

H. B. SHAWE,  
Sekretaris vir Binnenlandse Sake.  
Departement van Binnenlandse Sake, Pretoria.

\* No. 456.]

[16 Maart 1922.

Dit het Sy Koninklike Hoogheid die Goeverneur-generaal behaag om sy goedkeuring te skenk aan die erkenning van Mr. Charles K. Moser as Konsul van die Verenigde State van Amerika te Johannesburg.

\* No. 475.]

[20 Maart 1922.

Dit het die Minister van Binnenlandse Sake behaag om, ooreenkomsartikel vier van Wet No. 43 van 1916 die bevoegdheid van die volgende persoon om huwelike in te seën te herroep:—

Eerwaarde Thomas Mtshula, 'n huweliksbevestiger vir die Distrikte Queenstown, Glen Grey en St. Marks, Kaap Provinie, met ingang vanaf 8 Desember 1921.

Eerwaarde David Sofonia Mokwena, 'n huweliksbevestiger vir die Provincie Oranje Vrystaat en Transvaal, met ingang vanaf 16 Februarie 1922.

## ★ No. 476.]

[21st March, 1922.]

It is hereby notified for general information that His Royal Highness the Governor-General has been pleased to approve, in terms of section *seventy-three* (1) of the Public Service and Pensions Act, No. 29 of 1912, of the following amendments being made to the Public Service Regulations:—

## CHAPTER VI.

Section 9 (a): Delete the word "Treasury" and substitute the word "Commission."

Section 10: Delete the word "Treasury" and substitute the word "Commission."

Section 24: Delete present regulation and substitute the following:—

"All questions under these regulations shall be referred to and decided by the Commission."

Section 25: Delete the words "Treasury or" and the words in parenthesis "as the case may be."

Section 26: Delete the words "Treasury or" and the words in parenthesis "as the case may be."

Section 30: Delete the word "Treasury" and substitute the words "the Commission's."

Sections 32, 33, 40, 44, 45, and 46: Delete the word "Treasury" where it occurs and substitute the word "Commission."

Section 34 (b): Delete the words "specific written Treasury approval" and substitute the words "the written authority of the Commission."

Section 34 (g): Delete the last paragraph and substitute the following paragraph:—

"The log-book shall be submitted to the head of the department once every year, that is to say, in the case of motor cars in the Transvaal Province on the 1st June, and in the case of motor cars in the Cape, Natal, and Orange Free State Provinces on the 15th June in each year; and after examination and scrutiny, the log-book shall be submitted by the head of the department to the Controller and Auditor-General with such information as may be deemed necessary."

"The head of the department may, however, specially require the log-book to be submitted to him at any other time."

## SCHEDULE B

Delete the word "Treasury" in the second paragraph and substitute the word "Commission."

## DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

The following Government Notices are published for general information.

J. ALEXANDER MITCHELL,  
Secretary for Public Health

Department of Public Health.

## ★ No. 477.]

[21st March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has been pleased, under the provisions of section *three* of Act No. 5 of 1909 (Transvaal), to approve the following degrees, diplomas or certificates as entitling the holder thereof to make application for registration as a medical practitioner in the Province of the Transvaal under section *one* of Act No. 21 of 1919:—

*France*: M.D.

*Germany*: Staats Examen Certificate.

*Holland*: Arts State Certificate.

*Switzerland*: Staats Examen Certificate.

*United States of America*:

John Hopkins University, M.D., with Certificate of State Medical Board of Maryland.

Tufts College, Boston, M.D., with Certificate of State Medical Board of Massachusetts.

University of Chicago (Rush) Medical College, M.D., with Certificate of State Medical Board of Illinois.

Harvard University, M.D., with Certificate of State Medical Board of Massachusetts.

Jefferson Medical College, M.D., with Certificate of State Medical Board of Pennsylvania.

University of New York and Bellevue Hospital Medical College, M.D., with Certificate of State Medical Board of New York.

University of California, M.D., with Certificate of State Medical Board of California.

Yale University, M.D., with Certificate of State Medical Board of Connecticut.

Provided always that, in the case of diplomas granted by Universities or Medical Colleges in the United States of America, the body granting such diploma appeared in Class A of the classification of the American Council of Medical Education at the date on which the applicant commenced his studies thereat, and that in the case of any country in which a post graduate period is a legal requirement for practice a certificate of the due service of such period shall be required.

## ★ No. 482.]

[21st March, 1922.]

The Minister of Public Health has been pleased, under the provisions of section *nineteen* of the Housing Act, No. 35 of 1920, to make the following regulation:—

*Regulation under section nineteen of the Housing Act, No. 35 of 1920.*

On registration of a mortgage bond under sub-section (5) of section *six* of the Housing Act, No. 35 of 1920, for securing a housing loan to an individual person, the Registrars of Deeds and the Rand Townships Registrar shall make an endorsement on the Deed of Transfer of the mortgaged land referring to the provisions of sub-section (3) of section *six* of the said Act.

## ★ No. 476.]

[21 Maart 1922.]

Het heeft Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-Generaal behaagd om, overeenkomstig artikel *drie en zeventig* (1) van de Staatsdienst- en Pensioenwet No. 29 van 1912, zijn goedkeuring te schenken aan de volgende wijzigingen van de Staatsdienstregulaties:—

## HOOFDSTUK VI.

Sektie 9 (a): Vervang het woord "Thesaurie" door het woord "Kommissie."

Sektie 10: Vervang het woord "Thesaurie" door het woord "Kommissie."

Sektie 24: Schrap tegenwoordige regulatie en stel de volgende in de plaats ervan:—

"Alle kwesties onder deze regulaties zullen ter beslissing naar de Kommissie verwezen worden."

Sektie 25: Schrap de woorden "Thesaurie of" en de woorden tussen haakjes "naar gelang van omstandigheden."

Sektie 26: Schrap de woorden "Thesaurie of" en de woorden tussen haakjes "naar gelang van omstandigheden."

Sektie 30: Vervang het woord "Thesaurie" door de woorden "van de Kommissie."

Sekties 32, 33, 40, 44, 45 en 46: Vervang het woord "Thesaurie" overal waar het voorkomt door het woord "Kommissie."

Sektie 34 (b): Vervang de woorden "uitdrukkelike skriftelike goedkeuring van die Thesaurie" door de woorden "die skriftelike magtiging van die Kommissie."

Sektie 34 (g): Schrap de laatste paragraaf en stel de volgende paragraaf in de plaats ervan:—

"Die logboek moet eenmaal elke jaar aan die Hoof van die Departement voorgelê word, dit wil sê, in die geval van motorkarre in die Provincie Transvaal op 1 Junie en in die geval van motorkarre in die Provincies Kaap, Natal en Oranje Vrystaat, op 15 Junie in elk jaar; en nadat die logboek onderzoek en magesien is moet dit deur die Hoof van die Departement aan die Kontroleur en Ouditeur-generaal voorgelê word vergesel van sodanige inligtinge as mag nodig geag word."

"Die hoof van die Departement kan egter spesial vereis dat die logboek op enig ander tyd aan hom moet voorgelê word."

## SCHEDULE B.

Vervang het woord "Thesaurie" in de tweede paragraaf door het woord "Kommissie."

## DEPARTEMENT VAN VOLKSGESONDHEID.

Die volgende Goewernementskennisgewings word ter algemene informasie gepubliseer.

J. ALEXANDER MITCHELL,  
Sekretaris vir Volksgesondheid.

Departement van Volksgesondheid, Pretoria.

## ★ No. 477.]

[21 Maart 1922.]

Dit het Sy Koninklike Hoogheid die Goewerneur-generaal-in-Rade behaagd om, ooreenkomsdig die bepalings van artikel *drie* van Wet No. 5 van 1909 (Transvaal), goed te keur dat die volgende grade, diploma's of sertifikate sal beskou word die besitter daarvan te geregtig om applikasie te maak vir registrasie as 'n geneeskundige praktisyen in die Provincie Transvaal kragtens artikel *een* van Wet No. 21 van 1919:—

Frankryk: M.D.

Duitsland: Staatseksemensertifikaat.

Holland: Arts, Staatcertifikaat.

Switserland: Staatseksemensertifikaat.

Verenigde State van Amerika:

John Hopkins Universiteit, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Maryland.

Tufts Kollege, Boston, M.D., met sertifikaat van Geneeskundige Raad van die Staat Massachusetts.

Universiteit van Chicago (Rust) Geneeskundige Kollege, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Illinois.

Harvard Universiteit, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Massachusetts.

Jefferson Geneeskundige Kollege, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Pennsylvania.

Universiteit van Nu-York en Bellevue-hospitaal Geneeskundige Kollege, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Nu-York.

Universiteit van Kalifornië, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Kalifornië.

Yale Universiteit, M.D., met sertifikaat van die Geneeskundige Raad van die Staat Connecticut.

Met die verstandhouding altyd dat in die geval van diploma's toegeken deur Universiteite van Geneeskundige Kolleges in die Verenigde State van Amerika, die liggaam wat sodanige diploma uitrek voorkom in Klas A van die klassifikasie van die Amerikaanse Raad vir Geneeskundige Onderrig op die datum waarop applicant sy studies daar begin het, en dat, in die geval van 'n land waar die wet vereis dat die persoon nadat hy sy graad behaal het, eers 'n tydperk van diens moet deurmaak voordat hy kan praktiseer, 'n sertifikaat van die behoorlik deurmaak van sodanige tydperk sal vereis word.

## ★ No. 482.]

[21 Maart 1922.]

Het heeft de Minister van Volksgezondheid behaagd om, overeenkomstig die bepalings van artikel *negentien* van de Woningwet, No. 35 van 1920, die volgende regulatie op te stellen:—

*Regulatie krachtens artikel negentien van de Woningwet, No. 35 van 1920.*

Bij het registreren van een verband ingevolge onderartikel (5) van artikel *zes* van de Woningwet, No. 35 van 1920, voor het verzekeren van een lening voor woningbouw aan een individuele persoon zullen de Registrateurs van Akten en de Registrateur van de "Rand Townships" een aantekening op die kaart van transport maken verwijzend naar die bepalings van onderartikel (3) van artikel *zes* van gemelde wet.

## DEPARTMENT OF FINANCE.

The following Government Notices are published for general information.

E. H. FARRER,  
Secretary for Finance.

Treasury, Pretoria.

\* No. 469.] [21st March, 1922.

Statement under the provisions of section six of Act No. 31 of 1920 of the gold certificates issued, redeemed, and outstanding, and of the gold held for redemption of the certificates, on Saturday, the 18th March, 1922:—

Gold certificates issued up to 11th March, 1922 ... £10,205,006  
Gold certificates issued during week ended 18th March,

1922 ... Nil.

£10,205,006  
Gold certificates redeemed ... 91,933

Gold Certificates outstanding at 18th March, 1922 ... £10,113,073

Gold held for redemption of certificates on 18th March,  
1922 ... £10,113,073

## DEPARTEMENT VAN FINANCIËN.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

E. H. FARRER,  
Sekretaris voor Financieën.

Thesaurie, Pretoria.

\* No. 469.] [21 Maart 1922.

Opgave ingevolge de bepalingen van artikel zes van Wet No. 31 van 1920, van goudcertifikaten uitgegeven, ingewisseld en in omloop en van het goud beschikbaar voor de inwisseling van de certifikaten op Zaterdag, de 18de Maart 1922:—

Goudcertifikaten uitgegeven tot 11 Maart 1922 ... £10,205,006  
Goudcertifikaten uitgegeven gedurende week geëindigd

18 Maart 1922 ... Nil.

£10,205,006  
Goudcertifikaten ingewisseld ... 91,933

Goudcertifikaten uitstaande op 18 Maart 1922 ... £10,113,073

Goud beschikbaar voor inwisseling van certifikaten op  
18 Maart 1922 ... £10,113,073

\* No. 474.]

## SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

[21st March, 1922.

Statement, pursuant to Section twenty-five (1) of Act No. 31 of 1920, of Liabilities and Assets on the 18th day of March, 1922.

LIABILITIES.						
			£	s.	d.	
Capital ...	...	...	1,000,000	0	0	
Reserve ...	...	...	—			
Notes in Circulation ...	...	...	—			
Deposits:—						
(a) Government ...	...	...	—			
(b) Bankers ...	...	...	7,408,354	1	9	
(c) Other ...	...	...	—			
Bills Payable ...	...	...	—			
Other Liabilities ...	...	...	84,904	11	10	
			£8,493,258	13	7	

ASSETS.						
			£	s.	d.	
Gold Coin and Bullion (of which £ ..... held outside Union) ...	...	...	...	...	...	66,500 0 0
Gold Certificates ...	...	...	...	...	...	5,085,331 0 0
Subsidiary Coin ...	...	...	...	...	...	11 11 0
Bills Discounted:—						
(a) Domestic ...	...	...	...	...	...	—
(b) Foreign ...	...	...	...	...	...	—
Loans and Advances to the Government ...	...	...	...	...	...	2,200,000 0 0
Other Loans and Advances ...	...	...	...	...	...	—
Investments ...	...	...	...	...	...	1,100,000 0 0
Other Assets ...	...	...	...	...	...	41,413 2 7
			£8,493,258	13	7	

Ratio of cash reserves to liabilities to public, 69·5 per cent.

Dated this 18th day of March, 1922.

E. W. CATTELL, Chief Cashier.

\* No. 474.]

## ZUIDAFRIKAANSE RESERVEBANK.

[21 Maart 1922.

Opgave, ingevolge de bepalingen van Artikel vijf en twintig (1) van Wet No. 31 van 1920, van Lasten en Baten op de 18de dag van Maart 1922.

VERPLICHTINGEN						
			£	s.	d.	
Kapitaal Gestort ...	...	...	1,000,000	0	0	
Reserve ...	...	...	—			
Banknoten in Omloop ...	...	...	—			
Deposito's van:—						
(a) Regering ...	...	...	—			
(b) Bankiers ...	...	...	7,408,354	1	9	
(c) Anderen ...	...	...	—			
Te betalen Wissels ...	...	...	—			
Andere Verplichtingen ...	...	...	84,904	11	10	
			£8,493,258	13	7	

BATEN.						
			£	s.	d.	
Gemunt en Ongemunt Goud (waarvan £ ..... buiten de Unie gehouden) ...	...	...	...	...	...	66,500 0 0
Goudcertifikaten ...	...	...	...	...	...	5,085,331 0 0
Pasmunt ...	...	...	...	...	...	14 11 0
Gediskonteerde Wissels:—						
(a) Binnelandse ...	...	...	...	...	...	—
(b) Buitenlandse ...	...	...	...	...	...	—
Leningen en Voorschotten aan de Regering ...	...	...	...	...	...	2,200,000 0 0
Andere Leningen en Voorschotten ...	...	...	...	...	...	—
Beleggingen ...	...	...	...	...	...	1,100,000 0 0
Andere Baten ...	...	...	...	...	...	41,413 2 7
			£8,493,258	13	7	

Verhouding van specie-reserves tot verplichtingen tegemoet het publiek 69·5 percent.

Dated the 18th day of Maart 1922.

E. W. CATTELL, Hoofdkassier.

\* No. 478.] [22nd March, 1922.  
CUSTOMS NOTICE.

## AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas by Government Notice No. 1840 of 9th October, 1920, as amended by Government Notice No. 2117 of 23rd November, 1920, permission was granted to Messrs. Fred. Cohen, Goldman & Co., Ltd., of Johannesburg, in the Province of Transvaal, for the use of certain premises situate on Stand No. 85, corner of Pim and Malherbe Streets, Newtown, Johannesburg, containing two floors, measuring 125 feet 8 inches by 49 feet 5 inches and 126 feet by 49 feet 5 inches respectively, for the securing and warehousing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that, under the provisions of section fifty-two of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the reduction of the bond area by one floor, measuring 125 feet 8 inches by 49 feet 5 inches for the purposes of the bonded warehouse.

\* No. 478.]

[22 Maart 1922.

## DOEANE KENNISGEVING.

## GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nademaal bij Goevernements Kennisgeving No. 1840 van 9 Oktober 1920, zoals gewijzigd door Goevernements Kennisgeving No. 2117 van 23 November 1920, vergunning werd verleend aan de heren Fred Cohen, Goldman en Kompanjie, Beperkt, van Johannesburg, in de Provincie Transvaal, voor het gebruik van zeker gebouw, gelegen te Stand No. 85, hoek van Pim- en Malherbestraat, Newton, Johannesburg, bevattende twee verdiepingen, metende 125 voet 8 duim bij 49 voet 5 duim en 126 voet bij 49 voet 5 duim, respectievelijk, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaar;

Zo wordt mits deze kennisgegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten krachtens de bepalingen van artikel twee en vijftig van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goedgevonden heeft de opslagruimte te verminder bij een verdieping metende 125 voet 8 duim bij 49 voet 5 duim voor de doeleinden van het entrepot.

STATEMENT OF PROVINCIAL REVENUE COLLECTIONS (INCLUDING COLLECTIONS DIRECT BY PROVINCES) FROM 1ST APRIL, 1921, TO 28TH FEBRUARY, 1922.  
 STAAT VAN PROVINCIALE INKOMSTEN-INVORDERINGEN (INSLUITENDE DIREKTE INVORDERINGEN DOOR PROVINCIES). VAN AF 1 APRIL 1921 TOT 28 FEBRUARIE 1922

HEADS OF REVENUE. HOOFDEN VAN INKOMSTEN.	CAPE OF GOOD HOPE. KAAP DE GOEDE HOOP.			NATAL.			TRANSVAAL.			ORANGE FREE STATE. ORANJE VRIJSTAAT.			TOTALS.—TOTALEN.			
	Estimates 1921-22.	1/2/22-28/2/22	1/4/21-28/2/22	Estimates Begroting 1921-22.	1/2/22-28/2/22	1/4/21-28/2/22	Estimates Begroting 1921-22.	1/2/22-28/2/22	1/4/21-28/2/22	Estimates Begroting 1921-22.	1/2/22-28/2/22	1/4/21-28/2/22	Estimates Begroting 1921-22.	1/2/22-28/2/22	1/4/21-28/2/22	
	£	s. d.	£ s. d.	£	s. d.	£ s. d.	£	s. d.	£ s. d.	£	s. d.	£ s. d.	£	s. d.	£ s. d.	
<i>Sources of Revenue Transferred.</i>																
Bronnen van Inkomen Overgedragen.	—	—	—	30,000	1,397 0 9	9,442 14 11	—	—	—	35,000	342 19 5	20,386 6 8	65,000	1,740 0 2	29,829 1 7	
Auction Dues—Vendurechten ...	—	—	—	45,000	2,518 9 3	31,192 14 9	—	—	—	12,000	624 6 5	8,427 11 7	117,000	7,639 5 8	91,825 0 6	
Entertainment Tax—Belasting op Vermaakelikheden	60,000	4,496 10 0	52,204 14 2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Fines and Forfeitures—Boeten en Verbeurderverklaringen	3,500	381 3 2	3,676 18 8	3,000	247 11 3	3,521 4 10	27,000	2,797 10 5	38,315 9 9	3,000	71 4 3	1,873 10 7	36,500	3,497 9 1	47,387 3 10	
*Licences (General, Liquor, other)— Licenties (Algemeen, Drank, andere)	451,000	23,240 0 11	418,674 16 6	61,300	9,757 9 4	64,409 8 7	254,000	18,731 14 11	242,635 12 8	98,000	7,947 9 9	89,101 17 4	864,300	59,676 14 11	814,821 15 1	
Taxes on Totalisators—Belastingen op Totalisators	18,000	1,453 17 9	21,906 5 11	32,000	1,296 11 4	28,568 5 8	65,000	3,317 8 9	53,727 14 5	—	—	—	115,000	6,067 17 10	104,202 6 0	
Wheel Tax—Wielbelasting ...	—	—	—	7,000	2,647 5 0	8,716 13 10	—	—	—	45,000	2,790 19 10	37,101 12 11	52,000	5,438 4 10	45,818 6 9	
Admission to Racecourses (Taxation) Ordinance, 1917—Toegang tot Wedrenbaan (Belasting) Ordonantie, 1917	—	—	—	—	—	—	12,000	872 8 0	12,791 14 2	—	—	—	12,000	872 8 0	12,791 14 2	
Licensing of Bookmakers and Taxation Ordinance, 1917—Licentiëring van Bookmakers en Belasting Ordonantie, 1917	—	15 0 0	Dr. 10 0 3	—	—	—	87,000	3,708 19 0	72,436 12 4	—	—	—	87,000	3,723 19 0	72,426 12 1	
Inhabited House Tax—Bewoonde Huisbelasting	—	—	—	—	—	—	—	44 17 0	5,779 7 6	—	—	—	—	44 17 0	5,779 7 6	
Bachelors Tax—Vrijgezelbelasting	—	—	—	—	—	—	—	95 2 0	6,615 17 0	—	—	—	—	95 2 0	6,615 17 0	
Excess Profits Tax—Buitensporige Winsten Belasting	—	—	—	—	—	—	—	—	270 12 0	—	—	—	—	—	270 12 0	
Miscellaneous—Diversen ...	109,000	3,444 6 11	112,613 13 10	65,700	6,237 8 0	61,813 18 7	79,500	7,228 18 5	79,280 3 8	34,900	2,989 12 2	34,695 10 3	289,100	19,900 5 6	291,403 6 4	
Immovable Property Tax—Vaste Eigendomsbelasting	200,000	12,866 4 5	139,956 12 1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	200,000	12,866 4 5	139,956 12 1	
Provincial Gold Profits Tax—Provinciale Goudwinstbelasting	—	—	—	—	—	—	225,000	1,059 8 5	80,558 2 10	—	—	—	225,000	1,059 8 5	80,558 2 10	
Tattersalls Tax—Belasting op Tattersalls	—	—	—	—	—	—	20,000	637 12 9	15,682 17 5	—	—	—	20,000	637 12 9	15,682 17 5	
Increment Value Duty Ordinance, 1919—Verhoogde Waarde Belasting Ordonantie, 1919	—	—	—	—	—	—	—	974 4 0	21,155 2 4	—	—	—	—	974 4 0	21,155 2 4	
Betting Taxation Ordinance, 1920—Weddenschappen Belasting Ordonantie, 1920	25,000	1,530 0 10	13,393 10 6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25,000	1,530 0 10	13,393 10 6	
Provincial Companies Taxation Ordinance, 1920—Provinciale Belasting op Maatschappijen Ordonantie, 1920	35,000	55 15 0	18,068 12 8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	35,000	55 15 0	18,068 12 8	
Motor-car Ordinance, 1921—Motorkar Ordonantie, 1921	33,000	—	—	45,000	9,836 2 6	29,713 6 3	—	239 0 6	1,847 0 3	—	—	—	78,000	10,075 3 0	31,560 6 6	
Professional Taxation Ordinance, 1921—Provinciale Beroepsbelasting Ordonantie, 1921	—	1,345 0 0	9,119 15 0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,345 0 0	9,119 15 0	
Provincial Poll Taxation Ordinance, 1921—Provinciale Hoofdbelasting Ordonantie, 1921	—	—	—	—	—	—	450,000	5,083 3 4	488,172 12 3	—	—	—	450,000	5,083 3 4	488,172 12 3	
Education Tax Ordinance, 1921—Onderwijsbelasting Ordonantie, 1921	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100,000	9,756 16 4	64,430 9 9	100,000	9,756 16 4	64,430 9 9	
<i>Sources of Revenue Assigned.</i>																
Bronnen van Inkomen Toegewezen.	—	—	—	—	—	—	340,000	22,851 15 0	313,823 6 7	—	—	—	340,000	22,851 15 0	313,823 6 7	
Native Pass Fees—Naturellepasgelden	240,000	16,752 2 8	193,927 12 10	100,000	7,402 3 1	84,354 6 5	200,000	14,947 10 6	185,624 0 8	78,000	6,121 4 5	62,911 3 7	618,000	45,223 0 8	526,817 3 6	
Transfer Duty—Hererechten	—	—	—	—	—	—	—	—	—	405,900	30,644 12 7	318,928 2 8	3,728,900	220,154 7 9	3,245,909 14 3	
TOTALS—TOTALEN ...	£	1,174,500	65,580 1 8	983,532 11 11	389,000	41,340 0 6	324,732 13 10	1,759,500	82,589 13 0	1,618,716 5 10	405,900	30,644 12 7	318,928 2 8	3,728,900	220,154 7 9	3,245,909 14 3

\*Includes Liquor Licences which is Revenue Assigned.—Sluit in Dranklicenties die Toegewezen Inkomen zijn.

E. H. FARRER,  
Secretary for Finance.—Sekretaris voor Financieën

## ★No. 490.]

Statement of Revenue and Loan Recoveries collected during the period from 1st April, 1921, to 28th February, 1922.

E. H. FARRER,  
Secretary for Finance.

Treasury, Pretoria.

## [22nd March, 1922.]

## ★No. 490.]

## [22 Maart 1922.]

Staat van Inkomsten en Leningsterugbetalingen, ontvangen gedurende het tijdsperiode 1 April 1921 tot 28 Februarie 1922.

E. H. FARRER,  
Thesaurie, Pretoria.

E. H. FARRER,  
Sekretaris voor Financiëlen.

Heads of Revenue.	Hoofden van Inkomsten.	Estimates— Begroting, 1921-22.	1/2/22—28/2/22.	1/4/21—28/2/22	1/4/20—28/2/21.
<i>On the Revenue Account.</i>					
Customs ... ... ... ... ...	Op Inkomsterekening.	£	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
Excise ... ... ... ... ...	Invoerrechten ... ... ... ...	6,315,000	456,138 14 10	4,810,449 4 0	8,531,588 14 5
Posts, Telegraphs, and Telephones—	Aksjns ... ... ... ...	2,151,000	134,142 17 8	1,621,922 16 11	1,218,535 17 3
Posts ... ... ... ...	Post-, Telegraaf- en Telefoonwezen—				
Telegraphs ... ... ... ...	Posterijen ... ... ... ...	1,940,000	107,370 13 3	1,511,167 6 10	1,480,385 1 4
Telephones ... ... ... ...	Telegrafen ... ... ... ...	540,000	38,393 14 4	452,927 17 1	479,959 11 10
Mining—	Telefonen ... ... ... ...	722,000	61,631 10 8	74,471 19 6	656,239 11 0
Diamond Mines ... ... ... ...	Mijnwezen—				
Other Mines ... ... ... ...	Diamantmijnen ... ... ... ...	150,000	54,000 0 0	54,000 0 0	799,797 2 9
Licences and Mynpacht Dues ...	Andere Mijnen ... ... ... ...	—	29 13 3	659 11 9	4,331 15 5
Export Duty on Diamonds ...	Licenties en Mijnpachtrechtens ...	260,000	34,253 13 9	251,961 11 3	256,867 6 1
*Gold Mines (Leases) ...	Uitvoerbelasting op Diamanten ...	300,000	12,067 15 11	130,681 6 2	807,946 18 7
*Bewaarplaats (Government's share)	Goudmijnen (Huurkontrakten) ...	600,000	723,295 5 1	723,880 15 11	691,179 9 8
*Sales of Crown Lands ...	Bewaarplaats (Gouvernementse deel) ...	90,000	8,972 7 9	55,121 6 7	66,246 18 9
Licences ... ... ... ...	Verkoop van Kroonlanden ...	180,000	7,638 9 2	101,364 2 10	151,764 0 2
Stamp Duties and Fees ... ... ...	Licenties ... ... ... ...	130,000	16,217 16 3	129,008 9 1	127,705 3 8
Income Tax—	Zegelrechten en Fooien ... ... ...	965,000	62,735 6 11	782,780 18 3	918,216 14 3
Normal, Super, and Dividend Tax ...	Inkomstebelasting—				
Excess Profits Duty ... ... ... ...	Gewone, Super- en Dividendbelasting	5,952,000	1,333,616 3 0	6,031,804 16 2	4,261,440 10 1
Estate and Succession Duty ... ... ...	Ekstra Winstbelasting	1,300,000	66,125 9 8	1,750,806 2 6	1,032,031 14 11
Native Taxes ... ... ... ...	Boedel- en Sukssierechten	300,000	19,457 0 9	246,243 1 0	314,895 6 3
Native Pass and Compound Fees ...	Naturellebelastingen	850,000	42,278 16 2	796,626 3 10	791,954 5 4
Quitrent and Farm Taxes ...	Naturellepasgelden en Compoundfooien	40,000	2,402 5 0	27,446 0 0	31,936 6 10
Forest Revenue ...	Erfpacht en Plaatsbelastingen	150,000	18,840 15 8	132,239 13 2	120,621 8 6
Rents ... ... ... ...	Bosinkomsten	110,000	5,648 12 6	76,780 7 7	99,899 5 7
Interest—	Huren ... ... ... ...	230,000	12,864 6 11	172,776 15 5	169,439 12 11
On Railways and Harbours Loan Capital ... ... ... ...	Rente—				
On Government Loans and Investments of Cash Balances ...	Op Spoorwegen en Havens Leningskapitaal ... ... ...	4,150,000	338,744 4 0	3,957,813 6 7	3,583,848 1 10
Fines and Forfeitures ... ... ... ...	Op Gouvernementsleningen en Uitlening van Kontant Saldo's ...	675,000	17,796 4 10	614,581 10 4	521,281 2 7
Departmental Receipts ... ... ... ...	Boeten en Verbeurdverklaringen ...	200,000	14,177 11 11	201,523 17 6	208,947 18 1
Recoveries of Advances ... ... ... ...	Departementale Ontvangsten ...	750,000	51,652 3 4	603,041 4 3	582,149 13 10
Miscellaneous ... ... ... ...	Terugbetaalde Uitschotten ...	40,000	774 19 10	47,070 0 4	33,780 15 6
	Diversen ... ... ... ...	60,000	4,155 10 0	46,535 4 6	43,153 14 2
<i>On the Loan Account.</i>					
Loan Recoveries ... ... ... ...	Op Leningsrekening.	29,150,000	3,645,422 2 5	26,035,675 9 4	27,986,144 1 7
Total Revenue Receipts, including Loan Recoveries ... ... ...	Terugbetaalde Leningen ...	1,055,000	51,068 3 5	699,407 5 5	782,670 2 6
Reconciliation with Statement published under Government Notice No. 424 in <i>Union Government Gazette</i> of 10th March, 1922—	Totale Inkomsten, insluitende Leningsterugbetalingen ...	30,205,000	3,696,490 5 10	26,735,082 14 9	28,768,814 4 1
In transit 31st March, 1921 ...	Overeenstemming met Staat gepubliceerd onder Gouvernementse Kennisgeving No. 424 in <i>Unie Staatskoverant</i> van 10 Maart 1922—				
In transit 31st January, 1922 ...	Onderweg 31 Maart 1921 ...	—	—	261,560 15 3	—
Collections as above ...	Onderweg 31 Januarie 1922 ...	—	139,483 12 4	—	—
	Gekolleerde als boven ...	—	3,696,490 5 10	26,735,082 14 9	—
In transit 28th February, 1922 ...					
Received into Exchequer ... ...	Onderweg 28 Februarie 1922 ...	—	3,835,973 18 2	26,996,643 10 0	—
	Door Schatkist Ontvangen ...	—	211,688 17 6	211,688 17 6	—
		—	3,624,285 0 8	26,784,954 12 6	—

\* Loan Account receipts under Act No. 22 of 1917, transferred to Revenue Account for current financial year by Act No. 38 of 1921.

\* Leningsrekening ontvangsten volgens Wet No. 22 van 1917 overgebracht naар Inkomsterekening voor het tegenwoordige financiële jaar door Wet No. 38 van 1921.

## DEPARTMENT OF DEFENCE.

The following Government Notices are published for general information.

H. R. M. BOURNE,  
Secretary for Defence.

Department of Defence, Pretoria.

## ★ No. 457.]

[17th March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council, under section *thirty-two* of the South Africa Defence Act, 1912, has terminated the full-time appointment of the undermentioned officer on reorganization of the Permanent Force, with effect from 1st March, 1922:—

Permanent Force (Staff).  
Captain L. Botha, M.C.

## ★ No. 458.]

[17th March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has been pleased, under sub-section (1) of section *thirty-four* of the South Africa Defence Act, 1912, to place on the Retired List:—

Lieutenant-Colonel Thomas Harry Blew, D.S.O., Permanent Force (Staff), dated 1st January, 1922.

## ★ No. 459.]

[17th March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has been pleased, under sub-section (5) of section *twenty-eight* of the South Africa Defence Act, 1912, to appoint to commissioned rank in the Union Defence Forces:—

Permanent Force (South African Mounted Riflemen).

As Lieutenant.—Sergeant Daniel Hermanus Pienaar (from temporary Lieutenant, Supernumerary List, Active Citizen Force), 26th December, 1921.

## DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING.

Die volgende Goewernementskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

H. R. M. BOURNE,  
Sekretaris vir Verdediging.

Departement van Verdediging, Pretoria.

## ★ No. 457.]

[17 Maart 1922.]

Sy Koninklike Hoogheid die Goewerneur-generaal-in-Rade het kragtens artikel *twee-en-dertig* van die Suidafrika Verdedigingswet 1912, die voltyds aanstelling van ondergenoemde offisier ingetrek, by reorganisasie van die Staande Mag, 1 Maart 1922:—

Staande Mag (Staf).

Kaptein L. Botha, M.C.

## ★ No. 458.]

[17 Maart 1922.]

Dit het Sy Koninklike Hoogheid die Goewerneur-generaal-in-Rade behaag om kragtens subartikel (1) van artikel *vier-en-dertig* van die Suidafrika Verdedigingswet 1912, op die Lys van Afgedanktes te plaas:—

Luitenant-kolonel Thomas Harry Blew, D.S.O., Staande Mag (Staf), gedateer 1 Januarie 1922.

## ★ No. 459.]

[17 Maart 1922.]

Dit het Sy Koninklike Hoogheid die Goewerneur-generaal-in-Rade behaag om kragtens subartikel (5) van artikel *ag-en-twintig* van die Suidafrika Verdedigingswet 1912, met offisiersrang by die Unie Verdedigingsmag aan te stel:—

Staande Mag (Suidafrikaanse Berede Skutters).

As Luitenant.—Sersjant Daniel Hermanus Pienaar (van tydelike Luitenant, Supernumerary Lys, Aktiewe Burgermag), 26 Desember 1921.

## ★ No. 467.]

[20th March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council, under sub-section (7) of section *twenty-eight* of the South Africa Defence Act, 1912, has dispensed with the services of Second Lieutenant Arthur Charlton Ross and Second Lieutenant (on probation) William Robert Bartlett, 5th Mounted Rifles (Imperial Light Horse), Active Citizen Force, for absence without leave, with effect from 2nd February, 1922.

## ★ No. 468.]

[20th March, 1922.]

## CONTROL OFFICERS.

With reference to Government Notice No. 429 of 1922, the Assistant Magistrates of Vereniging, in the District of Heidelberg, Klerksdorp and Ventersdorp, in the District of Potchefstroom, and Witbank, in the District of Middelburg, have been appointed Sub-Control Officers for their respective districts, with effect from the 10th March, 1922.

## ★ No. 488.]

[22nd March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council, under sub-section (7) of section *twenty-eight* of the South Africa Defence Act, 1912, has dispensed with the services of Second Lieutenant (on probation) Rowland Ellis, 1st Dismounted Rifles (1st Western Province Rifles), Active Citizen Force, for absence without leave; with effect from 4th February, 1922.

## DEPARTMENT OF MINES AND INDUSTRIES.

The following Government Notices are published for general information.

H. WARINGTON SMYTH,  
Secretary for Mines and Industries

## Department of Mines and Industries.

## No. 422.]

[8th March, 1922.]

The following is published for general information:—  
DEPARTMENT OF MINES AND INDUSTRIES.

Capetown, 28th February, 1922.

Sir,

I have the honour to notify you, as I hereby do, in terms of section *twenty-five* of the Mining of Precious Stones Ordinance, 1904, of the Orange River Colony (Ordinance No. 4 of 1904), that it is the intention of His Royal Highness the Governor-General to proclaim within three months from the date hereof a portion of the farm Diamant No. 631, District Boshof, Province of the Orange Free State, in extent approximately 541 morgen 260 square roods, as shown on a plan filed in the office of the Assistant Head of the Mines Department, Bloemfontein, and in the Mining Titles Office, Johannesburg, under R.M.T. No. 1, registered in your name.

I have the honour to be,  
Sir,

Your obedient Servant,

FRANK A. NIXON,  
For Secretary for Mines and Industries.

J. A. Nel, Esquire,  
Laingsburg, Cape Province.

M.M. 3205/21.

[10-17-24]

## ★ No. 487.]

[22nd March, 1922.]

It is hereby notified that, in terms of section *six* of the Regulation of Wages, Apprentices, and Improvers Act, 1918 (Act No. 29 of 1918), Mr. George Arthur Sims has been appointed a Member of the Port Elizabeth Shop Assistants, etc., Wages Board, established under Government Notice No. 2046 of 1920, *vice* Mr. W. C. Marshall, resigned.  
M.M. 2718/20.

## DEPARTMENT OF JUSTICE.

The following Government Notices are published for general information.

W. E. BOK,  
Secretary for Justice.

## Department of Justice.

## ★ No. 483.]

[21st March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has, in terms of section *five* of Act No. 14 of 1912, cancelled the appointments of the undermentioned officers of the South African Mounted Riflemen as acting Commissioned Officers in the South African Riflemen, they having ceased to be employed in the latter force, with effect from the date shown against their respective names:—

*As Acting Divisional Inspector.*

Major Roland Severn Maxwell, 1st February, 1922.

*As Acting Sub-Inspector.*

Lieutenant Ernest Landsberg, 12th April, 1921.

Lieutenant Edward Armstrong Stuart, 30th December, 1921.

Lieutenant Ernest Henry Kentish Springnett, 30th December, 1921.

Lieutenant Gerald Murray Upton, 1st January, 1922.

Lieutenant Percy Cumming, M.B.E., 1st January, 1922.

Lieutenant Charles Edward Maggs, 1st January, 1922.

Lieutenant Arthur Austin Wood, 1st January, 1922.

Lieutenant John Hawkes, 1st January, 1922.

Lieutenant Aidan Wall Herley, 1st January, 1922.

Lieutenant Francis William Riggs, 1st January, 1922.

Lieutenant Alfred Durham Eric Dunning, 13th January, 1922.

Lieutenant James McNamara, 31st January, 1922.

Lieutenant Max August Kruger, 7th February, 1922.

## ★ No. 467.]

[20 Maart 1922.]

Sy Koninklike Hoogheid die Goewerneurgeneraal-in-Rade het kragtens subartikel (7) van artikel *ag-en-twintig* van die Suid-Afrika Verdedigingswet, 1912, afgesien van die dienste van Tweede Luitenant Arthur Charlton Ross en Tweede Luitenant (op proef) William Robert Bartlett, 5de Berede Skutters (Imperial Light Horse), Aktiewe Burgermag, weens afwezigheid sonder verlof, 2 Februarie 1922.

## ★ No. 468.]

[20 Maart 1922.]

## KONTROLE-OFFICIEREN.

Met betrekking tot Goevernemente Kennisgeving No. 429 van 1922 zijn de Assistant Magistraten van Vereniging in het Distrik Heidelberg, Klerksdorp en Ventersdorp in het Distrik Potchefstroom en Witbank in het Distrik Middelburg, aangesteld als Kontrole-officieren in hun respektieve distrikte met ingang vanaf 10 Maart 1922.

## ★ No. 488.]

[22 Maart 1922.]

Sy Koninklike Hoogheid die Goewerneurgeneraal-in-Rade het kragtens subartikel (7) van artikel *ag-en-twintig* van die Suid-Afrika Verdedigingswet, 1912, afgesien van die dienste van Tweede Luitenant (op proef) Rowland Ellis, 1ste Onberede Skutters (1st Western Province Rifles), Aktiewe Burgermag, weens afwezigheid sonder verlof, 4 Februarie 1922.

## DEPARTEMENT VAN MIJNWEZEN EN NIJVERHEID.

De volgende Goevernemente Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

H. WARINGTON SMYTH,  
Sekretaris voor Mijnwezen en Nijverheid.

Departement van Mijnwezen en Nijverheid, Pretoria.

## No. 422.]

[8 Maart 1922.]

Het volgende wordt ter algemene informatie gepubliceerd:—  
DEPARTEMENT VAN MIJNWEZEN EN NIJVERHEID.

Kaapstad, 28 Februarie 1922.

WelEd. Heer,

Ik heb de eer u hiermede in kennis te stellen, overeenkomstig de termen van artikel *vijf en twintig* van de Edelgesteenten Ordonnantie, 1904, van de Vrijstaat (Ordonnantie No. 4 van 1904), dat Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-generaal van plan is binnen drie maanden na datum hiervan een gedeelte van de plaats Diamant No. 631, Distrik Boshof, Oranje Vrijstaat Provincie, te proklameren, welke plaats 541 morgen 260 vierkante roeden groot is, als aangegeven op een kaart in het kantoor van het Assistant Hoofd van het Mijnwezendepartement, Bloemfontein, en in het Mijntitelskantoor, Johannesburg, onder R.M.T. No. 1, in uw naam geregistreerd.

Ik heb de eer te zijn

Uw dw. dr.

FRANK A. NIXON,  
voor Sekretaris voor Mijnwezen en Nijverheid.

WelEd. Heer J. A. Nel,  
Laingsburg, Kaap Provincie.

## ★ No. 487.]

[22 Maart 1922.]

Kennis wordt mits deze gegeven dat, overeenkomstig artikel *zes* van de Wet tot Regeling van Lonen, Leerlingen en Ambachtsgezelten, 1918 (Wet No. 29 van 1918), de heer George Arthur Sims benoemd is als lid van de Port Elizabeth Loonraad voor Winkelbedienenden, enz., aangesteld onder Goevernemente Kennisgeving No. 2046 van 1920, in de plaats van de heer W. C. Marshall, die bedankt heeft.

## DEPARTEMENT VAN JUSTITIE.

De volgende Goevernemente Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

W. E. BOK,  
Sekretaris voor Justitie.

Departement van Justitie.

## ★ No. 483.]

[21 Maart 1922.]

Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-generaal-in-Rade heeft, ingevolge de bepalingen van artikel *vijf* van Wet No. 14 van 1912 de aanstellingen van de ondergenoemde officieren van de Zuidafrikaanse Bereden Schutters als Waarnemende Officieren met Kommissierang in de Zuidafrikaanse Politie weder ingetrokken vanaf de tegenover hun namen vermelde datums, omdat zij niet langer bij de laatstgenoemde Macht dienst doen.

Als Waarnemend Afdelingsinspekteur.

Majoor Roland Severn Maxwell, 1 Februarie 1922.

Als Waarnemend Onderinspekteur.

Luit. Ernest Landsberg, 12 April 1921.

Luit. Edward Armstrong Stuart, 30 Desember 1921.

Luit. Ernest Henry Kentish Springnett, 30 Desember 1921.

Luit. Gerald Murray Upton, 1 Januarie 1922.

Luit. Percy Cumming, M.B.E., 1 Januarie 1922.

Luit. Charles Edward Maggs, 1 Januarie 1922.

Luit. Arthur Austin Wood, 1 Januarie 1922.

Luit. John Hawkes, 1 Januarie 1922.

Luit. Aidan Wall Herley, 1 Januarie 1922.

Luit. Francis William Riggs, 1 Januarie 1922.

Luit. Alfred Durham Eric Dunning, 13 Januarie 1922.

Luit. James McNamara, 31 Januarie 1922.

Luit. Max August Kruger, 7 Februarie 1922.

## ★ No. 484.]

[21st March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has, in terms of section *fourteen* of Act No. 49 of 1898 (Natal), appointed His Honour Judge John Courtenay Chasman Chadwick to act as Judge President of the Native High Court of Natal during the absence on leave of His Honour Judge President H. G. Boshoff.

## ★ No. 485.]

[21st March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has, in terms of section *six* of Act No. 16 of 1914—

- (1) appointed the persons named in the first portion of the following schedule to be Commissioners of Oaths during pleasure for the areas set opposite their names; and
- (2) cancelled the appointments of the persons mentioned in the second portion of the schedule referred to:—

## SCHEDULE.

## APPOINTMENTS.

Charles John Thompson, South African Railways Headquarters, Johannesburg: The Union.

David Kellock, South African Railways Headquarters, Johannesburg: The Union.

William George John Hill, South African Railways Headquarters, Johannesburg: The Union.

Geoffrey Hamilton, Office of the Mining Commissioner: Krugersdorp District.

## CANCELLATION OF APPOINTMENTS.

Tobias Mostert Berrange: The Union.

Percy Vivian Pocock: The Union.

Valfred Emanuel Davies: The Union.

## ★ No. 486.]

[21st March, 1922.]

His Royal Highness the Governor-General has, in terms of section *four* (1) of the Prisons and Reformatories Act, No. 13 of 1911, appointed Oscar William Staten, Esquire, Edward Barter Seagrave Reading, Esquire, Andries Gustaaf Erlank Pienaar, Esquire, David Eadie, Esquire, and Harold Pringle Smit, Esquire, to be Inspectors of Prisons whilst holding office as Inspectors under the Public Service Commission.

## DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS.

The following Government Notice is published for general information.

E. STURMAN,  
Postmaster-General.

G.P.O., Pretoria.

## ★ No. 481.]

[20th March, 1922.]

## AMENDMENT OF REGULATIONS OF THE POST OFFICE SAVINGS BANK.

His Royal Highness the Governor-General-in-Council has been pleased to approve, under section *three* (4) of Act No. 10 of 1911, of the following amendments of the Regulations of the Post Office Savings Bank, published under Government Notice No. 1468 of the 24th August, 1911; with effect from the 1st April, 1922:—

Regulation 11 (2).—Substitute for the first sentence:—“ When the amount of the deposit is £10 or over, an acknowledgement thereof shall be forwarded by an officer to be appointed by the Postmaster-General for that purpose.”

Schedule I.—Delete the second paragraph.  
Schedule II.—Delete the second paragraph.

## DEPARTMENT OF AGRICULTURE.

The following Government Notices are published for general information.

P. J. DU TOIT,  
Secretary for Agriculture.

Department of Agriculture, Pretoria.

## No. 147.]

[24th January, 1922.]

## PROPOSED DEMARCTION OF PORTION (C) WOLKBERG OF RESERVE No. IX, WOLKBERG, DISTRICT OF PIETERSBURG.

In terms of section *five* of the Forest Act, No. 16 of 1913, it is hereby notified for general information that it is the intention of the Minister of Agriculture to declare the area described in the Schedule hereto and situate in the District of Pietersburg, Province of Transvaal, and of which diagrams and descriptions are filed in the offices of the Surveyor-General, Pretoria, and the Conservator of Forests, Pretoria, and temporarily in the office of the Magistrate, Pietersburg, to be demarcated forest.

## SCHEDULE.

Reserve No.	Name of Reserve.	Extent.	
		Morgen.	Sq. Rds.
IX (c)	Wolkberg: Being portion of Wolkberg No. 2560	947	565

Government Notice No. 663 of 1917 will be cancelled in so far as (c) western portion Wolkberg No. 2560 is concerned when the final demarcation notice is issued.

[J27-F24-M24]

## ★ No. 484.]

[21 Maart 1922.]

Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-generaal-in-Rade heeft, ingevolge de bepalingen van artikel *veertien* van Wet No. 49 van 1898 (Natal), Zijn Edelachtbare Rechter John Courtenay Chasman Chadwick aangewezen om te ageren als Rechter President van het Naturelle Hogehof van Natal gedurende de afwezigheid op verlof van Zijn Edelachtbare Rechter President H. G. Boshoff.

## ★ No. 485.]

[21 Maart 1922.]

Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-generaal-in-Rade heeft, ingevolge de bepalingen van artikel *zes* van Wet No. 16 van 1914—

- (1) voor zo lang als het hem zal goeddunken de personen genoemd in de nevensgaande bijlage aangesteld tot Kommissarissen van Eden voor de tegenover hun namen vermelde streken; en
- (2) de aanstellingen van de personen genoemd in het tweede gedeelte van de voorzegde bijlage weder ingetrokken:—

## BIJLAGE.

## AANSTELLINGEN.

Charles John Thompson, Hoofdbureau van de Zuidafrikaanse Spoorwegen, Johannesburg: De Unie.

David Kellock, Hoofdbureau van de Zuidafrikaanse Spoorwegen, Johanesburg: De Unie.

William George John Hill, Hoofdbureau van de Zuidafrikaanse Spoorwegen, Johannesburg: De Unie.

Geoffrey Hamilton, Kantoor van de Mijncommissaris: Distrik Krugersdorp.

## INTREKKING VAN AANSTELLINGEN.

Tobias Mostert Berrange: De Unie.

Percy Vivian Pocock: De Unie.

Valfred Emanuel Davis: De Unie.

## ★ No. 486.]

[21 Maart 1922.]

Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-generaal heeft, krachtens artikel *vier* (1) van de Wet op Gevangenissen en Verbetergestichten, No. 13 van 1911, de heren Oscar William Staten, Edward Barter Seagrave Reading, Andries Gustaaf Erlank Pienaar, David Eadie en Harold Pringle Smit aangesteld als Inspecteurs van Gevangenissen zolang zij als Inspecteurs van de Publieke Dienst Commissie dienst doen.

## DEPARTEMENT VAN POST- EN TELEGRAAFWEZEN.

De volgende Goevernements Kennisgeving wordt ter algemene informatie gepubliceerd.

E. STURMAN,  
Postmeester-generaal.

Hoofdpostkantoor, Pretoria.

## ★ No. 481.]

[20 Maart 1922.]

## WIJZIGING VAN POSTSPAARBANKREGULATIES.

Het heeft Zijn Koninklike Hoogheid de Gouverneur-generaal-in-Rade behaagd, krachtens artikel *drie* (4) van Wet No. 10 van 1911, zijn goedkeuring te hechten aan de ondergenoemde wijzigingen van de Postspaarbanksregulaties, gepubliceerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 1468 van 24 Augustus 1911, met ingang van 1 April 1922:—

Regulatie 11 (2).—Vervang eerstezin door:—“ Wanneer het bedrag van 'n storting £10 of meer is, wordt een ontvangstbewijs ervoor gezonden door een ambtenaar voor dat doel door de Postmeester-generaal aangesteld.”

Bijlage I.—Schrap tweede paragraaf.

Bijlage II.—Schrap tweede paragraaf.

## DEPARTEMENT VAN LANDBOUW.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

P. J. DU TOIT,  
Sekretaris voor Landbouw.

Departement van Landbouw, Pretoria.

## No. 147.]

[24 Januarie 1922.]

## VOORGESTELDE DEMARKATIE VAN GEDEELTE (C) WOLKBERG, VAN RESERVAAT No. IX, WOLKBERG, DISTRIKT PIETERSBURG.

Overeenkomstig artikel *vijf* van de Boswet, No. 16 van 1913, wordt hiermede ter algemene informatie kennis gegeven dat de Minister van Landbouw van voornemen is om de streek in de bijlage hiernevens beschreven en gelegen in het Distrik Pietersburg, Provincie Transvaal, en waarvan plannen en beschrijvingen ter inzage liggen aan de Kantoren van de Landmeter-generaal, te Pretoria, de Bosbewaarder, te Pretoria, en tijdelijk aan het kantoor van de Magistraat te Pietersburg, gedemarkeerd bos te verklaren.

## BIJLAGE.

Reserve No.	Naam van Reservaat.	Grootte.	
		Morgen.	Vk. Rds.
IX (c)	Wolkberg: Zijnde gedeelte van Wolkberg No. 2560	947	565

Goevernements Kennisgeving No. 663 van 1917 zal ingetrokken worden wat betreft (c) westelike gedeelte van Wolkberg No. 2560 bij publicatie van de finale Demarkatie-kennisgeving.

★ No. 460.]

[17th March, 1922.

## INFECTED AREAS.

The Minister of Agriculture has ordered the following farms to be declared infected for the purposes of sub-section (4), section nine, of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), in consequence of an outbreak of East Coast fever thereon:—

Farm.	Owner of Stock.	District.
Rustdal	—	Estcourt, Natal.
Greenford	C. F. Moor	" "
Moorleigh	"	Mount Frere, Transkei.
Sihlaleni Location	—	Mount Frere, Transkei.
Vlakfontein No. 570	H. L. Bronkhorst	Pretoria, Transvaal.
Rhenosterkop No. 602	—	" "
Wolvengat No. 58	—	" "
Blesbokfontein No. 569	—	" "
Rooipoort No. 359	—	" "
Hartebeestfontein No. 155	—	" "
Trigaardspoort No. 416	—	" "
Valschspruit No. 103	—	" "
Grootspruit No. 63	—	" "
Zusterstroomb No. 27	—	" "
Rietfontein No. 57	—	" "
Portions of Vlakfontein No. 169, belonging to Messrs. Els, Rossouw, Van Schalkwijk, and Bronkhorst	—	" "
Portion C of Welgekozen No. 75	—	Piet Retief, Transvaal.
Oorbietjesfontein, subdivision of Welgekozen No. 75	—	" "
Holstein No. 213	—	" "
Langewacht No. 449	Natives	Babanango, Natal.
The Wedge	G. J. Adcock	Port Shepstone, Natal.
Langverwacht No. 190	—	Ngotshe, Natal.
Uitspan	Natives	Umzimkulu, Transkei.
Expectation, native own portion	—	" "
William Singapansi's Location	—	" "
Nootgedacht No. 56	—	Pietersburg, Transvaal.
Grootvlei No. 453	—	Middelburg, Transvaal.
Roodepoort No. 130	—	" "

★ No. 461.]

[17th March, 1922.

The following outbreaks of contagious animal diseases have been reported within the Union during the week ended 9th March, 1922:—

★ No. 460.]

[17 Maart 1922.

## BESMETTE STREKEN.

De Minister van Landbouw heeft bevolen de volgende plaatsen besmet te verklaren en onderhevig te maken aan subartikel (4), artikel negen, van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), wegens het uitbreken daarop van Oostkustkoorts:—

Plaats.	Eigenaar van Vee.	District.
Rusdal	—	Estcourt, Natal.
Greenford	C. F. Moor	" "
Moorleigh	"	Mount Frere, Transkei.
Sihlaleni Lokatie	—	Mount Frere, Transkei.
Vlakfontein No. 570	H. L. Bronkhorst	Pretoria, Transvaal.
Rhenosterkop No. 602	—	" "
Wolvengat No. 58	—	" "
Blesbokfontein No. 569	—	" "
Rooipoort No. 359	—	" "
Hartebeestfontein No. 155	—	" "
Trigaardspoort No. 416	—	" "
Valschspruit No. 103	—	" "
Grootspruit No. 63	—	" "
Zusterstroomb No. 27	—	" "
Rietfontein No. 57	—	" "
Gedeelten van Vlakfontein No. 169, behorende aan die heren Els, Rossouw, van Schalkwijk en Bronkhorst	—	" "
Gedeelten C van Welgekozen No. 75	—	Pietretief, Transvaal.
Oorbietjesfontein, onderafdeling van Welgekozen No. 75	—	" "
Holstein No. 213	—	" "
Langewacht No. 449	Naturellen	Babanango, Natal.
The Wedge	G. J. Adcock	Port Shepstone, Natal.
Langverwacht No. 190	—	Ngotshe, Natal.
Uitspan	Naturellen	Umzimkulu, Transkei.
Expectation, gedeelte van naturellen	—	" "
William Singapansi's Location	—	" "
Nootgedacht No. 56	—	Pietersburg, Transvaal.
Grootvlei No. 453	—	Middelburg, Transvaal.
Roodepoort No. 130	—	" "

★ No. 461.]

[17 Maart 1922.

De volgende uitbrekingen van besmettelijke veeziekten werden gedurende de week, geëindigd 9 Maart 1922, binnen de Unie gerapporteerd:—

Province.—Provincie.	Disease.—Ziekte.	Farm.—Plaats.	District.—Distrikt.
Cape—Kaap	... ... ... ...	Anthrax—Miltziekte	... ...
" " "	... ... ... ...	" "	Salem Commonage
" " "	... ... ... ...	" "	Beaconhurst
" " "	... ... ... ...	" "	Dallasdale
" " "	... ... ... ...	" "	Ndonga
" " "	... ... ... ...	" "	Camadra Alyth
" " "	... ... ... ...	" "	Frosswick
" " "	... ... ... ...	" "	Sundays River Settlement
" " "	... ... ... ...	" "	Groenwater Locatie—Lokatie
" " "	... ... ... ...	Dourine—Slapziekte	Bassonsrust...
Natal	... ... ... ...	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Langerwachit No. 449
" " "	... ... ... ...	Anthrax—Miltziekte	The Wedge
" " "	... ... ... ...	" "	Tank Area No. 7
" " "	... ... ... ...	Equine Scabies—Schurft	Try Again
" " "	... ... ... ...	Tuberculosis—Tuberkulose	Sarsfield
Transkei	... ... ... ...	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Ponsford
" " "	... ... ... ...	Anthrax—Miltziekte	Pyoses Location—Lokatie
" " "	... ... ... ...	" "	Dumalisili Location—Lokatie
Orange Free State—Oranje Vrijstaat...	... ... ... ...	" "	Maxongos Location—Lokatie
Transvaal	... " " " ...	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Mpunzuna Location—Lokatie
" " " "	... ... ... ...	Anthrax—Miltziekte	Tabankulu Vil age...
" " " "	... ... ... ...	" "	Zebokwanas Location—Lokatie
" " " "	... ... ... ...	" "	Blenheim
" " " "	... ... ... ...	" "	Schuimshoogte
" " " "	... ... ... ...	" "	Leeuwfontein No. 568
" " " "	... ... ... ...	" "	Hartebeestspruit No. 9
" " " "	... ... ... ...	" "	Pen No. 57, Municipal Abattoirs
" " " "	... ... ... ...	" "	Pim Street, Newtown
" " " "	... ... ... ...	" "	Corner Nursery and Main Reef Roads
" " " "	... ... ... ...	" "	Klein Doornkop
" " " "	... ... ... ...	" "	Oogies Colliery
" " " "	... ... ... ...	" "	Middelburg Town
" " " "	... ... ... ...	" "	Valschspruit No. 103
" " " "	... ... ... ...	" "	Syferfontein No. 310
" " " "	... ... ... ...	" "	Koloniesplaats No. 25
" " " "	... ... ... ...	" "	Kroondraai No. 491
" " " "	... ... ... ...	" "	Klaarstroom No. 55
" " " "	... ... ... ...	" "	Marico."

★ No. 462.]

[17th March, 1922.

Under the powers vested in him under section sixteen, subsection (e), of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), the Minister of Agriculture has ordered as follows:—

All cattle on the undermentioned area shall be regularly dipped by the owners thereof as prescribed by the regulations published under section 35 of Government Notice No. 638 of 1915, or any amendment thereof, and in the manner therein set forth, in addition to which the cattle shall be further disinfected by means of clipping and hand-dressing as prescribed by the aforesaid regulations and in the manner therein set forth:—

(a) Every five days in the five-day dip on the farms Greenford, Moorleigh, and Heavitree, Estcourt District, Natal.

★ No. 462.]

[17 Maart 1922.

Krachtens de bevoegdheid hem verleend door artikel zestien, subartikel (e), van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), heeft de Minister van Landbouw als volgt bevolen:—

Alle beesten in de hieronder genoemde streken moeten door de eigenaars geregelde worden gedipt, zoals voorgeschreven in de regulaties, gepubliceerd onder artikel 35 van Gouvernements Kenisgeving No. 638 van 1915 of enige wijziging daarvan, behalve dit moeten de beesten nog verder ontsmet worden door middel van knippen en handwassen zoals voorgeschreven in de voorgenomen regulaties en op de wijze daarin uiteengezet:—

(a) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen Greenford, Moorleigh en Heavitree, Estcourt District, Natal.

- (b) Every five days in the five-day dip in Sihlahleni Location, Mount Frere District, Transkei.  
 (c) Every five days in the five-day dip on the farms Vlakfontein No. 570, Rhenosterkop No. 602, Wolvegat No. 58, Blesbokfontein No. 569, Rooipoort No. 359, Hartebeestfontein No. 155, Trigaardspoort No. 416, Valschspruit No. 103, Grootsspruit No. 63, Zusterstroom No. 27, Rietfontein No. 57, Nootgedacht No. 135, Bultplaats No. 73, and the portions of Vlakfontein No. 169 belonging to Messrs. Els, Rossouw, Van Schalkwijk, and Bronkhorst, Pretoria District, Transvaal.  
 (d) Every five days in the five-day dip on the farms Welverdiend No. 77, Oorbietjesfontein, Uitkyk, and Driefontein (sub-divisions of Welgekozen No. 75), Athalia No. 48, Blesbokspuit No. 47, Holstein No. 213, Portion "C" of Welgekozen No. 75, Piet Retief District, Transvaal.  
 (e) Every five days in the five-day dip on the farms Springfield No. 440, Vlakhoek No. 548, Welgevonden No. 527, and Bokkie No. 153, Babanango District, Natal.

The following Government Notices are hereby cancelled:—

Paragraph (h) of Government Notice No. 339 of 1922 with the exception of the farm Osloop No. 94, Piet Retief District; that portion of paragraph (e) of Government Notice No. 339 of 1922 having reference to Welverdiend No. 77 (portions E and F), Piet Retief District; that portion of paragraph (b) of Government Notice No. 199 of 1920 having reference to the farms Hebstlie No. 189, Athalia No. 48, Haarlem No. 39, Burntop No. 66, Roburnia No. 174, Morgenson No. 205, Potgietershoek No. 186, Strydkraal No. 208, Veehoek No. 224, Holfontein No. 196, Droog No. 173, Holstem No. 213, Orde or Derby over the Line No. 207, Morgenson No. 204, Piet Retief District.

Failure to comply with this order will render an owner liable to the penalties provided under section twenty-one of the Diseases of Stock Act.

This order shall have effect from and after the date of its appearance in the *Gazette*.

\* No. 463.]

[17th March, 1922.

MINISTER'S ORDER.

Under and by virtue of the powers in him vested under section sixteen (a) and (e) of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), the Minister of Agriculture has ordered that from the 31st March, 1922, and until further notice, all sheep and goats entering the District of Bloemhof from any area, save protected or semi-protected, will be subject to the conditions laid down in sections 23 and 24 of the Scab Regulations, i.e. the production of necessary removal permits and the subjecting of the sheep to two dippings under official supervision.

Sheep moved from adjoining districts which are protected or semi-protected will be exempt from the dippings.

\* No. 470.]

[21st March, 1922.

Under and by virtue of the powers in me vested by paragraph (a), section sixteen, of Act No. 14 of 1911, I hereby order that, from the date of publication of this notice in the *Gazette*, no cattle shall be allowed access for grazing or any other purpose into that portion of the Pretoria Municipal area described as follows:—

That portion of the Pretoria Municipal area bounded on the south by Proes Street, on the west by the Aapies River to the point where that river intersects the Zoo fence, thence along the said fence to the top of the Daspoort range of hills; on the north by the Daspoort range of hills up to the Gezina-Pretoria main road; on the east by the Gezina-Pretoria main road to its junction with the footpath which runs north-east of the Riviera public outspan, and thence by the said footpath direct to the convict station near the corner of Hamilton and Belvedere Streets, and thence along Hamilton Street to its junction with Proes Street.

\* No. 471.]

[21st March, 1922.

Under the powers vested in him under section sixteen, subsection (e), of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), the Minister of Agriculture has ordered as follows:—

All cattle on the undermentioned areas shall be regularly dipped by the owners thereof as prescribed by the regulations published under section thirty-five of Government Notice No. 638 of 1915, or any amendment thereof, and in the manner therein set forth, in addition to which the cattle on the farms mentioned in paragraphs (a), (b), (c), (d), (e), and (h), shall be further disinfected by means of clipping and hand-dressing as prescribed by the aforesaid regulations and in the manner therein set forth:—

- (a) Every five days in the five-day dip on the farms The Wedge, Jericho No. 2, King's Lynn, Cornhill, Munster, Lots Nos. 3, 4, and 5, Glenmore, Pyrmont, Sea View, Alma, and Tullochgorum, Port Shepstone District, Natal.
- (b) Every five days in the five-day dip on the farms Morgenzon No. 450, Langverwacht No. 190, and Langverwacht No. 551, Ngotshe District, Natal.
- (c) Every five days in the five-day dip on Kete Kete Location, Mount Fletcher District, Transkei.
- (d) Every five days in the five-day dip on the farm Bothashoop No. 200, Piet Retief District, Transvaal.
- (e) Every five days in the five-day dip on the farm Doornboom No. 1579, Pietersburg District, Transvaal.
- (f) Every five days in the five-day dip on the farm Nootgedacht No. 56, Pietersburg District, Transvaal. In addition to the dipping of the cattle at the aforesaid interval, they shall be further disinfected by means of clipping and hand-dressing every three days, as prescribed by the regulations published under section thirty-five of Government Notice No. 638 of 1915, or any amendment thereof.

- (b) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip in Sihlahleni Lokatie, Mount Frere Distrik, Transkei.
- (c) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen Vlakfontein No. 570, Rhenosterkop No. 602, Wolvegat No. 58, Blesbokfontein No. 569, Rooipoort No. 359, Hartebeestfontein No. 155, Trigaardspoort No. 416, Valschspruit No. 103, Grootsspruit No. 63, Zusterstroom No. 27, Rietfontein No. 57, Nootgedacht No. 135, Bultplaats No. 73 en gedeelten van Vlakfontein No. 169, behorende aan die heren Els, Rossouw, Van Schalkwijk en Bronkhorst, Pretoria Distrik, Transvaal.
- (d) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen Welverdiend No. 77, Oorbietjesfontein, Uitkyk en Driefontein (onderafdeling van Welgekozen No. 75), Athalia No. 48, Blesbokspuit No. 47, Holstem No. 213, gedeelten "C" van Welgekozen No. 75, Pietretief Distrik, Transvaal.
- (e) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen Springfield No. 440, Vlakhoek No. 548, Welgevonden No. 527 en Bokkie No. 153, Babanango Distrik, Natal.

De volgende Goevernements Kennisgeving is hierdoor gekaarselde:—

Paragraaf (h) van Goevernements Kennisgeving No. 339 van 1922 buiten de plaats Osloop No. 94, Pietretief Distrik; dat gedeelte van paragraaf (e) van Goevernements Kennisgeving No. 339 van 1922, betrekking hebbende tot Welverdiend No. 77 (gedeelten E en F), Pietretief Distrik; dat gedeelte van paragraaf (b) van Goevernements Kennisgeving No. 199 van 1920, betrekking hebbende tot de plaatsen Hebstlie No. 189, Athalia No. 48, Haarlem No. 39, Burntop No. 66, Roburnia No. 174, Morgenson No. 205, Potgietershoek No. 186, Strydkraal No. 208, Veehoek No. 224, Holfontein No. 196, Droog No. 173, Holstem No. 213, Orde of Derby over the Line No. 207, Morgenson No. 204, Pietretief Distrik.

Nalatigheid dit bevel na te komen zal de eigenaar blootstellen aan de straffen bepaald in artikel een en twintig van de Veeziekten Wet.

Dit bevel is van kracht van en na de datum van zijn verschijning in de *Staatskoerant*.

\* No. 463.]

[17 Maart 1922.

MINISTERS BEVEL.

Krachtens de bevoegdheid hem verleend door artikel *zestien* (a) en (e) van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), heeft de Minister van Landbouw bevolen dat, van af de 31ste Maart 1922 en tot verdere kennisgeving alle schapen en bokken die het Distrik Bloemhof binnengaan van enige streek, behalve beschermd of halfbeschermd streken, zullen onderworpen zijn aan de voorwaarden neergelegd in artikels 23 en 24 van de Brandziekteregulaties, dat is het vertonen van de vereiste permit voor verwijdering en het onderwerpen van de schapen aan twee dippingen onder officieel toezicht.

Schapen ingevoerd van aangrenzende distrikten, die beschermd of halfbeschermd zijn, worden vrijgesteld van het dappen.

\* No. 470.]

[21 Maart 1922.

Krachtens de bevoegdheid mij verleend met paragraaf (a), artikel *zestien*, van Wet No. 14 van 1911, beveel ik hiermede dat van af de datum van publikatie van deze kennisgeving in de *Staatskoerant*, geen beesten toegang verleend zullen worden, om te grazen of voor enig ander doel, in dat gedeelte van de Pretoria Municipale streek als volgt omschreven:—

Dat gedeelte van de Municipale streek in het zuiden begrensd door Proesstraat; in het westen door de Aapiesrivier tot het punt waar die rivier de dieretuinhoming ontmoet, dan langs genoemde omheining naar de top van de Daspoort heuvelketen; in het noorden langs de Daspoort heuvelketen op naar de Gezina-Pretoria hoofdweg; in het oosten langs de Gezina-Pretoria hoofdweg; naar zijn verbinding met het voetpad dat noordoostelijk van de Riviera publieke uitspan loopt en van daar langs genoemd voetpad direct naar de bandietstation nabij de hoek van Hamilton- en Belvederestraten, en van daar langs Hamiltonstraat naar zijn verbinding met Proesstraat.

\* No. 471.]

[24 Maart 1922.

Krachtens de bevoegdheid hem verleend door artikel *zestien*, subartikel (e), van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), heeft de Minister van Landbouw als volgt bevolen:—

Alle beesten in de hieronder genoemde streken moeten door de eigenaars geregeld worden gedipt, zoals voorgeschreven in de regulaties, gepubliceerd onder artikel *vijf en dertig* van Goevernements Kennisgeving No. 638 van 1915 of enige wijziging daarvan, behalve dit moeten de beesten op de plaatsen vermeld in paragrafen (a), (b), (c), (d), (e) en (h) nog verder ontsmet worden door middel van knippen en handwassen, zoals voorgeschreven in de voorgenomen regulaties en op de wijze daarin uiteengezet:—

- (a) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen The Wedge, Jericho No. 2, King's Lynn, Cornhill, Munster, Lots Nos. 3, 4, and 5, Glenmore, Pyrmont, Sea View, Alma, and Tullochgorum, Port Shepstone District, Natal.
- (b) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen Morgenzon No. 450, Langverwacht No. 190 en Langverwacht No. 551, Ngotshe District, Natal.
- (c) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op Kete Kete Lokatie Mount Fletcher District, Transkei.
- (d) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaats Bothashoop No. 200, Pietretief District, Transvaal.
- (e) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaats Doornboom No. 1579, Pietersburg District, Transvaal.
- (f) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaats Nootgedacht No. 56, Pietersburg District, Transvaal. Behalve dit moeten de beesten nog verder ontsmet worden door middel van knippen en handwassen om de drie dagen zoals voorgeschreven in de regulaties gepubliceerd onder artikel *vijf en dertig* van Goevernements Kennisgeving No. 638 van 1915 of enige wijziging daarvan.

(g) Every five days in the five-day dip on the farms Bontfontein No. 48, Zoetfontein No. 153, Zeekoefontein No. 28, Hartebeestfontein No. 38, Klaarstroom No. 15, Grootfontein No. 36, Hartebeestfontein No. 27, Nootgedacht No. 82, Marieniersdrift No. 867, Kogelfontein No. 34, Bronkhorstfontein No. 41, Mijngenoegen No. 220, Voorspoed No. 57, and Mosterhoek No. 22, Pietersburg District, Transvaal.

(h) Every five days in the five-day dip on the farms Kranspoort No. 18, Booyzinkraal No. 318, Waterval No. 7, Klipfontein No. 87, Kranspoort No. 513, Zaaihoek No. 53, Blaauwpoort No. 415, Grootvley No. 453, and Roodepoort No. 130, Middelburg District, Transvaal.

The following Government Notices are hereby cancelled:—

Paragraph (a) of Government Notice No. 2 of 1922;

paragraph (a) of Government Notice No. 1689 of 1919;

paragraph (e) of Government Notice No. 2035 of 1920;

that portion of Government Notice No. 1934 of 1921 having reference to Klipfontein No. 87, Kranspoort No. 18, Kranspoort No. 513, Booyzinkraal No. 318, Waterval No. 7, and Zaaihoek No. 53, Middelburg District, Transvaal;

that portion of paragraph (b) having reference to Blaauwpoort No. 415, Middelburg District, Transvaal.

Failure to comply with this order will render an owner liable to the penalties provided under section twenty-one of the Diseases of Stock Act.

This order shall have effect from and after the date of its appearance in the *Gazette*.

\*No. 472.

[21st March, 1922.]

The following outbreak of contagious animal diseases have been reported within the Union during the week ended 16th March, 1922:—

(g) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip of de plaatsen Bontfontein No. 48, Zoetfontein No. 153, Zeekoefontein No. 28, Hartebeestfontein No. 38, Klaarstroom No. 15, Grootfontein No. 36, Hartebeestfontein No. 27, Nootgedacht No. 82, Marieniersdrift No. 867, Kogelfontein No. 34, Bronkhorstfontein No. 41, Mijngenoegen No. 220, Voorspoed No. 57, en Mosterhoek No. 22, Pietersburg Distrik, Transvaal.

(h) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip of de plaatsen Kranspoort No. 18, Booyzinkraal No. 318, Waterval No. 7, Klipfontein No. 87, Kranspoort No. 513, Zaaihoek No. 53, Blaauwpoort No. 415, Grootvley No. 453 en Roodepoort No. 130, Middelburg Distrik, Transvaal.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden hierdoor gekansleerd:—

Paragraaf (a) van Goevernements Kennisgeving No. 2 van 1922;

paragraaf (a) van Goevernements Kennisgeving No. 1689 van 1919;

paragraaf (e) van Goevernements Kennisgeving No. 2035 van 1920;

dat gedeelte van Goevernements Kennisgeving No. 1934 van 1921, betrekking hebbende tot de plaatsen Klipfontein No. 87, Kranspoort No. 18, Kranspoort No. 513, Booyzinkraal No. 318, Waterval No. 7 en Zaaihoek No. 53, Middelburg Distrik, Transvaal;

dat gedeelte van paragraaf (b) betrekking hebbende tot de plaats Blaauwpoort No. 415, Middelburg Distrik, Transvaal.

Nalatigheid dit bevel na te komen zal de eigenaar blootstellen aan de straffen bepaald in artikel een en twintig van de Veeziekten Wet.

Dit bevel is van kracht van en na de datum van zijn verschijning in de *Staatskoerant*.

\*No. 472].

[21 Maart 1922.]

De volgende uitbrekingen van besmettelijke veeziekten werden gedurende de week, geëindigd 16 Maart 1922, binnen de Unie geraapportéerd:—

Province.—Provincie.	Disease.—Ziekte.	Farm.—Plaats.	District.—Distrik.
Cape—Kaap	Anthrax—Miltziekte	Brak River Location—Brakrivier Lokatie	Fort Beaufort.
" "	" "	Novanda Location—Lokatie	" Kingwilliamstown.
" "	" "	Mpopas Location—Lokatie	Queenstown.
" "	" "	Blackwoods	Stockenstroom.
" "	" "	Balfour	Kuruman.
" "	Dourine—Slapziekte	Grootfontein	Komgha.
" "	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Donnybrook	Paulpietersburg.
Natal	Anthrax—Miltziekte	Ontevreden No. 203	Camperdown.
" "	" "	Hillside	Estcourt.
Transkei	Anthrax—Miltziekte	Doveton	Xalanga.
" "	" "	Kava's Location—Lokatie	Nqamakwe.
" "	" "	Senuquamaka's Location—Lokatie	Engcobo.
" "	" "	Gudduwandle's Location—Lokatie	Umtata.
" "	" "	Bokleni's Location—Lokatie	Tylibango's Location—Lokatie
" "	" "	Jongintaba's Location—Lokatie	"
" "	" "	Nalisili's Location—Lokatie	"
" "	" "	Hagili's Location—Lokatie	Tekitiki's Location—Lokatie
Orange Free State—Oranje Vrijstaat	" "	Sewerage Farm—Saamvloei Plaats van Nachtvul	Bloemfontein.
" "	" "	Elbow	Hoopstad.
" "	" "	Town Lands—Dorpsgronden, Clocolan	Ladybrand.
" "	" "	Porto Bello	Kroonstad.
" "	" "	Spytfontein	"
Transvaal	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Athlone	Pretoria.
" "	" "	Vlakfontein No. 570	Rhenosterfontein No. 290
" "	" "	Elandsdoorn No. 225	"
" "	" "	Maloekzinkop No. 588	"
" "	Anthrax—Miltziekte	Nellie's Garden No. 317	Zoutpansberg.
" "	" "	Driefontein	Boksburg.
" "	" "	Grootpoort No. 148	Bloemhof.
" "	" "	Hartebeestspruit No. 288	Pretoria.
" "	" "	Rooifontein No. 378	"
" "	" "	Buffelspruit No. 253	"
" "	" "	De Kroon	Lydenburg.
" "	" "	Grootfontein No. 1327	"
" "	" "	Nooitgedacht No. 142	Lichtenburg.
" "	" "	Ottosdal	"
" "	" "	Goedgevonden	Middelburg.

\* No. 473.]

[21st March, 1922.]

#### INFECTED AREAS.—CANCELLATION.

The areas mentioned in the Schedule annexed being declared free from disease, the Minister of Agriculture has, under section nine, sub-section (4), of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), ordered the withdrawal of those portions of the Government Notices mentioned in the Schedule which refer to such areas.

#### SCHEDULE.

Farm.	District.	No. of Government Notice.
The Finish	Pietermaritzburg	1692 of 17/12/19
Sutton	Alfred	2036 of 10/11/20
Cliffvale, Mr. Groom's portion	"	" "

\* No. 479.]

[24th March, 1922.]

In terms of section eighty-six of the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912, and clause 3, Part IV, of the regulations under the said Act, it is hereby notified for general information that the Voters' List for the Buffelsfontein Irrigation District has been revised by the Magistrate of Ladismith, Cape, and will be open for inspection at the office of the Secretary to the Buffelsfontein Irrigation Board during the ordinary hours of attendance for a period of fourteen days from the 3rd April, 1922.

\* No. 473.]

[21 Maart 1922.]

#### BESMETTE STREKEN.—KANSELATIE.

De in de aangehechte schedule vermelde streken verklaard vrij te zijn van ziekten, heeft de Minister van Landbouw bevolen, onder artikel negen, subartikel (4), van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), in te trekken dat gedeelte van de Goevernements Kennisgeving in de schedule vermeld dat betrekking heeft op zodanige streken.

#### SCHEDULE.

Plaats.	Distrik.	No. van Goevernements Kennisgeving.
The Finish	Pietermaritzburg	1692 van 17/12/19
Sutton	Alfred	2036 van 10/11/20
Cliffvale, de heer Groom's gedeelte	"	" "

\* No. 479.]

[24 Maart 1922.]

Overeenkomstig artikel zes en tachtig van de Besproeiings en Waterbewarings Wet, No. 8 van 1912, en klausule 3, Afdeling IV, van de regulaties ingevolge genoemde wet vastgesteld, wordt hiermede ter algemene kennis gebracht, dat de kiezerslijst voor het Buffelsfontein Besproeiingsdistrict herzien is geworden door de Magistraat van Ladismith, Kaap Provincie, en ter inzage zal liggen ten kantore van de Sekretaris van de Buffelsfontein Besproeiingsraad te Ladismith, Kaap Provincie, gedurende de gewone kantooruren gedurende een tijdperk van veertien dagen van af 3 April 1922.

It is further notified, in terms of clause 4 of the aforesaid regulations, that the Magistrate of Ladismith (Cape) will hold a court at 10 a.m. on Saturday, 22nd April, 1922, in the Court-house at Ladismith (Cape) for the purpose of hearing and determining all claims to be inserted on the Voters' List or objections to any names included therein.

★ No. 480.]

[24th March, 1922.  
His Royal Highness the Governor-General has been pleased to approve of the cancellation of Regulation No. 11 of Government Notice No. 1026 of 1921, dated the 5th of July, 1921, and of the issue under the provisions of section six of the Agricultural Produce Export Act, 1917 (No. 35 of 1917), of the following regulations, with effect from the 18th March, 1922:—

1. Stalk or cluster raisins shall be of uniform colour and size, according to grade, and for a high-class pack must be free from blemishes and must not contain any foreign matter. A first-class sample of such raisins shall have the skin supple but fairly tough, the flesh firm and slightly crisp, and the surface of the berries dry and without the slightest sign of stickiness.

2. Raisins made from any but the following varieties of grapes, viz. Hanepoot, Waltham Cross, Rosaki, Sultana, Thompson's Seedless, or any other grape that may from time to time be added by the Minister of Agriculture to this list, shall be known for the purposes of these and any other regulations for the export of dried fruit, as "raisins (dried grapes)."

3. All raisins (dried grapes) for export shall be of one grade, which shall be fair average quality (f.a.q.) of the variety from which such raisins (dried grapes) have been made. No such fruit which is of mixed varieties shall be exported. "Fair average quality" shall be in accordance with samples in the possession of and obtainable from the inspector.

4. On every box of raisins (dried grapes) submitted for inspection there shall be clearly branded, on the side on which is branded the name of the fruit, also the variety of grape from which the fruit has been made.

5. All raisins, including those known also as dried grapes, shall contain not more than 15 per cent. of moisture, and shall be exported in boxes containing 25 lb. of fruit.

6. Regulations Nos. 1, 2, 3, 6 (a), 7, 8, 9, 14, 15, 17, 18, and 19 of Government Notice No. 1026 of 1921 shall apply to raisins (dried grapes).

## DEPARTMENT OF LANDS.

The following Government Notices are published for general information.

J. SOMMERSVILLE,  
Secretary for Lands.

Department of Lands, Pretoria.

No. 263.]

[17th February, 1922.

In terms of section two, Act No. 15 of 1887, as amended by sections four, five, and six of Act No. 40 of 1895, and section one of Act No. 6 of 1919, it is hereby notified that the following lots of Crown land will be offered for sale by public auction at the places, and the times, and on the dates specified in the Schedules hereunder, subject to the conditions and stipulations set forth in the above Act and in the general conditions of sale, and further to such conditions as may be declared on the day of sale:—

Each lot will be put up at the upset price fixed and the highest bidder who shall have offered not less than such upset price shall be declared the purchaser, and every such purchaser shall have the option of paying either the whole or part of the purchase money on the day of sale; provided

- (i) that if no payment be made on the day of sale one-tenth of the purchase price shall be paid at six and one-tenth at twelve months from the day of sale;
- (ii) that if less than one-tenth of the purchase price be paid on the day of sale the balance of such one-tenth shall be paid at the expiration of six months and the remaining one-tenth at the expiration of twelve months from the day of sale;
- (iii) that if the amount paid on the day of sale be one-tenth or any sum between one-tenth and one-fifth of the purchase price, the balance of one-fifth of the purchase price shall be paid at the expiration of twelve months from the day of sale;
- (iv) in cases where the purchase money is less than twenty-five pounds the whole amount shall be paid in cash or in equal annual instalments extending over a period of three years.

Interest on the instalments above mentioned shall be paid at the rate of 4 per centum per annum; and the payment of the instalments, together with the interest thereon, shall be secured on the day of sale by two good and sufficient sureties to the satisfaction of the Magistrate, which sureties will bind themselves in regard to such payment as sureties in solidum and co-principal debtors, renouncing the exceptions of excussion and division.

If the purchaser or his sureties fail or are unable to make the necessary payment of purchase money as above within the stipulated time, it shall be competent for the Government to cancel the sale, and all payments already made in respect of such sale shall be forfeited to the Government.

The expenses of survey, etc., on each lot and of the title-deed (viz., 12s. 3d.) and Deeds Office Registration fee (viz., 5s.) shall be paid to the Magistrate or other duly authorized person in that behalf on the day of sale.

Verder wordt bekendgemaakt, overeenkomstig klausule 4 van de voren genoemde regulaties, dat de Magistraat van Ladismith, Kaap Provincie, een zitting zal houden te 10 ure, op Zaterdag, 22 April 1922, in de Hofzaal te Ladismith, Kaap Provincie, ten einde alle aanspraken van personen om op de kiezerslijst te worden geplaatst, of bezwaren tegen namen daarin voorkomende, te horen en te beslissen.

★ No. 480.]

[24 Maart 1922.

Het heeft Zijn Koninklike Hoogheid, de Gouverneur-Generaal behaagd de herroeping van Regulatie No. 11 van Gouvernement Kennisgeving No. 1026 van 1921, gedateerd 5 Julie 1921, en de uitvaardiging krachtens de bepalingen van artikel zes van de Landbouwvoortbrengselen Uitvoer Wet 1917 (No. 35 van 1917) van de volgende regulaties met ingang vanaf de 18de Maart 1922, goed te keuren:—

1. Rozijnen aan stelen of trossen moeten van gelijke kleur en afmeting zijn, volgens graad, en moeten voor prima kwaliteit smelteloos en vrij van vreemde bestanddelen zijn. Van een eerste klas monster van zulke rozijnen moet de schil plooibaar maar tamelijk taai zijn, het vlees vast en enigszins broos, en de oppervlakte van de bessen droog en zonder het minste verschijnsel van kleverigheid.

2. Rozijnen gemaakt van enige andere soort druiven dan de volgende, te weten: Hanepoot, Waltham Cross, Rosaki, Sultana, Thompson's Zaadloze of van enige andere druif, die van tijd tot tijd door de Minister van Landbouw aan deze lijst mag worden toegevoegd, zullen voor de doeleinden van deze en enige andere regulaties voor de uitvoer van gedroogde vruchten, bekend zijn als "rozijnen (gedroogde druiven)."

3. Alle voor uitvoer bestemde rozijnen (gedroogde druiven) moeten van één graad zijn, die een goede middelmatige kwaliteit (g.m.k.) moet zijn van de soort waarvan zulke rozijnen (gedroogde druiven) gemaakt zijn. Gene zodanige vruchten van gemengde soorten zullen worden uitgevoerd. "Goede middelmatige kwaliteit" zal zijn overeenkomstig de monsters in bezit en verkrijgbaar van de inspecteur.

4. Op elke voor inspeksie aangeboden kist rozijnen (gedroogde druiven) moet duidelijk worden gemerkt, op de kant waarop de naam van de vrucht gestempeld is, ook de soort druif waarvan de vrucht gemaakt is.

5. Alle rozijnen, inbegrepen die, welke bekend zijn als gedroogde druiven, moeten niet meer dan 15 percent. vocht bevatten en moeten uitgevoerd worden in kisten 25 lb. vruchten bevattende.

6. Regulaties 1, 2, 3, 6(a), 7, 8, 9, 14, 15, 17, 18 en 19 van Gouvernement Kennisgeving No. 1026 van 1921 zullen op rozijnen (gedroogde druiven) van toepassing zijn.

## DEPARTEMENT VAN LANDEN.

De volgende Gouvernement Kennisgevingen worden ter algemeene informatie gepubliceerd.

J. SOMMERSVILLE,  
Sekretaris voor Landen.

Departement van Landen, Pretoria.

No. 263.

[17 Februarie 1922.

Overeenkomstig artikel twee van Wet No. 15 van 1887, zoals gewijzigd bij artikels vier, vijf en zes van Wet No. 40 van 1895, en artikel een van Wet No. 6 van 1919, wordt hiermede kennis gegeven, dat de volgende percelen Kroonland bij publieke veiling te koop zullen worden aangeboden op de plaatzen en op de datums en tijden in de navolgende schedules vermeld, onderworpen aan de voorwaarden en bepalingen in bovengenoemde wet en in de algemene koopvoorraarden uiteengezet, en verder aan zulke voorwaarden als op de verkoopdag moeten worden vermeld:—

Ieder perceel zal te koop worden aangeboden tegen de inzelprijs als vastgesteld, en de meestbiedende, die niet minder geboden zal hebben dan die inzelprijs, zal de koper verklaard worden, en zodanige koper zal de koopsom naar verkiezing geheel of gedeeltelijk op de verkoopdag kunnen betalen. Met dien verstande—

(i) dat, indien geen betaling geschiedt op de verkoopdag, één-tiende van de koopsom betaald moet worden binnen zes maanden en één-tiende binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(ii) dat, indien minder dan één-tiende van de koopsom op de verkoopdag betaald wordt, het overige van zodanige één-tiende moet betaald worden binnen zes maanden, en het andere één-tiende binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(iii) dat indien het bedrag betaald op de verkoopdag het één-tiende mocht zijn, of enige som tussen het één-tiende en één-vijfde deel van de koopsom, het overige van het één-vijfde deel van de koopsom betaald moet worden binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(iv) ingeval de koopsom minder dan vijf en twintig ponden mocht zijn, moet het gehele bedrag kontant of in gelijke jaarlijkse paaiemmenten, zich uitstrekende over een tijdsperiode van drie jaren, betaald worden.

Rente moet op de bovengenoemde paaiemmenten betaald worden, berekend tegen vier percent per jaar; en de betaling van de paaiemmenten, met de rente erop, zal op de verkoopdag door twee door de Magistraat goedgekeurde en voldoende borgen verzeker worden, welke borgen zich met betrekking tot die betaling als borgen in solidum en mede-hoofdschuldenaars verbinden, afstand doende van de excepties van inbeslagname en verdeling.

Indien de koper of zijn borgen in gebreke blijven of niet in staat zijn de nodige betalingen van de koopsom als bovenvermeld binnen de vastgestelde tijd te doen zal de Regering het recht hebben de koop te vernietigen, en alle gelden reeds in verband met die koop betaald zullen aan de Regering vervallen.

De kosten verbonden aan de opmeting, enz., van elk perceel en van de grondbrief (nl. 12s. 3d.) en registratiekantoor-fooi voor registratie (nl. 5s.), moeten aan de magistraat of ander te dien opzichte behoorlik gemachtigd persoon, op de verkoopdag betaald worden.

The purchaser shall be bound to pass a mortgage bond, bearing interest at the rate of 4 per centum per annum, in favour of the Government for four-fifths of the purchase price, unless he shall have paid on the day of the sale more than one-fifth thereof, in which case the amount of the bond shall be for the balance of the purchase price, the purchaser having the right to pay off the bond, or any portion thereof not being less than fifty pounds, at any time.

If the purchaser be desirous of holding the balance of the purchase money on mortgage, as above, he will be required to pass the bond within thirteen (13) calendar months from the day of sale, failing which a fine of one shilling will be imposed for every day allowed to pass beyond it up to eighteen months from the date of sale, after which, should such failure still continue, the balance of the purchase money, with interest thereon, and the amount of fine, if any, so imposed, shall forthwith become due and payable, and shall be recoverable in any competent court of law without further notice, and if not paid within one month, after the date of judgment the sale shall become null and void, and payments already made shall be forfeited to the Government.

Each lot will be offered for sale subject to the following special conditions, viz.:—

That all rights to minerals, mineral products, mineral oils, and precious stones, precious or base minerals, on or under the land hereby sold are expressly reserved to the Crown, together with the right of access to any mines or works undertaken for mining or prospecting purposes by any person duly authorized in that behalf. The land is subject to such further rights as the public or the Government now may or may hereafter have or be entitled to obtain under or by virtue of any law relating to the prospecting, digging, mining, or exploitation of minerals, mineral products, mineral oils, precious stones, precious or base minerals, on or under the land hereby sold, which right shall not be impaired or in any way affected by the title-deed.

The diagrams and conditions of sale may be seen at the Department of Lands, Pretoria, and at the offices of the respective magistrates.

#### PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

##### DIVISION OF MOLTENO.

Land to be offered for sale in front of the Magistrate's Office, Molteno, at 11 a.m., on Saturday, 3rd June, 1922:—

General Lot No. 8654, called "Het Streepje," in extent 55 morgen 559 square roods, situate in the Field Cornetcy No. 3; bounded north-west by part of Lot 41A, south-west by Vroliks Kloof and Spitskop, north-east by Vroliks Kloof, south-west by Groenfontein, and west by Brakfontein (Lot A). Upset price, £28; expenses of survey, £26. 9s.; title-deed, 12s. 3d.; Deeds Office registration fee, 5s. (Lands folio 8020.)

##### DIVISION OF MONTAGU.

Land to be offered for sale in front of the Magistrate's Office, Montagu, at 12 noon, on Saturday, 6th May, 1922:—

General Lot No. 8645, called "Wagenboomsberg," in extent 6110 morgen 59 square roods, situate in the Field Cornetcy of Touw; adjoining the farms Sparkloof, Brakfontein, The Highlands, Deriet Valley, Koodooskoppen, Vogelfontein, Oude Muur, Middel Voetpad, and Patattasfontein. Upset price, £306; expenses of survey, £194. 5s. 11d.; title-deed, 12s. 3d.; Deeds Office registration fee, 5s. (Lands folio 4756.)

##### DIVISION OF ALBANY.

Land to be offered for sale in front of the Office of the Magistrate, Grahamstown, at 11 a.m., on Tuesday, 2nd May, 1922:—

General Lot No. 8681, called "Fort Brown Police Reserve Lot A," in extent 287 square roods 119 square feet; bounded on all sides by the remainder of Fort Brown Police Reserve. Upset price, £1. 10s.; expenses of survey, £17. 12s.; title-deed, 12s. 3d.; Deeds Office registration fee, 5s. (Lands folio 1999/1.)

##### DISTRICT OF MOUNT FRERE.

###### In the Township of Mount Frere.

Land to be offered for sale in front of the Court-house, Mount Frere, at 10 a.m., on Saturday, 29th April, 1922:—

General Lot No. 13992, being "Annex Lot 2, Block G," in extent 10 square roods 4 square feet; bounded north by Lot 2, Block G, south and south-east by street. Upset price, £1; expenses of survey, £17. 11s. 6d.; title-deed, 12s. 3d.; Deeds Office registration fee, 5s.

This lot (No. 13992) is sold subject to the following further special condition, viz.:—

The improvements on this lot are valued at £900, and this amount shall be payable in cash by the purchaser, not being the improver, on the day of sale. (Lands folio 3215.)

\* No. 464.]

[24th March, 1922.

It is hereby notified for general information that the special condition in respect of Lot No. 13992, being "Annex Lot 2, Block G," in the District of Mount Frere, set forth in Government Notice No. 263, dated 17th February, 1922, is hereby withdrawn, and the following condition substituted in lieu thereof:—

"General Lot No. 13992, being 'Annex Lot 2, Block G,' is sold subject to a perpetual servitude in favour of the owner of the dwelling standing on Lot 2, Block G, over the portion upon which a part of the aforesaid dwelling at present stands."

\* No. 465.]

[24th March, 1922.

Tenders are hereby invited and will be received by the Secretary for Lands, Surveyor-General's Office, Pietermaritzburg, Natal, for a period of one month from the date of this notice, and for such time thereafter as the land may remain unsold, for the purchase of the North Shepstone Lot, Division of Lower Umzimkulu, set forth in the Schedule attached hereto at an upset price of £20 per acre.

De koper zal verplicht zijn, ten gunste van het Goevernement voor vier-vijfde van de koopsom, een verband te passeren, rente dragende tegen vier percent per jaar, tenzij hij op de verkoopdag meer dan een-vijfde van de koopsom betaald zal hebben, in welk geval het bedrag van het verband voor het saldo van de koopprijs zal zijn; de koper het recht hebbende om het verband, of enig gedeelte daarvan, niet minder dan vijftig pond bedragende, te eniger tijd af te betalen.

Indien de koper het saldo van de koomsom op verband wenst te houden, als bovenvermeld, moet hij het verband binnen dertien (13) maanden van af de verkoopdag passeren, bij gebreke waarvan een boete van één shilling opgelegd zal worden voor iedere dag, welke men daarna voorbij laat gaan tot op achttien maanden van af de datum van de verkooping; indien er daarna nog geen verband gepasserd mocht zijn, zal het saldo van de koopsom, met interest erop, en het bedrag van de boete, indien aldus enige boete is opgelegd terstand betaalbaar zijn en betaald moeten worden en in enig bevoegd gerechtshof zonder verdere kennisgeving opgevoerd kunnen worden, en indien niet binnen een maand na datum van de uitspraak betaald, zal de koop van nul en gener waarde worden en zullen reeds gedane betalingen aan de Regering vervallen.

Ieder perceel zal te koop worden aangeboden onderworpen aan de hieraangenoemde speciale voorwaarde, nl.:—

Dat alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën en edelgesteenen, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verkocht, te zamen met het recht van toegang tot alle mijnen of werken, ondernomen voor mijn- of prospektieroeleinden door enig persoon daartoe behoorlijk gerechtigd, uitdrukkelijk gereserveerd zijn voor de Kroon. De grond is onderworpen aan zodanige verdere rechten als het publiek of de Regering nu of hierna moge hebben, of gerechtigd is te verkrijgen onder of krachtens enige wet betreffende het prospektieren, graven en delven voor, of de ontginnung van mineralen, minerale produkten, minerale olieën, edelgesteenen, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verkocht, welke rechten niet verkort, of op enige wijze aangetast zullen worden door de grondbrief.

De kaarten en koopvooraarden liggen ter inzage op het Departement van Landen, Pretoria, en op de kantoren van de respektieve magistraten.

#### PROVINCIE KAAP DE GOEDE HOOP.

##### AFDELING MOLTENO.

Grond te koop te worden aangeboden voor het kantoor van de Magistraat, Molteno, op Zaterdag, 3 Junie 1922, des morgens om 11 uur:—

Algemeen Perceel No. 8654, genaamd "Het Streepje," groot 55 morgen 559 vierkante roeden, gelegen in Veldkornetschap No. 3: begrensd ten noordwesten door gedeelte van Perceel 41A, ten zuidoosten door Vrolikskloof en Spitskop, ten noordoosten door Vrolikskloof, ten zuidwesten door Groenfontein en ten westen door Brakfontein (Perceel A). Inzetprijs, £28; kosten van opmeting, £26. 9s.; grondbrief, 12s. 3d.; registratiekantoor-fooi, 5s.

##### AFDELING MONTAGU.

Grond te koop te worden aangeboden voor het kantoor van de Magistraat, Montagu, op Zaterdag, 6 Mei 1922, des middags om 12 uur:—

Algemeen Perceel No. 8645, genaamd "Wagenboomsberg," groot 6110 morgen 59 vierkante roeden, gelegen in het Veldkornetschap Touw; grenzende aan de plaatsen Sparkloof, Brakfontein, The Highlands, De Riet Valley, Koodooskoppen, Vogelfontein, Oude Muur, Middel Voetpad en Patattasfontein. Inzetprijs, £306; kosten van opmeting, £194. 5s. 11d.; grondbrief, 12s. 3d.; registratiekantoor-fooi, 5s.

##### AFDELING ALBANY.

Grond te koop te worden aangeboden voor het kantoor van de Magistraat, Grahamstown, op Dinsdag, 2 Mei 1922, des morgens om 11 uur:—

Algemeen Perceel No. 8681, genaamd "Fort Brown Police Reserve Lot A," groot 287 vierkante roeden 119 vierkante voeten; begrensd aan alle kanten door het resterend gedeelte van Fort Brown Politie Reservaat. Inzetprijs, £1. 10s.; kosten van opmeting, £17. 12s.; grondbrief, 12s. 3d.; registratiekantoor-fooi, 5s.

##### DISTRIKT MOUNT FRERE.

###### In het Dorp Mount Frere.

Grond te koop te worden aangeboden voor de Hofzaal, Mount Frere, op Zaterdag, 29 April 1922, des morgens om 10 uur:—

Algemeen Perceel No. 13992, zijnde "Annex Lot 2, Block G," groot 10 vierkante roeden 4 vierkante voeten; begrensd ten noorden Perceel 2, Blok G, ten zuiden en ten zuidoosten door straat. Inzetprijs, £1; kosten van opmeting, £17. 11s. 6d.; grondbrief, 12s. 3d.; registratiekantoor-fooi, 5s.

Dit perceel (No. 13992) zal te koop worden aangeboden behoudens de volgende verdere speciale voorwaarde, nl.: De verbeteringen op dit perceel zijn gewaardeerd op £900, welk bedrag door de koper, niet de verbeteraar zijnde, op de dag van de verkooping kontant zal moeten worden betaald.

\* No. 464.]

[24 Maart 1922.

Ter algemene informatie wordt hiermede bekendgemaakt dat de speciale voorwaarde, met betrekking tot Perceel No. 13992, zijnde "Annex Lot 2, Block G," in het Distrik Mount Frere, uitgegezen in Goevernements Kennisgeving No. 263 van 17 Februarie 1922, hierbij wordt teruggetrokken, en de volgende voorwaarde in plaats daarvan wordt gesteld:—

"Algemeen Perceel No. 13992, zijnde 'Annex Lot 2, Block G,' is verkocht behoudens een eeuwigdurend servitut in ten gunste van de eigenaar van de woning staande op Perceel 2, Block G, over het gedeelte waarop nu een stuk van bedoelde woning staat."

\* No. 465.]

[24 Maart 1922.

Tenders worden hierbij gevraagd en zullen door de Sekretaris voor Landen, Landmeter-generalskantoor, Pietermaritzburg, Natal, in ontvangst worden genomen, gedurende een termijn van een maand van af de datum van deze kennisgeving en zolang daarna als de grond nog niet verkocht mocht zijn, voor de aankoop van de North Shepstone Perceel, Afdeling Lower Umzimkulu, in de hieraangehechte lijst vermeld, tegen een inzetprijs van £20 per akker.

The lot will, in terms of Proclamation No. 53 of 1916, be disposed of under the conditions governing the disposal of erven in Government townships in Natal published under Proclamation No. 58 of 1912.

Tenderers may be required to appear in person before the Land Board or its representative in support of their applications and to submit such proof as may be considered necessary to enable the Board to judge as to the suitability or otherwise of tenderers to become the purchasers of Crown land.

Tenders must be accompanied by a cash deposit to meet the charges for survey, and the tenderer who receives notice that his tender has been accepted shall, within fourteen days from the date of such notification, pay the Secretary for Lands, Pietermaritzburg, a sum of money being not less than one-fourth part of the purchase price of the land.

The balance of the purchase price shall be payable to the Receiver of Revenue, Port Shepstone, in three equal annual instalments, the first of which shall be due and payable on the anniversary of the date of the allotment of the land.

The purchaser shall be bound to erect on the land within two years from the date of purchase a dwelling-house or other building to the satisfaction of the Minister of Lands.

In the event of the purchaser failing to make payment of any of the instalments of the purchase price, or failing to erect the necessary buildings within the time stipulated, the certificate of allotment may be cancelled and all payments and improvements made by the holder of the certificate shall be forfeited.

Tenders should be submitted in sealed envelopes, superscribed "Tender for the Purchase of Lot No. 89, North Shepstone, Natal." The sealed envelope should be accompanied by a letter and the necessary deposit in respect of survey fees.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

Forms of tender and copies of Proclamation No. 58 of 1912 may be obtained from the Secretary for Lands, Surveyor-General's Office, Pietermaritzburg.

This notice cancels Government Notice No. 1230 of 1919.

#### SCHEDULE.

Lot No.	Area :			Survey fees.
	Acres.	Roods.	Perches.	
89	3	0	0	£6. 5s.

\* No. 491.]

[24th March, 1922.

Applications will be received at the Department of Lands, Pretoria, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (i.e. expiring on the 5th May, 1922), and for such time thereafter as the holdings or any of them remain unallotted, for the undermentioned farms, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease extending over a period of twenty (20) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by Acts No. 23 of 1917 and No. 28 of 1920, and any regulations published thereunder.

After the expiry of this notice, intending applicants should ascertain from the Department of Lands which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.

#### HOLDINGS FOR DISPOSAL.

Registered Name and Number.

HOEVEN BESCHIKBAAR.

Geregistreerde Naam en Nummer.

Area.—Groote.	
Morgen.	Sq. Roods.
Morgen.	Vk. Roeden.

Purchase Price.	Rental during lease period of 5 years. <i>Huurprijs gedurende huurtermijn van 5 jaren.</i>		If option of conditional purchase be exercised— half-yearly instalment, which includes Capital and Interest at 4 per cent, spread over 20 years. <i>Indien de optie van vooraardelijke aankoop wordt uitgeoefend— Halfjaarlijkse Paaiement waarbij inbegrepen Kapitaal en Interes tegen 4 percent over twintig jaren.</i>
	1st Year, Nil.—1ste Jaar, Niets.	2nd and 3rd years, 2 per cent, per annum. Half-yearly Rental: 2de en 3de jaar, 2 percent per annum. Halfjaarlijkse Huurprijs:	4th and 5th years, 3½ per cent, per annum. Half-yearly Rental: 4de en 5de jaar, 3½ percent per annum. Halfjaarlijkse Huurprijs:
Koopprijs.			

#### TRANSVAAL.

#### LYDENBURG DISTRICT (DISTRIKT).

Leeuwvallei No. 1238:	43	276	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
Portion 1 of portion A ( <i>Gedeelte 1 van gedeelte A</i> ) (together with an undivided half-part or share of and in the remainder of portion A, measuring as such 285 morgen 1 square rood) ( <i>alsmede een onverdeeld half-aandeel in het resterend gedeelte van gedeelte A, groot als zulks 285 morgen 1 r.k. roede</i> )			836 4 0	8 7 3	14 12 8	30 11 4
Portion 2 of portion A ( <i>Gedeelte 2 van gedeelte A</i> ) (together with an undivided half-part or share of and in the remainder of portion A, measuring as such 285 morgen 1 square rood) ( <i>alsmede een onverdeeld half-aandeel in het resterend gedeelte van gedeelte A, groot als zulks 285 morgen 1 r.k. roede</i> )	38	199	836 4 0	8 7 3	14 12 8	30 11 4

#### Description of Holdings—

The holdings are sub-divisions of the farm Leeuwvallei No. 1238, District Lydenburg, and are situate approximately 42 miles south-east of Lydenburg, which is the nearest railway station. The soil is suitable for wheat, oats, mealies, kaffir corn, lucerne, tobacco, cotton, and sub-tropical fruit, and the grazing for cattle, donkeys, kaffir sheep, and goats. Climate healthy in winter, but somewhat malarious in summer. Annual rainfall approximately 20 inches. Water supply from Spekboom River by means of water-furrow herein after referred to. Native labour procurable in vicinity.

Het perceel zal overeenkomstig Proklamatie No. 53 van 1916 verkocht worden onder de voorwaarden betrekking hebbende op de toekenning van erven in Goevernementsdorpen in Natal, gepubliceerd onder Proklamatie No. 58 van 1912.

Van tenderaars kan worden gevist, dat zij ter ondersteuning van hun applicaties in persoon moeten verschijnen voor de Landraad of diens vertegenwoordiger, en om zodanige bewijzen over te leggen als noodzakelijk mochten worden geacht om de Raad in staat te stellen te beoordelen of tenderaars al of niet geschikt zijn om kopers van Kroongrond te worden.

Tenders moeten vergezeld gaan van een deposito in gereed geld tot dekking van de kosten van opmeting, en de tenderaar, die een kennisgeving ontvangt dat zijn tender is aangenomen, moet binnen veertien dagen van af de datum van zodanige kennisgeving aan de Sekretaris voor Landen te Pietermaritzburg een som geld betalen niet minder dan een-vierde van de koopprijs van de grond.

De balans van de koopprijs zal betaalbaar zijn aan de Ontvanger van Inkomenste te Port Shepstone in drie gelijke jaarlijkse paaiemten, waarvan het eerste vervallen en betaalbaar zal zijn op de datum, een jaar van af de datum van de toekenning van de grond.

De koper zal verplicht zijn om binnen twee jaren van af de datum van aankoop op de grond een woonhuis of ander gebouw, ten genoegen van de Minister van Landen, op te richten.

Ingeval de koper in gebreke mocht blijven enig paaiem van de koopprijs te betalen of om binnen de vastgestelde tijd de nodige gebouwen op te richten, dan kan het certificaat van toekenning worden gekanseerd en zullen alle door de houder van het certificaat betaalde bedragen en gemaakte verbeteringen verbeurd zijn.

Tenders behoren te worden ingezonden in een verzegeld koevert, het opschrift dragende "Tender voor de aankoop van Perceel No. 89, North Shepstone, Natal." Het verzegeld koevert behoort vergezeld te worden door een brief en het nodige bedrag ten opzichte van opmetingskosten.

Het zal niet noodzakelijk zijn de hoogste of enige tender aan te nemen.

Tenderformen en eksemplaren van Proklamatie No. 58 van 1912 kunnen worden verkregen van de Sekretaris voor Landen, Landmeter-generaalskantoor, Pietermaritzburg.

Deze kennisgeving herroep Goevernement Kennisgeving No. 1230 van 1919.

#### BIJLAGE.

Perceel No.	Groot :		
	Akkers.	Roeden.	Perches.
89	3	0	0

\* No. 491.]

[24 Maart 1922.

Applicaties zullen worden ingewacht bij het Departement van Landen, Pretoria, gedurende zes weken van af de datum van de eerste publikatie van deze kennisgeving (**dus vervallende op 5 Mei 1922**), en zolang daarna als de eigendommen of enige ervan niet toegekend zijn, voor de hierondervermelde plaatsen, te worden uitgegeven onder huurcontract voor een tielperk van vijf (5) jaren, met het recht de grond te eniger tijd gedurende de loop van het huurcontract of bij 't verstrijken daarvan, te verkrijgen, op termen van voorwaardelijk koop-huurcontract lopende over een tielperk van twintig (20) jaren, in termen van en onderworpen aan de bepalingen van de Kroongrond Nederzettingswet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door Wetten No. 23 van 1917 en No. 28 van 1920, en regulaties daaronder gepubliceerd.

Na de datum, waarop deze kennisgeving afgelopen is, behoren applicanten eerst van het Departement van Landen te vernemen welke hoeven nog beschikbaar zijn, alvorens enige daarvan te gaan inspekeren.

Purchase Price.	Rental during lease period of 5 years. <i>Huurprijs gedurende huurtermijn van 5 jaren.</i>		If option of conditional purchase be exercised— half-yearly instalment, which includes Capital and Interest at 4 per cent, spread over 20 years. <i>Indien de optie van vooraardelijke aankoop wordt uitgeoefend— Halfjaarlijkse Paaiement waarbij inbegrepen Kapitaal en Interes tegen 4 percent over twintig jaren.</i>
	1st Year, Nil.—1ste Jaar, Niets.	2nd and 3rd years, 2 per cent, per annum. Half-yearly Rental: 2de en 3de jaар, 2 percent per annum. Halfjaarlijkse Huurprijs:	
Koopprijs.			

#### Beschrijving van Hoeven—

De hoeven zijn onderverdelingen van de plaats Leeuwvallei No. 1238, Distrik Lijdenburg, en zijn ongeveer 42 mijlen ten zuid-oosten van Lijdenburg gelegen, dat het naaste spoorwegstation is. De grond is geschikt voor koren, haver, mielies, kafferkoren, lucerne, tabak, katoen en tropische vruchten en voor het weiden van beesten, donkies, kafferschapen en bokken. Het klimaat is in de winter gezond maar zomers enigszins malarisch koortsachtig. Jaarlijkse gemiddelde regenval 20 duim. Watervoorziening uit de Spekboomrivier door middel van watervoor hierna vermeld. In de buurt kan naturelle werkvolk verkregen worden.

*Improvements Existing—*

Portion 1 of Portion A.—Some fencing, and lands cleared; two small huts; water-furrow.

Portion 2 of Portion A.—Some fencing, and lands cleared; a few orange trees; water-furrow.

*Water Supply—*

Servitudes in favour of this land in connection with the weir across the Spekboom River on the farms Aapiesdoornras No. 1313 and Mooifontein No. 1221, and the water-furrow leading therefrom over the farm Mooifontein No. 1221 to Leeuwvallei No. 1238, are registered as per Notarial Deed of Servitude No. 3/1920S.

The lessees shall each be entitled to the use of one-half of whatever water the Government may be entitled to in the above-mentioned furrow, and they shall give to each other unimpeded facilities for enjoying such use, and arrange among themselves, and with the owners of private land, who may be entitled to the use of water in the said furrow, for water-leading turns, and the cleaning and upkeep of the furrow, and upkeep of the weir and division chamber, and for such rights-of-way as may be necessary for these purposes. The Government shall, as from the date of allotment of the holdings, cease to be responsible for the upkeep of the weir and furrow and division chamber, or for any other duties in connection therewith.

The holdings will be allotted on the distinct understanding that the Government does not guarantee a supply of water to any holding, and shall not be liable in any manner whatsoever for the payment of compensation for any loss or damage of whatsoever nature that may be sustained by any lessee at any time by reason of the absence or insufficiency of water, or which may be due to diversion or flooding.

The lessees shall not in any way pollute or contaminate, or permit to be polluted or contaminated, the water in any furrow.

The right will be reserved to the Minister of Lands, or his duly authorized representative, to take from and lead water over each holding by distributary and other furrows or pipes, or any other means, for the benefit of any other holdings or Government land, or for public purposes, without compensation to the lessees affected; as also the right of ingress to or egress from any holding in connection therewith.

Such rights, reservations, and servitudes as are mentioned or referred to in this notice or may be expressed in the lease in favour of the Minister may, wholly or in part, be transferred or assigned by the Minister to any Irrigation Board established at a later date for the purpose of taking over the above-mentioned weir and furrow, and the supply and distribution of water therefrom.

The present lessee of the land shall have the right to reap and remove at maturity any crops belonging to him which may be on the land on the date of allotment, and for this purpose he shall have the necessary right of ingress and egress.

*Servitudes—*

(a) The lessee of Portion 1 of Portion A shall give to the lessee of Portion 2 of Portion A a right-of-way for pedestrians, vehicles, and stock to and from the remainder of Portion A.

(b) Portion 1 of Portion A shall be subject to a servitude of aqueduct in respect of the existing water-furrow in favour of Portion 2 of Portion A, Portions B and C, and the remaining extent of the farm Leeuwvallei No. 1238, Lydenburg.

(c) Portion 2 of Portion A will be subject to a servitude of aqueduct in respect of the existing furrow in favour of Portions B and C and the remaining extent of the farm Leeuwvallei No. 1238, Lydenburg.

The holdings will be subject further to such conditions as are mentioned or referred to in the Government's title-deeds of the land, and preceding deeds.

Apart from the rights-of-way specially mentioned in this notice, a right of access by a convenient route to and from a public road shall be given over each holding to the lessee of the other holding.

In the case of accidents to persons or cattle consequent on the existence of shafts, tunnels, and other conditions inevitably and legally arising out of prospecting and mining operations undertaken prior to the date of the commencement of the lease, the lessee shall not be entitled to compensation from the Government or the prospector or claimholder.

In the event of the Government being required, in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendment thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash, or, at the option of the allottee, it may be added to the valuation of the holding, in which case the rental payments and instalments of purchase price shall be increased accordingly. The successful applicants for any of the holdings on which the boundaries or part thereof are fenced shall accept liability under the Fencing Act, 1912, for any amounts which may be claimed by adjoining owners in terms of the said Act.

*General Remarks.*

The lease to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in agricultural leases granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by the Land Settlement Act Amendment Acts, Nos. 23 of 1917 and 28 of 1920.

*Bestaande Verbeteringen—*

Gedeelte 1 van Gedeelte A.—Enige heiningen; landerijen, schoongemaakt; twee kleine hütten; watervoren.

Gedeelte 2 van Gedeelte A.—Enige heiningen; landerijen, schoongemaakt; een paar boomtrompen; watervoren.

*Watervoorziening—*

Ten gunste van deze grond zijn servituten in verband met de stuwer over de Spekboomrivier op de plaatsen Aapiesdoornras No. 1313 en Mooifontein No. 1221 en de watervoer van daar gaande over de plaats Mooifontein No. 1221 naar Leeuwvallei No. 1238, bij Notariële Akte van Servituit No. 3/1920 S. geregistreerd.

De huurders zullen ieder gerechtigd zijn om de helft te gebruiken van het water in de bovengevoerde voor, waarop het Goevernement recht mocht hebben, en moeten zij aan elkaar onbelemmerde faciliteiten verstrekken om het gebruik daarvan te genieten en onder elkander en met de eigenaars van private grond, die gerechtigd mochten zijn om het water in de bedoelde voor te gebruiken, een schikking treffen voor het vaststellen van de beurten om water te leiden en voor het schoonmaken en onderhoud van de voor en het in standhouden van de stuwer en verdingskamer (division chamber) en voor alle overgangsrechten welke voor deze doeleinden nodig mochten zijn. Vanaf de datum van de toekenning van de hoeven zal het Goevernement ophouden verantwoordelijk te zijn voor het onderhoud van de stuwer, voor en verdingskamer of alle andere werkzaamheden in verband daarmee.

De hoeven zullen toegezwezen worden onder de uitdrukkelijke verstandhouding dat het Goevernement geen watertoevoer naar enige hoeve waarborgt en op generlei wijze hoegenaamd aansprakelik zal zijn voor de betaling van vergoeding voor enig verlies of schade van welke aard ook, welke door een huurder te enigertijd geleden mocht worden wegens afwezigheid van water of een onvoldoende watervoer, of welke veroorzaakt mocht zijn door afleiding van water of overstroming.

De huurders mogen het water in een voor op generlei wijze verontreinigen of bezoedelen of toelaten dat het verontreinigd of bezoedeld wordt.

Ten gunste van de Minister van Landen of diens behoorlik gemachtigd vertegenwoordiger zal het recht voorbehouden zijn om van en over elke hoeve water te nemen en te leiden met zivoren of andere voren of pijpen of op andere wijze ten behoeve van andere hoeven of Goevernementsgrond of voor publieke doeleinden, zonder betaling van vergoeding aan de betrokken huurders, evenals het recht van toegang tot en uitgang van enige hoeve in verband daarmee.

Alle rechten, reservaties en servituten ten gunste van de Minister, welke in deze kennisgeving vermeld of aangehaald zijn of welke in het huurcontract uitdrukkelijk mochten zijn vermeld, mogen door de Minister geheel of gedeeltelijk getransporteerd of overgemaakt worden aan enige Besproeiingsraad, welke later benoemd mocht worden voor het doel om de bovengevoerde stuwer voor, en de levering en verdeling van het water daaruit over te nemen.

De tegenwoordige huurder van de grond zal het recht hebben om al het gezaaid aan hem behorende, dat op de datum van de toekenning op de grond mocht zijn, zodra het rijp geworden is te oogsten en te verwijderen en zal hij voor dit doel het nodige recht van toegang en uitgang hebben.

*Servituten—*

(a) De huurder van Gedeelte 1 van Gedeelte A moet aan de huurder van Gedeelte 2 van Gedeelte A een overgangsrecht verlenen voor voetgangers, voertuigen en vee naar en van het resterend gedeelte van Gedeelte A.

(b) Aan Gedeelte 1 van Gedeelte A zal een servituit verbonden zijn van waterleiding ten opzichte van de bestaande watervoer, ten gunste van Gedeelten B en C en het resterend gedeelte van de plaats Leeuwvallei No. 1238, Lydenburg.

(c) Aan Gedeelte 2 van Gedeelte A zal een servituit van waterleiding verbonden zijn ten opzichte van de bestaande voor, ten gunste van Gedeelten B en C en het resterend gedeelte van de plaats Leeuwvallei No. 1238, Lydenburg.

Alle hoeven zullen verder onderhevig zijn aan de voorwaarden welke vermeld of aangehaald zijn in de Goevernements Titelbewijzen van de grond en voorafgaande akten.

Afgesien van de overgangsrechten speciaal in deze kennisgeving vermeld, moet over elke hoeve aan de huurder van de andere hoeve een recht van toegang verleend worden met een geriefelike weg naar en van een publieke weg.

In het geval van ongelukken aan personen of vee overkomen tengevolge van het bestaan van schachten, tunnels en andere omstandigheden, onvermijdelijk en wettig ontstaande, uit prospekteeren en mijnwerkzaamheden ondernomen vóór de datum van aanvang van het huurcontract zal de huurder niet gerechtigd zijn tot vergoeding van het Goevernement of de prospektor of claimholder.

Ingeval het Goevernement, overeenkomstig de Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wijziging daarvan, tot de kosten van de omheining van de grenslijnen, of enig deel daarvan, van de hoeven in deze kennisgeving geadverteerd, zou moeten bijdragen of voor de betaling van zodanige bijdragen de aansprakelikheid op zich zou moeten nemen vóór de registratie van het huurcontract, dan zal de suksesvolle applikant bij de toekenning van een hoeve aan hem de aansprakelikheid voor de betaling van zodanige bijdragen aanvaarden. Het bedrag van zodanige bijdragen moet door de persoon, aan wie de plaats wordt toegekend, in kontanten aan het Goevernement worden betaald, of kan naar verkiezing van de persoon aan wie het eigendom is toegekend, worden gevoegd bij de waardering van de hoeve, in welk geval de bedragen van de huur en paaiemementen van de koopprijs dienovereenkomstig zullen worden verhoogd. Geslaagde applikanten voor enige van de hoeven waarvan de grenslijnen of gedeelten daarvan omheind zijn, zullen aansprakelikheid moeten aanvaarden, overeenkomstig de Omheiningswet van 1912, voor enige bedragen welke door de eigenaren van aanliggende eigendommen, krachtens die wet, geëist mogen worden.

*Algemene Opmerkingen—*

Het uit te reiken huurcontract zal voorwaarden bevatten met betrekking tot de okkupatie, verbeteringen, omheining, mineralen, uitspanningen, wegen en zulke andere voorwaarden als gewoonlijk gesteld worden in landbouwhuurcontracten uitgereikt onder de Kroongrond Nederzettingswet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door Wetten Nos. 23 van 1917 en 28 van 1920.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended personally to inspect farms before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally, or to have had inspected on their behalf, the holdings applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately on allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which, with copies of the regulations framed under the Act, in which appears a specimen copy of the lease to be issued, can be obtained from the Magistrate of Lydenburg, Transvaal, or from the Secretary for Lands, Pretoria.

*The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement are advised to apply for such information direct to the Department of Lands. Union Buildings, Pretoria.*

\* No. 492.]

[24th March, 1922.

Applications will be received at the Department of Lands, Pretoria, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (*i.e. expiring on the 5th May, 1922*), and for such time thereafter as the holdings or any of them remain unallotted, for the undermentioned farms, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease extending over a period of twenty (20) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by Acts No. 23 of 1917 and No. 28 of 1920, and any regulations published thereunder.

**After the expiry of this notice intending applicants should ascertain from the Department of Lands which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.**

De huur, betaald gedurende het tijdperk van het huurkontrakt van vijf jaren, wordt niet van de koopprijs afgetrokken ingeval gebruik gemaakt wordt van de optie tot aankoop.

Alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën, metalen en edelgesteenten zijn gereserveerd voor het Gouvernement.

Het Departement heeft alle pogingen gedaan om de informatie in deze kennisgeving vervat, zo juist mogelijk te geven, maar zal niet verantwoordelijk zijn voor onjuistheden, welke mochten voorkomen.

Applicanten worden aanbevolen plaatsen persoonlik te inspekteren, alvorens formele applicatie daarvoor in te dienen. Bij de overweging van applicaties voor hoeven, zijn Landraden niet geneigd toekenning aan te bevelen aan applicanten die verzuimd hebben persoonlijk of door iemand anders ten hun behoeve, de hoeven waarvoor zij applicatie hebben gemaakt te inspekteren. Geen spoorweg- of andere transportconcessies worden door de Regering in verband met de inspektion van hoeven verleend.

Onmiddellijk na toekenning kan okkupatie worden toegestaan, tenzij in de brief van toekenning anders wordt bepaald.

Alle applicaties moeten worden ingediend op de voorgeschreven vorm, welke te zamen met kopieën van de regulaties volgens de wet opgetrokken, waarin voorkomt een proefexemplaar van het huurkontrakt dat zal worden uitgereikt, van de Landdrost van Lijdenburg, Transvaal of van de Sekretaris voor Landen, Pretoria, kunnen worden verkregen.

*Het Departement heeft een staf die speciaal applicaties en navragen betreffende grond behandelt en aanstaande settelaars, die met betrekking tot landnederzetting informatie verlangen, worden aangeraden om zich met het verzoek om die informatie rechtstreeks te wenden tot het Departement van Landbouw, Uniegebouw, Pretoria.*

\* No. 492.]

[24 Maart 1922.

Applicaties zullen worden ingewacht bij het Departement van Landen, Pretoria, gedurende zes weken van af de datum van de eerste publicatie van deze kennisgeving (**dus vervallende op 5 Mei 1922**), en zolang daarna als de eigendommen of enige ervan niet toegekend zijn, voor de hierondervermelde plaatsen, te worden uitgegeven onder huurkontrakt voor een tijdperk van vijf (5) jaren, met het recht de grond te eniger tijd gedurende de loop van het huurkontrakt of bij 't verstrijken daarvan, te verkrijgen, op termen van voorwaardelijk koop-huurkontrakt lopende over een tijdperk van twintig (20) jaren, in termen van en onderworpen aan de bepalingen van de Kroongrond Nederzettingswet, No. 19 van 1912, zoals gewijzigd door Wetten No. 23 van 1917 en No. 28 van 1920, en regulaties daaronder gepubliceerd.

**Na de datum, waarop deze kennisgeving afgelopen is, behoren applicanten eerst van het Departement van Landen te vernemen welke hoeven nog beschikbaar zijn, alvorens enige daarvan te gaan inspekteren.**

F FARMS FOR DISPOSAL.		Area.—Groote.		Purchase Price.	Rental during lease period of 5 years. Huurprijs gedurende Huurtermijn van 5 jaren.		If option of conditional purchase be exercised— Half-yearly Instalment, which includes Capital and Interest at 4 per cent. spread over 20 years. <i>Indien de optie van voorwaardelijke aankoop wordt uitgeoefend— Halfjaarlijks Paaiement waarbij inbegrepen Kapitaal en Interest tegen 4 percent over twintig jaren.</i>
Registered Name and Number.	Morgen.	Sq. Roods.	Koopprijs.		1st Year, Nil.—1ste Jaar, Niets.	2nd and 3rd years, 2 per cent. per annum. Half-yearly Rental: 3de en 3de jaar, 2 percent per annum. Halfjaarlijkse Huurprijs:	4th and 5th years, 3½ per cent. per annum. Half-yearly Rental: 4de en 5de jaar, 3½ percent per annum. Halfjaarlijkse Huurprijs:
PLAATSEN BESCHIKBAAR.	Morgen.	Vk. Roeden.					
Geregistreerde Naam en Nummer.	Morgen.	Roeden.					

TRANSVAAL PROVINCE—PROVINCIE TRANSVAAL.  
KRUGERSDORP DISTRICT (DISTRIKT).

Remaining extent of the farm ( <i>resterend gedeelte van de plaats</i> ) Roodepoort No. 49, commonly known as ( <i>algemeen bekend als</i> ) Roseneath Estate—					£	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
Portion ( <i>gedeelte</i> ) ...	... . . . .	G	220	13	1400	14 0 0	24 10 0	51 3 7
" "	... . . . .	H	147	505	1100	11 0 0	19 5 0	40 4 3
" "	... . . . .	J and (en) MM	213	16	2300	23 0 0	40 5 0	84 1 7
" "	... . . . .	K	159	107	1050	10 10 0	18 7 6	38 7 8
" "	... . . . .	L	159	47	1050	10 10 0	18 7 6	38 7 8
" "	... . . . .	M	252	250	1650	16 10 0	28 17 6	60 6 4
" "	... . . . .	N	16	269	150	1 10 0	2 12 6	5 9 8
" "	... . . . .	O	10	310	910	9 2 0	15 18 6	33 5 4
" "	... . . . .	P	6	355	650	6 10 0	11 7 6	23 15 3
" "	... . . . .	Q	7	184	775	7 15 0	13 11 3	28 6 7
" "	... . . . .	R	7	547	1000	10 0 0	17 10 0	36 11 1
" "	... . . . .	S	7	358	850	8 10 0	14 17 6	31 1 5
" "	... . . . .	T	5	320	760	7 12 0	13 6 0	27 15 8
" "	... . . . .	U	5	496	800	8 0 0	14 0 0	29 4 11
" "	... . . . .	V	6	425	770	7 14 0	13 9 6	28 2 11
" "	... . . . .	W	6	234	850	8 10 0	14 17 6	31 1 5
" "	... . . . .	X	5	537	740	7 8 0	12 19 0	27 1 0
" "	... . . . .	Y	5	268	900	9 0 0	15 15 0	32 18 0
" "	... . . . .	Z	5	300	730	7 6 0	12 15 6	26 13 9
" "	... . . . .	AA	10	508	960	9 12 0	16 16 0	35 1 10
" "	... . . . .	GG	11	273	1150	11 10 0	20 2 6	42 0 9
" "	... . . . .	HH	21	251	950	9 10 0	16 12 6	34 14 7
" "	... . . . .	NN	159	263	7500	75 0 0	131 5 0	274 3 4

DESCRIPTION OF HOLDINGS.

The land comprising the holdings is situate between Roseneath Township and Ennerdale North Township, and is traversed by the Vereeniging-Langlaagte railway line, Lawley Station adjoining the northern boundary.

The situation is healthy and the land is generally suitable for all summer crops, fruit growing, and all classes of stock. Dairying should be carried out successfully owing to the close proximity of the railway and of markets, Johannesburg being about 17 miles distant. Tree-planting is successful, as is evidenced by the existing plantations of firs and gums, and also of apple orchards. The mean annual rainfall is 31.96 inches.

BESCHRIJVING VAN HOEVEN.

De landstreek door deze hoeven gevormd is gelegen tussen het dorp Roseneath en het dorp Ennerdale North en wordt doorkruist door de Vereeniging-Langlaagte spoorlijn, Lawley Station aan de noordelijke grens gelegen zijnde.

De ligging is gezond en de grond is over het algemeen geschikt voor alle zomer-gezaaide, vruchtbomen en alle soorten vee. Melkerij zou met sukses gedreven kunnen worden wegens de dichte nabijheid van de spoorweg en markten; de afstand van Johannesburg ongeveer 17 mijlen zijnde. De aanplant van bomen is suksesvol, zoals blijkt uit de bestaande plantages van denne- en gombomen, alsook van appelboomgaarden. De gemiddelde jaarlijkse regenval is 31.96 duim.

*Improvements and Water Supplies—*

Portion G.—Some boundary fencing; no surface water.

Portion H.—Plantation of gum and fir trees; some boundary fencing; no surface water.

Portions J and MM.—Plantations of gum trees; some boundary fencing; no surface water. Portion MM is subject to a servitude of outspan, in extent approximately 29 morgen. See paragraph hereafter headed "Servitudes."

Portion K.—Some boundary fencing; no surface water.

Portion L.—Some boundary fencing; no surface water.

Portion M.—Some boundary fencing; two fountains.

Portion N.—Some boundary fencing; no surface water. Certain other improvements on this portion were effected by the present occupant, and it will be a condition that, should the portion be allotted to an applicant other than the improver, the latter will be allowed to remove such improvements.

Portion O.—Some oak, fir, and willow trees; railway boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion P.—Some firs, gums, and oaks; some boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion Q.—Poplar bush and some fir and fruit trees; railway boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion R.—Dwelling-house; rondavel; small house; wood and iron shed; piggeries; some firs and poplars; some internal fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion S.—Some fruit trees; railway boundary fencing; a bore-hole and also water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion T.—Some fruit and other trees; some internal and railway boundary fencing; borehole and also water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis. The graves on this portion shall not be interfered with.

Portion U.—Some fir trees; some internal and railway boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion V.—Some fir trees; some internal and boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion W.—Some fir trees; some internal and railway boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis. See paragraph hereafter headed "Servitudes."

Portion X.—Some gum trees; some boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion Y.—A dwelling-house; some fruit and other trees; some internal and railway boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis. See paragraph hereafter headed "Servitudes."

Portion Z.—Some gum and fir trees; some boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion AA.—Some trees and poplar bush; some railway and boundary fencing; water from main dam; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion GG.—About 1600 apple trees, 5 years' old; some boundary fencing; no surface water; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

Portion HH.—About 800 apple trees, 5 years' old; some boundary fencing; no surface water; grazing over Portion JJ and use of buildings on Portion QQ on a communal basis.

**NOTE.**—The apple trees on Portions GG and HH suffered from codlin moth last season.

Portion NN.—Large residence, well and substantially built; electric light; telephone; water supply laid on; engine-house with oil engine and pump on a borehole, water from which is led by pipes to a reservoir; out-buildings; jackal-proof fencing; extensive plantations of gums, wattles, firs, and oaks; this plot is entirely fenced.

*Communal Grazing Area for Certain Portions—*

Portion JJ is the grazing area for Portions O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, GG, and HH. To each portion will be attached the right to graze over Portion JJ ten head of cattle and no more. The borehole, windmill, and reservoir on the grazing area shall not be interfered with by the lessees.

*Communal Use of the Buildings, etc., on Portion QQ—*

The buildings on Portion QQ will be for the communal use of the lessees of Portions O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, CC, DD, EE, FF, GG, and HH.

These buildings consist of a large cow-byre, silo, and engine-house containing pumping machinery, which delivers water from the borehole on Portion JJ to the cow-byre. The use of the buildings and machinery, and the maintenance and repair of the same, as well as of the windmill and reservoir, shall be regulated by the Committee of Management hereafter mentioned.

*Servitudes—*

Portion MM (together with Portion OO reserved in connection with the irrigation works) is subject to a servitude of pipe-line in favour of the South African Railways and Harbours Administration, as per Deed of Transfer No. 4586/1919.

*Verbeteringen en Watervoorziening—*

Gedeelte G.—Enige grensheiningen; geen bovengrondswater.

Gedeelte H.—Plantage van gom- en dennebomen; enige grensheining; geen bovengrondswater.

Gedeelten J en MM.—Plantages van gombomen; enige grensheining; geen bovengrondswater.

Aan gedeelte MM is een servituut van uitspanning verbonden ongeveer 29 morgen groot. Zie paragraaf hierachter onder het hoofd "Servituten."

Gedeelte K.—Enige grensheining; geen bovengrondswater.

Gedeelte L.—Enige grensheining; geen bovengrondswater.

Gedeelte M.—Enige grensheining; twee fonteinen.

Gedeelte N.—Enige grensheining; geen bovengrondswater. Op dit gedeelte werden door de tegenwoordige okkupant zekere andere verbeteringen aangebracht en zal het een voorwaarde zijn dat indien het gedeelte aan een andere applicant dan de persoon die de verbeteringen aangebracht heeft mocht worden toegewezen, de laatstgenoemde toegelaten zal worden om die verbeteringen te verwijderen.

Gedeelte O.—Enige eike-, denne- en wilgebomen; spoorweg-grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en gebruik van gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte P.—Enige denne-, gom- en eikebomen; enige grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte Q.—Enig populierbos en enige denne- en vruchtbomen; spoorweg-grensheiningen; water uit hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte R.—Woonhuis; rondavel; klein huis; schuur van hout en ijzer; varkenstallen; enige denne- en populierbomen; enige kampheiningen; water uit hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte S.—Enige vruchtbomen; spoorweg-grensheiningen; een boorgat, alsook water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte T.—Enige vrucht- en andere bomen; enige kamp- en spoorweg-grensheiningen; boorgat en ook water uit hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis. De graften op dit gedeelte mogen niet verstoord worden.

Gedeelte U.—Enige dennebomen; enige kamp- en spoorweg-grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte V.—Enige dennebomen; enige kamp- en grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte W.—Enige dennebomen; enige binnen- en spoorweg-grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis. Zie paragraaf hierachter onder het hoofd "Servituten."

Gedeelte X.—Enige gombomen; enige grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte Y.—Een woonhuis; enige vrucht- en andere bomen; enige kamp- en spoorweg-grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis. Zie paragraaf hierachter onder het hoofd "Servituten."

Gedeelte Z.—Enige gom- en dennebomen; enige grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte AA.—Enige bomen en populierbossen; enige spoorweg-grensheiningen; water uit de hoofddam; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte GG.—Ongeveer 1600 appelbomen, 5 jaren oud; enige grensheiningen; geen bovengrondswater; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

Gedeelte HH.—Ongeveer 800 appelbomen, 5 jaren oud; enige grensheiningen; geen bovengrondswater; weiding over gedeelte JJ en het gebruik van de gebouwen op gedeelte QQ op een gemeenschappelike basis.

**N.B.**—De appelbomen op gedeelten GG en HH hebben gedurende het laatste seizoen veel te leiden gehad van de "codlin" mot.

Gedeelte NN.—Groot woonhuis; degelijk gebouwd; elektrieslicht; telefoon; waterleiding aangelegd; machinekamer met olie machine en pomp op boorgat; waarvan het water met pijpen naar een reservoir geleid wordt; buitengebouw; jakhalsproef-omheining; uitgestrekte plantages van gom-, wattle, denne- en eikebomen; dit perceel is geheld omheind.

*Gemeenschappelike Weigronden voor zekere Gedeelten—*

Gedeelte JJ is de weigrond voor gedeelten O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, GG en HH. Aan elk gedeelte zal het recht verbonden zijn om op gedeelte JJ hoogstens 10 beesten te laten grazen. De huurders mogen geen inbreuk maken op het boorgat, windmolen en reservoir op de weigrond.

*Gemeenschappelike Gebruik van de Gebouwen, enz., op Gedeelte QQ—*

De gebouwen op gedeelte QQ zullen zijn voor het gemeenschappelike gebruik van de huurders van gedeelten O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, CC, DD, EE, FF, GG en HH.

Deze gebouwen bestaan uit een grote koeiestal, silo en machinekamer, pomplaatje bevattende, waardoor water uit het boorgat op gedeelte JJ naar de koeiestal gebracht wordt. Het gebruik van de gebouwen en de machines en het onderhoud en de reparatie daarvan, zowel als van de windmolen en het reservoir, zal door het Komitee van Beheer als hierna vermeld worden geregeld.

*Servituten—*

Aan gedeelte MM (tezamen met gedeelte OO in verband met de besproeiingswerken gereserveerd) is een servituut verbonden van pijpleiding ten gunste van de Administratie van de Zuidafrikaanse Spoorwegen en Havens als in Akte van Transport No. 4586/1919 vermeld.

**Portion JJ.**—On this portion there is a concrete reservoir from which it may be possible to lead water along the spruit into an existing furrow, in connection with which this portion will be subject to servitudes of storage and aqueduct in favour of Portions O, P, Q, S, T, U, W, Y, and AA, and the lessees of the portions named shall give to each other reciprocally the necessary servitudes of aqueduct, ingress and egress in connection with this furrow.

**Portion OO.**—From the dam on this portion water is led by means of two furrows—

(1) across portions JJ, P, R, V, X, and Z;

(2) across Portions JJ, O, Q, S, T, U, W, Y, and AA. The portions traversed by the two furrows will be subject to the necessary servitudes of aqueduct, ingress and egress. Further, Portion R will be subject to a servitude of storage in connection with the "leidam" thereon, and Portion S will be subject to a servitude of storage in respect of the storage dam thereon.

Portions O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, CC, DD, EE, and FF. The lessees of these portions shall keep the spruit clear of weeds and other obstructions for the length thereof traversing their respective holdings so that water may run freely and not cause flooding of the land.

Portions W and Y shall be subject to a servitude of flood-water from the railway culvert opposite Portion Y.

#### Formation of Committee of Management—

The lessees of Portions O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, CC, DD, EE, FF, GG, and HH, or the lessees of such portions as may be allotted, shall be required to form a Committee of Management to provide for

- (a) the control and distribution of the water supply to the irrigable portions;
- (b) the maintenance of the existing irrigation works;
- (c) the regulation of the grazing and the maintenance of the borehole, windmill, and reservoir on Portion JJ;
- (d) the use of the buildings and machinery on Portion QQ and the maintenance thereof; and
- (e) such other matters as may be of communal interest to the lessees concerned.

The Government shall, as from the date of allotment of the holdings, or any of them, cease to be responsible for the upkeep of the irrigation works and furrows, the buildings, machinery, and other items specified herein or for any other duties in connection therewith.

#### SPECIAL CONDITIONS.

No guarantee is given by the Government that a sufficient supply of water will be available for the irrigation of any portion of any holding, and no responsibility is or will be accepted by the Government for any loss or damage that may be sustained by any lessee at any time owing to the diminution in the volume of the water available for the irrigation of the land, or that may be due to flooding or diversion.

The right will be reserved to the Minister of Lands or his duly authorized representative to lead water over all or any of the holdings by distributary or other furrows or pipes or any other means for the benefit of any other holdings or Government land, or for public purposes, without compensation to the lessees affected, as also the right of ingress to or egress from any holding.

A right of access by a convenient route to and from a public road shall be given over each holding to the lessees of other holdings.

No growing trees on the grazing area shall be felled or damaged by the settlers, and the shooting and snaring of, or coursing for, game and birds will be strictly prohibited.

All roads on the settlement, not being public roads under the administration of the Provincial authorities, shall be kept in order and maintained by the settlers themselves at their own expense.

The lease shall contain the following special condition for insertion in the Crown grant when issued:—

"The land hereby granted or any portion or share thereof shall not be sold, assigned, donated, transferred, leased, mortgaged or otherwise alienated or encumbered by the grantee or his successor or successors in title, or his or their executors, administrators, or assigns, unless the consent in writing of the Minister of Lands be first obtained."

In the case of accidents to persons or cattle consequent on the existence of shafts, tunnels, and other conditions inevitably and legally arising out of prospecting and mining operations undertaken prior to the date of the commencement of the lease, the lessee shall not be entitled to compensation from the Government or the prospector or claimholder.

In the event of the Government being required, in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendment thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him assume liability for payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash or at the option of the allottee it may be added to the valuation of the holding, in which case the rental payments and instalments of purchase price shall be increased accordingly. The successful applicants for any of the holdings on which the boundaries or part thereof are fenced shall accept liability under the Fencing Act, 1912, for any amounts which may be claimed by adjoining owners in terms of the said Act.

#### GENERAL REMARKS.

The lease to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in agricultural leases

**Gedeelte JJ.**—Op dit gedeelte is een reservoir van konkreet gebouwd, waaruit het mogelijk zou kunnen zijn water te leiden langs de spruit in de bestaande voor, in verband waarmee aan dit gedeelte servituten van waterbewaring en waterleiding verbonden zullen zijn ten gunste van gedeelten O, P, Q, S, T, U, W, Y en AA, en moeten de huurders van de genoemde gedeelten wederkerig van elkaar in verband met deze voor de nodige servituten van waterleiding, toegang en uitgang verlenen.

**Gedeelte OO.**—Uit een dam op dit gedeelte wordt water door middel van twee voren geleid—

(1) over gedeelten JJ, P, R, V, X en Z;

(2) over gedeelten JJ, O, Q, S, T, U, W, Y, en AA.

Aan die gedeelten waarover de twee voren gaan zullen de nodige servituten van waterleiding, toegang en uitgang verbonden zijn. Aan gedeelte R zal verder een servitut van waterbewaring in verband met de daarop zijnde "leidam" verbonden zijn en aan gedeelte S een servitut van waterbewaring in verband met de zich daarop bevindende opvangdam.

Gedeelten O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, CC, DD, EE en FF. De huurders van deze gedeelten moeten de spruit, voor zover die over hun respectieve hoeven loopt, schoonhouden van onkruiden en andere belemmeringen, zodat het water vrij kan lopen en geen overstroming van het land veroorzaakt.

Aan gedeelten W en Y zal een servitut verbonden zijn van vloedwater uit de spoorweg-duiker tegenover gedeelte Y.

#### Samenstelling van Komitee van Beheer—

De huurders van gedeelten O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, BB, CC, DD, EE, FF, GG, en HH of de huurders van zulke gedeelten als toegezwezen mochten worden zullen een Komitee van Beheer moeten vormen om voorziening te maken voor—

- (a) het beheer over en de verdeling van het water voor de besproeibare gedeelten;
- (b) het onderhoud van de bestaande besproeiingswerken;
- (c) de regeling van de weiding en het onderhoud van boorgat, windmolen en reservoir op gedeelte JJ;
- (d) het gebruik van de gebouwen en machines op gedeelte QQ en het onderhoud daarvan: en
- (e) alle andere zaken welke in het gemeenschappelijk belang van de betrokken huurders mochten zijn.

Het Goevernement zal vanaf de datum waarop de hoeven of enige daarvan toegezwezen worden gehouden verantwoordelijk te zijn voor het onderhoud van de besproeiingswerken, voren, gebouwen, machines en andere zaken hierin gespecificeerd of voor alle andere werkzaamheden daaraan verbonden.

#### BIEZONDERE OPMERKINGEN.

Van Goevernementswege wordt geen waarborg gegeven dat er voor de besproeiing van enig gedeelte van een hoeve voldoende water beschikbaar zijn zal en geen verantwoordelijkheid wordt of zal worden aanvaard door het Goevernement voor verliezen of schade, welke een huurder te eniger tijd mocht lijden tengevolge van het minder worden van de hoeveelheid water beschikbaar om de grond te besproeien ofwelke het gevolg mochten zijn van overstroming of de afleiding van water.

De Minister van Landen of zijn behoorlijk gemachtigd vertegenwoordiger behoudt zich het recht voor om over al deze hoeven of enigen ervan ten bate van andere hoeven of Goevernementsgrond of voor publieke doeleinden door middel van distributie- of andere voren of pijpen of op andere wijze water te leiden, zonder daarvoor aan de betrokken huurders vergoeding te betalen, alsmede het recht van toegang tot of uitgang van enige hoeven.

Over elke hoeve aan de huurders van andere hoeven moet een recht van toegang verleend worden met een geriefelike weg naar en van een publieke weg.

Bomen op de weigrond groeiende mogen niet door settelaars omgekapt of beschadigd worden en het zal streng verboden zijn om wild en vogels te schieten en te vangen of te vervolgen.

Alle wegen op de nederzetting, geen publieke wegen zijnde onder de administratie van de Provinciale autoriteiten vallende, moeten door de settelaars zelf op hun eigen kosten in orde gebracht en onderhouden worden.

Het huurkontract zal de volgende speciale voorwaarde bevatten om bij uitreiking van de Kroongrondbrief daarin te worden opgenomen:—

"De hierbij toegezwezen grond of enig gedeelte daarvan of anderdeel daarin mag niet worden verkocht, overgedragen, vermaakt, getransporteerd, verpacht, verbonden of op andere wijze door de persoon aan wie de grond is toegezwezen of zijn opvolger of opvolgers in rechten of zijn of hun ekssekuteurs, administrateurs of rechtverkrijgenden worden vervreemd of bezwaard, tenzij daartoe eerst de schriftelijke toestemming van de Minister van Landen is verkregen."

In het geval van ongelukken aan personen of vee overkomen tengevolge van het bestaan van schachten, tunnels en andere omstandigheden, onvermijdelijk en wettig ontstaande, uit prospekteeren en mijnwerkzaamheden ondernomen vóór de datum van aangang van het huurkontract zal de huurder niet gerechtigd zijn tot vergoeding van het Goevernement of de prospektor of claimhouder.

Ingeval het Goevernement, overeenkomstig de Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wijziging daarvan, tot de kosten van de omheining van de grenslijnen, of enig deel daarvan, van de hoeven in deze kennisgeving geadverteerd, zou moeten bijdragen of voor de betaling van zodanige bijdragen de aansprakelikheid op zich zou moeten nemen vóór de registratie van het huurkontract, dan zal de suksesvolle applicant bij de toekenning van een hoeve aan hem de aansprakelikheid voor de betaling van zodanige bijdragen aanvaarden. Het bedrag van zodanige bijdragen moet door de persoon, aan wie die plaats wordt toegekend, in kontanten aan het Goevernement worden betaald, of kan naar verkiezing van de persoon aan wie het eigendom is toegekend, worden gevoegd bij de waardering van de hoeve, in welk geval de bedragen van de huur en naaiementen van de koopprijs dienovereenkomstig zullen worden verhoogd. Geslaagde applicanten voor enige van de hoeven waarvan de grenslijnen of gedeelten daarvan omheind zijn, zullen aansprakelikheid moeten aanvaarden, overeenkomstig de Omheiningswet van 1912, voor enige bedragen welke door de eigenaren van aanliggende eigendommen, krachtens die wet, geëist mogen worden.

#### ALGEMENE OPMERKINGEN.

Het uit te reiken huurkontract zal voorwaarden bevatten met betrekking tot de okkupatie, verbeteringen, omheining, mineralen, uitspanningen, wegen en zulke andere voorwaarden als gewoonlik

granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by Acts Nos. 23 of 1917 and 28 of 1920, and are mentioned or referred to in the Government's title-deeds of the land, and preceding deeds.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended personally to inspect farms before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally, or to have had inspected on their behalf, the holdings applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately on allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which, with copies of the regulations framed under the Act, in which appears a specimen copy of the lease to be issued, can be obtained from the Magistrates of Johannesburg, Germiston, Boksburg, Benoni, Springs, Brakpan, Roodepoort, and Krugersdorp, or from the Secretary for Lands, Pretoria.

*The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement are advised to apply for such information direct to the Department of Lands, Union Buildings, Pretoria.*

\* No. 493.]

[24th March, 1922.

Applications will be received at the Department of Lands, Pretoria, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (*i.e. expiring on the 5th May, 1922*) and for such time thereafter as the holdings or any of them remain unallotted, for the undermentioned farms, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease extending over a period of twenty (20) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by Acts No. 23 of 1917 and No. 28 of 1920, and any regulations published thereunder.

**After the expiry of this notice intending applicants should ascertain from the Department of Lands which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.**

HOLDINGS FOR DISPOSAL	Area. Groote.		Purchase Price.	Rental during lease period of 5 years. <i>Huurprijs gedurende Huurtermijn van 5 jaren.</i>		If option of conditional purchase be exercised— Half-yearly Instalment, which includes Capital and Interest at 4 per cent. spread over 20 years. <i>Indien de optie van voor- waardelijke aankoop wordt uitgeoefend—Halffaarteljs Paaiement, waarbij inbe- grepen Kapitaal en Rente tegen 4 percent over twintig jaren.</i>	Water Rate and Maintenance payable half-yearly in advance. First year no payment. <i>Waterbelasting en onderhoudskosten halffaarteljs vooruitbetaalbaar. Het eerste jaar niets.</i>
	Morgen.	Sq. Roods.		1st Year, Nil.— <i>Iste Jaar, Niets.</i>	2nd and 3rd years, 2 per cent, per annum. Half-yearly Rental:— <i>2de en 3de jaar, 2 percent per annum. Halffaarteljs Huurprijs:—</i>	4th and 5th years, 3½ per cent, per annum. Half-yearly Rental:— <i>4de en 5de jaar, 3½ percent per annum. Halffaarteljs Huurprijs:—</i>	
HOEVEN BESCHIKBAAR.	Morgen.	Vk. Rden.	Koopprijs.				

#### KLIPDRIFT SETTLEMENT (NEDDERZETTING), POTCHEFSTROOM DISTRICT (DISTRIKT), TRANSVAAL.

Plot (Perceel) No.	5	...	28	229	£ 1,762	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
"	6	...	21	324	1,394	17 12 5	30 16 8	64 8 3	8 6 10	16 13 8
"	9	...	28	49	2,031	20 6 2	35 10 10	50 19 2	6 12 9	13 5 5
"	10	...	34	566	1,979	19 15 10	34 12 8	72 6 11	8 5 5	16 10 10
"	11/12	...	19	79	1,566	15 13 2	27 8 1	57 4 11	9 19 9	19 19 5
"	13	...	20	509	1,737	17 7 5	30 7 11	63 9 11	6 0 8	12 1 4
"	19	...	30	27	1,914	19 2 10	33 9 11	69 19 4	6 9 3	12 18 6
"	22	...	16	203	1,479	14 15 10	25 17 8	54 1 4	8 15 3	17 10 6
"	23	...	20	353*	1,141	11 8 2	19 19 4	41 14 2	5 6 9	10 13 5
"	24	...	27	72	1,626	16 5 2	28 9 1	59 8 10	8 0 8	12 15 11
"	26	...	20	249	1,682	16 16 5	29 8 8	61 9 9	6 7 1	16 1 3
"	27	...	24	137	1,911	19 2 2	33 8 10	69 17 2	7 6 2	12 14 2
"	28	...	21	192	1,721	17 4 2	30 2 4	62 18 3	6 11 8	13 3 3
"	32	...	25	509	1,365	13 13 0	23 17 9	49 18 0	7 14 3	15 8 6

#### Particulars of Holdings—

The holdings are situate below a dam, from which water is led by furrows and distributaries to each holding. The soil consists mainly of red and grey loam with brak, and also of dark vlei soil. Stony land exists on some of the holdings. The settlement is situated from 12 to 15 miles north-east of Potchefstroom.

A building plot, in extent 1 morgen, will be allotted with each holding (the value thereof is included in the purchase price), as follows:—

Plot	5	Building Plot	68
"	6	"	69
"	9	"	72
"	10	"	73
"	11/12	"	75
"	13	"	81
"	19	"	83
"	22	"	87
"	23	"	86
"	24	"	91
"	26	"	90
"	27	"	89
"	28	"	88
"	32	"	93

#### Biezonderheden van Hoeven—

Deze hoeven liggen aan de onderkant van een dam waaruit voor elke hoeve water geleid wordt met voren en zijvoren. De grond bestaat hoofdzakelijk uit rode en grijze kleigrond met brak, en ook uit donkere vleigrond. Op sommige van de hoeven is klipachtige grond. De nederzetting is van 12 tot 15 mijlen ten noordoosten van Potchefstroom gelegen.

Tezamen met iedere hoeve zal een bouwperceel tot een uitgestrektheid van 1 morgen toegekend worden als volgt (waarvan de waardering bij de koopprijs is inbegrepen):—

Perceel	5	Bouwperceel	68
"	6	"	69
"	9	"	72
"	10	"	73
"	11/12	"	75
"	13	"	81
"	19	"	83
"	22	"	87
"	23	"	86
"	24	"	91
"	26	"	90
"	27	"	89
"	28	"	88
"	32	"	93

**Improvements—**

Boreholes have been sunk on the building plots attached to Agricultural Plots Nos. 5, 6, 9, 10, 11/12, 13, 24, 27, and 28, whilst boreholes have been sunk on the commonage in close proximity to the building plots attaching to Agricultural Plots Nos. 22 and 26 for the use of the successful applicants therefor. Particulars of the depths of the boreholes and approximate water supplies per 24 hours obtained are as follows:—

Agric. Plot No.	Depth. Feet.	Water Supply. Gallons.
5	90	40,000
6	93	36,000
9	69	85,000
10	88	4,000
11/12	81	6,000
13	71	3,000
22	42	10,000
24	69	75,000
26	43	15,000
27	45 $\frac{1}{2}$	6,000
28	66	24,000

There are no boreholes connected with Plots Nos. 19, 23, and 32. The cost of boring is included in the purchase prices of the respective holdings.

Houses have been erected on some of the building plots, and the cost thereof included in the purchase prices:—

Plot 9, Building Plot 72: Brick house, 4 rooms and kitchen, thatched roof.

Plot 11/12, Building Plot 75: Brick house, 4 rooms and kitchen, thatched roof.

Plot 13, Building Plot 81: Brick house, 4 rooms and kitchen, iron roof.

Plot 19, Building Plot 83: Brick house, 4 rooms and kitchen, iron roof.

Plot 22, Building Plot 87: Brick house, 4 rooms and kitchen, iron roof.

Plot 23, Building Plot 86: Foundation for 4-roomed house.

Plot 26, Building Plot 90: Brick house, 4 rooms, iron roof.

Plot 27, Building Plot 89: Brick house, 4 rooms and kitchen, iron roof.

Plot 28, Building Plot 88: Brick house, 4 rooms and kitchen, thatched roof.

**Special Conditions—**

Communal grazing over an area of approximately 3500 morgen will be set apart for the use of the lessees of holdings on the Klipdrift Settlement. The regulation, control, and preservation of the said area and the number and kind of live stock which each lessee may depasture thereon shall be determined by regulations to be promulgated in terms of the Land Settlement Act, 1912, as amended.

The Government reserves the right at any time to reduce the area set apart for communal grazing by laying out thereon dry farming plots for the use of each lessee or for such other uses incidental to the development of the settlement as may be determined by the Minister. Such dry farming plots shall be allotted and utilized on such terms and conditions as the Minister may determine.

The Government does not guarantee a supply of water to any holding, and shall not be liable in any manner whatever to pay compensation for any loss or damage of whatever description that may be sustained by the lessee in the event from whatever cause of any loss, shortage, or diversion of water or of flooding.

The maintenance of the main canals and of the distributary furrows therefrom up to the point or points on the boundary of each holding where the water enters the holding from a distributary furrow and, subject particularly to the preceding condition as to the quantity of water not being guaranteed, the supply and distribution of such water as may be available from time to time for all the holdings comprising the Klipdrift Settlement shall be under the sole and absolute control, regulation, and supervision of the Minister or his authorized agent, and the lessees of the holdings shall be bound by and shall comply with such conditions and regulations having reference to the said maintenance, supply, and distribution, as may from time to time be prescribed under and in terms of the Irrigation and Conservation of Waters Act, 1912.

For the purpose of exercising effectively such control, regulation, and supervision, the Minister or his authorized agent shall have a right of access at all times to and over the land comprising the Klipdrift Settlement.

The lessees shall pay a water rate and maintenance charge as shown above against each holding, payable in advance. No such charge shall be payable during the first year of the lease, and half such rate shall be payable during the second and third years of the lease. The full charge shall be payable during the fourth and following years of the lease and after a Crown grant has been issued.

The Minister or his authorized agent shall have the right to take from any holding without payment of any compensation materials for the repair and maintenance of such distributary furrows as may abut on or be in proximity to the said land, provided, however, that such materials shall be taken so far as may be reasonably possible from land not under cultivation.

Notwithstanding anything to the contrary contained in the Fencing Act, 1912, or any amendment thereof, the Department shall not contribute towards the cost of erection and maintenance of any fencing on the boundary of any holding which may abut on a road, canal, or distributary.

In order to provide for the proper and efficient control and maintenance of the main canals there shall be reserved in favour of the Minister such areas on both sides of the said canals as may be deemed by him to be necessary. The Minister shall be entitled

**Verbeteringen—**

Op de bouwperceelen behorende bij de landbouwpercelen Nos. 5 6, 9, 10, 11-12, 13, 24, 27 en 28 zijn boorgaten geboord terwijl op het gemeenschappelijk weiveld in de dichte nabijheid van de bouwpercelen bij landbouwpercelen Nos. 22 en 26 behorende voor het gebruik van de suksesvolle applikanten daarvoor boorgaten geboord zijn.

Biezonderheden aangaande de diepte van de boorgaten en wat ongeveer de wateropbrengst daarvan is per 24 uur zijn als volgt:—

Landbouwperceel. No.	Diepte. Vt.	Watertoevoer. Gallons.
5	90	40,000
6	93	36,000
9	69	85,000
10	88	4,000
11/12	81	6,000
13	71	3,000
22	42	10,000
24	69	75,000
26	43	15,000
27	45 $\frac{1}{2}$	6,000
28	66	24,000

In verband met Perceelen Nos. 19, 23 en 32 bestaan geen boorgaten. De boorkosten zijn in de koopprijzen van de respectieve hoeven ingerekend.

Op sommige bouwpercelen zijn huizen opgericht waarvan de kosten in de koopprijzen ingerekend zijn.

Perceel No. 9, Bouwperceel No. 72: Huis van baksteen, 4 kamers en keuken, rieten dak.

Perceelen Nos. 11/12, Bouwperceel No. 75: Huis van baksteen, 4 kamers en keuken, rieten dak.

Perceel No. 13, Bouwperceel No. 81: Huis van baksteen, 4 kamers en keuken, ijzeren dak.

Perceel No. 19, Bouwperceel No. 83: Huis van baksteen, 4 kamers en keuken, ijzeren dak.

Perceel No. 22, Bouwperceel No. 87: Huis van baksteen, 4 kamers, keuken, ijzeren dak.

Perceel No. 23, Bouwperceel No. 86: Fondament van een huis met vier kamers.

Perceel No. 26, Bouwperceel No. 90: Huis van baksteen, 4 kamers, ijzeren dak.

Perceel No. 27, Bouwperceel No. 89: Huis van baksteen, 4 kamers en keuken, ijzeren dak.

Perceel No. 28, Bouwperceel No. 88: Huis van baksteen, 4 kamers en keuken, rieten dak.

**Speciale Voorwaarden—**

Een oppervlakte van ongeveer 3500 morgen zal als gemeenschappelijk weiveld worden afgezonderd voor het gebruik van de huurders van hoeven op de Klipdrift Nederzetting. De regeling, het beheer en het in stand houden van het genoemd stuk grond en het aantal en soort levende have dat iedere huurder daarop kan laten grazen zullen worden vastgesteld bij regulaties in termen van de Kroongrond Nederzettingen Wet van 1912 zoals gewijzigd te worden uitgevaardigd.

Het Goevernement behoudt zich het recht voor om de oppervlakte welke voor gemeenschappelijk weiveld is afgezonderd, te verminderen door daarop drooglandpercelen uit te leggen voor het gebruik van iedere huurder of om op zodanige andere wijzen te worden gebruikt welke tot ontwikkeling van de nederzetting strekken als door de Minister mocht worden bepaald. Zulke drooglandpercelen zullen op zodanige termen en voorwaarden worden uitgegeven en gebruikt als de Minister mocht vaststellen.

Het Goevernement garandeert geen toevoer van water naar enige hoeve en zal op generlei wijze hoegenaamd aansprakelik zijn voor de betaling van vergoeding voor enig verlies of schade van welke aard ook door de huurder geleden in geval van enig verlies, tekort of afleiding van water of overstrooming door welke oorzaak ook ontstaan.

Het onderhoud van de hoofdkanalen en van de zijvoren daarvan tot aan het punt of punten van de grenslijn van iedere hoeve, waar het water van een zijvoor op de hoeve komt, en vooral behoudens de voorafgaande voorwaarde wat betreft dat de hoeveelheid water niet wordt gegarandeerd, zal de levering en de verdeeling van zoveel water als van tijd tot tijd beschikbaar mocht zijn voor alle hoeven waaruit de Klipdrift Nederzetting bestaat, alleen en uitsluitend onder beheer, regeling en toezicht van de Minister of diens gemachtigde agent staan, en de huurders van de hoeven zullen gehouden zijn aan en moeten nakomen al zodanige voorwaarden en regulaties betrekking hebbende op het onderhoud, de levering en de verdeling zoals voorzegd van tijd tot tijd krachtens en in termen van de Besproeiings- en Waterbewarings Wet van 1912 mocht worden voorschreven.

Voor het doel om zodanig beheer, regeling en toezicht doeltreffend uit te oefenen, zal de Minister of diens gemachtigde agent ten alle tijde een recht van toegang hebben tot en over de grond waaruit de Klipdrift Nederzetting bestaat.

De huurders moeten een waterbelasting en onderhoudskosten betalen zoals boven tegenover iedere hoeve aangekend. Gedurende het eerste jaar van het huurkontract zullen zodanige kosten niet betaalbaar zijn en gedurende het tweede en derde jaar van het huurkontract zal de helft van die kosten betaalbaar zijn, gedurende het vierde en de volgende jaren van het huurkontract en nadat een Kroongrondbrief is uitgereikt zullen die kosten ten volle betaalbaar zijn.

De Minister of zijn gemachtigde agent zal het recht hebben om zonder betaling van enige vergoeding van de hoeve materialen te nemen voor het herstel en h-t onderhoud van alle zijvoren welke mochten grenzen aan of in de nabijheid van de genoemde grond liggen; met dien verstande echter dat zulke materialen, voor zover zulks enigszins mogelijk is slechts van grond zullen worden genomen welke niet onder bebouwing in.

Niettegenstaande enig iets daarmee in strijd vervat in de Omheiningswet van 1912 of enige wijziging daarvan, zal het Departement niets bijdragen tot de kosten verbonden aan de oprichting en het onderhoud van enige omheining op de grenslijn van enige hoeve welke aan een weg, kanaal of zijvoor mocht grenzen.

Ten einde voorziening te maken voor het behoorlik en doeltreffend beheer en onderhoud van de hoofdkanalen, zal ten faveure van de Minister aan weerskanten van de genoemde kanalen zoveel grond worden gereserveerd als door hem noodzakelik wordt geacht.

to fence such area and to carry out such works thereon as may be necessary in connection with the irrigation development of the settlement.

The lease shall contain the following special condition for insertion in the Crown grant when issued:—

"The land hereby granted or any portion or share thereof shall not be sold, assigned, donated, transferred, leased, mortgaged, or otherwise alienated or encumbered by the grantee or his successor or successors in title or his or their executors, administrators, or assigns, unless the consent in writing of the Minister of Lands be first obtained."

Such rights, reservations, and servitudes as are referred to in this notice or may be expressed in the lease in favour of the Minister may, in whole or in part, be transferred or assigned by the Minister to any irrigation board established at any later date for the purpose of taking over the settlement irrigation works and the supply and distribution of water therefrom.

In the leases to be issued provision will be made for such rights-of-way in favour of adjoining lessees as are necessary in the opinion of the Minister, and for such other rights as may be deemed to be necessary for the efficient control and administration of each holding as part of an irrigation settlement.

The lessees shall not in any way pollute or contaminate, or permit to be polluted or contaminated, the water in any furrow.

All the holdings will be subject to such conditions as are mentioned or referred to in the Government's title-deeds of the land, and preceding and subsequent deeds, and Water Regulations published under Government Notice No. 1140, of 30th June, 1920, or any amendment thereof, and Regulations published under Government Notice No. 1170, of 5th August, 1921, in connection with the Committee of Management or any amendment thereof.

In the case of accidents to persons or cattle consequent on the existence of shafts, tunnels, and other conditions inevitably and legally arising out of prospecting and mining operations undertaken prior to the date of the commencement of the lease, the lessee shall not be entitled to compensation from the Government or the prospector or claimholder.

In the event of the Government being required, in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendment thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash, or, at the option of the allottee, it may be added to the valuation of the holding, in which case the rental payments and instalments of purchase price shall be increased accordingly. The successful applicants for any of the holdings on which the boundaries or part thereof are fenced shall accept liability under the Fencing Act, 1912, for any amounts which may be claimed by adjoining owners in terms of the said Act.

In the event of hand-pumps being erected on any of the holdings before the date of allotment thereof, the cost of the pumps will be added to the valuations of the holdings, and the rentals and instalments of purchase price will be increased accordingly.

A clause will be inserted in the leases which it is proposed to issue in respect of holdings on which boreholes may be sunk before or after allotment thereof, giving the Government access to and the right to take water from the boreholes for drilling purposes for a period of five years from the dates of the leases, without payment of any compensation.

It will be a condition of lease that the successful applicant for any of the above holdings on which boreholes exist or may be sunk previous to or after allotment will be held responsible as from the date of allotment or of completion of the work for the proper care and maintenance of the borehole or boreholes on his holding, and shall be liable for any damage caused thereto. He must, therefore, on no account raise water without proper pumping machinery. Inquiries as to the most suitable machinery to be utilized in connection with any borehole should be made to the Director of Irrigation, Pretoria, by the successful applicant before proceeding to erect pumping machinery.

The pumping test made by the Irrigation Department in connection with the boreholes for plots 5, 6, 9, 10, 11/12, 13, 22, 24, 26, 27, and 28 was as reliable as possible, but the Government accepts no responsibility for any loss or damage that may be sustained by a lessee should, on a new or extended pumping test taking place, the water supply in the borehole be found to be less than that stated in this notice, or in the event of the other particulars given in respect of the borehole being found to be inaccurate.

#### General Remarks.

The lease to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in agricultural leases granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by the Land Settlement Act Amendment Acts, Nos. 23 of 1917 and 28 of 1920.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown.

De Minister zal het recht hebben om zodanige grond te omheinen en al zodanige werken daarop uit te voeren als in het belang van de besproeiling van de nederzetting noodzakelijk mochten zijn.

Het huurcontract zal de volgende speciale voorwaarde bevatten om bij uitreiking van de Kroongrondbrief daarin te worden opgenomen:—

"De hierbij toegewezen grond of enig gedeelte daarvan of aandeel daarin mag niet worden verkocht, overgedragen, vermaakt, getransporteerd, verpacht, verbonden of op andere wijze door de persoon aan wie de grond is toegewezen of zijn opvolger of opvolgers in rechten of zijn of hun eksekuteurs, administrateurs of rechtverkrijgenden worden vervreemd of bezwaard, tenzij daartoe eerst de schriftelijke toestemming van de Minister van Landen is verkregen."

Alle zodanige rechten, voorbehoudingen en servituten als in deze kennisgeving genoemd in in het huurcontract uitdrukkelijk ten faveure van de Minister mochten zijn vermeld, kunnen geheel of gedeeltelijk door de Minister worden getransporteerd of overgedragen aan enige besproeingsraad welke later mocht worden daargesteld voor het doel om de besproeingswerken van de nederzetting en de levering en verdeling van het water daarvan over te nemen.

In de huurcontracten te worden uitgereikt zal voorziening gemaakt worden voor alle zodanige overgangsrechten ten gunste van aangrenzende huurders als volgens het oordeel van de Minister noodzakelijk mochten zijn en voor zodanige andere rechten als noodzakelijk mochten worden geacht voor de doeltreffende controle en administratie van iedere hoeve als deel van een besproeingsnederzetting.

De huurders mogen geen water in een voor op enigerlei wijze verontreinigen of bezoedelen, of toelaten dat het verontreinigd of bezoedeld wordt.

Alle hoeven zullen onderhevig zijn aan de voorwaarden welke vermeld of aangehaald zijn in de Gouvernement Titelbewijzen van de grond en voorafgaande en latere akten, Water Regulaties gepubliceerd onder Gouvernement Kennisgeving No. 1140 van 30 Junie 1920, of enige wijziging daarvan, en Regulaties gepubliceerd onder Gouvernement Kennisgeving No. 1170 van 5 Augustus 1921, in verband met de Raad van Bestuur, of enige wijziging daarvan.

In het geval van ongelukken aan personen of vee overkomen ten gevolge van het bestaan van schachten, tunnels en andere omstandigheden, onvermijdelijk en wettig ontstaande uit prospekteer- en mijnwerkzaamheden ondernomen voor de datum van aanvang van het huurcontract zal de huurder niet gerechtigd zijn tot vergoeding van het Gouvernement of de prospektor of claimhouder.

Ingeval het Gouvernement, overeenkomstig de Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wijziging daarvan, tot de kosten van de omheining van de grenslijnen, of enig deel daarvan, van de hoeven in deze kennisgeving geadverteerd, zou moeten bijdragen of voor de betaling van zodanige bijdragen de aansprakelijkheid op zich zou moeten nemen voor de registratie van het huurcontract, dan zal de suksesvolle applicant bij de toekenning van een hoeve aan hem de aansprakelijkheid voor de betaling van zodanige bijdragen aanvaarden. Het bedrag van zodanige bijdragen moet door de persoon, aan wie die plaats wordt toegekend, in kontanten aan het Gouvernement worden betaald, of kan naar verkiezing van de persoon aan wie het eigendom is toegekend, worden gevoegd bij de waardering van de hoeve, in welk geval de bedragen van de huur en paaiemonten van de koopprijs dienovereenkomstig zullen worden verhoogd. Geslaagde applicanten voor enige van de hoeven waarvan de grenslijnen of gedeelten daarvan omheind zijn, zullen aansprakelijkheid moeten aanvaarden, overeenkomstig de Omheiningswet van 1912, voor enige bedragen welke door de eigenaren van aanliggende eigendommen, krachtens die wet, geëist mogen worden.

Ingeval er op enige der hoeven handpompen opgericht zijn voor de datum van toekenning daarvan, dan zullen de kosten van de pompen bij de koopprijzen van de hoeven gevoegd worden, en de huurgelden en paaiemonten op de koopprijs dientengevolge worden verhoogd.

In de huurcontracten die men van plan is uit te geven ten aanzien van de hoeven waarop boorgaten voor of na toekenning daarvan gezonken mogen worden, zal een klausule worden opgenomen het Gouvernement het recht van toegang verlenende tot en het recht om zonder betaling van enige vergoeding water te nemen uit de boorgaten voor boordoeleinden, gedurende een termijn van vijf jaren van af de datums van de huurcontracten.

Een voorwaarde van het huurcontract zal zijn, dat de suksesvolle applicant voor enige van de bovengenoemde hoeven waarop boorgaten bestaan of voor of na toekenning mochten gezonken worden, met ingang van de datum van toekenning of van voltooiing van het werk, verantwoordelijk zal worden gehouden voor de behoorlike oppassing en het onderhoud van het boorgat of de boorgaten op zijn hoeve en aansprakelijk zal zijn voor enige schade daaraan veroorzaakt. Hij moet derhalve in geen geval zonder behoorlijke pompmachines daaruit water nemen. Navraag, betreffende de machinerie welke het meest geschikt is om te worden gebruikt in verband met enige van de boorgaten, behoort door de suksesvolle applicant bij de Directeur van Irrigatie, te Pretoria, te worden gedaan alvorens tot de oprichting van enige pompmachinerie over te gaan.

De proef door het Irrigatie-departement met pompen genomen in verband met de boorgaten voor percelen 5, 6, 9, 10, 11/12, 13, 22, 24, 26, 27 en 28 was zo vertrouwbaar mogelijk. Het Gouvernement aanvaardt echter geen verantwoordelijkheid voor enig verlies of schade, welke door een huurder mocht worden geleden, indien bij een nieuwe of uitgebreide pompproef het water in het boorgat mocht worden bevonden minder te bedragen dan in deze kennisgeving vermeld, of ingeval er andere biezonderheden aanstaande het boorgat gegeven onjuist mochten blijken te zijn.

#### Algemene Opmerkingen—

Het uit te reiken huurcontract zal voorwaarden bevatten met betrekking tot de okkupatie, verbeteringen, omheining, mineralen, uitspanningen, wege en zulke andere voorwaarden als gewoonlijk gesteld worden in landbouwhuurcontracten uitgereikt onder de Kroongrond Nederzettingswet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door Wetten Nos. 23 van 1917 en 28 van 1920.

De huur, betaald gedurende het tijdperk van het huurcontract van vijf jaren, wordt niet van de koopprijs afgetrokken ingeval gebruik gemaakt wordt van de optie tot aankoop.

Alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën, metalen en edelgesteenten zijn gereserveerd voor het Gouvernement.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended personally to inspect farms before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally, or to have had inspected on their behalf, the holdings applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately on allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which, with copies of the regulations framed under the Act, in which appears a specimen copy of the lease to be issued, can be obtained from the Magistrate of Potchefstroom, or from the Secretary for Lands, Pretoria.

*The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement are advised to apply for such information direct to the Department of Lands, Union Buildings, Pretoria.*

[24th March, 1922.]

\* No. 494.]

Applications, with supporting documents, will be received by the Secretary for Lands, Pietermaritzburg, Natal, for a period of one month from the date of the first publication of this notice, and for such time thereafter as the holdings remain unallotted, for the undermentioned farms, to be disposed of in terms of Proclamation No. 102 of 1911.

Copies of Proclamation No. 102 of 1911 and forms of application may be obtained upon application to the Secretary for Lands, Pietermaritzburg.

Applicants are required to appear before the Land Board, a member thereof, or a magistrate, in support of their applications, and to produce satisfactory documentary evidence in regard to their stock and capital. The Board usually sits in Pietermaritzburg on the first Wednesday in each month. Applications must be accompanied by the amount hereunder stated as payable in respect of survey fees.

The Crown lands of the Province are available for selection by European settlers only.

Plans of the Magisterial Divisions of the Province in which these farms are situated may be inspected at the office of the magistrate or at the Surveyor-General's Office, Pietermaritzburg, and plans showing the land are obtainable on payment on application to the Secretary for Lands, Pietermaritzburg.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown.

In the event of the Government being required, in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendment thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries or any part thereof of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash, or, at the option of the allottee, it may be added to the valuation of the holding, in which case the purchase price shall be increased accordingly.

The successful applicants for the farms will be relieved from compliance with the condition in regard to personal occupation.

NATAL.

Division of Estcourt.

Area.

Farm.	A.	R. P.	Purchase Price.	Survey Fees.
1. Ukulele ...	9	3 29	£4 19 4	£10 0 0

Division of Weenen.

2. Umhlumba ...	1439	1 38	£744 14 11	£35 17 9
-----------------	------	------	------------	----------

Division of Helpmakaar.

3. Gilling ...	912	3 30	£585 11 9	£36 9 6
----------------	-----	------	-----------	---------

Division of Klip River.

4. Wedgewood ...	65	3 1.5	£102 2 9	£20 3 7
------------------	----	-------	----------	---------

Division of Polela.

5. Alva ...	437	0 22.4	£273 4 3	£22 2 11
-------------	-----	--------	----------	----------

Division of Ngotshe.

6. Langdraai No. 711 ...	2845	2 0	£1422 15 0	£64 5 0
--------------------------	------	-----	------------	---------

Division of Ixopo.

7. Ngudwini ...	1080	2 35	£1080 14 5	£53 4 2
-----------------	------	------	------------	---------

8. Rosary ...	1407	2 35	£1407 14 5	£40 8 10
---------------	------	------	------------	----------

REMARKS.

No. 1. Was known as Forest Reserve 1 (c), Aasvogelkrantz; it is situated between the farms Aasvogelkrantz and Nootgedacht, and is considered to be of little use except to the owners of these two farms.

No. 2. Adjoins the farms Kelvin Grove, Pretoria, Ellenaberg, and The Aloes. The nearest railway station is Weenen, about 16 miles. The land is not considered suitable for crops, but for the grazing of cattle and goats. Water is scarce. One portion of boundary fenced, the value of which has been added to the purchase price.

No. 3. Adjoins the farms Buffalo Home, Buffalo Krantz, B of Simbria, and the Klip River Location, and is bounded on one side by the Buffalo River. The nearest township is Helpmakaar,

Het Departement heeft alle pogingen gedaan om de informatie in deze kennisgeving vervat, zo juist mogelijk te geven, maar zal niet verantwoordelijk zijn voor onjuistheden, welke mochten voorkomen.

Applicants worden aanbevolen plaatsen persoonlik te inspeteren, alvorens formele applicatie daarvoor in te dienen. Bij de overweging van applicaties voor hoeven, zijn Landraden niet geneigd toekenning aan te bevelen aan applicanten die verzuimd hebben persoonlik of door iemand anders ten hun behoeve, de hoeven waarvoor zij applicatie hebben gemaakt te inspecteren. Geen spoorweg- of andere transportconcessies worden door de Regering in verband met de inspektion van hoeven verleend.

Onmiddellijk na toekenning kan okkupatie worden toegestaan, tenzij in de brief van toekenning anders wordt bepaald.

Alle applicaties moeten worden ingediend op de voorgeschreven vorm, welke te zamen met kopieën van de regulaties volgens de wet opgetrokken, waarin voorkomt een proefexemplaar van het huurcontract dat zal worden uitgereikt, van de Landdrost van Potchefstroom, of van de Sekretaris voor Landen, Pretoria, kunnen worden verkregen.

*Het Departement heeft een staf die speciaal applicaties en navragen betreffende grond behandelt en aanstaande settelaars, die met betrekking tot landnederzetting informatie verlangen, worden aangeraden om zich met het verzoek om die informatie rechtstreeks te wenden tot het Departement van Landbouw, Uniegebouw, Pretoria.*

\* No. 494.]

[24 Maart 1922.

Applikaties met dokumenten ter ondersteuning daarvan, zullen door de Sekretaris voor Landen te Pietermaritzburg in ontvangst worden genomen gedurende een termijn van een maand van af de datum van de eerste publikatie van deze kennisgeving, en zolang daarna als de hoeven niet uitgegeven zijn, voor de hieronder genoemde plaatsen, te worden uitgegeven overeenkomstig Proklamatie No. 102 van 1911.

Eksemplaren van Proklamatie No. 102 van 1911 en applicatievormen kunnen op aanvraag bij de Sekretaris voor Landen te Pietermaritzburg verkregen worden.

Applicants zullen ter ondersteuning van hun applicaties voor de Landraad, een lid daarvan, of een magistraat, moeten verschijnen en een bevriddigend door documenten gestaafd bewijs moeten overleggen met betrekking tot hun vee en kapitaal. De Raad zit gewoonlijk te Pietermaritzburg op de eerste Woensdag van iedere maand. Applicaties moeten vergezeld zijn van de bedragen, welke hieronder vermeld zijn als betaalbaar in verband met de kosten van opmeting.

De Kroongronden van de Provincie zijn slechts beschikbaar om door europees settelaars te worden uitgekozen.

Schetskaarten van de magistraatsafdelingen van de Provincie waarin deze plaatsen gelegen zijn liggen ter inzage op het kantoor van de Magistraat of ten kantore van de Landmeter-generaal te Pietermaritzburg, en kaarten van de grond kunnen tegen betaling verkregen worden op aanvraag bij de Sekretaris voor Landen te Pietermaritzburg.

Alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën, metalen en edelgesteenten zijn ten faveure van de Kroon gereserveerd.

Ingeval het Goevernement, overeenkomstig de Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wijziging daarvan, zou moeten bijdragen tot de kosten van de omheining van de grenslijnen, of enig gedeelte daarvan, van de hoeven bij deze kennisgeving geadverteerd, of vóór de registratie van het huurcontract aansprakelikheid zou moeten aanvaarden voor de betaling van zodanige bijdrage, dan moet de succesvolle applicant bij toewijzing van de hoeve aan hem, de verantwoordelijkheid voor de betaling van zodanige bijdragen op zich nemen. Het bedrag van zodanige bijdrage moet door de persoon, die de hoeve ontvangt, kontant aan het Goevernement betaald worden, of kan, indien hij daaraan de voorkeur geven mocht, bij de waardering van de hoeve gevoegd worden, in welk geval de koopprijs dienovereenkomstig verhoogd zal worden.

De suksesvolle applicanten voor de plaatsen zullen vrijgesteld zijn van de verplichting om aan de voorwaarde wat persoonlike okkupatie betreft te voldoen.

NATAL.

Afdeling Estcourt.

Grootte.

Plaats.	A.	R. P.	Koopprijs.	Opmelingskosten.
1. Ukulele ...	9	3 29	£4 19 4	£10 0 0

Afdeling Weenen.

2. Umhlumba ...	1439	1 38	£744 14 11	£35 17 9
-----------------	------	------	------------	----------

Afdeling Helpmakaar.

3. Gilling ...	912	3 30	£585 11 9	£36 9 6
----------------	-----	------	-----------	---------

Afdeling Kliprivier.

4. Wedgewood ...	65	3 1.5	£102 2 9	£20 3 7
------------------	----	-------	----------	---------

Afdeling Polela.

5. Alva ...	437	0 22.4	£273 4 3	£22 2 11
-------------	-----	--------	----------	----------

Afdeling Ngotshe.

6. Langdraai No. 711 ...	2845	2 0	£1422 15 0	£64 5 0
--------------------------	------	-----	------------	---------

Afdeling Ixopo.

7. Ngudwini ...	1080	2 35	£1080 14 5	£53 4 2
-----------------	------	------	------------	---------

OPMERKINGEN.

No. 1. Was bekend als Bosreserve 1 (c), Aasvogelkrantz; ligt tussen de plaatsen Aasvogelkrantz en Nootgedacht, en is voor niemand van veel waarde behalve voor de eigenaars van deze twee plaatsen.

No. 2. Grenst aan de plaatsen Kelvin Grove, Pretoria, Ellenaberg en The Aloes. De naaste spoorwegstation is Weenen, omstreeks 16 mijlen. De grond is niet geschikt voor landbouw maar voor grootvee en bokken. Water is niet overvloedig. Een gedeelte van de grenslijn is omheind en de waarde daarvan is bij de koopprijs gevoegd.

No. 3. Grenst aan de plaatsen Buffalo Home, Buffalo Krantz, B of Simbria en de Kliprivier Lokatie, aan een kant begrensd door Buffalorivier. Het naaste dorp is Helpmakaar en de naaste

and the nearest railway station 41 miles. Suitable for mealies and mabele, and beans and potatoes might be grown; also for cattle and goats, although the slopes are steep and dangerous. There is fencing on this lot, the value of which has been added to the purchase price.

No. 4. Adjoins Wonderhoek of Roodekop, Nooitgedacht, and Rem of Ongeluk of Elandsjagt. There is fencing on one boundary, the value of which has been added to the purchase price.

No. 5. Was originally known as Remainder of A of 1.ot F.P. 392. It is considered to be of little use except to adjoining owners.

No. 6. Is considered suitable for mealies, cotton, and tobacco, and also cattle and goats. The water supply is obtained from the Pongola River. The climate is hot and malarial fever is prevalent. Labour is scarce. Nearest township, Vryheid, 75 miles; nearest railway station, Hlobane, 60 miles.

Nos. 7 and 8. Adjoin Highover No. 2, B of S 35, S 34. A of S 37, Fairlands, S 38, Gracecourt, and Legisa. No. 7 is partly bounded by the Umhlatuze River, and the Umkomaas River forms one boundary of No. 8. The Nqudwini River runs through both farms.

spoorwegstation 41 mijlen. De grond is geschikt voor mielies en mabele, en bonen en aardappels zouden er ook kunnen groeien; ook voor grootvee en bokken, ofschoon de hellingen steil en gevaarlijk zijn. Op dit perceel zijn omheiningen waarvan de waarde bij de koopprijs gevoegd is.

No. 4. Grenst aan Wonderhoek van Roodekop, Nooitgedacht en Resterend gedeelte van Ongeluk van Elandsjagt. En gedeelte van de grenslijn is omheind en de waarde daarvan is bij de koopprijs gevoegd.

No. 5. Was oorspronkelijk bekend als Restant van A van Perceel F.P. 392. Het is voor niemand van veel waarde behalve voor de aangrenzende eigenaars.

No. 6. Wordt geschikt geacht voor mielies, katoen en tabak, alsook voor grootvee en bokken. Water wordt verkregen van de Pongolarivier. Het klimaat is warm en er heerst malaria. Er is weinig werkvolk. Naaste dorp Vrijheid, 75 mijlen; naaste spoorwegstation Hlobane, 60 mijlen.

No. 7 en 8. Grenzen aan Highover No. 2, B van S 35, S 34, A van S 37, Fairlands, S 38, Gracecourt en Legisa. Een gedeelte van de grenzen van No. 7 wordt gevormd door de Umhlatuzirivier en een van de grenslijnen van No. 8 door de Umkomaasrivier. Over beide plaatsen loopt de Nqudwirivier.

## General Notices - *Algemene Kennisgevingen.*

### CO-OPERATIVE AGRICULTURAL SOCIETIES.

#### \* NOTICE No. 182 OF 1922.

The following particulars of changes which have taken place in the membership of Co-operative Agricultural Societies in the Transvaal are published for general information, in accordance with the provisions of the Co-operative Agricultural Societies Amendment Act (No. 21 of 1909, Transvaal), section three, subsection (6).

JOHS. RETIEF,  
Registrar of Co-operative Agricultural Societies.  
Department of Agriculture,  
Pretoria, 21st March, 1922.

### ERMELO CO-OPERATIEVE VEREENIGING.

#### TERMINATION OF MEMBERSHIP. BEEINDIGING VAN LIDMAATSCHAP.

No.	Name.	Address.	Date of termination of membership.
No.	Naam.	Adres.	Datum van beëindiging van lidmaatschap.
175	Botha, Johannes Willem Jacobus	Vereeniging, Kafferspruit	28/2/22.
194	Cohen, Abraham	Drieboek, Box 60, Ermelo	"
195	Golach, Max	Goedehoop, Box 60, Ermelo	"
186	Greyling, Michael Daniel	Drinkwater No. 73, Ermelo	"
225	Kock, de, Pieter Jacobus	Uitgezoch, Box 30, Ermelo	"
320	Marais, Ernest Jacobus	Uitzicht, P.O. Davel	"
139	Merwe, v. d., David Schalk	Buhrmans Tafelkop, Ermelo	"
265	Rensburg, van, Frederik Rudolfus Janse	Oshoek No. 33, P.O. Brakvallei	"
228	Rilley, James Shand	Witbank, Ermelo	"
349	Rivers, Charles	Beryldene, P.K. Estantia, Transvaal	"
267	Swanepoel, Mathys Andries Petrus	Grootgewaagd, Kafferspruit	"
308	Thomas, Llewellyn Hartley	Drinkwater No. 73, Box 52, Ermelo	"
315	Venter, Samuel Zacharis	Mooifontein, Ermelo	"
206	Verster, Jacobus Johannes	Rietvlei, Davel	"
348	Watney, Johannes Gysbertus Blanckenberg	Witbank No. 99, P.O. Box 66, Ermelo	"
277	Wiid, Lourens	Mooifontein, Ermelo	"

### KOSTER CO-OPERATIEVE LANDBOUW VEREENIGING.

#### ADDITIONAL MEMBER. ADDITIEEL LID.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
1031	Liebenberg, Jacobus Francois	Rietvlei, P.K. Zwartruggens	Farmer.
			Boer.

#### \* NOTICE No. 183 OF 1922.

The following particulars of changes which have taken place in the membership of Co-operative Agricultural Societies in the Orange Free State are published for general information, in accordance with the provisions of the Co-operative Agricultural Societies Act (No. 1 of 1910, Orange Free State), section nine, sub-sections (1) and (5).

JOHS. RETIEF,  
Registrar of Co-operative Agricultural Societies.

Department of Agriculture,  
Pretoria, 21st March, 1922.

### REITZ KO-OPERATIEVE LANDBOUW VEREENIGING.

#### ADDITIONAL LIST OF MEMBERS. AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
428	Ceronio, Stephanus Gerhardus Griessel	Mooibank, P.K. Bernhardina	Farmer. Boer.
429	Grabe, Willem Christoffel	Geluk, P.K. Bernhardina	"
430	Wepener, Catharina Alletha	Wepener, P.K. Reitz	Farmer. Boerin.

### KOÖPERATIEVE LANDBOUWVERENIGINGEN.

#### \* KENNISGEVING No. 182 VAN 1922.

De volgende biezonderheden van veranderingen, die in het lidmaatschap van Koöperatieve Landbouwverenigingen in de Transvaal plaatsgevonden hebben, worden voor algemene informatie gepubliceerd, overeenkomstig de bepalingen van de Koöperatieve Landbouwverenigingen Wijzigingswet (No. 21 van 1909, Transvaal), sektie drie, subsectie (6).

JOHS. RETIEF,  
Registrateur van Koöperatieve Landbouwverenigingen.  
Departement van Landbouw,  
Pretoria, 21 Maart 1922.

### MARICO KO-OPERATIEVE CITRUS VEREENIGING.

#### ADDITIONAL LIST OF MEMBERS. AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
114	Berg, van den, Gerhardus Jannes	Wonderfontein, P.K.	Groot Farmer. Marico
115	Gibbon, Stuart Ralph	Waterkloof, P.O. Vaalkop, District Marico	"
116	Merwe, van der, Schalk Jacobus, sen.	Rhenosterfontein, P.K.	Groot Marico
117	Robbertse, Diedrek Johannes	Rhenosterfontein, P.K.	Groot Marico
118	Smyth, Richard Joseph	Rhenosterfontein, P.O.	Groot Marico

### MIDDELBURG LANDBOUWERS CO-OPERATIEVE VEREENIGING.

#### ADDITIONAL LIST OF MEMBERS. AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
1183	Rooyen, van, Jan Frederik Rykers	P.K. Middelburg, T.P.	Farmer. Boer.
1184	Strijdom, Daniel Jacobus Jannahes	Sewefontein, P.K.	Arnot Station

### RUSTENBURG BOEREN KO-OPERATIEVE VEREENIGING.

#### ADDITIONAL MEMBER. ADDITIEEL LID.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
1239	Pretorius, Gert Johannes Cornelius	Boschpoort, P.K.	Boschspruit Farmer. Boer.

#### \* KENNISGEVING No. 183 VAN 1922.

De volgende biezonderheden van veranderingen, die in het lidmaatschap van Koöperatieve Landbouwverenigingen in de Oranje Vrijstaat plaatsgevonden hebben, worden voor algemene informatie gepubliceerd, overeenkomstig de bepalingen van de Koöperatieve Landbouwgenootschappen Wet (No. 1 van 1910, Oranje Vrijstaat), sektie negen, subsecties (1) en (5).

JOHS. RETIEF,  
Registrateur van Koöperatieve Landbouwverenigingen  
Departement van Landbouw,  
Pretoria, 21 Maart 1922.

### DE VAAL RIVIER KO-OPERATIEVE TABAK BOEREN VEREENIGING.

#### ADDITIONAL MEMBER. ADDITIEEL LID.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
115	Barnard, Christiaan Johannes	Kopjesdam, P.K.	Vredefort Farmer. Boer.

## REITZ KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

TERMINATION OF MEMBERSHIP.  
BEEINDIGING VAN LIDMAATSCHAP.

No.	Name and Address.	Date of termination of membership.	Reason for termination of membership.
99	Lotter, Christoffel Petrus Francois, Weltevreden, P.K. Tiger River	10/2/1922	Death. Overlijden.

## DEPARTMENT OF LANDS.

The following Notices are published for general information.

H. E. SCHOCH,  
Surveyor-General.

Surveyor-General's Office, Pretoria.

No. 156.]

[8th March, 1922.

Notice is hereby given that the surveyors' diagrams of the following mining properties, etc., have been sent to the Surveyor-General for examination and confirmation, and that copies of same will lie for inspection at the office of the Surveyor-General, Pretoria, the office of the Registrar of Mining Titles, Johannesburg, and the office of the Mining Commissioner in whose district the property is situated, for the term of one month from the date of first publication of this notice, at the expiration of which time, should no objection have been lodged, they will be signed and issued by him.

Diagram S.G. No.	Nature and Number of Mining Property, etc.	Name of Farm whereon situated.	Reg. No.	District.	Mining District.	Registered Owners.	Area.—Groote.			Surveyed by
							Mijndistrikt.	Geregistreerde Eigenaren.	Morgen. Sq. Rds. V.Rds.	
B/2/22	Claims Nos. 2689/2802	Grootfontein	1327	Lydenburg	Pilgrims Rest	B. J. Lowe, W. Gallant, G. C. Damant	78	555	—	C. D. J. Theron.
B/3/22	Claims Nos. 2803/2892	"	1327	"	"	J. E. Rodley, E. P. Simmons	62	300	—	"
B/4/22	Claims Nos. 2893/2896	"	1327	"	"	W. J. Wallis	2	447	—	"
B/5/22	Claims Nos. 2897/2898	"	1327	"	"	W. Lea	1	230	—	"

The above claims to be registered in the name of Glynn's Lydenburg, Ltd.—Bovengemelde claims te worden geregistreerd te name van Glynn's Lydenburg, Ltd.

★ No. 188.]

[22nd March, 1922.

Notice is hereby given that the surveyors' diagrams of the undermentioned farms have been sent to the Surveyor-General, Pretoria, for examination and confirmation, and will lie for inspection at his office for the term of three months from date of first publication of this notice, at the expiration of which time, should no objection have been lodged, they will be signed and issued by him.

S.G. No.	Name of Farm or Piece of Land, etc.	Reg. No.	District.	Owner.	Area—Groote.		Beacons pointed out by.	Surveyed by
					Morgen. Sq. Rds. V.Rds.	Sq. Ft. V.Ft.		
A. 351/22	Doornhoek, portion (gedeelte) B	1029	Lydenburg	Estate (Boedel) G. L. Vosloo	1140	203	J. Vosloo	C. D. J. Theron.
A. 517/22	Vastfontein, remainder of portion (restaat vaa gedeelte)	128	Pretoria	W. T. Nourse and (en) J. W. Janke	92	400	W. T. Nourse and (en) C. C. Thomas	C. C. Thomas.

★ No. 189.]

[22nd March, 1922.

It is hereby notified that Surveyor S. L. Moorcroft has been entrusted with the resurvey of the Government farm Langgezocht No. 237, District Marico.

The surveyor will be at Mr. L. E. Ryan's homestead on the above farm at 11 a.m. on Saturday, the 8th April, 1922, to meet the adjoining owners for the purpose of pointing out and taking over the beacons.

Adjoining farms:—

Zandfontein No. 1; owner, African and European Investment Co., Ltd.  
Petrusdam No. 323; owner, African and European Investment Co., Ltd.  
Witfontein No. 1; owner, S. Southwood.  
Bergfontein No. 178; owner, Widow S. C. v. d. Merwe.  
Hartbeestlaagte No. 179; owner, Widow S. C. v. d. Merwe.  
Gauuwgekrygen No. 238; owner, Government.  
Leeuwfontein No. 126; owner, Government.

★ No. 190.]

[22nd March, 1922.

It is hereby notified, in accordance with article two of Law No. 7, 1897, that application has been made by the owners for cancellation of the diagrams of the following farms:—

- (1) Vastfontein No. 128 (remainder of portion), District Pretoria; owners, W. T. Nourse and J. W. Janke;
- (2) Doornhoek No. 1029 (portion B), District Lydenburg; owner, Estate G. L. Vosloo;

## WEPENER KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.  
AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	Name.	Address.	Occupation.
No.	Naam.	Adres.	Beroep.
191	Aardt, van, Frans Johannes	Mountain View, P.K. Wepener	Farmer. Boer.
192	Beer, de, Jacobus Hendrik	Schoonfontein, P.K. Novo	"
193	Gouws, Erik Petrus	Byeenkomst, P.K. Wepener	"
194	Reyneke, Gerhardus Martinus	Rocklands, P.K. Wepener	"
195	Strydom, Andries Stephanus	P.K. Wepener	"
196	Taljaard, Johannes Cornelis, jun.	Schoonfontein, P.K. Novo	"
197	Plessis, du, Johan Lamprecht	Klipfontein, P.K. Novo	"

## DEPARTEMENT VAN LANDEN.

De volgende Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

H. E. SCHOCH,  
Landmeter-generaal.

Landmeter-generaalskantoor, Pretoria.

No. 156.]

[8 Maart 1922.

De landmeterskaarten van de volgende mijneigendommen, enz., zijn te Landmeter-generaalskantore ingezonden voor goedkeuring en zullen te kantore van de Landmeter-generaal, Pretoria, te kantore van de Registrateur van Mijnbrieven, Johannesburg, te kantore van de Mijnkommissaris in wiens mijndistrik het eigenom gelegen is, ter inzage liggen voor de tijd van een maand van af de datum van af de datum van eerste publikatie van deze kennisgeving, waarna zij zullen getekend worden door de Landmeter-generaal en uitgegeven, indien gedurende die tijd geen protest daartegen is ingekomen.

[10-17-24]

[10-17-24]

★ No. 188.]

[22 Maart 1922.

Kennis geschiedt hiermede dat de Landmeterskaarten van de ondervermelde plaatsen te Landmeter-generaalskantore, Pretoria, zijn ingezonden voor goedkeuring en te deze kantore ter inzage zullen liggen voor de tijd van drie maanden van af datum van eerste publikatie van deze kennisgeving, waarna zij zullen getekend worden door de Landmeter-generaal en uitgegeven, indien gedurende die tijd geen protest daartegen is ingekomen.

★ No. 189.]

[22 Maart 1922.

Hiermede wordt bekendgemaakt dat aan Landmeter S. L. Moorcroft opgedragen is de hermeting van de Goevernementsplaats Langgezocht No. 237, Distrik Marico.

De landmeter zal bij het woonhuis van de heer L. E. Ryan op bovengemelde plaats, om 11 uur v.m., op Zaterdag, 8 April 1922, aanwezig zijn om de aangrenzende eigenaren te ontmoeten ten einde de bakens aan te wijzen en over te nemen.

Aangrenzende plaatsen:—

Zandfontein No. 1, eigenaar African and European Investment Co., Ltd.

Petrusdam No. 323, eigenaar African and European Investment Co., Ltd.

Witfontein No. 1, eigenaar S. Southwood.

Bergfontein No. 178, eigenaar Weduwe S. C. v. d. Merwe.

Hartbeestlaagte No. 179, eigenaar Weduwe S. C. v. d. Merwe.

Gauuwgekrygen No. 238, eigenaar Goevernement.

Leeuwfontein No. 126, eigenaar Goevernement.

★ No. 190.]

[22 Maart 1922.

Hiermede wordt bekendgemaakt overeenkomstig artikel twee van Wet No. 7, 1897, dat aanzoek is gedaan door de eigenaren voor vernietiging van de landmeterskaarten van de volgende plaatsen:—

- (1) Vastfontein No. 128, restant van gedeelte, Distrik Pretoria, eigenaren W. T. Nourse en J. W. Janke;
- (2) Doornhoek No. 1029, gedeelte B, Distrik Lydenburg, eigenaar Boedel G. L. Vosloo.

for the reason that these diagrams are incorrect in that they do not represent the position of the existing and acknowledged beacons and boundaries of the above farms with sufficient accuracy.

Should the owners of the adjoining farms or other properties and other interested parties have any valid objection to the cancellation of the above diagrams they are to forward the same in writing to the Surveyor-General, Pretoria, on or before the 24th June, 1922, after which date no objections can be considered.

## MISCELLANEOUS.

### NOTICE No. 151 OF 1922.

The following letters are published in terms of section *twenty-two (b)* of Act No. 35 of 1908 (Transvaal).

A. J. SHAW,  
Acting Mining Commissioner.  
Office of the Mining Commissioner,  
Boksburg, 6th March, 1922.  
M.C.K. 837/19.

Registered. P.O. Box 208, Boksburg, 17th November, 1921.  
I. Michaelson, Esquire,  
C/o Messrs. Webber, Wentzel, Solomon & Friel,  
10-25 City House,  
Johannesburg.  
Sir,  
Re Arrear Mijnpacht Dues, Mijnpacht No. 476,  
Knoppiesfontein No. 13.

In accordance with the provisions of section *twenty-two (b)* of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), I have the honour to give you notice that mijnpacht dues payable in respect of Mijnpacht No. 476, on the farm Knoppiesfontein No. 13, registered in the names of Isidor Michaelson,  $\frac{1}{2}$ , and The Transvaal Property and Investment Company, Ltd.,  $\frac{1}{2}$ , are more than six months in arrear, and I hereby demand payment of the amount due.

2. This demand will be duly published in the *Union Government Gazette*, and if all dues are not paid within three months from the date of first publication of this demand the Mijnpacht Brief will be declared cancelled as provided in the above-mentioned section.

I have the honour to be, Sir,  
Your obedient Servant,  
H. HAMEL,  
Mining Commissioner.

P.O. Box 208,  
Boksburg, 17th November, 1921.  
Messrs. The Transvaal Property and Investment Co., Ltd.,  
C/o Messrs. Webber, Wentzel, Solomon & Friel,  
10-25 City House, Johannesburg.

Gentlemen,  
Re Arrear Mynpacht Dues, Mynpacht No. 476,  
Knoppiesfontein No. 13.

In accordance with the provisions of section *twenty-two (b)* of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), I have the honour to give you notice that mynpacht dues payable in respect of Mynpacht No. 476, on the farm Knoppiesfontein No. 13, registered in the names of Isidor Michaelson,  $\frac{1}{2}$ , and The Transvaal Property and Investment Company, Ltd.,  $\frac{1}{2}$ , are more than six months in arrear, and I hereby demand payment of the amount due.

2. This demand will be duly published in the *Union Government Gazette*, and if all dues are not paid within three months from the date of first publication of this demand the mynpacht brief will be declared cancelled, as provided in the above-mentioned section.

I have the honour to be,  
Gentlemen,  
Your obedient Servant,  
H. HAMEL,  
Mining Commissioner.

[24-31-7]

### NOTICE No. 171 OF 1922.

#### TRADING ON MINING GROUND.

In terms of section *five*, sub-section (3), of Act No. 13 of 1910, notice is hereby given that it is my intention to select provisionally a trading site as specified in the Schedule annexed, and that I will sit in the office of the Claim Inspector at Sabie on the 25th day of April, 1922, at 11 a.m., to hear objections to the final selection of the site.

All objections should be lodged in this office in writing on or before the 18th day of April, 1922.

Dated at Pilgrims Rest, this 27th day of February, 1922.

W. DYKE POYNTER,  
Mining Commissioner.

Office of the Mining Commissioner, Pilgrims Rest.

#### SCHEDULE.

Area in Sq. Ft.	Registered Holder of Mining Title.	Farm.	Situation.
10,000	Glynn's Pretoria Gold Mining Co., Ltd.	Grootfontein No. 1327	Near the junction of the Heather Mine Road on the Nelspruit-Sabie Main Road.

[24-31-7-14]

om reden dat deze kaarten foutief zijn daar zij niet de positie van de bestaande en erkende bakens en grenslijnen van bovengemelde plaatsen met voldoende nauwkeurigheid aantonen.

Indien de eigenaren van de aangrenzende plaatsen of andere eigendommen en andere belanghebbenden enige gegronde objekties tegen de vernietiging van bovengemelde kaarten hebben, moeten zij die schriftelijk te Landmeter-generalskantore, Pretoria, vóór of op 24 Junie 1922 inzendend, na welke datum geen objekties meer in aanmerking genomen kunnen worden.

## GEMENGD.

### KENNISGEVING No. 151 VAN 1922.

De volgende brieven worden gepubliceerd in termen van sektie *twee en twintig (b)* van Wet No. 35 (Transvaal).

A. J. SHAW,  
Waarnemende Mijnkommissaris.  
Kantoor van de Mijnkommissaris,  
Boksburg, 6 Maart 1922.

Postbus 208,  
Boksburg, 17 November 1921.

Geregistreerd.  
De heer I. Michaelson,  
p/a Mijnheren Webber, Wentzel, Solomon & Friel,  
10-25 City House,  
Johannesburg.  
Mijnheer,

Re Achterstallige Mijnpachtgelden, Mijnpacht No. 476,  
Knoppiesfontein No. 13.

Naar gelang van de voorzieningen van afdeling *twee en twintig (b)* van Akte No. 35 van het jaar 1908 (Transvaal), heb ik de eer u kennis te geven dat de betaalbare mijnpachtgelden met betrekking tot Mijnpacht No. 476, op de plaats Knoppiesfontein No. 13, geregistreerd in de namen van Isidor Michaelson,  $\frac{1}{2}$ , en "The Transvaal Property and Investment Company, Ltd.",  $\frac{1}{2}$ , meer dan zes maanden achterstallig zijn, en ik eis hierbij betaling van de achterstallige gelden.

2. Deze vereiszing zal behoorlik in de *Unie Staatskoerant* gepubliceerd worden, en indien alle gelden niet betaald worden binnen drie maanden vanaf datum van deze publikatie, zal de Mijnpachtbrief gekanceerd verklaard worden zoals voorzien is in de bovenaangenoemde akte.

Ik heb de eer te zijn, Mijnheer,  
Uw. Dw. Dnr.,  
H. HAMEL,  
Mijnkommissaris.

Postbus 208,  
Boksburg, 17 November 1921.

The Transvaal Property and Investment Co., Ltd.,  
p/a Mijnheren Webber, Wentzel, Solomon & Friel,  
10-25 City House, Johannesburg.

Mijnheren,  
Re Achterstallige Mijnpachtgelden, Mijnpacht No. 476,  
Knoppiesfontein No. 13.

Naar gelang van de voorzieningen van afdeling *twee en twintig (b)*, van Akte No. 35 van het jaar 1908 (Transvaal), heb ik de eer u kennis te geven dat de betaalbare mijnpachtgelden met betrekking tot Mijnpacht No. 476, op de plaats Knoppiesfontein No. 13, geregistreerd in de namen van Isidor Michaelson,  $\frac{1}{2}$ , en "The Transvaal Property and Investment Company, Ltd.",  $\frac{1}{2}$ , meer dan zes maanden achterstallig zijn, en ik eis hierbij betaling van de achterstallige gelden.

2. Deze vereiszing zal behoorlik in de *Unie Staatskoerant* gepubliceerd worden, en indien alle gelden niet betaald worden binnen drie maanden vanaf datum van deze publikatie, zal de mijnpachtbrief gekanceerd verklaard worden zoals voorzien is in de bovenaangenoemde Akte.

Ik heb de eer te zijn,  
Mijnheren,  
Uw. Dw. Dnr.,  
H. HAMEL,  
Mijnkommissaris.

### KENNISGEVING No. 171 VAN 1922.

#### HANDELEN OP MIJNGRONDEN.

Krachtens artikel *vijf*, subartikel (3), van Wet No. 13 van 1910, wordt kennis hiermede gegeven dat dit mijn voornemen is voorlopig uit te kiezen een handelsterrein zoals uiteengezet in de bijgaande Bijlage, en dat ik zitting zal houden ten kantore van de Claim Inspecteur te Sabie op de 25ste dag van April 1922, om 11 uur v.m., om bezwaren te horen tegen het finaal uitkiezen van het terrein.

Alle bezwaren moeten schriftelijk ingediend worden in dit kantoor op of vóór de 18de dag van April 1922.

Gedateerd te Pelgrimsrust, deze 27ste dag van Februarie 1922.

W. DYKE POYNTER,  
Mynkommissaris.

Kantoor van de Mijnkommissaris, Pelgrimsrust.

#### BIJLAGE.

Grotte in Vierkante Voet.	Geregistreerde Houder van Mijntitel.	Plaats.	Liggings.
10,000	Glynn's Pretoria Gold Mining Company, Limited.	Grootfontein No. 1327	Nabij de aansluiting van de Heathermijnweg tot de Nelspruit-Sabie hoofweg.

## NOTICE No. 176 OF 1922.

## LIQUOR LICENSING BOARD FOR THE DISTRICT OF INANDA.

It is hereby notified for general information that a Special Meeting of the Liquor Licensing Board for the District of Inanda, Natal, will be held at the Court-house, Verulam, on Wednesday, the 12th day of April, 1922, at 10 a.m., or so soon thereafter as the Board can assemble.

All applications must be in conformity with the provisions of Act No. 38 of 1896 (Natal), and the regulations framed thereunder.

S. HARRISON,  
Magistrate, and Chairman, Licensing Board,  
Inanda District.

Magistrate's Office,  
Verulam, 14th March, 1922.

[17-24]

## ★ NOTICE No. 178 OF 1922.

## THE BLOEMVLEI DAIRY LIVE STOCK CO-OPERATIVE SOCIETY.

The following name of additional member of this Society is published for general information.

THOS. B. HEROLD,  
General Manager.

Land and Agricultural Bank of South Africa,  
17th March, 1922.

Name and Address.  
10. Brummer, Barend Jacobus, Bosjeskloof, P.O. Ryno, District Elliot.

## ★ NOTICE No. 179 OF 1922.

## NOTICE IN TERMS OF SECTION SEVEN OF THE LAND BEACONS AMENDMENT AND EXTENSION ACT, NO. 9 OF 1879 (CAPE OF GOOD HOPE).

Notice is hereby given, in terms of the seventh section of the above Act, that it is intended on the 24th day of May, 1922, or so soon thereafter as may be practicable, to issue a Certificate of Amended Title, under the provisions of the above Act and Act No. 13 of 1918, in favour of Andries Everhardus Grundling in respect of a piece of quitrent land, in extent 67 morgen 433 square roods, situate in the Division of George, being the farm Lusthof, bounded: North by Geelhoute Boom Berg (demarcated forest); east by Lot G of Geelhoute Boom; south and south-west by Lot G of Geelhoute Boom; west by Lot I of Geelhoute Boom; the said Andries Everhardus Grundling having applied for the issue of such Certificate of Amended Title as the registered owner of the land held by him by virtue of deed of transfer dated 2nd July, 1913, No. 5195.

W. DE N. LUCAS,  
Registrar of Deeds.

Deeds Registry,  
Capetown, 11th March, 1922.

## ★ NOTICE No. 180 OF 1922.

## IN THE WATER COURT OF THE WATER COURT DISTRICT NO. 19, BARBERTON, TRANSVAAL.

Application by Harold Sheffield Webb, of Barberton, Norman Clement Bold Price, Charles William Clark, and George Herbert Price, of Pretoria, for permission to divert and use a portion (to wit, ten cubic feet per second) of the surplus water of the Crocodile River, Eastern Transvaal, a public stream, for primary and secondary purposes, under section twenty-three of Act No. 8, 1912.

Applicants are the owners of the farm Thornhill No. 317, District Barberton, and propose to use the above share of water upon 500 morgen of arable land upon their said farm, and for domestic purposes.

The applicants maintain that there is at all times sufficient water in the said public stream in excess of the above 10 cusecs which is not or cannot be utilized on land riparian to the said stream.

Applicants desire to enjoy the right to use the above share of water in perpetuity.

The application and plans may be inspected at the offices of the Registrar.

Notice is hereby given that the above application has been duly lodged in this office, and that the same will be heard on Wednesday, 28th June, 1922, at 10 a.m., at the Railway Station, Kaapmuiden, and all persons interested are hereby called upon to notify in writing to the Registrar of the Water Court not later than seven days before the date fixed for the hearing of the application of his or their objection thereto.

H. W. ZEILER,  
Registrar.

Offices of the Water Court,  
Palace of Justice, Pretoria.

## ★ NOTICE No. 181 OF 1922.

Notice is hereby given that a Public Court will be held at 10 a.m. on Saturday, the 22nd day of April, 1922, at the Court-house, Ladismith, Cape Province, for the election of a member for the Buffelsfontein Irrigation Board, Ladismith, to hold office during the unexpired period of Cornelis Johannes Jacobus Gelderblom, resigned.

W. J. CONRADIE,  
Acting Magistrate.

Office of Magistrate,  
Ladismith, 15th March, 1922.

## KENNISGEVING No. 176 VAN 1922.

Mits deze wordt ter algemene informatie kennis gegeven dat een speciale vergadering van het Licentiehof voor de Afdeling Inanda, Natal Provincie, gehouden zal worden in het Hofgebouw, Verulam, op Woensdag, 12 April 1922, om 10 uur v.m., of zo spoedig daarna als het hof kan bijeenkomen.

Alle applicaties moeten in overeenkomst zijn met de bepalingen van de Drankwet No. 38, 1896 (Natal), en met de regulaties daaronder gemaakt.

S. HARRISON,  
Magistraat en Voorzitter, Licentiehof, Afdeling Inanda.  
Verulam, 14 Maart 1922.

## ★ KENNISGEVING No. 178 VAN 1922.

## THE BLOEMVLEI DAIRY LIVE STOCK CO-OPERATIVE SOCIETY.

De volgende naam van additioneel lid van deze Vereniging wordt uitgegeven voor algemene kennismeming.

THOS. B. HEROLD,  
Algemene Bestuurder.

Land- en Landbouwbank van Zuid-Afrika,  
17 Maart 1922.

Naam en Adres.  
10. Brummer, Barend Jacobus, Bosjeskloof, P.O. Ryno, District Elliot.

## ★ KENNISGEVING No. 179 VAN 1922.

## KENNISGEVING OVEREENKOMSTIG DE LANDBAKENS WIJZIGINGS EN UITBREIDINGS WET, NO. 9 VAN 1879 (KAAP DE GOEDE HOOP).

Overeenkomstig artikel zeven van de bovengenoemde wet wordt hiermede bekend gemaakt, dat het plan bestaat om krachtens de bepalingen van de vooroemde wet en van Wet No. 13 van 1918 op de 24ste dag van Mei 1922, of zo spoedig mogelijk daarna, een Certificaat van Geamerdeerde Titel uit te reiken ten gunste van Andries Everhardus Grundling met betrekking tot een zeker stuk erfgrond, gelegen in de Afdeling George, zijnde de plaats Lusthof, groot 67 morgen 433 vierkant roeden; begrensd: Ten noorden door Geelhoute Boom Berg (gedemarkeerd bos), ten oosten door Perceel G van Geelhoute Boom, ten zuiden en zuidwesten door Perceel G van Geelhoute Boom, ten westen door Perceel I van Geelhoute Boom, de genoemde Andries Everhardus Grundling aanzek gedaan hebbende voor de uitreiking van zulk een Certificaat van Geamerdeerde Titel als de geregistreerde eigenaar van de grond door hem gehouden krachtens Akte van Transport, gedateerd de 2de Julie 1913, No. 5195.

W. DE N. LUCAS,  
Registrateur van Akten.

Registratiekantoor van Akten,  
Kaapstad, 11 Maart 1922.

## ★ KENNISGEVING No. 180 VAN 1922.

## IN HET WATERHOF VAN HET WATERHOF-DISTRIKT NO. 19, BARBERTON, TRANSVAAL.

Applikatie van Harold Sheffield Webb, van Barberton, Norman Clement Bold Price, Charles William Clark en George Herbert Price, van Pretoria, voor verlof tot uitkering en gebruik van een gedeelte (namelijk tien kubieke voet per seconde) van het surplus-water van de Krokodilrivier, een publieke stroom, Oostelik Transvaal, voor primaire en sekondaire doeleinden, onder artikel drie en twintig van Wet No. 8, 1912.

Applikanten zijn de eigenaren van de plaats Thornhill No. 317, Distrik Barberton, en wensen het bovengenoemde deel van het surplus-water te gebruiken voor de besproeiing van 500 morgen bebouwbare landen, gelegen op hun plaats Thornhill vooroemd, en voor huishoudelijke doeleinden.

De applikanten beweren dat er ten alle tijden genoegzaam water in de stroom vooroemd vloeit, te bovengaande de gevraagde tien kubieke voet per seconde, welk niet gebruikt kan worden door oevergenaren aan de gezegde stroom.

Applikanten vragen aan een eeuwigdurend recht voor het gebruik van bovengenoemd deel van het water.

Bovengenoemde applikatie met aangehechte stukken liggen ter inzage ten deze kantore.

Kennis geschiedt hiermede, dat bovenstaande applikatie beoorlik in dit kantoor ingediend is, en dezelve gehoord zal worden op Woensdag, 28 Junie 1922, om 10 uur v.m., in het Spoorwegstation, Kaapmuiden, en alle belangstellende personen worden mits deze verzocht om de Registrateur van het Waterhof schriftelijk kennis te geven, niet later dan zeven dagen voor de bepaalde datum van verhoor van zijn of hun bezwaren daartegen.

H. W. ZEILER,  
Registrateur.

Kantoren van het Waterhof,  
Paleis van Justitie, Pretoria.

## ★ KENNISGEVING No. 181 VAN 1922.

Kennis geschiedt hiermede dat een publiek hof gehouden zal worden om 10 uur v.m., op Zaterdag, 22 April 1922, in de Hofzaal te Ladismith, Kaap Provincie, voor de verkiezing van een lid voor de Buffelsfontein Besproeiingsraad, Ladismith, Kaap Provincie, om te dienen gedurende het onverstreken tijdperk van Cornelis Johannes Jacobus Gelderblom, die bedankt heeft.

W. J. CONRADIE,  
Agerende Magistraat.

Magistraatskantoor,  
Ladismith, 15 Maart 1922.

## ★ NOTICE No. 184 OF 1922.

## DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

BULLETIN No. 11, 1922,  
For the week ended 18th March, 1922.

## PLAQUE.

Three natives (one male and two females) living in one hut on farm Granville, portion of farm Boompje Aleen No. 829, situated about three miles north-west of Ventersburg Road station, in the Winburg District of the Orange Free State, died during the early part of the month. Laboratory examination proved the deaths to be due to plague. The necessary steps have been taken to prevent spread of the disease.

## SMALLPOX.

*Fresh Outbreaks.*—Mposa, Lower Umfolozi District (Natal); Rietfontein, Pilgrims Rest District (Transvaal); Farm Hartebeestvlei, Wodehouse District (Cape).

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Cradock, Tsomo (Cape), Alfred (Natal).

## TYPHUS FEVER.

*Fresh Outbreaks.*—Farms Ventersvlei and Welbekend, Fauresmith District (Orange Free State); Municipal Area, Burghersdorp, Municipal Location, Grahamstown, Albany District, Kruisfontein, Humansdorp District (Cape).

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Barkly West, Butterworth, East London, Engcobo, Glen Grey, Herschel, Idutywa, Kingwilliamstown, Lusikisiki, Mqanduli, Oudtshoorn, Qumbu, St. Marks, Tabankulu, Tsomo, Uitenhage, Xalanga (Cape); Alfred, Dundee (Natal); Bloemfontein, Fauresmith, Ficksburg, Ladybrand, Thaba 'Nchu, Zaastrom (Orange Free State); Volksrust (Transvaal).

## EPIDEMIC DISEASES IN OTHER COUNTRIES.

At date of latest available information there existed:—

*Influenza.*—Prevalent in Nairobi and Mombasa, type mild, a few pneumonic cases.

*Cholera in Ukraine;* Calcutta, Rangoon.

*Plague in Mossamedes;* Jinja (Uganda); Dodoma (Tanganyika); Suez, Alexandria, Bombay, Karachi, Rangoon; Colombo; Singapore; Sourabaya; Guayaquil; Rio de Janeiro; Brisbane, Bundaberg, Sydney (Australia).

*Smallpox in Mbabane (Swaziland);* Gutu (Rhodesia); Mozambique; Blantyre (Nyasaland); Arusha, Tanga (Tanganyika); Zanzibar; Ilkston, Saddleworth, Crompton, Nottingham; Belgrave; Lisbon; Moscow; Constantinople; Malaga; Algiers; Smyrna; Aden; Bombay, Madras, Karachi, Rangoon; Singapore; Samarang, Tjilatjap; Hong-Kong; Guayaquil; Manila; Cuba; Chicago, Oregon, and Washington States.

*Typhus Fever in Maseru, Mafeteng, Mohales Hoek (Basutoland);* Oporto; Constantinople; Slovakia, Ruthene; Algeria; Alexandria, Cairo; Smyrna, Broussa, Samsoun, Tandjong Priok; Samarang, Sourabaya. Epidemic in Russia and Poland.

*Yellow Fever.*—Ports in Mexico still infected.

J. ALEXANDER MITCHELL,  
Secretary for Public Health.

## ★ NOTICE No. 185 OF 1922.

## DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

## FORMIDABLE EPIDEMIC DISEASES IN THE UNION.

Cases, Deaths, and Outbreaks reported during the month of February, 1922.

## ★ KENNISGEVING No. 184 VAN 1922.

## DEPARTEMENT VAN VOLKSGEZONDHEID.

BULLETIN No. 11, 1922,  
voor de week geëindigd op 18 Maart 1922.

## DE PEST.

Drie naturellen, een mannelike en twee vrouwelijke, wonende in dezelfde hut op de plaats Granville, deel van de plaats Boompje Aleen No. 829, gelegen ongeveer drie mijl ten noordwesten van Ventersburg Road, Distrik Winburg, Oranje Vrijstaat, zijn in het begin van de maand gestorven. Uit het laboratoriumonderzoek bleken de sterfgevallen door de pest veroorzaakt te zijn geweest. De nodige stappen zijn genomen om het verspreiden van de ziekte te beletten.

## KINDERPOKKEN.

*Nieuwe Uitbrekingen.*—Mposa, Distrik Beneden Umfolozi (Natal); Rietfontein, Distrik Pelgrimsrust (Transvaal); de plaats Hartebeestvlei, Distrik Wodehouse (Kaap).

Uitbrekingen worden onderdrukt in de Distrikten Cradock, Tsomo (Kaap); Alfred (Natal).

## TYFUSKOORS.

*Nieuwe Uitbrekingen.*—De plaatsen Ventersvlei en Welbekend, Distrik Fauresmith (Oranje Vrijstaat); Municipaliteit Burgersdorp, Municipale Lokatie, Grahamstown, Distrik Albany; Kruisfontein, Distrik Humansdorp (Kaap).

Uitbrekingen worden onderdrukt in de Distrikten Barkly West, Butterworth, Oost London, Engcobo, Glen Grey, Herschel, Idutywa, Kingwilliamstown, Lusikisiki, Mqanduli, Oudtshoorn, Qumbu, St. Marks, Tabankulu, Tsomo, Uitenhage, Xalanga (Kaap); Alfred, Dundee (Natal); Bloemfontein, Fauresmith, Ficksburg, Ladybrand, Thaba 'Nchu, Zaastrom (Oranje Vrystaat); Volksrust (Transvaal).

## EPIDEMIESE ZIEKTEN IN ANDERE LANDEN.

Volgens de jongste beschikbare berichten bestaat er:—  
*Griep.*—Heerst in Nairobi en Mombassa, lichte aard, enkele pneumoniese gevallen.

*Cholera in de Oekraïne,* Calcutta, Rangoon.

*De Pest in Mossamedes;* Jinja (Oeganda); Dodoma (Tanganyika); Suez, Alexandria, Bombai, Karachi, Rangoon; Colombo; Singapore; Soerabaja; Guayaquil; Rio de Janeiro; Brisbane, Bundaberg, Sydney (Australië).

*Kinderpokken in Mbabane (Swaziland);* Gutu (Rhodesië); Mozambique; Blantyre (Nyasaland); Arusha, Tanga (Tanganyika); Zanzibar; Ilkston, Saddleworth, Crompton, Nottingham; Belgrave; Lissabon; Moskou; Konstantinopel; Malaga; Algiers; Smyrna; Aden; Bombay; Madras, Karatsji, Rangoon; Singapore; Samarang, Tjilatjap; Hong-Kong; Guayaquil; Manila; Cuba; Chicago, de Staten Oregon en Washington.

*Tyfuskoorts in Maseru, Mafeteng, Mohaleshoek (Besoetoland);* Oporto; Konstantinopel; Slovakia; Algerië; Alexandrië; Cairo; Smyrna, Broussa, Samsoun, Tandjong Priok, Semarang, Soerabaja. Epidemie heerst in Rusland en Polen.

*Gele Koorts.*—Mexikaanse havens zijn nog besmet.

J. ALEXANDER MITCHELL,  
Sekretaris voor Volksgezondheid.

## ★ KENNISGEVING No. 185 VAN 1922.

## DEPARTEMENT VAN VOLKSGEZONDHEID.

## GEDUCHTE EPIDEMIESE ZIEKTEN IN DE UNIE.

Gevallen, Sterfgevallen en Uitbrekingen, gerapporteerd gedurende de maand Februarie 1922.

Province.—Provincie.	Typhus Fever. Tyfuskoorts.				Smallpox. Kinderpokken.				Plague. Pest.				Number of Outbreaks dealt with during Month. Aantal Uitbrekingen behandeld gedurende Maand.						
	European. Blanken.		Coloured. Gekleurden.		European. Blanken.		Coloured. Gekleurden.		European. Blanken.		Coloured. Gekleurden.		Pre-existing. Vroeger Voorgekomen.		New. Nieuw.				
	Cases, Gevallen.	Deaths, Sterf- gevallen.	Cases, Gevallen.	Deaths, Sterf- gevallen.	Cases, Gevallen.	Deaths, Sterf- gevallen.	Cases, Gevallen.	Deaths, Sterf- gevallen.	Cases, Gevallen.	Deaths, Sterf- gevallen.	Cases, Gevallen.	Deaths, Sterf- gevallen.	Typhus, Tyfus.	Smallpox, Kinder- pokken.	Pest.	Typhus, Tyfus.	Smallpox, Kinder- pokken.	Pest.	
Cape—Kaap ... ... ...	1	1	357	41	23	—	3	—	—	—	—	—	—	24	5	—	11	6	—
Natal ... ... ...	1	—	5	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	4	1	—	—	1	—
Orange Free State—Oranje Vrijstaat	—	—	43	3	—	—	6	—	—	—	—	1	1	9	—	1	5	1	1
Transvaal ... ... ...	—	—	20	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	3	—	2	2	—
Totals—Totalen ...	2	1	425	47	24	—	16	—	—	—	—	1	1	38	9	1	18	10	1

## ★ NOTICE No. 186 OF 1922.

## DISCOVERER'S RIGHT.

MINING DISTRICT OF KLERKSDORP, TRANSVAAL  
PROVINCE.

Notice is hereby given that an application has been made by Mr. J. J. Badenhorst to be regarded as discoverer of diamonds in alluvial on his portion of the farm Oersonskraal No. 43, District Wolmaransstad, Mining District of Klerksdorp, Transvaal Province.

This application and any objections thereto will be heard by me at the Mines Office, Wolmaransstad, on Friday, 7th April, 1922,

## ★ KENNISGEVING No. 186 VAN 1922.

## ONTDEKKERSRECHTEN.

## MIJNDISTRIKT KLERKSDORP, PROVINCIE TRANSVAAL.

Kennis wordt mits deze gegeven dat een applicatie door de heer J. J. Badenhorst gemaakt is om beschouwd te worden als ontdekker van alluviale diamanten op zijn gedeelte van de plaats Oersonskraal No. 43, Distrik Wolmaransstad, Mijndistrik Klerksdorp, Provincie Transvaal.

Deze applicatie en enige bezwaren daartegen zullen door mij gehoord worden ten Kantoor van Mijnwezen, Wolmaransstad, op Vrijdag, 7 April 1922.

All persons having any objections to the granting of this application are hereby requested to give me notice of the same and their reasons therefor in writing before the 6th April, 1922.

The applicant, with his witnesses (if any) and all persons having objections to the granting of this application, must appear before me at the time and place above mentioned.

HERBERT REES,  
Mining Commissioner.

Office of the Mining Commissioner,  
Klerksdorp, 16th March, 1922.

M.M.1670/22.

\* NOTICE No. 187 OF 1922.

PUBLIC NOTIFICATION.

It is hereby notified under section eighteen of the Natal Mines Act, 1899, that unless the licence fees and other moneys due in respect of the undermentioned claims and a fine at the rate of £1 per claim be paid on or before the 22nd April, 1922, it is the intention of the Deputy-Commissioner of Mines to declare the said claims abandoned and open to pegging in terms of the said section.

J. S. HEDGES,  
Deputy-Commissioner of Mines, Natal.

Deputy-Commissioner of Mines' Office,  
Pietermaritzburg, Natal, 15th March, 1922.

Registered Nos. of Claims	Names of Claim- holders.	Class of Claim.	Locality.
10125-10135	B. Boshoff	Mineral	Farm Waterhoek, Dundee District.
9769-9772	W. W. Mare	Metal	Reserve No. 19, Zululand.
9773-9776	G. E. Cadle	"	" "
9777-9780	G. B. Newmarch	"	" "
9781-9784	W. J. S. Newmarch	"	Reserve " "
10979	W. A. Doherty	"	Reserve No. 21, Zululand.
10980	A. Berry	"	" "

\* NOTICE No. 191 OF 1922.

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT.

The following information is published in terms of section six (2) of the Registration of Businesses Act (No. 36 of 1909).

C. W. THALMAN JUTA,  
Registrar of Companies.

Office of the Registrar of Companies,  
Pretoria, 24th March, 1922.

LIST OF BUSINESSES REGISTERED.—LIJST VAN BEZIGHEDEN GERECHTREERD.

Business Name. Naam van Bezigheid.	Name(s) of Proprietor(s). Naam of Namen van Eigenaar of Eigenaren.	Nature of Business. Aard van Bezigheid.	Name of Town or District. Naam van Dorp of Distrik.
Nagar, Jivan	Nagar, J.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Naroola, Rabimoola	Naroola, R.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Nell, J. H.	Nell, J. H.	Hawker—Venter ...	Klerksdorp.
Nevin, C.	Nevin, C.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Kenilworth, Johannesburg.
New Belguim Estate	Vestey, E. & E.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	New Belguim Block, Dist. Waterberg.
New Market Trading Stores	Segall, M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Newtown, Johannesburg.
Newtown Bottle Exchange	Borodowsky, M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Newtown, Johannesburg.
Ngidi, Stanley	Ngidi, S.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Alexandra, Johannesburg.
Noorbhai, Rosool	Noorbhai, R.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Nyman, Myer	Nyman, M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Olgin, Louis	Olgin, L.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Westdene, Johannesburg.
Olivier, Petrus Johannes	Olivier, P. J.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
O'Neill, J.	O'Neill, J.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Hartebeestpoort, Dist. Pretoria.
Orsmond, L.	Orsmond, L.	Hawker—Venter ...	Vergelegen, Dist. Middelburg.
Osman, Jooma	Osman, J.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Klein Frischgewaagd, Dist. Pietersburg.
Osman Mohamed	Osman, M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Ossoun, M.	Ossoun, M.	Pedlar—Marskramer ...	Johannesburg.
Pain & Co., J. B.	Pain, J. B. B.	Representative—Vertegenwoordiger ...	Johannesburg.
Parktown Fish and Grocery Store	Esrock, M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Hillbrow, Johannesburg.
Patel, M. L.	Patel, M. L.	Agent or Broker—Agent of Makelaar ...	Johannesburg.
Paxman, J. R.	Paxman, J. R.; Jeffries, A.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Weenen, Dist. Waterberg.
Peart's	Peart, B. M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
People's Store	Lazarus, M. R.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Peter, A.	Peter, A.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Newtown, Johannesburg.
Peyper, C.	Peyper, C.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Vrededorp, Johannesburg.
Pienaar, J. J.	Pienaar, J. J.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Piet	Piet (56474)	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Ferreiras, Johannesburg.
Pillay, Singram V.	Pillay, S. V.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Ophirton, Johannesburg.
Pillimer, A.	Pillimer, A.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Fordsburg, Johannesburg.
Policansky Bros.	Sakheim, W.	Representative—Vertegenwoordiger ...	Johannesburg.
Pollack, Louis	Pollack, L.	Hawker—Venter ...	Kaalfontein, Dist. Pretoria.
Prag's Meat Market	Prag, E.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Pretoria Sellers	Marchiano, L.; Myles, R. N. H.	Agents and Brokers—Agenten en Makelaars	Pretoria.
Pretoria Sellers	Marchiana, L.; Myles, R. N. H.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Pullin & Co., Ivor	Pullin, I. & W. E.; Greenwood, H.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Purity Icecream Manufacturing Co.	Callis, L. E.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Rabie, J. J.	Rabie, J. J.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Middelburg.
Rasool, Abdool	Rasool, A.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Rasool, Rehman	Rasool R.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Ratanjee, Morar	Ratanjee, M.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Burghersdorp, Johannesburg.
Reef Trading Co.	Cohen, D.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Roberts & Co., R. H.	Roberts, R. H.; Irons, A. P.	Agent or Broker—Agent of Makelaar ...	Johannesburg.
Rogers, G.	Rogers, G.	Pedlar—Marskramer ...	Pretoria.
Rose Cottage Bakery	Brindley, A. H.	Bakery—Bakkerij ...	Wakkerstroom.

Business Name. <i>Naam van Bezigheid.</i>	Name(s) of Proprietor(s). <i>Naam of Namen van Eigenaar of Eigenaren.</i>	Nature of Business. <i>Aard van Bezigheid.</i>	Name of Town or District. <i>Naam van Dorp of Distrik.</i>
Rosen, M. ....	Rosen, M. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Brakpan.
Rosin, Sydney ....	Rosin, S. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Nooitgedacht, Dist. Klerksdorp.
Rossouw P. A. ....	Rossouw P. A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Klerksdorp.
Rossouw P. A. ....	Rossouw P. A. ....	Butcher and Slaughterer—Slagter en Afslagter	Klerksdorp.
Rossouw, P. G. ....	Rossouw, P. G. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Rutovitz, P. ....	Rutovitz, P. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Sahib, Mahomed Alli ....	Sahib, M. A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Ophirton, Johannesburg.
Sam ....	Brenning, E. D. & C. ....	Hawker—Venter ...	Middelburg.
Sam, Ah ....	Sam, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Vrededorp, Johannesburg.
Saunders & Co., Geo. ....	Saunders, G. W. ....	Agent or Broker—Agent of Makelaar ...	Johannesburg.
Saunders & Co., Geo. ....	Saunders, G. W.; Lagerwall, R. E.	General Dealer and Auctioneer—Algemene Handelaar en Afslager	Johannesburg.
Schalkwyk, G. J. van ....	Schalkwyk, G. J. van ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Schoeman & Co. ....	Greef, M. J.; Schoeman, L. J. C.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Boekenhoutkloof, Dist. Pretoria.
Schultz, C. W. F. ....	Schultz, C. W. F. ....	Fellmonger—Huidekoper ...	Heidelberg.
Scott, A. ....	Scott, A. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Sebolas, S., and John Malane ....	Sebolaas, S.; Malane, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Alexandra, Johannesburg.
Sekulemelo, Kleinbooi ....	Sekulemelo, K. ....	Pedlar—Marskramer ...	Pretoria.
Selko, J. ....	Selko, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Brakpan.
Seppan & Johnson ....	Seppan, V. A.; Johnson, J. M. ....	General Agency—Algemeen Agentskap ...	Warmbaths, Dist. Waterberg.
Sham, W. ....	Sham, W. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Bloemhof.
Sher, Jack ....	Sher, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Judiths Paarl, Johannesburg.
Shub, A. ....	Shub, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Fordsburg, Johannesburg.
Sibasa, J. B. ....	Sibasa, J. B. ....	Pedlar—Marskramer ...	Pretoria.
Siev, F. ....	Siev, F. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Fordsburg, Johannesburg.
Silverton Motor Garage and Smedery	Beek, W. van; Venter, J. G. S.	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Silverton, Dist. Pretoria.
Silverton Trading Co. ....	Whitford, C. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Zandfontein, Dist. Pretoria.
Sing, Toy ....	Sing, T. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Skinner, A. W. ....	Skinner, A. W. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Sklar, Phillip ....	Sklar, P. ....	Hawker—Venter ...	Johannesburg.
Smit, Eduard Christiaan ....	Smit, E. C. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Soadie, Michel Kowie ....	Soadie, M. K. ....	Pedlar—Marskramer ...	Pretoria.
Solomon, Frans ....	Solomon, F. ....	Pedlar—Marskramer ...	Pretoria.
Solomon, Matewa ....	Solomon, M. ....	Hawker—Venter ...	Louis Trichardt.
Solomon, R. ....	Solomon, R. ....	Pedlar—Marskramer ...	Johannesburg.
Sono, Harry ....	Sono, H. ....	Pedlar—Marskramer ...	Pretoria.
S.A. Hotel Indent Co. ....	Bloch, J. F. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Soutla, William Braz ....	Soutla, W. B. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Bertrams, Johannesburg.
Spiller, R. ....	Spiller, R. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Staden, C. D. van ....	Staden, C. D. van ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Standard Cycle and Motor Works	Bloch, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Witbank.
State Mines General Store ....	Hoffman, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Brakpan.
Steenkamp, Theunis G. ....	Steenkamp, T. G. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Stern, Samuel ....	Stern, S. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Bloemhof.
Steyn, J. ....	Steyn, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Middelburg.
Stols, F. P. ....	Stols, F. P. ....	Hawker—Venter ...	Benoni.
Suliman, A. ....	Suliman, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Potgietersrust.
Summers, R. ....	Summers, R. ....	Agent or Broker—Agent of Makelaar ...	Johannesburg.
Summerton, W. ....	Summerton, W. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Darling, Dist. Waterberg.
Sure, M. ....	Sure, M. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Bloemhof.
Swanepoel, G. P. ....	Swanepoel, G. P. ....	Hawker—Venter ...	Klerksdorp.
Swanepoel, P. A. M. ....	Swanepoel, P. A. M. ....	Hawker—Venter ...	Beynestpoort, Dist. Pretoria.
Swart, A. J. ....	Swart, A. J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Fairview Dist. Bloemhof.
Swarts, Pieter de la Rey ....	Swarts, P. de la R. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Taljaard, P. A. ....	Taljaard, P. A. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Tanah, Bhayroo ....	Tanah, B. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Vrededorp, Johannesburg.
Tassy Cycle Works ....	Godwin, T. A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Teerink, A. ....	Teerink, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Moolman Siding, Dist. Piet Retief.
Tengela, Stead ....	Tengela, S. ....	Hawker—Venter ...	Johannesburg.
Tennis Supply Co. ....	Crouch, S. G.; Leach, L. A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Theba, Essa Bagus ....	Dadabhai, E. A.; Theba, E. B. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Thomson & Leech ....	Thomson, A. J.; Leech, M. J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Klipdrift, Dist. Pretoria.
Thwaits, F. C. ....	Thwaits, F. C. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Nooitgedacht, Dist. Witbank.
Tidmarsh, P. E. ....	Tidmarsh, P. E. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Toennessen, M. ....	Toennessen, M. ....	Cyanide Fumigator—Ontsmetter ...	Benoni.
Tom ....	Tom (33259) ....	Pedlar—Marskramer ...	Johannesburg.
Tshabane, Jack Likatsane ....	Tshabane, J. L. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Tukedi, John ....	Tukedi, J. ....	Pedlar—Marskramer ...	Witbank.
Tyrrell, B. W. ....	Tyrrell, B. W. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Udhlova, Henry ....	Udhlova, H. ....	Butcher—Slagter ...	Benoni.
Union Tearoom ....	Vizigianakis, S. ....	Fruiterer and Greengrocer—Vruchten en Groenteeverkoper	Benoni.
Uys, Carel Jacobus ....	Vizigianakis, S. ....	Tearoom—Teekamer ...	Pretoria.
Verheem, N. L. ....	Uys, C. J. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Verwayen, Frits ....	Verheem, N. L. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Villiers, L. de ....	Verwayen, F. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Virany, A. N. ....	Villiers, L. de ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Ferreira, Dist. Johannesburg.
Vogl, Julius ....	Nathu, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Vos, William Adolph de ....	Vogl, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Vuuren, Jacobus Cornelius, van	Vos, W. A. de ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Zwartlaagte, Dist. Bloemhof.
Waldorf Astoria ....	Vuuren, J. C. van ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Walter ....	Dillev, J. R.; Cole, J. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Webber, A. C. ....	Walter (146691) ....	Pedlar—Marskramer ...	Johannesburg.
Wherrie, J. T. ....	Webber, C. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
White House Garage ....	Wherrie, J. T. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Rosebank, Johannesburg.
Wicht's Garage ....	Barry E. J.; Tel, W. M. van ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Willemse, J. K. ....	Wicht, D. M. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Winterboer, A. D. ....	Willemse, J. K. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Witbank Bargain House ....	Winterboer, A. D. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Wolson & Co., S. ....	Datnatsky, M. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Witbank.
Wyk & Co., M. van ....	Wolson, S.; Koup, A. & L. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Yan, Lan ....	Wyk, M. N. van ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Yorkshire Woollen Co. ....	Yan, L. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Pretoria.
Zebedielas Township Supply Store	Crooks, A. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Johannesburg.
Ziman, B. ....	Lande, I. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Zebedielas Estates, Dist. Waterberg.
Ziman, I. ....	Ziman, B. ....	General Dealer—Algemene Handelaar ...	Brakpan.
Zobbitth, K. ....	Ziman, I. ....	Hawker—Venter ...	Pretoria.
Zulch, J. W. ....	Zobbitth, K. ....	Pedlar—Marskramer ...	Johannesburg.
Zwartlaagte Bakery ....	Zulch, J. W. ....	Agent or Broker—Agent of Makelaar ...	Johannesburg.
Zyl, Jacobus Joh. van	Harris, C. S.; Scholtz, G. ....	Bakery—Bakkerij ...	Zwartlaagte, Dist. Bloemhof.
Zyl, J. J. van	Zyl, J. J. van	Hawker—Venter ...	Pretoria.

## TENDERS.

## NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services in the Orange Free State Province, viz.:-

SERVICE.	District.	Documents available.	Date on which Documents available.	Where obtainable.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before Noon on.
Additions to school at Orangeville	Heilbron	Tender forms, plans, specifications and schedule of quantities	1922. 17th March	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engr., P.W.D., Bloemfontein	The Chairman of the Provincial Tender Board, Provincial Secretary's Office, Bloemfontein	1922. 4th April.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initiated cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work, and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer as well as with the name of the service to which it refers.

All tenders must be on the Departmental Tender Forms, and must be duly filled up and completed in all particulars.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

J. A. MACPHAIL,  
For Secretary for Public Works.

## KENNISGEVING AAN AANNEmers.

Getekende en Verzegelde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten in de Provincie Oranje Vrijstaat :—

DIENST.	Distrikt.	Beschikbare dokumenten.	Datum waarop Dokumenten verkrijbaar zijn.	Waar verkrijgbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op Middag op.
Aanbouw aan school te Orangeville	Heilbron	Tendervormen, plannen, bestekken en lijsten van hoeveelheden	1922. 17 Maart	Sekr., D.P.W., Pretoria ; Dist. Ingr., D.P.W., Bloemfontein	De Voorzitter van de Provinciale Tenderkommissie, kantoor van de Provinciale Sekretaris, Bloemfontein	1922 4 April.

Een deposito van £2 in kontant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die terugbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggezonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en de envelop bevattende de tender moet tot opschrift hebben de naam en het adres van de tenderaar benevens de naam van het werk waarnaar de tender verwijst.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlijk ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

J. A. MACPHAIL,  
Voor Sekretaris voor Publieke Werken.

## TENDERS FOR POSTS.

Signed and sealed tenders are hereby invited for the conveyance of the following posts:—

Particulars of Service.	Period of Contract.	Tender Forms and further particulars obtainable from.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before 3 p.m. on
Between the Post Offices, Somkele and Ingwavuma, via the Post Offices, Hlabisa, Nongoma and Ubombo, three times a week each way, by motor-car, in 15 hours <i>Note.</i> —Tenderers will be required to enter into a contract for a period of three years during which no notice to terminate can be given. The condition having reference in the tender form will not apply in this case	1st July, 1922, to the 30th June, 1925	The Secretary, G.P.O., Pretoria ; the Surveyor of Posts, Pietermaritzburg; or the Postmasters of the Offices mentioned	The Chairman of the Union Tender Board, Department of Justice, Union Buildings, Pretoria	Wednesday, 12th April, 1922.

A separate tender must be submitted for each service, and the envelope must be superscribed with the name of the service.  
Tenderers should quote the rate *per annum* at which they tender.

All tenders must be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled up and completed in all particulars.

The signatures of two good and sufficient sureties will be required to every tender.

In the case of a cart service sufficient relays of horses or mules are to be provided where necessary, and the localities at which it is proposed to station them should be specified.

The contractors will be required to take forward on the regular post days all mails tendered to them without claiming additional payment should the employment of more than one vehicle be found to be necessary.

Upon the acceptance of any tender, the person tendering will be required to enter into a formal contract, with the provisions of which he will be presumed to have made himself acquainted. The form of contract can be inspected on application to the officer from whom the tender form is obtained.

Either of the contracting parties will be at liberty to terminate the agreement upon giving the notice prescribed by the contract.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Office of the Union Tender Board, Pretoria,  
16th February, 1922.

F. W. KNIGHTLY,  
Chairman of the Union Tender Board.

## TENDERS VOOR POSTEN.

Getekende en verzegelde tenders worden hiermede gevraagd voor het vervoer van de volgende Posten:—

Biezonderheden van Dienst.	Tijdperk van Kontrakt.	Tendervormen en nadere biezonderheden verkrijgbaar van.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of om 3 n.m. op.
Tussen de Postkantoren Somkele en Ingwavuma via de Postkantoren Hlabisa, Nongoma en Ubombo, driemaal per week heen en terug per motor- kar, in 15 uur. <i>N.B.</i> —Tenderaars zullen een kontrakt moeten sluiten voor een termijn van drie jaar gedurende welke tijd geen kennisgeving van opzegging gedaan kan worden. De desbetreffende voorwaarde genoemd in de tendervorm is in dit geval niet van toepassing	1 Julie 1922 tot 30 Junie 1925	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria ; de Surveyor van Posterijen, Pietermaritzburg ; de Postmeesters van de vermelde kantoren	De Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Pretoria	Woensdag, 12 April 1922.

Een afzonderlike tender moet voor elke dienst worden ingediend en moet de naam van de dienst tot opschrift hebben.

Tenderaars moeten het bedrag *per jaar* opgeven waarvoor zij tenderen.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlijk ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De handtekeningen van twee voldoende en bekwame borgen worden vereist met iedere tender.

In het geval van tenders voor een kardienst, moet een voldoend aantal verse spannen paarden of muilen, waar nodig, voorzien worden, en de plaatsen waar men die denkt te stellen moeten in de tenders worden vermeld.

De kontraktant zal op de gewone postdagen alle postzakken, die hem aangeboden worden, zonder ekstra betaling moeten vervoeren, zelfs wanneer meer dan één rijtuig nodig mocht zijn.

Bij de aanneming van enige tender zal het vereist worden van de persoon die tendert, een formeel kontrakt aan te gaan, met de bepalingen waarmee hij verondersteld wordt zich op hoogte te hebben gebracht.

De vorm van het kontrakt kan ingezien worden op aanzoek bij de ambtenaar van wie de tendervorm verkregen wordt.

Ieder van beide kontrakterende partijen kan het kontrakt beëindigen door kennisgeving voorgeschreven in het kontrakt.

De kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

Kantoren van de Unie-tenderkommissie, Pretoria.

F. W. KNIGHTLY,  
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

## TENDERS FOR POSTS.

Tenders are being invited for the conveyance of the following posts.

General Post Office, Pretoria.

E. STURMAN,  
Postmaster-General.

Service.	Period of Contract.	Tender Forms and further Particulars obtainable from.
Between the Post Offices, Prince Albert Road and Prince Albert	24th June, 1922, to the 31st March, 1925	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Surveyor of Posts, Capetown; the Postmasters at the Offices mentioned.
* Between the Post Offices, Aliwal North and Jamestown, via the Post Offices, Nek and Vineyard	9th June, 1922, to the 31st March, 1925	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Surveyor of Posts, Eastern District, East London; the Postmasters at the Offices mentioned

## DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS.

## TENDERS FOR THE SUPPLY OF MOTOR CARS, MOTOR TRUCKS, AND STEAM WAGON.

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Posts and Telegraphs.

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the Supply of Motor Cars, Motor Trucks, and Steam Wagon," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 29th March, 1922:—

5 Five-seater touring cars, to include the following:—

Magneto ignition.

Electric light.

Self-starter.

Five detachable wheels or wheels fitted with demountable rims, complete with tyres and tubes.

Not less than three speeds forward and one reverse.

Dual carburettor control (hand and foot).

Speedometer.

Right-hand steering.

1 Petrol lorry, 15 hundredweight carrying capacity, to include the following:—

Electric lighting (with dynamo).

Five detachable wheels or wheels fitted with demountable rims, complete with tyres and tubes (not solid tyres).

Not less than three speeds forward and one reverse.

Speedometer.

Types of bodies available to be specified.

1 Petrol lorry, 30-40 hundredweight carrying capacity, to include the following:—

Electric lighting (with dynamo).

Not less than three speeds forward and one reverse.

Speedometer.

Types of bodies available to be specified.

1 Steam wagon, 3-4 ton, with tipping body.

Quotations should state earliest date on which delivery can be effected, and must hold firm for thirty days from closing date for receipt of tenders, and be for delivery in bond at any port in the Union.

Forms of tender may be obtained on application to the Manager, Central Government Garage, Pretoria; the Controller of Posts, General Post Office, Johannesburg; the Controller, G.P.O., Capetown; and the Postmasters, Durban, Pietermaritzburg, Bloemfontein, East London, and Port Elizabeth.

The Board reserves the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,

Chairman of the Union Tender Board.

8th March, 1922.

## \* TENDERS FOR THE SUPPLY OF STEEL PRIVATE POST OFFICE BOXES.

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Posts and Telegraphs.

Signed and sealed tenders, on the official form, superscribed "Tender for the supply of Steel Private Boxes," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 26th day of April, 1922.

500 Steel Private Post Office Boxes, in sets of 25 boxes.

500 Steel Private Post Office Boxes, in sets of 50 boxes.

2000 Steel Private Post Office Boxes, in sets of 100 boxes.

The boxes to be finished in best style and workmanship and in accordance with Specification and Drawing No. 919.

Delivery to be made within six months of receipt of order, and quotations should be for delivery—

(a) f.o.r. at any station within the Union of South Africa;

(b) c.i.f. Capetown; or

(c) f.o.b. English or Continental port.

Quotations must hold firm for thirty days from the closing day for receipt of tenders.

No charge will be allowed for packing, packages, or cases under any consideration, and all such delivered with articles supplied will become the property of the Union Government.

## TENDERS VOOR POSTEN.

Tenders worden gevraagd voor het vervoer van de benedenvermelde posten.

Hoofdpostkantoor, Pretoria.

E. STURMAN,  
Postmeester-generaal.

Dienst.	Tijdperk van Kontrakt.	Tendervormen en nadere Biezonderheden verkrijgbaar van.
Tussen de Postkantoren Prince Albert Road en Prince Albert	24 Junie 1922 tot 31 Maart 1925	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; de Surveyor van Posterijen, Kaapstad; de Postmeesters van de vermelde Kantoren.
*Tussen de Postkantoren Aliwal North en Jamestown, via de Postkantoren Nek en Vineyard	9 Junie 1922 tot 31 Maart 1925	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; de Surveyor van Posterijen, Oostelik Distrik, Oost London; de Postmeesters van de vermelde Kantoren.

## DEPARTEMENT VAN POST- EN TELEGRAAFWEZEN.

## TENDERS VOOR HET LEVEREN VAN MOTORKARREN, MOTORWAGENS EN STOOMWAGEN.

Tenders worden mits deze gevraagd voor het leveren van de ondergenoemde artikelen aan het Departement van Post- en Telegraafwezen.

Getekende en verzegelde tenders, op de officiële vorm, onder het opschrift "Tender voor het Leveren van Motorkarren, Motorwagens en Stoomwagen," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Uniegebouw, Pretoria, en moeten in diens handen zijn om 3 uur 's namiddags, op Woensdag, 29 Maart 1922:—

5 Vijf-zitplaats toermotorkarren, het volgende in te sluiten:—

Magneto-ontsteking.

Elektries licht.

Zelffaanzetter.

Vijf afscheidbare wielen of wielen met afscheidbare vellingen komplet met buiten- en binnenbanden.

Niet minder dan drie versnellingen voorwaarts en omzet.

Hand- en voetkarburettor-kontrole.

Snelheidsmeter.

Rechterhandbesturing.

1 Petrol motorwagen, vijftien cwt. draagkracht, het volgende in te sluiten:—

Elektries licht (met dynamo).

Vijf afscheidbare wielen of wielen met afscheidbare vellingen komplet met buiten- en binnenbanden (pneumatiese).

Niet minder dan drie versnellingen voorwaarts en omzet.

Snelheidsmeter.

Soorten van te leveren bakken te worden vermeld.

1 Petrol motorwagen, 30-40 cwt. draagkracht, het volgende in te sluiten:—

Elektries licht (met dynamo).

Niet minder dan drie versnellingen voorwaarts en omzet.

Snelheidsmeter.

Soorten van te leveren bakken te worden vermeld.

1 Stoomwagen, 3-4 ton draagkracht, met kantelbak.

Prijsopgaven moeten de vroegste datum waarop aflevering kan geschieden vermelden en moeten dertig dagen geldig blijven gereken van de vervaldag voor ontvangst van tenders en moeten zijn voor aflevering in 't entrepot aan enige haven in de Unie.

Tendervormen kunnen op aanvraag verkregen worden bij de Bestuurder van Centraal Goevernementsgarage, Pretoria; de Kontroleur van Posten, Hoofdpostkantoor, Johannesburg; de Kontroleur, Centraal Postkantoor, Kaapstad; en de Postmeesters, Durban, Pietermaritzburg, Bloemfontein, Oost-Londen en Port Elizabeth.

De komissie behoudt zich het recht voor om enig gedeelte van een tender aan te nemen zonder het geheel en verbindt zich niet om de laagste of enige tender aan te nemen en alle tenderaars zijn gebonden door de voorwaarden vermeld op de officiële tenderform.

F. W. KNIGHTLY,

Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

## \* TENDERS VIR DIE LEWERING VAN STAAL PRIVATE POSBUSSE.

Tenders word hiermee gevraagd vir die lewering van die ondergenoemde artikels aan die Departement van Posterye en Telegrafe.

Getekende en versellede tenders op die offisiële vorm, onder die opschrift "Tender vir die lewering van Staal Private Posbusse," moet gerig word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebouw, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur 's namiddags, op Woensdag, 26 April 1922.

500 Staal Private Posbusse, in stelle van 25 busse.

500 Staal Private Posbusse, in stelle van 50 busse.

2000 Staal Private Posbusse, in stelle van 100 busse.

Die busse moet behoorlik afgewerk en ooreenkomsdig spesifikatie en tekening No. 919 wees.

Aflevering moet geskied binne ses maande na die ontvangs van die bestelling en prysopgawes moet wees vir aflevering—

(a) v.o.s. aan enige stasie binne die Unie van Suid-Afrika;

(b) k.a.v. Kaapstad; of

(c) v.a.b. Engelse of Kontinentale hawe.

Prysopgawes moet dertig dae geldig bly gereken van die sluitingsdag vir die ontvangs van tenders.

Onder geen omstandighede sal betaling toegestaan word vir verpakking, pakkage en alle sodanige wat met die artikels gelewer word, word die eiendom van die Unie-regering.

The successful tenderer will be required to ship the goods, if shipment is to be made by steamer, by any line or lines with which the Government may have made arrangements for the conveyance of Government stores, information in regard to which can be obtained on application to the High Commissioner for the Union of South Africa, Trafalgar Square, London.

The drawing and specification may be inspected and forms of tender and any further particulars may be obtained upon application to the Controller of Stores, Room No. 59, Palace of Justice, Pretoria; Stores Clerks, Solomon Street, Vrededorp, P.O. Cape-town, Port Elizabeth, East London, Bloemfontein, and Pietermaritzburg; and Postmaster, Durban.

Tenderers may obtain a copy of the above drawing and specification on application at the offices mentioned on payment of 10s., which amount will be refunded on receipt of a bona fide tender, and provided the drawing is returned within one month after the date appointed for the return of tenders.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,

Chairman of the Union Tender Board.

20th March, 1922.

#### TENDER FOR SUPPLIES.

Tenders are hereby invited for the supply of Miscellaneous Stores and Equipment to the Government of the Union of South Africa.

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the Supply of Miscellaneous Stores and Equipment," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 12th day of April, 1922.

Tender forms, conditions of contract, and any further particulars can be obtained upon application to the Government Buyer, 345A Skinner Street (P.O. Box 371), Pretoria.

The Board reserves to itself the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,

Chairman of the Union Tender Board.

17th March, 1922.

#### \* TENDER FOR THE SUPPLY OF CARBONIC ACID GAS.

Tenders are hereby invited for the supply of Carbonic Acid Gas to the Government of the Union of South Africa during the year ending 31st March, 1923.

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the Supply of Carbonic Acid Gas," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 5th day of April, 1922.

Tender forms, conditions of contract, and any further particulars may be obtained upon application to the Government Buyer, 345A Skinner Street (P.O. Box 371), Pretoria.

The Board reserves to itself the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,

Chairman of the Union Tender Board.

24th March, 1922.

#### \* TENDER FOR THE SUPPLY OF THATCH GRASS.

Tenders are hereby invited for the supply of Thatch Grass to the Government of the Union of South Africa.

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the Supply of Thatch Grass," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 12th day of April, 1922.

Tender forms, conditions of contract, and any further particulars may be obtained upon application to the Government Buyer, 345A Skinner Street (P.O. Box 371), Pretoria.

The Board reserves to itself the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,

Chairman of the Union Tender Board.

24th March, 1922.

#### \* TENDER FOR THE SUPPLY OF COAL.

Tenders are hereby invited for the supply of coal to the Government of the Union of South Africa during the period 1st May to 31st October, 1922, in—

(a) Cape, Transvaal, and Orange Free State Provinces (free on rail).

(b) Natal Province (free on rail).

(c) Rietfontein Lazaretto (delivered into store).

(d) Capetown area (delivered into store).

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the supply of Coal," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 12th day of April, 1922.

Forms of tender, conditions of contract, and any further particulars may be obtained upon application to the Government Buyer, 345A Skinner Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Die suksesvolle tenderaar sal die goedere moet verskeep, as verskeping per steemboot nodig is, net 'n skeepvaartlyn of lyne waarmee die Regering reëlinge getref het vir die vervoer van Regeringsvoorrade, inligtinge waaromtrent verkry kan word op aanvraag by die Hoë Kommissaris vir die Unie van Suidafrika Trafalgar Square, Londen.

Die tekening en spesifikasie kan besien en tendervorme en nadere inligtinge verkry word op aanvraag by die Kontroleur van Voorrade, Kamer No. 59, Paleis van Justisie, Pretoria; Magasynklerke, Solomonstraat, Vrededorp; Poskantoor, Kaapstad, Port Elizabeth, Ooslonden, Bloemfontein en Pietermaritzburg; en die Posmeester, Durban.

Tenderaars kan 'n kopie van die bogenoemde tekening en spesifikasie verkry op aanvraag by die genoemde kantore teen 'n betaling van 10s. Hierdie bedrag word terugbetaal na ontvangs van 'n bona fide tender, en mits die tekening teruggestuur word binne een maand na die vervaldag vir tenders.

Die kommissie behou die reg om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem sonder die geheel, en verbind sig nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en alle tenderaars is gebonde deur die voorwaarde van die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,

Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

20 Maart 1922.

#### TENDER VIR LEWERANSIES.

Tenders word hiermee gevra vir die lewering van gemengde leweransies en uitrusting aan die Goewernement van die Unie van Suidafrika.

Getekende en verseëldedie tenders op die offisiële vorm, onder skrywe "Tender vir die lewering van gemengde leweransies en uitrusting" moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m. op Woensdag, die 12de dag van April 1922.

Tendervorms, voorwaarde van kontrakt en enige verder besonderhede kan verkry word op aanvraag by die Goewernementskoper, 345A Skinnerstraat (Posbus 371), Pretoria.

Die kommissie behou vir hulself die reg voor om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem, en verbind hul nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en al die tenderaars is verbind aan die voorwaarde van die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,

Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

#### \* TENDER VIR DIE LEWERING VAN KOOLSUURGAS.

Tenders word hiermee gevra vir die lewering van Koolsuurgas aan die Goewernement van die Unie van Suidafrika gedurende die jaar eindigende 31 Maart 1923.

Getekende en verseëldedie tenders op die offisiële vorm, onder die opskrif "Tender vir die lewering van Koolsuurgas" moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m., op Woensdag, die 5de dag van April 1922.

Tendervorms, voorwaarde van kontrakt en enige verder besonderhede kan verkry word op aanvraag by die Goewernementskoper, 345A Skinnerstraat (Posbus 371), Pretoria.

Die kommissie behou vir hulself die reg voor om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem, en verbind hul nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en al die tenderaars is verbind aan die voorwaarde van die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,

Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

24 Maart 1922.

#### \* TENDER VIR DIE LEWERING VAN DEKGRAS.

Tenders word hiermee gevra vir die lewering van Dekgras aan die Goewernement van die Unie van Suidafrika.

Getekende en verseëldedie tenders op die offisiële vorm, onder die opskrif "Tender vir die lewering van Dekgras," moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m., op Woensdag, die 12de dag van April 1922.

Tendervorms, voorwaarde van kontrakt en enige verder besonderhede kan verkry word op aanvraag by die Goewernementskoper, 345A Skinnerstraat (Posbus 371), Pretoria.

Die kommissie behou vir hulself die reg voor om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem, en verbind hul nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en al die tenderaars is verbind aan die voorwaarde van die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,

Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.

24 Maart 1922.

#### \* TENDER VIR DIE LEWERING VAN STEENKOOL.

Tenders word hiermee gevra vir die lewering van steenkool aan die Goewernement van die Unie van Suidafrika, gedurende die tydperk 1 Mei tot 31 Oktober 1922, in—

(a) Kaap-, Transvaal- en Oranje Vrystaatprovincies (vry aan spoor).

(b) Natalprovinsie (vry aan spoor).

(c) Rietfontein-lazaret (afgelewer in magasyn).

(d) Kaapstad-afdeling (afgelewer in magasyn).

Getekende en verseëldedie tenders op die offisiële vorm, onder die opskrif "Tender vir die lewering van Steenkool," moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Uniegebou, Pretoria, en moet in sy hande wees om 3 uur n.m., op Woensdag, die 12de dag van April 1922.

Tendervorms, voorwaarde van kontrakt en enige verder besonderhede kan verkry word op aanvraag by die Goewernementskoper, 345A Skinnerstraat (Posbus 371), Pretoria.

The Board reserves to itself the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,  
Chairman of the Union Tender Board.

24th March, 1922.

#### UNION DEPARTMENT OF EDUCATION.

Applications are hereby invited for the following posts at the Government Industrial Schools mentioned:—

*Heidelberg (Transvaal)—*

(a) Two qualified Assistant Teachers (male) on scale £200—£15—£395, with relative local allowance.

*Standerton (Transvaal)—*

(a) One Assistant Teacher (female), specially qualified to teach mentally deficient girls, on scale £174—£12—£270, with relative local allowance.

(b) One qualified Assistant Teacher (male), on scale £200—£15—£395, with relative local allowance. Preference will be given to a married applicant who together with his wife will be able to act as Cottage Master and Matron, for which duties the remuneration will be free board for the husband and wife, plus an allowance of £60 per annum.

(c) One qualified nurse, on scale £162—£12—£210, with relative local allowance.

*Tempe (near Bloemfontein)—*

(a) One qualified assistant teacher (female), on scale £174—£12—£270, with relative local allowance.

(b) One institution matron, on scale £120—£150, plus free board and lodging.

*Paarl (Cape Province)—*

One qualified teacher to take position of headmistress, on scale £234—£12—£330.

*George (Cape Province)—*

(a) One Cottage Matron at a salary of £84 per annum, plus free board and lodging.

(b) Two qualified Assistant Teachers (male), on scale £200—£15—£395.

*Dewetsdorp (Orange Free State)—*

(a) One qualified farming instructor, on scale £255—£15—£330, with relative local allowance. Applicants should state the branches of farming in which they are specially qualified. The successful applicant may be placed on the senior grade scale, £340—£20—£400, with relative local allowance.

(b) One Instructor in woodwork, on scale £255—£15—£330, with relative local allowance.

(c) One Storeman and Clerical Assistant to Principal, on scale £192—£12—£240, with relative local allowance.

Applicants must be fully bilingual, and must state the earliest date on which they can commence duties. The commencing salary in each case will be determined in accordance with the qualifications and experience of the successful applicant.

Applications giving full particulars as to age, qualifications, and previous experience, together with recent testimonials should be submitted before the 31st March, 1922, to the Principals of the respective institutions, from whom full information can be obtained in regard to required qualifications, conditions of service, and board and lodging.

GEO. M. HOFMEYR,  
Secretary for Education.

Die kommissie behou vir hulself die reg voor om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem en verbind hul nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en al die tenderaars word verbind aan die voorwaarde op die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,  
Voorsitter van die Unie-tenderkommissie.  
24 Maart 1922.

#### UNIE DEPARTEMENT VAN ONDERWYS.

Sollisitasies word hierby gevra vir die volgende poste aan die vermelde Goewernements Industrieskole.

*Heidelberg (Transvaal)—*

Twee gekwalifiseerde assistent onderwysers: salarisskaal £200—£15—£395, met die bewuste plaselike toelaag.

*Standerton (Transvaal)—*

(a) Een assistent onderwyseres met spesiale bevoegheid, om onderwys te gee aan swaksinnige meisies: salarisskaal £174—£12—£270, met die bewuste plaselike toelaag.

(b) Een gekwalifiseerde onderwyser: salarisskaal £200—£15—£395, met die bewuste plaselike toelaag. Voorkeur sal gegee word aan 'n getroude applikant wat tesame met sy vrou sal kan agreeer as koshuismeester en matrone. Vir hierdie pligte sal die besoldiging wees vrye ete vir die man en vrou plus 'n toelaag van £60 per jaar.

(c) Een gekwalifiseerde verpleegster: salarisskaal £162—£12—£210, met die bewuste plaselike toelaag.

*Tempe (naby Bloemfontein)—*

(a) Een gekwalifiseerde onderwyseres: salarisskaal £174—£12—£270, met die bewuste plaselike toelaag.

(b) Een inrigtingsmatrone: salarisskaal £120—£150, plus vrye ete en inwoning.

*Paarl (Kaap Provincie)—*

Een gekwalifiseerde onderwyseres vir die pos van Hoofonderwyseres: salarisskaal £234—£12—£330.

*George (Kaap Provincie)—*

(a) Een koshuis-matrone: salaris £84 per jaar, plus vrye ete en inwoning.

(b) Twee gekwalifiseerde assistent onderwysers: salarisskaal £200—£15—£395.

*Dewetsdorp (Oranje Vrystaat)*

(a) Een gekwalifiseerde boerinstrukteur: salarisskaal £255—£15—£330, met die bewuste plaselike toelaag. Applikante moet vermeld in watter vakke van die boerdery hulle spesiaal gekwalifiseer is. Die geslaagde applikant kan geplaas word op die skaal vir senior graad instruktore £340—£20—£400, met die bewuste plaselike toelaag.

(b) Een instrukteur in houtwerk: salarisskaal £255—£15—£330, met die bewuste plaselike toelaag.

(c) Een stoerbeampte en klerkelike assistent vir die prinsipaal: salarisskaal £192—£12—£240, met die bewuste plaselike toelaag.

Applikante moet ten volle tweetalig wees en moet vermeld die vroegste datum waarop hulle dienste kan aanvaar. Die aangangsalaris word in elk geval bepaal ooreenkomsdig die kwalifikasies en ondervinding van die suksesvolle kandidaat.

Aansoeke met opgaaf van ouderdom, bevoegheid en vorige ondervinding, en vergesel van resente getuigskskrifte, moet die prinsipale van die respektiewe skole voor die 31ste Maart 1922 bereik. Volle besonderhede met betrekking tot vereiste kwalifikasies, diensvoorraades en inwoning en ete, kan verkry word van die Prinsipale.

GEO. M. HOFMEYR,  
Sekretaris vir Onderwys.

#### NOW READY.

#### OFFICIAL YEAR BOOK

OF THE UNION OF SOUTH AFRICA

(No. 4—1920),

containing Statistics mainly for the period 1910—1920.

PRICE: 5/- Post Free within the Union;  
5/11 outside the Union.

Obtainable at the Government Printing and Stationery  
Offices at Pretoria and Capetown.

#### NU GEREED.

#### OFFISIEEL JAARBOEK

VAN DIE UNIE VAN SUIDAFRIKA

(No. 4—1920),

bevattende Statistieke hoofsakelik vir die tydperk  
1910—1920.

PRIJS: 5/- Posvrij binne die Unie;  
5/11 buite die Unie.

Verkrybaar aan die Goewernementsdrukkerij en Skriffbœ-  
hoeftekantore te Pretoria en Kaapstad.

Name.	District.	Security.	Morgen.	Sq. Rds.	Sq. Ft.	Amount.
Cornelis Johannes Bezuidenhout.....	Rustenburg.....	(1) Remainder of portion of Koperfontein No. 560..... (2) Portion "M" of a portion of Koperfontein No. 560..... (1) Portion No. VIII of lot "A" of a portion of Waterkloof No. 4	5 112 41	73 356 590	— — —	350 1000
Gert Lodewyk Kruger.....	".....	(2) $\frac{1}{8}$ share in portion Lot "A" of a portion of Waterkloof No. 4 Portion "D" of a portion of Otterfontein No. 630 .....	853 127	— 43	— —	230
Jacobus Petrus Schoeman.....	".....	{(1) $\frac{1}{4}$ share in portion "A" of portion of Otterfontein No. 630 (2) $\frac{1}{4}$ share in portion "B" of portion of Otterfontein No. 630 (3) $\frac{1}{4}$ share in portion "O" of portion of Otterfontein No. 630	74 127 89	144 43 571	— — —	180
(1) Pieter Ernst Johannes Kruger.....						
(2) Willem Jacobus Schoeman.....						
(3) Adolph Jacobus Schoeman.....						
Jan Barend Wolmarans.....	Standerton.....	Portion "H" of Van Stadensdam No. 175.....	89	239	—	150
Jacobus Johannes Hermanus Lourens.....	".....	$\frac{1}{2}$ of remainder of Silverbank No. 140.....	322	585	—	150
(1) George Frederik Meyer.....		{ $\frac{1}{8}$ share in remainder of eastern portion of Hamelfontein No. 210	1080	487	—	500
(2) Dirk Petrus Cilliers Badenhorst.....						
Barend Daniel Esthuyzen, jun.....	".....	(1) Portion 2 of portion of Driangel No. 31..... (2) Portion 2 of portion of Vanstadensdam No. 175.....	287 35	475 126	— —	250
Rudolph Cornelis Johannes Taljaard.....	Wakkerstroom.....	Portion No. 3 of portion of Klippoort No. 153.....	140	—	—	100
Dirk Petrus Roedolf van der Schyff.....		Remainder of portion of Schuilhoek No. 122.....	687	421	—	150
Johannes Jacobus McCrate.....	".....	$\frac{1}{4}$ share in remainder of a portion of Schulpspruit No. 149.....	213	216	—	100
Johannes Roedolf Lodewikes Botha.....	".....	Portion No. 6 of Zandfontein No. 353.....	365	495	—	250
Sybrand Johannes Barnard.....	".....	$\frac{1}{4}$ share in portion No. 3 of Sterkfontein No. 273.....	151	22	—	100
Petrus Johannes Rademeyer.....	".....	$\frac{1}{4}$ share Rietspruit No. 36.....	539	436	—	500
Hermanus Nicolaas Gouws.....	Waterberg.....	$\frac{1}{4}$ share of Ruigtesloot No. 1003.....	4279	236	—	100
Frederik Petrus van Deventer.....		Remainder of Wilgevonden No. 1772.....	2866	486	—	1000
Antonie Michiel Potgieter.....	".....	$\frac{1}{10}$ share in eastern portion of Rietfontein No. 288.....	1589	297	—	180
Hendrik Johannes Botha.....	".....	Hartebeestfontein No. 874.....	1200	158	—	350
Solomon Pienaar.....	".....	Portion "F" of a portion of Olifantspoort No. 450.....	222	283	—	110
Calvin Smit.....	".....	Portion "A" of Bekend Valley No. 1846.....	1000	—	—	450
Christiaan Hendrik Boshoff.....	".....	$\frac{1}{3}$ share in portion "C" of Doornfontein No. 1806.....	1145	13	—	65
Jan du Plessis de Beer, jun.....	".....	$\frac{1}{4}$ share in portion of Tweefontein No. 1554.....	3429	205	—	500
(1) Woodford Ashmead Scrooby.....		Farm Olifantsbeen No. 336.....	1765	432	—	1200
(2) Thomas Johannes du Toit Combrink.....						
Adolph Henry Laurence.....	Wolmaranstad.....	Anniesrust No. 146.....	1161	464	—	250
Aletta Johanna Dundee Joubert.....	".....	Portion "C" of Biesjeslaagte No. 20.....	199	528	—	180
Hendrik Frederik Deedlof Theunissen.....	".....	Portion 1 of a portion "F" of Lakenvallei No. 168.....	100	—	—	75
Mathys Andries Johannes Syffert.....	".....	(1) Portion "D" of Zoetendal No. 135..... (2) Portion "K" of Oshoek No. 181.....	568 512	458 379	— —	600
Johannes Petrus Meintjes.....	".....	(1) Portion "Q" of Wolvespruit No. 65..... (2) Portion "Z" of Wolvespruit No. 65.....	279 134	273 91	— —	375
Theunis Lodewicus Adriaan Steyn.....	Zoutpansberg.....	Portion 5 of a portion of Rietkuil No. 27.....	113	529	—	80
Martinus Christiaan Eysell.....	Zoutpansberg.....	$\frac{1}{2}$ share in portion "A" of Groblersplaats No. 310.....	400	—	—	250
Izak Jacobus Gerhardus Theron.....	Pietersburg.....	(1) Farm Blinkwater No. 579..... (2) Farm Graskraal No. 2034..... (3) Farm Sterkfontein No. 583..... (4) Portion of Hansfontein No. 2070.....	165 536 355 393	845 235 70 19	— — — —	200
Pieter Karel Johannes Venter.....	".....	$\frac{1}{16}$ share of Dassieshoek No. 892.....	1143	526	—	200
Frans Johannes van Aardt.....	Zoutpansberg.....	Farm Tygerklooi, No. 433.....	544	31	—	650
William Percy Armitage.....		Farm Driekoppies No. 1010.....	1290	306	—	900
Geoffrey George Jameson Lawrence.....	".....	Remainder of Vondeling No. 222.....	430	472	—	1200
Catharina Johanna Fleetwood.....	Pietersburg.....	Portion of portion called Eensgevonden of Hollandsdrift No. 113.....	39	250	—	80
Lodewikus Jacobus Steyn.....	".....	$\frac{1}{2}$ share in portion "E" of Doornfontein No. 218.....	790	73	—	60
Michael Ludwig Pauer.....		Farm Sweetome No. 2374.....	458	346	—	100
(1) Graham Mills Devenish.....		{Portion "A" of Legkraal..... Portion "B" of Legkraal No. 191.....	625 1250	— —	— —	1100
(2) Frank James Redman.....						
Johanna Elizabeth Christina Potgieter.....	".....	Portion of southern portion of Papkuil No. 350.....	427	28	—	500
		Bonds, 139.....				TOTAL..... £47,250

## ORANGE FREE STATE PROVINCE.

John Charles Pringle Erasmus, jun.....	Bethlehem.....	Farm Palmietfontein No. 1108.....	400	—	—	300
Cornelis Theordorus Saaiman.....	".....	Farm Draaihoek No. 1467.....	160	520	—	250
Jacobus Johannes Cornelis Engelbrecht	".....	(1) Remainder of Rietvley No. 523..... (2) Farm Rietvley "A" No. 473.....	141 70	10 303	— —	500
Erich Adolph Magnus.....	Boshof.....	Farm Tonnel No. 947.....	675	263 $\frac{3}{4}$	—	150
Herman Alexander Magnus.....	".....	Farm Ebena-zer No. 945.....	675	263 $\frac{3}{4}$	—	120
Thomas Arnoldus van der Heever.....	Edenburg.....	Farm Twee Zusters No. 440.....	927	208	—	500
Petrus Jacobus Odendaal.....	Frankfort.....	(1) Farm Zatelow No. 516..... (2) Farm Sitna No. 477.....	362 92	105 223	— —	500
Evert Jacobus Genis.....	".....	(1) $\frac{1}{2}$ portion of Vaalrivier No. 225..... (2) $\frac{1}{2}$ portion of Rust No. 472.....	664 200	9 $\frac{1}{2}$ —	— —	1000
Pieter Jacobus Jacobs.....	Jacobsdal.....	Remainder of Mingeacht No. 152.....	701	556 $\frac{3}{4}$	—	190
Petrus Jacobus Swart.....	Harrismith.....	Remainder of Sydenham No. 925.....	218	61	—	650
Stephanus Petrus Nel.....	Thaba 'Nchu....	Farm Land "H" No. 307.....	730	272	—	240
Johannes Jurgens Hattingh.....	Vrededorf.....	(2) $\frac{1}{6}$ share of Papfontein No. 95.....	43	224	—	—
Johannes Rossouw.....	Winburg.....	Farm Rusten Vrede No. 109.....	274	19	—	500
Gabriel Petrus Rossouw, jun.....	".....	Farm Vleesbank No. 1801.....	188	394	—	200
		Remainder of Klipfontein No. 9.....	377	188	—	400
		Bonds, 14.....				TOTAL..... £5,500

## CAPE PROVINCE.

Pieter Hendrik Uys.....	Barkly West.....	Farm No. 55 "A".....	4712	92	—	1000
(1) William Gunn Scott.....	Elliot.....	(1) Piece of ground Morgenzon..... (2) Piece of ground Middelpunt..... (3) Piece of ground Woodlands..... (4) Piece of ground Erf No. 1 of Noah's Ark..... (5) Piece of ground Erf No. 2 of Noah's Ark..... (6) Piece of ground Erf No. 3 of Noah's Ark..... (7) Piece of ground Erf No. 4 of Noah's Ark..... Piece of ground Nigheanduth.....	160 170 422 11 13 13 11 496	595 330 278 515 88 20 225 261	— — — — — — — —	250 120 1400 900 450 100 2000 1000
(2) Charles Edward Scott.....						
Johannes Lodevicius van Niekerk.....	".....	(1) Erf No. 106 of Embokotiva European Settlement..... (2) Annex Lot 106 of Embokotiva European Settlement.....	5 3	141 486	62	—
Johannes Petrus Greyling.....						
Barend Johannes Vorster.....	".....	(3) Piece of ground Kroombdraai of European Settlement..... Piece of ground Alberts Graf..... (1) Portion of Louwskraal..... (2) Remaider of Louwskraal..... (3) Lot No. 1 of Poortje..... (1) Portion of a portion of Roodedam..... (2) Portion "C" of a portion of Roodedam..... (3) Portion of Annex Roodedam..... (4) Remaider of Annex Roodedam..... Remaider of Elandsberg No. 1..... Remaider of "O" No. 400.....	39 5709 1662 1656 109 2000 1 1463 237 3717	225 179 — — 200 1 270 218 590 4 1700	— — — — — — 10 — — — — — 71	2000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1800 500
Jacob Ciloete Erasmus.....	Fraserburg.....					
Stephanus van Niekerk.....	Graaff-Reinet.....					
Dirk Cornelius Lourens, jun.....	Hopetown.....					
Charl David van der Merwe.....	Hay.....					
Alphonse Percival Scholtz.....	".....					

Name.	District.	Security.	Morgen.	Sq.	Rds.	Sq.	Ft.	Amount.
(1) Hendrik Albertus Kearney.....	Kenhardt.....	Piece of ground Op Dam Kolkjes.....	16592	193	—	—	1380	
(2) Hugo Amos van Niekerk.....	Kuruman.....	Piece of ground Amphill.....	5125	107	—	—	525	
Frans Albert Stephanus Weideman.....	".....	Portion of Wincanton.....	1897	359	—	—	300	
Louis Petrus Steyn.....	".....	Portion of Beaumont being Beaumont II.....	1500	—	—	—	100	
Johannes Jacobus Viljoen.....	Mafeking.....	(1) Remainder of Weltevreden.....	900	—	—	—	—	450
Sarel Coenraad Petrus Herbst.....	".....	(2) $\frac{1}{2}$ share of Lot "A" portion of Weltevreden.....	542	554	—	—	—	210
Johannes Friedrich Lohmann.....	".....	Farm Groot Geluk.....	226	176	—	—	—	200
Robert Albertus Pretorius.....	Oudtshoorn.....	Farm Hareebult.....	452	350	—	—	—	
Petrus Johannes Greeff.....	".....	(1) Remainder of Lot "L.A." 1 of Welbedacht.....	54	411	—	—	—	780
		(2) $\frac{1}{4}$ share of Welbedacht being Lot No. 51 of Pruimbosch.....	1009	383	—	—	—	
		(1) Remainder of Lot B 3 and B III of Rietvalley.....	24	374	—	—	—	
		(2) Remainder of Lot A.B. of Rietvalley.....	4	318	—	—	—	
		(3) Lot M.M. No. 2 Portion of Lots B 2 d and B II b of Rietvalley.....	4	230	—	—	—	
		(4) Lots M.M. No. 7a and M.M. No. 7b portion of Lots B 2 b and B II b of Rietvalley.....	13	181	—	—	—	
		(5) Lots P.P. No. 6 portion of Lots B 3 and B III b of Rietvalley.....	19	333	—	—	—	
		(6) Lots A.B. No. 1 portion of lots A.B. of Rietvalley.....	8	475	—	—	—	1600
		(7) Lots M.M. No. 3 portion of Lots B 2 b and B III b of Rietvalley.....	4	479	—	—	—	
		(8) Lots P.P. No. 7 portion of Lots B 3 and B III of Rietvalley.....	19	336	—	—	—	
		(9) Lots P.P. No. 8 portion of Lots B 3 and B III of Rietvalley.....	18	294	—	—	—	
		(10) Lots M.M. No. 1 portion of Lots B 2 b and B II b of Rietvalley.....	4	230	—	—	—	
		(11) Lots M.M. No. 8a and M.M. No. 8b portions of Lots B 2 b and B II b of Rietvalley.....	14	281	—	—	—	
		(12) Lots P.P. No. 3 portions of Lots B 3 and B III of Rietvalley.....	18	236	—	—	—	
		(1) Lot 5 of Upsher Commonage.....	10	340	—	—	—	
		(2) Piece of ground of Kat Rivier Settlement.....	3	559	—	—	—	825
		(3) Annex No. 5 of Upsher Commonage.....	1	290	—	—	—	
		(4) Potgietersrust of Upsher Commonage.....	192	220	—	—	—	
		(1) Lot No. 16 of Cleveland No. 1.....	20	114	—	—	—	1000
		(2) Lot No. 18a of Cleveland No. 1.....	10	—	—	—	—	
		Farm Vredes Rust.....	300	2	—	—	—	130
		Bonds, 22.....					TOTAL.....	£17,650

## NATAL

		Acres.	Sq.	Rds.	Perches.	£	s.	d.
Hermann Heinrich Friedrich Hormann.	Port Shepstone...	110	1	30	08	300		
John Carel Pieter Dekker.....	Klip River.....	305	—	—	30	08		250
	Newcastle.....	94	—	—	16			
Louis Johannes Steyn.....	Vryheid.....	519	2	20	400			
Marthinus Petrus Hendrik Jordaan....	".....	4	1	25	9			300
Marcus Sandison.....	Weenen.....	233	2	—	—			
Elimans Joachim van Rooyen.....	Vryheid.....	1436	3	38	—	1700		
		803	2	8	—			
		977	3	23	400			
		Bonds, 6.....				TOTAL.....		£3,350

## PAYMENTS TO CO-OPERATIVE SOCIETIES DURING THE MONTH OF FEBRUARY, 1922.

Devaal Rivier Ko-operatieve Tabakboerenvereniging.....	£ 2,000	0	0
Bloemvlei Dairy Livestock Co-operative Society.....	71	13	6
Ennersdale Farmers' Co-operative Society.....	250	0	0
Ficksburg Ko-operatieve Boerenvereniging.....	1,000	0	0
Koster Ko-operatieve Landbouwvereniging.....	400	0	0
Rustenburg Co-operative Citrus Union.....	500	0	0
	£4,221	13	6
	Nil		

Less amount due to Land Bank in respect of Interest.....

BALANCE.....

£4,221 13 6

## SUMMARY.

BONDS.	PROVINCE.	AMOUNT.	
		£ s. d.	
139	Transvaal.....	47,250 0 0	
14	Orange Free State.....	5,500 0 0	
6	Natal.....	3,350 0 0	
22	Cape.....	17,650 0 0	
		73,750 0 0	
181	Less Land Bank Loans Repaid.....	16,025 0 0	
		57,725 0 0	
	Payments to Co-operative Societies.....	4,221 13 6	
		TOTAL AMOUNT PAID OUT.....	£61,946 13 6

We hereby certify that the foregoing Statements have been made up from the books of this Bank, and to the best of our knowledge and belief are true and correct.

THOS. B. HEROLD, General Manager.

F. S. HERRING, Acting Accountant.

## DE LAND- EN LANDBOUWBANK VAN ZUID-AFRIKA.

De volgende staten worden gepubliceerd voor algemene informatie in termen van Artikel een en veertig van Wet No. 18 van 1912.

Pretoria, 14 Maart 1922.

THOS. B. HEROLD, Algemene Bestuurder.

## STAAT VAN LASTEN EN BATEN OP 28 FEBRUARIE 1922.

LASTEN.		BATEN.			
		£	s. d.	£	s. d.
Kapitaalfonds ... ... ... ... ...	5,994,955 4 6	Leningen onder Wet No. 37 van 1908,			
Reservefonds ... ... ... ... ...	431,522 16 5	Transvaal ... ... ...	361,135 9 7		
Landbank Wissels—Wet No. 36 van 1921 ... ...	14,900 0 0	Leningen onder Wet No. 12 van 1908,			
Departement van Financieën—		Transvaal, Omheiningen ...	5,381 19 4		
Droogte en Overstroming Noodleningen ... ...	952 11 5	Leningen onder Wet No. 33 van 1909,			
Rente verschuldigd op 31 Desember 1921 maar nog niet betaalbaar ... ... ... ... ...	59,019 15 10	Oranje Vrijstaat ... ... ...	55,387 10 0		
Ontvangen Rente ... ... ... ... ...	75,083 9 10	Leningen onder Wet No. 33 van 1909,			
Uitstaande Wissels ... ... ... ... ...	6,436 15 0	Oranje Vrijstaat, Promessen ...	3,518 11 3		
Standaard Bank van Zuid-Afrika, Bepaakt ... ...	14,853 5 6	Leningen onder Wet No. 27 van 1907,			
Diverse Rekeningen— ... ... ... ...	107,761 11 6	Natal, Paaiementsleningen ...	22,090 13 4		
	£6,705,488 10 0	Leningen onder Wet No. 18 van 1912,			
		Unie ... ... ...	4,957,390 4 9		
		Leningen onder Wet No. 17 van 1912,			
		Omheiningen, Unie ... ...	110,118 8 7		
		Leningen onder Wet No. 20 van 1911,			
		Dipbakken, Unie ... ...	83,358 12 4		
				5,598,381 9 2	
				733,084 10 11	
		Voorschotten aan Landbouw Koöperatieve Verenigingen ...			
		krachtens Wet No. 36 van 1921 ...	183,939 16 10		
		Leningen onder Wet No. 28 van 1916 (Droogte en Overstroming Noodlenigingswet) ...			
		Rente Vereffeningrekening ...	840 15 2		
		Rente betaald ...	100,705 5 3		
		Kantoormeubelen ...	1,084 16 0		
		Bankgebouwen ...	3,102 11 5		
		Diverse Rekeningen ...	29,948 11 6		
		Kassa in handen en bij Bankiers ...	34,282 15 0		
				20,117 18 9	
				£6,705,488 10 0	

## LIJST VAN VERBANDEN EN SEKURITEITEN VOLTOOID GEDURENDE DE MAAND FEBRUARIE 1921.

## PROVINCIE TRANSVAAL.

Naam.	Distrik.	Eigendom Verbonden.	Grootte.	Bedrag.
			Morgen. V.k.Rdn. V.k.Vtn. £	
Johannes Christiaan Engelbrecht.....	Bethal.....	Gedeelte "B" van Bankhoek No. 136.....	313 482 1/2	150
Gabriel Jacobus Petrus van der Merwe..	" .....	4 1/2 aandeel in gedeelte No. 3 van zuidelijk gedeelte van De Krans van Blesbokspruit No. 129	376 185	350
Jacobus Nicolaas Willem Hendrik du Plessis	" .....	1/2 aandeel van gedeelte "G" van Rooikrans No. 59.....	508 269	200
Hendrik Christiaan Roos.....	" .....	Gedeelte "C" van gedeelte van Vlaklaagte No. 35.....	141 57	150
Johannes Hendrik van Vreden.....	" .....	1/2 aandeel in restant van gedeelte van Rietfontein No. 123..	374 160	120
Schalk Willem van Heerden.....	" .....	Helft van restant van een gedeelte van Rietfontein No. 123	374 160	300
Anna Elizabeth du Toit.....	" .....	1/2 aandeel in gedeelte "E" van een gedeelte van Frischgewaagd No. 104	200 —	230
Francois Arnoldus Smit.....	" .....	1/2 aandeel in gedeelte "E" van een gedeelte van Frischgewaagd No. 104	200 —	170
Jacobus Adriaan Victor.....	Bloemhof.....	(1) 1/2 aandeel in gedeelte "D" van Witgatboom No. 32....	634 500	
		(2) Gedeelte No. 1 van gedeelte "A" van Zendelingsfontein No. 42	621 458	450
Frans Parls Sarls Duminy.....	" .....	Gedeelte "A" van Blesbokfontein No. 248.....	314 546	150
Michiel David Viljoen.....	" .....	Gedeelte "E" van Makaukop No. 83.....	704 100	250
Pieter Willem Adriaan Nel.....	" .....	Gedeelte "C" van Schoonheid No. 170.....	500 —	250
Cornelis Andrew Weber.....	" .....	Gedeelte No. 57 van London No. 33.....	53 193	95
Johannes Erasmus Greeff.....	" .....	Gedeelte "F" van Commissie Rust No. 93.....	200 —	90
Jacob Jacobus van de Venter.....	" .....	Gedeelte "B" van Commissie Rust No. 93.....	400 —	180
Dirk Petrus Lubbe.....	" .....	Gedeelte "D" van Commissie Rust No. 93.....	300 —	130
Petrus Albertus Reyneke.....	" .....	Gedeelte "A" van Commissie Rust No. 93.....	300 —	130
Mattys Johannes Marthinus Landman.	" .....	Gedeelte "E" van Commissie Rust No. 93.....	400 —	180
Michel Coenraad de Lango.....	" .....	Gedeelte "C" van Commissie Rust No. 93.....	600 —	275
Willem Adriaan Nieman.....	" .....	Restant van Commissie Rust No. 93.....	1598 407 5	725
David Jacobus Louw.....	Ermelo.....	1/2 van gedeelte van gedeelte "C" van Uitzicht No. 32.....	300 1	200
Johanna Maria Catharina Jansen van Rensburg	" .....	Restant van Uitspanning No. 28.....	412 42	250
Dirk Cornelis Odendaal.....	" .....	Gedeelte No. 3 van gedeelte "A" van Klipkraal No. 44...	80 471	140
Gijsbert Johannes Roos.....	Heidelberg.....	1/2 aandeel in restant van gedeelte van Hartzenbergfontein No. 132	405 391	50
Jochemus Jacobus Taljaard.....	" .....	Restant van gedeelte "F" van Watervalshoek No. 361....	207 118	250
Jacobus Christiaan Schoeman.....	Kruggersdorp.....	(1) 1/2 van gedeelte "H" van een gedeelte van Bultfontein No. 120	22 50	
		(2) 1/2 aandeel in restant van gedeelte A 1 van Bultfontein No. 120	4191 278	400
Gideon van Tonder.....	" .....	(1) Restant van gedeelte "F" van Elandsfontein No. 13.....	303 183	
		(2) 1/2 van gedeelte "G" van Elandsfontein No. 13.....	412 217	500
Jacobus Christiaan van Tonder.....	" .....	(1) Gedeelte van Elandsfontein No. 13.....	1 532	
Willem Jacobus Grobler.....	Rustenburg.....	(2) Restant van een gedeelte van Elandsfontein No. 13.....	250 460	220
Cornelis Petrus Kloppers.....	Kruggersdorp.....	(1) Gedeelte "D" van Rietpoort No. 63.....	196 101	
		(2) Gedeelte No. 11 van gedeelte van Naauwpoort No. 214.	11 460	625
		(3) 1/2 aandeel in restant van gedeelte Naauwpoort No. 214..	714 329	
		(1) 1/2 aandeel in restant van gedeelte A 1 van Bultfontein No. 120	4191 278	
		(2) Gedeelte No. 1 van gedeelte "B" van Bultfontein No. 120	7 570	
		(3) Gedeelte E 2 van Bultfontein.....	7 277	50
		(4) Onverdeelde half van gedeelte "M" van Bultfontein No. 120	8 —	
		(5) Onverdeelde 1/2 van gedeelte "H" van Bultfontein No. 120.	12 242	
Christiaan Lourens van der Berg.....	Lichtenburg.....	1/2 aandeel in restant van noordwestelijk gedeelte van Noodshulp No. 193	800 340	160
Johannes Friedrich Christian Hansen...	" .....	Gedeelte Flensburg van Koppiesfontein No. 98.....	757 44	200
Frederik Johannes Potgieter.....	" .....	1/2 aandeel in restant van Witstinkhoutboom No. 74.....	3607 265	50
Christiaan Harm Janse van Vuuren...	" .....	1/8 aandeel in restant van noordwestelijk gedeelte van Noods-hulp No. 193	800 340	50
Ignatius Wilhelm Ferreira Muller.....	" .....	1/4 aandeel van Borneo No. 336.....	6271 358	200
Izak Petrus Albertus Mouton.....	" .....	Gedeelte "C" van Weltevreden No. 292.....	318 289	150

Naam.	Distrikt.	Eigendom	Verbonden.	Grootte.		Bedrag.
				Morgen.	Vk.Rdn.	
Stephanus Petrus Janse van Vuuren...	Lichtenburg.....	½ aandeel in restant van noordwestelik gedeelte van Noods-	800	340	—	150
Johannes Andries Visser (A.zoon).....	" .....	Gedeelte "A" van Klippan No. 58.....	852	5	—	500
Andries Petrus Visser, jun.....	" .....	Gedeelte "B" van Klippan No. 58.....	818	463	—	500
(1) Christoffel Johannes du Toit.....	" .....	Plaats Eclips No. 379.....	797	590	—	950
(2) Nicolaas Barend du Toit.....	" .....	½ aandeel in westelik gedeelte van Kleinzoutpan No. 318.....	1618	227	—	300
Johannes Gerhardus Klopper.....	" .....	½ aandeel in westelik gedeelte van Kleinzoutpan No. 318.....	1618	227	—	350
Willem Bartholomeus Prinsloo.....	" .....	Gedeelte "C" van Goedhoop No. 1188.....	226	561	—	275
Jan Dietlof Agudius Blignaut.....	Lydenburg.....	Gedeelte "C" van Uitwaakfontein No. 1490.....	124	293	—	150
Hiljard Petrus Steenkamp.....	" .....	(1) Gedeelte van Schaapkraal No. 205.....	700	485	—	—
Christoffel Carolus Swart.....	" .....	(2) Restant van gedeelte "B" van Rietvlei No. 25.....	1699	449	—	170
(1) Jacob Caplin.....	Marico.....	Gedeelte No. 1 van gedeelte van De Putten No. 4.....	1197	42	—	600
(2) Charles Robert Herbst.....		½ aandeel in gedeelte "E" van gedeelte van Bloemfontein No.	860	534	—	600
John Percy Anderson.....	" .....	223				
(1) Johannes Breedt.....	" .....	½ aandeel in restant van Vlakpan No. 24.....	2930	544	—	350
(2) Charles Alfred Janson.....	" .....	½ aandeel in restant van Vlakpan No. 24.....	2930	544	—	400
(1) Coenraad Cornelis Meades.....	" .....	½ aandeel van Vergenoeg No. 89.....	4967	116	—	50
(2) Jan Wolfaardt Meades.....	" .....	Gedeelte "D" van Kopermijn No. 260.....	159	—	—	180
Johannes Jacobus Meintjes.....	" .....	½ van gedeelte "A" van gedeelte No. 2 van Sterkloof No. 154.....	459	521	—	100
Maarten Adriaan Schalekamp.....	Middelburg.....	(1) Geitukhoek No. 72, Mapochsgronden.....	12	—	—	—
Johannes Jacobus Grobler.....	" .....	(2) Seringboom No. 78, Mapochsgronden.....	12	16	—	75
Petrus Johannes Nieman.....	" .....	(1) Stillerust No. 56, Mapochsgronden.....	12	—	—	—
Nicolaas Johannes Steyn.....	" .....	(2) ½ van De Myl No. 244, Mapochsgronden.....	12	—	—	90
Jan Andries Potgieter.....	" .....	Samenloop No. 184, zijnde Perceel No. 67 Mapochsgronden.....	12	—	—	50
Petrus Christiaan van Wijk.....	" .....	½ aandeel in restant van Klipfontein No. 17.....	1252	464	—	50
Cornelis Petrus de Lange.....	" .....	(1) ½ van gedeelte "D" van een gedeelte van Grootvley No. 453.....	266	94	—	200
Cornelis Johannes Engelbrecht.....	" .....	(2) ½ van gedeelte "E" van een gedeelte van Grootvley No. 453.....	266	94	—	—
Petronella Margaretha Jacobs.....	" .....	Perceel No. 300 genaamd Beurfontein, Mapochsgronden.....	12	—	—	60
Willem Christiaan Bouwer.....	" .....	½ aandeel in gedeelte "F" van Bankfontein No. 287.....	282	4	—	180
Christiaan Maurits van Niekerk.....	" .....	Gedeelte No. 5 van gedeelte "G" van Kopermijn No. 260.....	350	—	—	525
Pieter Daniel Jansen van Rensburg....	" .....	(1) Plaats Gloria No. 335.....	1068	164	—	—
Stephanus Petrus Breytenbach.....	" .....	(2) Gedeelte van een gedeelte van Driefontein No. 235.....	111	202	—	2000
		(3) ½ aandeel in een gedeelte van Buffelskloof No. 198.....	2006	304	—	—
		Restant van Pullenshawe No. 213.....	403	13	—	700
		(1) Gedeelte No. 1 van gedeelte "B" van gedeelte van Vaal-	296	—	—	—
		bank No. 248				
		(2) Gedeelte No. 1 van gedeelte "G" van gedeelte van Twee-	30	336	—	—
		fontein No. 496				
		(3) Gedeelte "A" van gedeelte No. 1 van gedeelte "C" van	87	125	—	2000
		Tweefontein No. 496				
		(4) Gedeelte "A" van gedeelte van Tweefontein No. 496.....	339	142	—	—
		(5) Gedeelte "A" van Pullenshawe No. 213.....	402	588	—	—
		(6) Gedeelte "B" van Pullenshawe No. 213.....	403	13	—	—
(1) Abraham Johannes de Clercq.....	" .....	Gedeelte No. 5 van een gedeelte van Kafferstad No. 176.....	178	272	—	250
(2) Gerhardus Wilhelmus de Clercq.....	" .....					
(3) Jacob de Clercq, jun.....	" .....	(1) Gedeelte van Tweefontein No. 496.....	436	—	—	—
Hendrik Michael Janse van Vuren.....	" .....	(2) Gedeelte "A" van Oranjevallei No. 188.....	404	373	—	—
Salomon Petrus Steyn.....	Potchefstroom.....	(3) ½ aandeel van Frischgewaagd van Buffelsvallei No. 540.....	1240	84	—	725
Dauw Gerbrand Steyn.....	" .....	(4) ½ aandeel genaamd Fontein in restant van gedeelte van	622	322	—	—
Cornelius Abraham van Wijk.....	" .....	Buffelsvallei No. 540				
Carol Johannes Breedt.....	" .....	Restant van gedeelte "C" van Doornkloof No. 54, genaamd	400	124	—	240
Johannes Gerhardus Visser.....	" .....	Welkom				
Theunis Frans Buitendag.....	" .....	½ aandeel in gedeelte van Strydfontein No. 40.....	661	155	—	200
Louis Hendrik Daniel Greef.....	" .....	½ aandeel in gedeelte "C" van Cardoville No. 183.....	786	76	—	515
George Frederik Rautenbach.....	" .....	Gedeelte "P" van Cyferkuil No. 42.....	232	550	—	250
David Stephanus van der Westhuizen..	" .....	(1) ½ aandeel in restant van oostelik gedeelte van Vlakfontein	587	58	—	—
Daniel Frederik van Deventer.....	" .....	No. 216				
Daniel Stephanus Smit.....	" .....	(2) ½ aandeel in gedeelte "E" van gedeelte No. 3 van Roodekop	858	296	—	450
Marthinus Stephanus Ferreira.....	" .....	No. 27				
Hester Isabella Philippina Barnard..	" .....	½ aandeel in restant van Witpoort No. 576.....	890	287	—	260
Hans Jurgens Dreyer.....	" .....	(1) Gedeelte "J" van Kerkkraal No. 335.....	238	294	—	—
Hermanus Francois Joubert.....	" .....	(2) Gedeelte "B" van gedeelte No. 7 van Bovenste Oog van	796	456	—	325
Joachim Petrus Marnewick.....	" .....	Moorivier No. 684				
Lowies Almoro Grey, jun.....	" .....	(3) Gedeelte No. 1 van Moorivier No. 684.....	9	419	—	—
Jacobus Johannes van der Schijf.....	" .....	(4) Gedeelte No. 2 van Moorivier No. 684.....	23	75	—	—
		½ aandeel van Rietfontein No. 659.....	4438	209	—	450
		½ aandeel in gedeelte "C" van Cardoville No. 183.....	786	26	—	615
		Gedeelte "B" van een gedeelte van Bronkhorsfontein No. 30.....	190	13	—	125
		Restant van zuidelik gedeelte van Syferfontein No. 504.....	576	110	—	500
		Gedeelte van gedeelte "D" van Eigenaarsfontein No. 596.....	300	—	—	100
		Gedeelte "E" van Eigenaarsfontein No. 596.....	298	422	—	50
		Gedeelte "F" van een gedeelte van Kraalkop No. 290.....	822	525	—	1725
		Gedeelte "E" van Klipkrans, nu Almoro No. 300.....	755	308	—	500
		½ aandeel van noordwestelik gedeelte van Leeuwpoort No. 526.	724	100	—	170
		Gedeelte "B" van Almoro No. 300 Klipkrans.....	735	293	—	600
		(1) Restant van gedeelte "F" van een gedeelte van Sterkstroom	11	523	—	—
		No. 130				
		(2) ½ aandeel in restant van gedeelte van Sterkstroom	2102	593	—	325
		No. 130				
		(3) ½ aandeel in restant van Witklip No. 138.....	1983	446	—	—
		Restant van Zandfontein No. 46.....	281	32	—	500
		(1) ½ aandeel "E" van een gedeelte van Sterkstroom No. 130	25	450	—	—
		(2) ½ aandeel in restant een gedeelte Sterkstroom No. 130	2102	593	—	170
		(3) ½ aandeel in restant van Witklip No. 138.....	1983	446	—	—
		Gedeelte "F" van Rietfontein No. 174.....	628	533	—	500
		(1) ½ aandeel in een gedeelte van Vlakfontein No. 570.....	4047	—	—	—
		(2) ½ aandeel in zuidoostelik gedeelte van een gedeelte van	974	14	—	175
		Wildebeestkuil No. 8				
Lourens Jacobus Erasmus.....	Pretoria.....	(1) ½ aandeel in een gedeelte van Hartebeestspruit No. 572....	899	533	—	—
		(2) ½ aandeel in restant van gedeelte "B" van Kromdraai	664	390	—	150
		No. 459				
Friedrich Wilhelm Alexander Danzfuß.	" .....	(3) ½ aandeel in een gedeelte van gedeelte "B" van Kromdraai	664	390	—	—
Stephanus Hermanus du Plessis.....	" .....	No. 459				
Jacob Marthinus van der Westhuizen..	" .....	½ aandeel van een gedeelte van Schietfontein No. 382.....	21	124	—	250
William Welch Rush.....	" .....	(1) Lot No. 28 van Roodekopjes No. 44.....	11	518	—	200
Seth Horobin Conroy.....	Rustenburg.....	(2) ½ aandeel in restant van Roodekopjes No. 44.....	2517	535	—	—
Wynand Gerhardus Swart.....	" .....	Gedeelte No. 3 van een gedeelte van Oog van Boekenhoutskloof	157	293	—	130
		No. 522				
		(1) Gedeelte van ½ van zuidelik gedeelte van Rooival No. 422	90	356	—	725
		(2) Restant van ½ van zuidelik gedeelte van Rooival No. 422....	278	431	—	—
		Restant van een gedeelte van Rietfontein No. 431.....	40	43	—	200
		(1) Gedeelte "M" van Holfontein No. 667.....	193	540	—	—
		(2) Gedeelte "N" van Holfontein No. 667.....	409	—	—	240
		(3) Gedeelte "S" van Holfontein No. 667.....	2	451	—	—

Naam.	District.	Eigendom Verbonden.	Grootte.	Morgen.	Vk.Rdn.	VkVtn.	Bedrag.
Hendrik Nicolaas Botha.....	Rustenburg.....	1/6 aandeel van Zwartkopjes No. 711.....	2962	311	—	—	110
Willem Jacobus Loots.....	" .....	(1) 1/2 aandeel in gedeelte No. 7 van oostelijk gedeelte van Commissiedrift No. 300	29	556	—	—	800
Pieter Michiel Kachelhoffer.....	" .....	(2) 1/2 aandeel in restant van oostelijk gedeelte van Commissie-drift No. 300	1454	167	105	—	130
Jacobus Frederik Els.....	" .....	(1) 1/2 aandeel in een gedeelte, Erf No. 8, van oostelijk gedeelte van Koedoesfontein No. 675	2	244	—	—	65
Nicolas Johannes Horring.....	" .....	(2) 1/2 aandeel van Reytefontein zijde een gedeelte van Twijfelpoort No. 899	11	28	—	—	140
Cornelis Johannes Bezuidenhout.....	" .....	(1) Gedeelte "A" van gedeelte No. 1 van Boschhoek No. 268..	11	552	—	—	350
Gert Lodewijk Kruger.....	" .....	(2) Gedeelte "C" van gedeelte No. 1 van Boschhoek No. 268..	216	586	—	—	460
Jacobus Petrus Schoeman.....	" .....	(1) 1/2 aandeel in gedeelte van Bestershoek No. 360.....	503	303	—	—	73
(1) Pieter Ernst Johannes Kruger.....	" .....	(2) Gedeelte No. 16 van Rietfontein No. 716.....	112	356	—	—	5
(2) Willem Jacobus Schoeman.....	" .....	(1) Restant van gedeelte van Koperfontein No. 560.....	41	590	—	—	350
(3) Adolp Jacobus Schoeman.....	" .....	(2) Gedeelte No. VIII van Lot "A" van een gedeelte van Waterkloof No. 4	853	—	—	—	1000
Jan Barend Wolmarans.....	Standerton.....	(2) 1/2 aandeel in gedeelte Lot "A" van een gedeelte van Waterkloof No. 4	127	43	—	—	230
Jacobus Johannes Hermanus Lourens.....	" .....	Gedeelte "D" van gedeelte van Otterfontein No. 630.....	74	144	—	—	150
(1) George Frederik Meyer.....	" .....	(1) 1/2 aandeel in gedeelte "A" van gedeelte van Otterfontein No. 630	127	43	—	—	180
(2) Dirk Petrus Cilliers Badenhorst.....	" .....	(2) 1/2 aandeel in gedeelte "B" van gedeelte van Otterfontein No. 630	89	571	—	—	500
Barend Daniel Esterhuysen, jun.....	" .....	(3) 1/2 aandeel in gedeelte "O" van gedeelte van Otterfontein No. 630	89	239	—	—	150
Rudolph Cornelis Johannes Taljaard.....	Wakkerstroom.....	Gedeelte "H" van Van Stadensdam No. 175.....	322	585	—	—	100
Dirk Petrus Roedolf van der Schijff.....	" .....	1/2 van restant van Silverbank No. 140.....	1080	487	—	—	250
Johannes Jacobus McCrate.....	" .....	1/2 aandeel in restant van oostelijk gedeelte van Hamelfontein No. 210	287	475	—	—	100
Johannes Roedolf Lodewikes Botha.....	" .....	(1) Gedeelte No. 2 van gedeelte van Drieangel No. 31.....	35	126	—	—	250
Sybrand Johannes Barnard.....	" .....	(2) Gedeelte No. 2 van gedeelte van Van Stadensdam No. 175.....	140	—	—	—	100
Petrus Johannes Rademeyer.....	" .....	Gedeelte No. 3 van gedeelte van Klippoort No. 153.....	687	421	—	—	250
Hermanus Nicolaas Gouws.....	Waterberg.....	Restant van gedeelte van Schuilhoek No. 122.....	213	216	—	—	100
Frederik Petrus van Deventer.....	" .....	1/2 aandeel in restant van een gedeelte van Schulpuit o. 149	365	495	—	—	100
Antonie Michiel Potgieter.....	" .....	Gedeelte No. 6 van Zandfontein No. 353.....	151	22	—	—	350
Hendrik Johannes Botha.....	" .....	1/2 aandeel in gedeelte No. 3 van Sterkfontein No. 273.....	539	436	—	—	100
Solomon Pienaar.....	" .....	1/2 van Rietspruit No. 36.....	4279	236	—	—	500
Calven Smit.....	" .....	1/2 aandeel van Ruigtesloot No. 1003.....	2866	486	—	—	100
Christiaan Hendrik Boshoff.....	" .....	Restant van Welgevonden No. 1772.....	1589	297	—	—	450
Jan du Plessis de Beer, jun.....	" .....	1/2 aandeel in oostelijk gedeelte van Rietfontein No. 288.....	1200	158	—	—	65
(1) Woodford Ashmead Scrooby.....	" .....	Hartebeestfontein No. 874.....	222	283	—	—	3429
(2) Thomas Johannes du Toit Combrink.....	" .....	Gedeelte "F" van een gedeelte van Olifantspoort No. 450.....	1000	—	—	—	1200
Adolph Henry Laurence.....	Wolmaransstad.....	Gedeelte "A" van Bekend Valley No. 1846.....	1145	13	—	—	500
Aletta Johanna Dundee Joubert.....	" .....	1/2 aandeel in gedeelte "C" van Doornfontein No. 1806.....	3429	205	—	—	250
Hendrik Frederik Deedlof Theunissen.....	" .....	1/2 aandeel in gedeelte van Tweefontein No. 1554.....	1765	432	—	—	80
Mathijs Andries Johannes Syffert.....	" .....	Plaats Olifantsbeen No. 336.....	1161	464	—	—	250
Johannes Petrus Meintjes.....	" .....	Gedesrust No. 146.....	199	528	—	—	180
Theunis Lodevicus Adriaan Steyn.....	Zoutpansberg.....	Gedeelte "C" van Biesjeslaagte No. 20.....	100	—	—	—	75
Martinus Christiaan Eyssell.....	Zoutpansberg.....	Gedeelte N9. 1 van een gedeelte "F" van Lakenvallei No. 168	568	458	—	—	600
Zak Jacobus Gerhardus Theron.....	Pietersburg.....	(1) Gedeelte "D" van Zoetendal No. 135.....	512	379	—	—	375
Pietersburg.....	" .....	(2) Gedeelte "K" van Oshoek No. 181.....	279	273	—	—	375
Pietersburg.....	" .....	(1) Gedeelte "Q" van Wolvespruit No. 65.....	134	91	—	—	200
Pietersburg.....	" .....	(2) Gedeelte "Z" van Wolvespruit No. 65.....	113	529	—	—	80
Pietersburg.....	" .....	Gedeelte No. 5 van gedeelte van Rietkuil No. 27.....	400	—	—	—	250
Lodewikus Jacobus Steyn.....	" .....	1/2 aandeel in gedeelte "A" van Groblersplaats No. 310.....	165	485	—	—	200
Michael Ludwig Pauer.....	" .....	(1) Plaats Blinkwater No. 579.....	536	235	—	—	100
(1) Graham Mills Devenish.....	" .....	(2) Plaats Graskraal No. 2034.....	355	70	—	—	1100
(2) Frank James Redman.....	" .....	(3) Plaats Sterkfontein No. 583.....	393	19	—	—	500
Johanna Elizabeth Christina Potgieter.....	" .....	(4) Gedeelte van Hansfontein No. 2070.....	1143	526	—	—	60
		1/6 aandeel van Dassiehoek No. 892.....	458	346	—	—	650
		Plaats Tygerkloof No. 438.....	1290	306	—	—	900
		Plaats Drickopies No. 1010.....	430	472	—	—	1200
		Restant van Vondeling No. 222.....	39	250	—	—	80
		Gedeelte van gedeelte genaamd Eensgevonden van Hollandsdrift No. 113	790	73	—	—	300
		1/2 aandeel in gedeelte "E" van Doornfontein No. 218.....	701	556 $\frac{2}{3}$	—	—	250
		Plaats Sweethome No. 2374.....	625	—	—	—	100
		(1) Gedeelte "A" van Legkraal No. 191.....	1250	—	—	—	1100
		(2) Gedeelte "B" van Legkraal No. 191.....	427	28	—	—	500
		Gedeelte van zuidelijk gedeelte van Papkuil No. 350.....	—	—	—	—	—
		Verbanden 139.....	—	—	TOTAAL.....	£47,250	—

## PROVINCIE ORANJE VRIJSTAAT.

John Charles Pringle, Erasmus, jun....	Bethlehem.....	Plaats Palmietfontein No. 1108.....	400	—	—	300	
Cornelis Theodorus Saaiman.....	" .....	Plaats Draaihoek No. 1467.....	160	520	—	250	
Jacobus Johannes Cornelis Engelbrecht.	" .....	(1) Restant van Rietvley No. 523.....	141	10	—	500	
Erich Adolph Magnus.....	Boshof.....	(2) Plaats Rietvley "A" No. 1473.....	70	303	—	150	
Herman Alexander Magnus.....	" .....	Plaats Tonnel No. 947.....	675	263 $\frac{3}{4}$	—	120	
Thomas Arnoldus van der Heever....	Edenburg.....	Plaats Ebenezer No. 945.....	927	208	—	500	
Petrus Jacobus Odendaal.....	Frankfort.....	Plaats Twee Zusters No. 440.....	362	105	—	500	
Evert Jacobus Genis.....	" .....	(1) Plaats Zatelow No. 516.....	92	223	—	100	
Pieter Jacobus Jacobs.....	Jacobsdal.....	(2) Plaats Sitna No. 477.....	664	91	—	1000	
Petrus Jacobus Swart.....	Harrismith.....	(1) 1/2 aandeel van Vaalrivier No. 225.....	200	—	—	190	
Stephanus Petrus Nel.....	Thaba 'Nchu.....	Restant van Mingeacht No. 152.....	730	272	—	650	
Johannes Jurgens Hattingh.....	Vredefort.....	Restant van Sydenham No. 925.....	43	224	—	240	
Johannes Rossouw.....	Winburg.....	(1) Plaats Land "H" No. 307.....	188	394	—	500	
Gabriel Petrus Rossouw, jun.....	" .....	(2) 1/2 aandeel van Papfontein No. 95.....	377	188	—	200	
		Plaats Rust en Vrede No. 109.....	—	—	—	400	
		Plaats Vleesbank No. 1801.....	—	—	—	—	
		Restant van Klipfontein No. 9.....	—	—	—	—	
		Verbanden 14.....	—	—	TOTAAL.....	£5,500	—

## PROVINCIE KAAP.

Pieter Hendrik Uys.....	Barkly West.....	Plaats No. 55 "A".....	4712	92	—	1000
(1) William Gunn Scott.....	Elliot.....	(1) Stuk grond genaamd Morgenzon.....	160	595	—	—
(2) Charles Edward Scott.....	" .....	(2) Stuk grond genaamd Middelpunt.....	170	330	—	—
" .....	" .....	(3) Stuk grond genaamd Woodlands.....	422	278	—	—
" .....	" .....	(4) Stuk grond genaamd Erf No. 1 van Noah's Ark.....	11	515	—	1400
" .....	" .....	(5) Stuk grond genaamd Erf No. 2 van Noah's Ark.....	13	88	—	—
" .....	" .....	(6) Stuk grond genaamd Erf No. 3 van Noah's Ark.....	13	20	—	—
" .....	" .....	(7) Stuk grond genaamd Erf No. 4 van Noah's Ark.....	11	225	—	—
Johannes Lodevicus van Niekerk.....	" .....	Stuk grond genaamd Nigheanduth.....	496	261	—	900
Johannes Petrus Greyling.....	" .....	Stuk grond genaamd Tolkop.....	184	190	—	450

Naam.	Distrik.	Eigendom Verbonden.	Morgen.	Grootte.	Bedrag
			Vk.Rdn.	Vk.Vtn.	£
Barend Johannes Vorster.....	Elliot.....	(1) Landbouw Erf No. 106 van Embokotwa europees gemeentelike toekenningen	5	141	—
" .....		(2) Annex Lot No. 106 van Embokotiva europees gemeentelike toekenningen	3	486	62 }
" .....		(3) Stuk grond genaamd Kromdraai europees gemeentelike toekenningen	39	225	— }
Jacob Cloete Erasmus.....	Fraserburg.....	Stuk grond genaamd Alberts Graf.....	5709	179	2000
Stephanus van Niekerk.....	Graaff Reinet.....	(1) Gedeelte van Louwskraal.....	1662	—	— }
Dirk Cornelius Lourens, jun.....	Hopetown.....	(2) Restant van Louwskraal.....	1656	—	1000
Charl David van der Merwe.....	Hay.....	(3) Lot No. 1 van Poortje.....	109	200	— }
Alphonso Percival Scholtz.....		(1) Gedeelte van een gedeelte van Roodedam.....	2000	—	— }
(1) Hendrik Albertus Kearney.....	Kenhardt.....	(2) Gedeelte "C" van Roodedam.....	1	270	10 }
(2) Hugo Amos van Niekerk.....		(3) Gedeelte van Annex Roodedam.....	1463	218	— }
Frans Albert Stephanus Weideman.....	Kuruman.....	(4) Restant van Roodedam.....	237	590	— }
Louis Petrus Steyn.....	" .....	Restant van Elandsberg No. 1.....	3717	4	1800
Johannes Jacobus Viljoen.....	Mafeking.....	Restant van "O" No. 400.....	1700	71	500
Sarel Coenraad Petrus Herbst.....		Stuk grond genaamd Op Dam Kolkjes.....	16592	193	1380
Johannes Freidric Lohmann.....	" .....	Stuk grond genaamd Ampthill.....	5125	107	525
Robert Albertus Pretorius.....	" .....	Gedeelte van Wincanton.....	1897	359	300
Petrus Johannes Greeff.....	Oudtshoorn.....	Gedeelte van Beaumont, zijnde Beaumont No. 11.....	1500	—	100
(1) Jacobus Petrus Schoeman.....	" .....	(1) Overblyvend gedeelte van Weltevreden.....	900	—	— }
(2) Petrus Albertus Schoeman.....		(2) $\frac{1}{4}$ aandeel van Lot "A" gedeelte van Weltevreden.....	542	554	450
(3) Jurgens Johannes Schoeman.....	" .....	Plaats Groot Geluk.....	226	176	210
(4) Laurens Abraham Petrus Albertus Schoeman	" .....	Plaats Karcobult.....	452	350	200
Johannes Hermanus Potgieter.....	Stockenstroom....	(1) Restant van Lot L.A. 1 van Welbedacht.....	54	411	— }
Ethel Muriel Hawkins.....	Uitenhage.....	(2) $\frac{1}{4}$ aandeel van Welbedacht, zijnde Lot No. 51 van Pruijbosch.....	1009	383	780
Schalk Willem Meintjes.....	Vrijburg.....	(1) Restant van Lot B3 en B III van Rietvalley.....	24	374	— }
		(2) Restant van Lot A.B. van Rietvalley.....	4	318	— }
		(3) Lot M.M. No. 2 gedeelte van Lots B2b en B II b van Rietvalley	4	230	— }
		(4) Lots M.M. No. 7a en M.M. No. 7b gedeelte van Lots B2b en B II b van Rietvalley	13	181	— }
		(5) Lots P.P. No. 6 gedeelte van Lots B3 en B III b van Rietvalley	19	336	— }
		(6) Lots A.B. No. 1 gedeelte van Lots Ab van Rietvalley.....	8	475	— }
		(7) Lots M.M. No. 3 gedeelte van Lots B2b en B III b van Rietvalley	4	479	— }
		(8) Lots P.P. No. 7 gedeelte van Lots B3 en B III van Rietvalley	19	336	1600
		(9) Lots P.P. No. 8 gedeelte van Lots B3 en B III van Rietvalley	18	294	— }
		(10) Lots M.M. No. 1 gedeelte van Lots B2b en B II b van Rietvalley	4	230	— }
		(11) Lots M.M. No. 8a en M.M. No. 8b gedeelten van Lots B2b en B II b van Rietvalley	14	281	— }
		(12) Lots P.P. No. 3 gedeelten van Lots B3 en B III van Rietvalley	18	236	— }
		(1) Lot No. 5 van Upsher gemeente recht.....	10	340	— }
		(2) Stuk grond van Katrivier Settlement gemeenterecht.....	3	559	825
		(3) Annex No. 5 van Upsher gemeenterecht.....	1	290	— }
		(4) Potgietersrust van Upsher gemeenterecht.....	192	220	— }
		(1) Lot No. 16 van Cleveland No. 1.....	20	114	— }
		(2) Lot No. 18a van Cleveland No. 1.....	10	—	1000
		Plaats Vredes Rust.....	300	2	130
		22 Verbanden.....		TOTAAL	£17,650

## PROVINCIE NATAL.

		Akkers.	Roeden.	Perches.	£
Hermann Heinrich Friedrich Hormann .	Port Shepstone...	Subdivisie "C" van The Roundabout.....	110	1	30-08 300
John Carel Pieter Dekker.....	Klip River.....	(1) Subdivisie "A" van Bloemhof No. 5080.....	305	—	30-08 }
Louis Johannes Steyn.....	Newcastle.....	(2) Plaats Kalkoenkrantz.....	94	—	16 }
Marthinus Petrus Hendrik Jordaan....	Vrijheid.....	Restant van Lot "F" van Gedenkanmij No. 497.....	519	2	20 400
Marcus Sandison.....	Weenen.....	(1) Lot M.J. No. 2 van Lot "A" van Sterkstroom No. 344.....	4	1	25-9 }
Elimans Joachim van Rooyen.....	Vrijheid.....	(2) Lot M.J. van Lot "A" van Sterkstroom No. 344.....	233	2	— 300
		(1) Restant van Lot No. 3.....	1436	3	38 1700
		(2) Subdivisie 3 van Culfargie No. 4356.....	803	2	8 }
		Lot "A" van Holkrans No. 210.....	977	3	23 400
		6 Verbanden.....		TOTAAL	£3,350

## BETALING AAN KOÖPERATIEVE VERENIGING GEDURENDE DE MAAND FEBRUARIE 1922.

	£	s.	d.
De Vaal Rivier Koöperatieve Tabakboerenvereniging.....	2,000	0	0
Bloemvlei Dairy Livestock Co-operative Society.....	71	13	6
Ennersdale Farmers' Co-operative Society.....	250	0	0
Ficksburg Koöperatieve Boerenvereniging.....	1,000	0	0
Koster Koöperatieve Landbouwvereniging.....	400	0	0
Rustenburg Co-operative Citrus Union.....	500	0	0
	£4,221	13	6
	Nil		

Min bedrag verschuldigd aan Landbouwbank ten opzichte van rente.....

BALANS..... £4,221 13 6

## OPSUMMING.

VERBANDEN.	PROVINCIE.	BEDRAG.
		£ s. d.
139	Transvaal.....	47,250 0 0
14	Oranje Vrijstaat.....	5,500 0 0
6	Natal.....	3,350 0 0
22	Kaap.....	17,650 0 0
		73,750 0 0
181	Min Landbouw Leningen terug betaald.....	16,025 0 0
		57,725 0 0
	Betaling aan Koöperatieve Vereniging.....	4,221 13 6
	TOTAAL BEDRAG UITBETAALD.....	£61,946 13 6

Wij verklaren hiermede dat bovenstaande staat opgemaakt is uit de boeken van deze Bank, en naar ons beste weten juist en waar is.

THOS. B. HEROLD, Algemene Bestuurder.  
F. S. HERRING, Waarnemende Rekenmeester.

## DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS.

The following Statements of Earnings and Expenditure of the South African Railways, Harbours, and Steamships for the period 1st April, 1921, to 31st January, 1922, are published for general information.

Office of the General Manager,  
Johannesburg.

W. W. HOY, General Manager.

*Dr.*  
*Debet.*

### RAILWAYS REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922. SPOORWEG INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

GOVERNMENT GAZETTE, 24TH MARCH, 1922.

## DEPARTEMENT VAN SPOORWEGEN EN HAVENS.

De volgende Opgaven van de Ontvangsten en Uitgaven van de Zuidafrikaanse Spoorwegen, Havens en Stoomschepen, voor het tijdsperiode 1 April 1921 tot 31 Januarie 1922, worden ter algemene kennis gebracht.

Kantoor van de Algemene Bestuurder,  
Johannesburg.

W. W. HOY, Algemene Bestuurder.

*Or.*  
*Kredit.*

EXPENDITURE.— <i>Uitgaven.</i>	Month of January, 1922. Maand Januarie 1922.	Total to 31st December, 1921. Totaal tot 31 Desember 1921.	Total to Date. Totaal tot op Datum.	EARNINGS.— <i>Verdiensten.</i>	Month of January, 1922. Maand Januarie 1922.	Total to 31st December, 1921. Totaal tot 31 Desember 1921.	Total to Date. Totaal tot op Datum.				
£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.			
To Maintenance of Way and Works	...	...	...	228,082	9	1	2,202,337	13	11		
Aan Onderhoud van Weg en Werken	...	...	...	228,082	9	1	2,430,420	3	0		
To Maintenance of Rolling Stock—											
Aan Onderhoud van Rollend Materieel—											
Locomotives	...	...	...	156,909	12	0	1,547,104	8	6		
Lokomotieven	...	...	...	156,909	12	0	1,704,014	0	6		
Coaching Stock...	...	...	...	43,115	4	5	405,648	7	9		
Rijtuigmaterieel	...	...	...	43,115	4	5	448,763	12	2		
Goods Stock	...	...	...	79,113	11	11	822,407	18	6		
Goederematerieel	...	...	...	79,113	11	11	901,521	10	5		
To Running Expenses	...	...	...	302,428	4	3	2,921,533	0	4		
Aan Treinloop-uitgaven	...	...	...	302,428	4	3	3,223,961	4	7		
To Traffic Expenses—											
Aan Vervoer-uitgaven—											
Superintendence and Station Expenses	...	...	...	315,652	13	3	2,975,813	0	1		
Opzicht- en Stationuitgaven	...	...	...	315,652	13	3	3,291,465	13	4		
Advertising	...	...	...	3,371	13	10	14,601	4	7		
Adverteeren	...	...	...	3,371	13	10	17,972	18	5		
Compensation	...	...	...	3,772	17	2	58,623	14	10		
Schadevergoeding	...	...	...	3,772	17	2	62,396	12	0		
To General Charges	...	...	...	28,199	11	7	271,278	0	8		
Aan Algemene Onkosten	...	...	...	28,199	11	7	299,477	12	3		
To Superannuation	...	...	...	22,062	5	2	238,824	14	7		
Aan Pensioen	...	...	...	22,062	5	2	260,886	19	9		
To Cartage Services	...	...	...	29,151	12	2	284,980	10	8		
Aan Besteldienst	...	...	...	29,151	12	2	314,132	2	10		
<b>TOTAL ORDINARY WORKING EXPENDITURE</b>	...			<b>1,211,859</b>	<b>14</b>	<b>10</b>	<b>11,743,152</b>	<b>14</b>	<b>5</b>		
<b>TOTAAL GEWONE EKSPLOITATIE-UITGAVEN</b>	...			<b>1,211,859</b>	<b>14</b>	<b>10</b>	<b>12,955,012</b>	<b>9</b>	<b>3</b>		
To Renewing, Strengthening, etc.	...	...	...	10,970	0	5	84,307	7	8		
Aan Vernieuwen, Versterken, enz.	...	...	...	10,970	0	5	95,277	8	1		
To Depreciation—											
Aan Verminderung—											
Permanent Way and Works and Rolling Stock	...	...	...	138,972	15	0	1,250,754	15	0		
Duurzaam Weg en Werken en Rollend Materieel	...	...	...	138,972	15	0	1,389,727	10	0		
<b>TOTAL WORKING EXPENDITURE...</b>	...			<b>1,361,802</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>13,078,214</b>	<b>17</b>	<b>1</b>		
<b>TOTAAL EKSPLOITATIE-UITGAVEN</b>	...			<b>1,361,802</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>14,440,017</b>	<b>7</b>	<b>4</b>		
To Balance (carried to Net Revenue Account)	...	...	...	410,266	0	8	3,070,731	6	6		
Aan Saldo (overgedragen naar Netto Inkomsterekening)	...	...	...	410,266	0	8	3,480,997	7	2		
<b>£</b>	<b>1,772,068</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>16,148,946</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>17,921,014</b>	<b>14</b>	<b>6</b>		
							<b>£</b>	<b>1,772,068</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	
								<b>16,148,946</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	
									<b>17,921,014</b>	<b>14</b>	<b>6</b>

Dr.  
Debet.Cr.  
Kredit.

RAILWAYS—NET REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922.  
SPOORWEGEN—NETTO INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

	Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st Dec., 1921. <i>Totaal tot 31 Des. 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>		Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st Dec., 1921. <i>Totaal tot 31 Des. 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>	
To Interest on Capital... Aan Interest op Kapitaal	... ... ... ... ...	331,720 1 8	2,902,248 9 10	3,233,968 11 6	By Balance from Revenue Account Per Saldo van Inkomsterekening ... ... ...	410,266 0 8	3,070,731 6 6	3,480,997 7 2
To Interest on Temporary Loan... Aan Interest op Tijdelijk Loon	... ... ... ... ...	6,511 5 1	27,894 1 8	34,405 6 9	By Net Revenue from Subsidiary Services— Per Netto Inkomen van Hulpdiensten—			
To Interest on Superannuation and other Funds... Aan Interest op Pensioen- en andere Fondsen	... ... ... ... ...	21,547 4 5	184,932 16 0	206,480 0 5	Catering Service ... ... ... ... ... Restauratie ... ... ... ... ... Bookstalls, Advertising, and Automatic Machines ... Boekstallen, Adverteren en Automatiese Machines	3,750 12 10 2,658 3 10	665 4 10 16,740 8 5	3,085 8 0 19,398 12 3
To Charges in respect of Lines Leased :— Aan Onkosten ten opzichte van Gehuurde Lijnen :—					Bedding Equipment of Trains ... ... ... ... Beddegoeduitrusting van Treinen ... ... ... ... Road Motor Services ... ... ... ... Wegmotordienst ... ... ... ...	151 9 10 552 18 10	4,676 15 8 7,507 4 6	4,828 5 6 954 5 8
Natal-Zululand Railway Natal-Zululand Spoorweg	... ... ... ... ...	1,125 0 0	10,125 0 0	11,250 0 0	By Interest on Investments ... ... ... ... Per Interest op Belegd Kapitaal ... ... ... ... By Miscellaneous Receipts ... ... ... ... Per Diverse Ontvangsten ... ... ... ...	21,553 8 2 2,221 17 8	181,338 2 5 61,084 6 1	202,891 10 7 63,306 3 9
To Miscellaneous Expenditure :— Aan Diverse Uitgaven :—						441,154 11 10	3,332,398 9 9	3,773,553 1 7
Miscellaneous ... Diversen ... Abnormal Cost of Living Allowance... Speciale Oorlogsbonus...	... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ... ...	81 4 5 11,447 4 7	36,361 1 11 1,140,885 11 5	36,442 6 4 1,152,332 16 0	By Balance (carried to Revenue Distribution Account) ... Per Saldo(overgedragen naar Inkomsteverdelingsrekening)	68,722 11 8	970,048 11 1	901,325 19 5
		£ 372,432 0 2	4,302,447 0 10	4,674,879 1 0		£ 372,432 0 2	4,302,447 0 10	4,674,879 1 0

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 9th March, 1922.  
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 9 Maart 1922.

G. A. REID, { Chief Accountant.  
Hoofdboekhouder.

Dr.  
Debet.Cr.  
Kredit.

HARBOURS—REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922.  
HAVENS—INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

EXPENDITURE—Uitgaven.	Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st Dec., 1921. <i>Totaal tot 31 Des., 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>	EARNINGS—Verdiensten.	Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st Dec., 1921. <i>Totaal tot 31 Des. 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>	
To Maintenance and Upkeep... Aan Onderhoud	... ... ... ... ...	36,845 9 11	380,457 17 1	417,303 7 0	By Dues on Ships ... ... ... ... Per Scheepsrechten ... ... ... ...	12,529 8 1	121,021 11 9	133,550 19 10
To Traffic Working... Aan Eksplotiatie van Vervoer	... ... ... ... ...	5,054 4 6	46,336 8 10	By Dues on Goods and Live Stock ... Per Rechten op Goederen en Levende Have ...	61,975 14 2	424,990 13 4	486,966 7 6	
To General Charges... Aan Algemene Onkosten	... ... ... ... ...	1,880 12 0	25,053 13 5	By Water ... ... ... ... Per Water ... ... ... ...	1,197 1 8	12,621 16 5	13,818 18 1	
To Superannuation... Aan Pensioenen	... ... ... ... ...	688 1 3	10,008 6 3	By Tugs and Lighters ... ... ... ... Per Sleepboten en Lichters ... ... ... ...	6,792 15 5	87,186 17 7	93,979 13 0	
TOTAL Ordinary Working Expenditure... TOTALE Gewone Eksplotiatie-onkosten	... ... ... ... ...	44,468 7 8	461,856 5 7	By Landing, Shipping, and Transhipping Charges ... Per Landings-, Verschepings- en Overschepingskosten	1,908 6 6	14,054 12 8	15,962 19 2	
To Depreciation... Aan Vermindering	... ... ... ... ...	6,959 18 4	62,639 5 0	By Cranage Services ... ... ... ... Per Kraan diensten ... ... ... ...	5,105 4 9	42,707 0 6	47,812 5 3	
TOTAL Working Expenditure... TOTALE Eksplotiatie-onkosten	... ... ... ... ...	51,428 6 0	524,495 10 7	By Dry Docks and Slips ... ... ... ... Per Droogdokken en Hellingen ... ... ... ...	2,693 13 9	13,124 6 6	15,818 0 3	
To Balance (carried to Net Revenue Account)... Aan Saldo (overgedragen naar Netto Inkomsterekening)	... ... ... ... ...	47,939 2 2	266,526 14 7	By Coaling Apparatus ... ... ... ... Per Steenkoollaadinstallatie ... ... ... ...	2,056 5 9	61,495 1 7	63,551 7 4	
		£ 99,367 8 2	791,022 5 2	By Rents ... ... ... ... Per Huren ... ... ... ...	1,746 8 3	2,041 9 6	3,787 17 9	
				By Miscellaneous ... ... ... ... Per Diversen ... ... ... ...	3,362 9 10	11,778 15 4	15,141 5 2	
					£ 99,367 8 2	791,022 5 2	890,389 13 4	

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 9th March, 1922.  
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 9 Maart 1922.

G. A. REID, { Chief Accountant.  
Hoofdboekhouder.

Dr.

Debet.

Cr.

Kredit.

Dr.  
Debet.

HARBOURS.—NET REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922.  
HAVENS.—NETTO INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

Cr.  
Kredit.

	Month of January, 1922. Maand Januarie 1922.	Total to 31st Dec., 1921. Totaal tot 31 Desember 1921.	Total to Date. Totaal tot op Datum.		Month of January, 1922. Maand Januarie 1922.	Total to 31st Dec., 1921. Totaal tot 31 Desember 1921.	Total to Date. Totaal tot op Datum.	
To Interest on Capital (exclusive of Dead Assets) £29,753 12 2								
Aan Interest op Kapitaal ... ... ...								
To Interest on cost of Dead Assets ... } £1,150 11 3								
Aan Interest op kosten van Nalatenschap } £1,150 11 3								
To Lighthouses—Excess of Expenditure over Light Dues collected ... ... ... ...								
Aan Vuurtorens—Teveel Uitgaven voor Verzamelde Lichtgelden ... ... ... ...								
To Miscellaneous Expenditure—								
Aan Diverse Uitgaven—								
Miscellaneous ... ... ... ... ...								
Diversen ... ... ... ... ...								
Abnormal Cost of Living Allowance ... ... ...								
Onkosten- en Onderhoudstoelage ... ... ...								
£ 31,497 8 2		316,496 4 9	347,993 12 11		£ 31,497 8 2		316,496 4 9	347,993 12 11

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 9th March, 1922.  
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 8 Maart 1922.

G. A. REID, { Chief Accountant.  
Hoofdboekhouder.

Dr.  
Debet.

STEAMSHIPS.—REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922.  
STOOMSCHEPEN.—INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDPERK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

Cr.  
Kredit.

EXPENDITURE.—Uitgaven.	Month of January, 1922. Maand Januarie 1922.	Total to 31st Dec., 1921. Totaal tot 31 Desember 1921.	Total to Date. Totaal tot op Datum.	EARNINGS.—Verdiensten.	Month of January, 1922. Maand Januarie 1922.	Total to 31st Dec., 1921. Totaal tot 31 Desember 1921.	Total to Date. Totaal tot op Datum.	
To Superintendence ... ... ... ...								
Aan Oppertoezicht ... ... ... ...								
To Repairs and Upkeep ... ... ... ...								
Aan Herstellingen en Onderhoud ... ... ... ...								
To Working of Vessels ... ... ... ...								
Aan Bedrijf van Vaartuigen ... ... ... ...								
To Compensation ... ... ... ...								
Aan Vergoeding ... ... ... ...								
To Agency Expenses ... ... ... ...								
Aan Agentuuronkosten ... ... ... ...								
To General Charges ... ... ... ...								
Aan Algemene Onkosten ... ... ... ...								
To Insurance ... ... ... ...								
Aan Assurantie ... ... ... ...								
TOTAL Ordinary Working Expenditure } TOTAAL Gewone Bedrijfsuitgaven ... }	13,763 18 10	133,803 1 0	147,566 19 10					
To Depreciation ... ... ... ...	1,465 11 7	13,000 12 3	14,466 3 10					
Aan Waardevermindering ... ... ... ...								
TOTAL Working Expenditure ... } TOTAAL Bedrijfsuitgaven ... }	15,229 10 5	146,803 13 3	162,033 3 8					
To Balance (carried to Net Revenue Account) ... ...	1,684 6 2	76,017 7 8	74,333 1 6					
Aan Saldo (overgedragen naar Netto Rekening) ... ...								
£ 13,545 4 3		222,821 0 11	236,366 5 2		£ 13,545 4 3		222,821 0 11	236,366 5 2

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 9th March, 1922.  
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 9 Maart 1922.

G. A. REID, { Chief Accountant.  
Hoofdboekhouder.

Br.  
Debet.

STEAMSHIPS.—NET REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922.  
STOOMSCHEPEN.—NETTO INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDPERK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

Cr.  
Kredit.

		Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st December, 1921. <i>Totaal tot 31 Desember 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>			Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st December, 1921. <i>Totaal tot 31 Desember 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>
To Interest on Capital	... ... ... ... ...	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	By Balance from Revenue Account	... ... ...	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
Aan Rente op Kapitaal	... ... ... ... ...	1,465 11 7	13,001 1 11	14,466 13 6	Per Saldo van Inkomsterekening	... ... ...	1,684 6 2	76,017 7 8	74,333 1 6
To Balance (carried to Revenue Distribution Account)	... } Aan Saldo (overgebracht op Inkomsteverdelingsrekening)	1,465 11 7	13,001 1 11	14,466 13 6	By Miscellaneous Receipts	... ... ...	66 0 7	70 6 5	136 7 0
		3,083 17 2	63,086 12 2	60,002 15 0	Per Gemengde Ontvangsten	... ... ...			
		£ 1,618 5 7	76,087 14 1	74,469 8 6			£ 1,618 5 7	76,087 14 1	74,469 8 6

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 9th March, 1922.  
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 9 Maart 1922.

G. A. REID, { Chief Accountant.  
Hoofdboekhouder.

Br.  
Debet.

REVENUE DISTRIBUTION ACCOUNT FOR THE PERIOD (TEN MONTHS) 1ST APRIL, 1921, TO 31ST JANUARY, 1922.  
INKOMSTEVERDELINGSREKENING VOOR HET TIJDVAK (TIEN MAANDEN) 1 APRIL 1921 TOT 31 JANUARIE 1922.

Cr.  
Kredit.

		Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st December, 1921. <i>Totaal tot 31 Desember 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>			Month of January, 1922. <i>Maand Januarie 1922.</i>	Total to 31st December, 1921. <i>Totaal tot 31 Desember 1921.</i>	Total to Date. <i>Totaal tot op Datum.</i>
To Balance from Net Revenue Account—Railways	... } Aan Saldo van Netto Inkomsterekening—Spoorwegen	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.	By Balance from Net Revenue Account—Steamships	... } Per Saldo van Netto Inkomsterekening—Stoomschepen	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Balance from Net Revenue Account—Harbours	... } Aan Saldo van Netto Inkomsterekening—Havens	68,722 11 8	970,048 11 1	901,325 19 5	... } 3,083 17 2	63,086 12 2	60,002 15 0		
To Contribution to reduce deficiency in Pension Fund	... } Aan Bijdragen tot vermindering van tekort in Pensioenfonds	16,441 14 0	49,908 13 4	33,466 19 4	3,083 17 2	63,086 12 2	60,002 15 0		
To Contribution to Betterment Fund	... } Aan Bijdragen tot Verbeteringsfonds	8,250 0 0	74,250 0 0	82,500 0 0	65,497 1 10	1,106,120 12 3	1,040,623 10 5		
		8,333 6 8	75,000 0 0	83,333 6 8	£ 68,580 19 0	1,169,207 4 5	1,100,626 5 5	1,169,207 4 5	1,100,626 5 5
To Deficit at 31st March, 1921	... }			2,598,883 12 6	By Balance	... ... ...	3,639,507 2 11		
To Excess of Expenditure over Receipts, 1/4/21 to 31/1/22	... } Aan Surplus van Ontvangsten over Uitgaven, 1/4/21 tot 30/11/21	... } ... ...	1,040,623 10 5	Per Saldo	... ... ...	3,639,507 2 11			
To Balance	... } Aan Saldo	... } ... ...	3,639,507 2 11	£ 3,639,507 2 11					

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 9th March, 1922.  
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 9 Maart 1922.

G. A. REID, { Chief Accountant.  
Hoofdboekhouder.

## SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.—SUIDAFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS.

STATEMENT SHOWING THE APPROXIMATE EARNINGS FOR WEEK ENDED 11TH MARCH, 1922.—STAAT AANGEWENDE DIE VERDIENSTES BY BENADERING VIR WEEK GEEINDIG 11 MAART 1922.

HEADS.—HOOFDE.	Weekly Estimate. Wekelikse Begroting.	Week ended 11/3/22. Week geeeindig 11/3/22.	Increase or Decrease on Estimate. Toename of Afname op Begroting	PREVIOUS EIGHT WEEKS.—VORIGE AG WEKE.								Total to Date from 1st April. Totaal tot op hede van af 1 April.				Average to Date. Gemiddeld op Hede.				
				Corresponding Week, 1921. Ooreenstemmende Week 1921.								Estimate. Begroting.	This Year. Hierdie Jaar.	Increase or Decrease on Estimate. Toename of Afname op Begroting.	Last Year. Verlede Jaar.	Estimate Begro- ting.	This Year. Hierdie Jaar.	Increase or Decrease. Toename of Afname.		
				4/3/22	25/2/22	18/2/22	11/2/22	4/2/22	28/1/22	21/1/22	14/1/22									
<b>RAILWAYS—SPOORWEE.</b>																				
Passengers—Reisigers	...	...	104,712	76,414	— 28,298	109,556	110,731	76,845	80,188	90,554	127,073	107,026	113,271	103,741	5,160,806	5,167,848	+ 7,042	5,728,186	104,712	104,855
Parcels—Pakkette	...	...	12,370	10,615	— 1,755	12,386	10,725	10,847	11,214	10,749	11,408	10,922	10,656	13,997	609,664	577,290	— 32,374	599,800	12,370	11,713
Goods—Goedere	...	...	194,185	153,149	— 41,036	207,653	159,675	163,371	166,861	159,010	179,483	207,283	208,326	205,546	9,579,793	8,964,201	— 615,592	9,315,037	194,185	181,707
Coal—Steenkool	...	...	96,996	52,646	— 44,350	100,553	42,796	35,405	40,608	50,739	61,045	59,338	59,768	75,870	4,785,136	3,692,534	— 1,092,602	5,303,044	96,996	74,849
Live Stock—Lewende Hawe	...	...	13,610	9,614	— 3,996	11,038	9,918	10,024	11,411	10,232	7,544	8,936	11,249	11,459	671,427	624,486	— 46,941	650,480	13,610	12,658
Miscellaneous—Diverse	...	...	13,329	15,054	+ 1,725	15,922	15,506	16,048	14,128	15,546	16,153	15,771	14,521	14,522	656,929	801,238	+ 144,309	835,548	13,329	16,257
Total—Totaal	...	£	435,202	317,492	— 117,710	457,108	349,351	312,540	324,410	336,830	402,706	409,276	417,791	425,135	21,463,755	19,827,597	— 1,636,158	22,432,095	435,202	402,039
Miles Open—Ope Myle	...	...	—	9,559	—	9,559														
<b>HARBOURS—HAWENS.</b>																				
Dues on Ships—Verskuldig deur Skepe	...	...	2,608	3,200	+ 592	2,561	3,218	4,232	3,040	2,623	2,356	3,494	3,324	3,199	128,537	152,753	+ 24,216	167,364	2,608	3,099
Dues on Goods and Live Stock—Verskuldig op Goedere en Lewende Hawe	15,573	12,510	— 3,063	18,275	15,489	12,409	14,382	12,608	14,505	15,377	15,086	13,820	767,527	562,818	— 204,709	915,536	15,573	11,420		
Water—Water	...	...	345	395	+ 50	374	310	526	118	.270	222	415	379	201	17,004	15,685	— 1,319	17,954	345	318
Tugs and Lighters—Sleepbote en Ligters	...	...	1,610	1,766	+ 156	2,304	2,185	9,995	1,996	2,187	1,773	2,214	2,006	2,348	79,350	113,807	+ 34,457	109,472	1,610	2,309
Charges—Landing, Shipping, and Transhipping	...	...	192	206	+ 14	298	431	619	316	279	335	294	319	563	9,463	18,185	+ 8,722	18,656	192	369
Kosten—Landie, Inskepe en Oorskepe																				
Cranage—Kraangeld	...	...	844	960	+ 116	997	774	1,189	982	1,200	969	1,021	1,916	741	41,597	53,306	+ 11,709	59,670	844	1,082
Dry Docks and Slips—Drodokke en Sleephellinge	...	...	345	11	— 334	223	52	321	29	50	168	247	2,327	184	17,003	16,644	— 359	21,654	345	338
Coaling Apparatus—Koolladingstoestelle	...	...	998	1,666	+ 668	1,314	2,786	699	1,943	893	1,331	1,944	1,388	1,142	49,187	76,703	+ 27,516	66,425	998	1,556
Rents—Huurgeld...	...	...	29	1	— 28	17	15	50	100	—	64	50	13	2	1,429	1,887	+ 458	1,196	29	38
Miscellaneous—Diverse	...	...	470	293	— 177	3,579	402	569	315	516	368	522	646	1,241	23,164	17,391	— 5,773	32,826	470	353
Total—Totaal	...	£	23,014	21,008	— 2,006	29,942	25,662	30,639	23,221	20,626	22,091	25,578	27,404	23,441	1,134,261	1,029,179	— 105,082	1,410,753	23,014	20,882

**NOW ON SALE.****“JOURNAL**

OF THE

**DEPARTMENT OF AGRICULTURE.”**

This monthly publication of the Department of Agriculture is obtainable at the Government Printing and Stationery Offices, Pretoria and Capetown, at all Branches of the Central News Agency, and at the Principal Railway Book-stalls throughout the Union, at 6d. per copy. Back numbers can be supplied.

Subscriptions to the Journal, which is published in English and Afrikaans separately (5s. per annum, post free within the Union and South-West Protectorate, payable in advance—otherwise 6s.), should be addressed to the GOVERNMENT PRINTER, P.O. Box 373, PRETORIA.

**NOU TE KOOP.****“JOERNAAL**

VAN DIE

**DEPARTEMENT VAN LANDBOUW.”**

Hierdie maandelikse uitgawe van die Departement van Landbouw is verkrybaar by die Goewernementsdrukkery en Kantoor van Skryfbehoeftes, Pretoria en Kaapstad; by al die takke van die Sentrale Nuusagentskap, en by die vernaamste Spoorboekwinkels van die Unie, teen 6d. per eksemplaar. Vroeëre nummers kan gelewer worde.

Die intekengeld vir die Joernaal, wat in Afrikaans en Engels afzonderlik verskyn (5s. per jaar posvry in die Unie en Suidwes-Protektoraat, vooruitbetaalbaar—anders 6s.), moet naar die GOEWERNEMENTS DRUKKER, POSBUS 373, PRETORIA, gestuur worde.

# NOW ON SALE.

---

## “THE SOUTH AFRICAN JOURNAL OF INDUSTRIES,”

The monthly publication of the Industries Section of the Department of Mines and Industries, is now obtainable at the Government Printing and Stationery Offices, Pretoria and Capetown, at all Branches of the Central News Agency, and at the Principal Railway Bookstalls throughout the Union at 6d. per copy.

Subscriptions to the Journal, which is published in English and Dutch (5s. per annum, post free within the Union, payable in advance), should be addressed to the GOVERNMENT PRINTER, P.O. Box 373, PRETORIA, who will furnish all information regarding advertising spaces and tariff.

## NU TE KOOP.

---

## “HET ZUIDAFRIKAANSE JOURNAAL VAN NIJVERHEID,”

de maandelikse uitgave van de Afdeling Nijverheid van het Departement van Mijnwezen en Nijverheid, is nu verkrijgbaar bij de Gouvernementsdrukkerij en Schrijfbehoeftekantoren, Pretoria en Kaapstad, en de verschillende Bezighedsplaatsen van het Centraal Nieuwsagentschap, en bij de voornaamste Spoorwegboekwinkels in de Unie, tegen 6d. per eksemplaar.

Intekeningsgelden voor het Journaal, dat uitgegeven wordt in Engels en Hollands (5/- per jaar postvrij binnen de Unie, vooruit betaalbaar), moeten worden gezonden aan de GOVERNEMENTSDRUKKER, POSTBUS 373, PRETORIA, die alle informatie betrekkelijk advertentieruimte en tarief verschaffen zal.

## ADVERTISEMENTS.

## PATENT OFFICE.

OFFICIAL NOTICES OF PROCEEDINGS UNDER THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916, FOR THE WEEK ENDED 18TH MARCH, 1922.

*Note.—The Patent Office does not guarantee the accuracy of its publications or undertake any responsibility for errors or omissions or their consequences.*

## APPLICATIONS FOR LETTERS PATENT.

No.	Date of Application.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.	Form of Specification.
210	13/3/22	Stephen Moorshead	P.O. Box 320, East London	An improved rail point for railway or tramway use	Provisional
211	13/3/22	(1) Bertram May (2) George William May	Both of Milverton, Cramer Street, Preston, State of Victoria, Commonwealth of Australia	An improved device for attachment to tins to enable the fluid or semi-fluid contents thereof to be readily poured therefrom	Complete
212	15/3/22	Vladislau de Grabowski	91 Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	A process for bleaching mafura oil	Provisional
213	16/3/22	Letitia Emily Keys	9 Eleden Street, Queenstown, Cape Colony	An improved non-poisonous ointment for wounds and sores	Complete
214	16/3/22	Walter Tilbury	60 Blenheim Road, Caversham, County of Oxford, England	Improved means for utilizing the energy of the exhaust gases of internal combustion engines for promoting the flow of a liquid or a gas in a pipe or like or conduit	Complete
215	16/3/22	Erhardt Jacobus Hendrik Plantje	261D Skinner Street, Pretoria, Transvaal	A means of utilizing gravity or flotation as a source of energy	Provisional
216	16/3/22	Frans Rudolf Potgieter	Presently resident on the Transvaal University College Farm, Pretoria, Transvaal	A medicine to cure dropsy	Provisional
217	16/3/22	Ingersoll-Rand Company	11 Broadway, Borough of Manhattan, City of New York, State of New York, U.S.A.	Improvements in pneumatic columns	Complete
218	16/3/22	(1) Alec John Gerrard (2) Parvin Wright	Both of 217 West Superior Street, Chicago, Cook County, Illinois, U.S.A.	Wire tensioning and twisting machines	Complete
219	16/3/22	(1) John Mather (2) Walter Walker	Both of 14 Bridge Road, Stockton-on-Tees, County of Durham, England	Improvements in or connected with rail bonds and like electric couplings or connections	Complete
220	16/3/22	Frank Smith	Of the firm of Frank Smith and Company (Elland), Limited, Huddersfield Road, Elland, County of York, England	Improvements in shock absorbers and rebound dampers for motor road vehicles	Complete
221	16/3/22	James Lumb	Copley Dene, Victoria Road, Elland, County of York, England	An improved valve for use in connection with pneumatic tyres, applicable for other suitable purposes	Complete
222	16/3/22	(1) William Roy Mitton Churcher (2) Worthington-Simpson, Limited	Both of Queen's House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in lift valves	Complete
223	16/3/22	Centrifugal Castings, Limited	Kirkstyle Road, Kilmarnock, Scotland	Improvements in or relating to pouring apparatus for centrifugal casting machines	Complete
224	16/3/22	Morsk Hydro-Elektrisk Kvaelstof-aktieselskab	Solligaten 7, Kristiania, Norway	Process for the manufacture of hydrogen, carbon monoxide, or mixtures of these gases	Complete
225	16/3/22	Dr. Fritz Koref	9 Gutenbergstrasse, Charlottenburg, Germany	Improvements in or relating to incandescent electric lamps	Complete
226	16/3/22	Stanley Nettleton	42 Dunmore Road, Wimbledon, London, S.W. 19, England	A new or improved method of separating minerals and other substances and apparatus therefor	Complete
227	16/3/22	(1) John Bernard Russell (2) Russell Brothers (Walsall), Limited	Both of Bradford Tube Works, Walsall, in the County of Stafford, England	A new or improved storage rock	Complete
228	17/3/22	Henry Richard Latham Smith	73 Juniper Road, Durban, Province of Natal	H. R. Latham Smith's automatic safety gates at railway crossings	Complete
229	17/3/22	Wilson Mayne Allison	Ladysmith, in the Natal Province	A new or improved variable speed gear	Provisional

## PROVISIONAL SPECIFICATIONS ACCEPTED.

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
128	14/2/22	15/3/22	Sidney Casimir Hayes	Alice, Cape	A patent for minimizing the cause of miners' phthisis
177	25/2/22	15/3/22	(1) Edward William Thurlow (2) Wilfrid Kent Hughes	(1) 28 Normandy Street, Middle Brighton (2) 22 Collins Street, Melbourne, both in County of Bourke, State of Victoria, Commonwealth of Australia	An improved pneumatic tyre tube and method of making the same
178	25/2/22	15/3/22	(1) Edward William Thurlow (2) Wilfrid Kent Hughes	(1) 28 Normandy Street, Middle Brighton (2) 22 Collins Street, Melbourne, both in County of Bourke, State of Victoria, Commonwealth of Australia	An improved pneumatic tyre and method of making same
179	25/2/22	15/3/22	Richard Morrison McDonald	C/o P.O. Box 3146, Johannesburg	Improvements in rock-drills and in rotating means for the drills or bits used therewith
183	1/3/22	17/3/22	Mrs. L. Fearnley	465 Berea Road, Durban, Natal	Quick adjustment for silk lamp shades
173	24/2/22	15/3/22	Hugh Alexander Craig	35 Regina Avenue, Umbilo, Durban, Natal	Fittings for attaching canvas to and adjusting deck-chairs, stretchers, etc.

## LIST OF COMPLETE SPECIFICATIONS LODGED.

No.	Date of Application.	Date of Lodgment.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
626	27/6/21	14/3/22	David Barker	Karnak, Medusa Street, Mosman, in the State of New South Wales, Commonwealth of Australia	Improved method of an apparatus for producing animated cartoon films
589	14/6/21	13/3/22	Ingo Emmanuel Kohlmeyer	C/o P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements in and relating to electrical storage batteries or accumulators
603	18/6/21	17/3/22	John Penhale	P.O. Box 668, Johannesburg, Transvaal	Improvements in alcohol fuel

**ADVERTISEMENTS.****LETTERS PATENT SEALED.**

No.	Date of Application.	Date of Sealing.	Name of Applicant.	Title of Invention.
820	29/8/21	17/3/22	Seymer Selby Hawkins	Swinging boom gate
968	10/10/21	17/3/22	Peter Davidson Smith	Improvements in and relating to fumigating and storage chambers
997	17/10/21	17/3/22	Percy Saphra	A new or improved fuel economizing apparatus and sparking plug preserver for use in connection with internal combustion engines
1128	23/11/21	17/3/22	Worthington Pump and Machinery Corporation	Improvements in internal combustion engines
1129	23/11/21	17/3/22	Henry Stuart Otto	Improvements in or relating to the tanning of skins and hides
1130	23/11/21	17/3/22	James Joseph Doherty	Improvements relating to screw-drivers, braces, and the like
1131	23/11/21	17/3/22	(1) Owen Richard Williams (2) David Denis Williams	Binders for securing telegraph and telephone wires to insulators
1135	24/11/21	17/3/22	Thomas Henry West	Improvements in carburetors
1136	25/11/21	17/3/22	Albert Hayward	Improvements in photographic cameras
1146	30/11/21	17/3/22	Felix Frank	Treatment of carbonaceous and other materials
1151	2/12/21	17/3/22	Alfred Ernest Nash	Impact water spray device

**APPLICATIONS FOR LETTERS PATENT**

Deemed to be Abandoned under Section 16 of the Patents, Designs, Trade Marks, and Copyright Act, 1916.

No.	Date of Application.	Name of Applicant.	Date of Lapse.
501	13/5/21	John James Fairon	13/3/22
503	13/5/21	(1) Harry Stern ; (2) Charles Gause Cunningham	13/3/22
504	17/5/21	Louis Robert Vierdag	16/3/22
507	18/5/21	Leicester Phillip Warder	17/3/22
508	18/5/21	George Haywood Lloyd	17/3/22

**PATENTS VOID.**

\*The public are warned that entries under the following heads must not be accepted as final, as certain void patents may still be restored in terms of Sections 54 and 55 of the Union Patent Act, No. 9 of 1916.

The Patent Office will, however, on request, supply definite information, so far as possible, relative to the position of any particular patent referred to below.

Patents granted under the Union Patent Act, No. 9 of 1916, that have become void through non-payment of the prescribed renewal fees.

Nos. 701, 702, 706, 708, 709, 712, 713, 716, 717, 721, 724, 727, of the year 1918.

**THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916—RESTORATION OF LAPSED PATENT UNDER SECTION 54.**

Notice is hereby given that an order was made on the 28th day of February, 1922, restoring the Letters Patent granted to Arthur Courthope Gull, Charles Watson, and Sydney Bingham, for an invention entitled "Improvements in girths and saddles," numbered 542 of 1917, and bearing date the 15th day of September, 1917.

**OKTROOIKANTOOR.**

OFFICIËLE KENNISGEVINGEN VAN ZAKEN BEHANDELD ONDER DE PATENTEN, MODELLEN, HANDELSMERKEN EN AUTEURSRECHT WET, 1916, VOOR DE WEEK EINDIGENDE 11 MAART 1922.

*Het Oktrooikantoor kan de juistheid van zijn mededelingen niet waarborgen of enige aansprakelikheid aanvaarden voor onjuistheden of weglatingen of de gevolgen daarvan.*

**VOORLOPIGE BESCHRIJVINGEN AANGENOMEN.**

No.	Datum van Aanvraag.	Datum van Aanneming.	Naam van Aanvrager.	Adres.	Aard van Uitvinding.
128	14/2/22	15/3/22	Sidney Casimir Hayes	Alice, Kaap	Een patent voor het tegengaan van de oorzaak van mijntering
177	25/2/22	15/3/22	(1) Edward William Thurlow (2) Wilfrid Kent Hughes	(1) 28 Normandy Street, Middle Brighton (2) 22 Collins Street, Melbourne, beiden in de County of Bourke, State of Victoria, Commonwealth of Australia	Een verbeterde pneumatische binnenband en methode van vervaardiging daarvan
178	25/2/22	15/3/22	(1) Edward William Thurlow (2) Wilfrid Kent Hughes	(1) 28 Normandy Street, Middle Brighton (2) 22 Collins Straat, Melbourne, beiden in de County of Bourke, State of Victoria, Commonwealth of Australia	Een verbeterde pneumatische band en methode van vervaardiging daarvan
179	25/2/22	15/3/22	Richard Morrison McDonald	P/a Postbus 3146, Johannesburg	Verbeteringen in rotsboren en in middelen om de daarbij gebezigde voren of ijzers te laten ronddraaien
183	1/3/22	17/3/22	Mrs. L. Fearnley	465 Bereaweg, Durban, Natal	Inrichting voor het spoedig bevestigen van zijde lampekappen
173	24/2/22	15/3/22	Hugh Alexander Craig	35 Regina Avenue, Umbilo, Durban, Natal	Inrichting om zeildoek vast te maken aan en voor het stellen van dekstoelen, kampbedden en dergelijke

**LIJST VAN VOLLEDIGE BESCHRIJVINGEN INGEDIEND.**

No.	Datum van Aanvraag.	Datum van Indiening.	Naam van Aanvrager.	Adres.	Aard van Uitvinding.
626	27/6/21	14/3/22	David Barker	Karnak, Medusa Street, Mosman, in the State of New South Wales, Commonwealth of Australia	Verbeterde methode van en apparaat voor het produceren van bioskoopplaten
589	14/6/21	13/3/22	Ingo Emmanuel Kohlmeyer	P/a Postbus 3146, Johannesburg, Transvaal	Verbeteringen in en betreffende elektrische akkumulatoren en akkumulatorenbatterij
603	18/6/21	17/3/22	John Penhale	Postbus 668, Johannesburg, Transvaal	Verbetering in alkoholiese brandstof

## ADVERTISEMENTS.

## GEZEGELDE OKTROOIBRIEVEN.

No.	Datum van Applikatie.	Datum van Zegeling.	Naam van Applikant.	Aard van Uitvinding.
820	29/8/21	17/3/22	Seymer Selby Hawkins	Zwaaiboomhek
958	10/10/21	17/3/22	Peter Davidson Smith	—
997	17/10/21	17/3/22	Percy Saphra	—
1128	23/11/21	17/3/22	Worthington Pump and Machinery Corporation	Verbeteringen in inwendige verbrandingmachines
1129	23/11/21	17/3/22	Henry Sturt Otto	Verbeteringen in of betreffende het looien van vellen en huiden
1130	23/11/21	17/3/22	James Joseph Doherty	Verbeteringen betreffende schroovedraaiers, boren en dergelijke
1131	23/11/21	17/3/22	(1) Owen Richard Williams (2) David Denis Williams	Bevestiger voor het bevestigen van telegraaf- en telefoondraden aan de isolatoren
1135	24/11/21	17/3/22	Thomas Henry West	Verbeteringen in karburateurs
1136	25/11/21	17/3/22	Albert Hayward	Verbeteringen in fotografeertoestellen
1146	30/11/21	17/3/22	Felix Frank	Behandeling van koolstofhoudende en andere stoffen
1151	2/12/21	17/3/22	Alfred Ernest Nash	Stootwatersproeiinrichting

## APPLIKATIES VOOR OKTROOIBRIEVEN

Verondersteld te zijn opgegeven door Aanvragers onder Artikel 16 van de Patenten, Modellen, Handelsmerken en Auteursrecht Wet, 1916.

No.	Datum van Applikatie.	Naam van Applikant.	Datum van Verval.
501	13/5/21	John James Fairon	13/3/22
503	13/5/21	(1) Harry Stern ; (2) Charles Gause Cunningham	13/3/22
504	17/5/21	Louis Robert Vierdag	16/3/22
507	18/5/21	Leicester Phillip Warder	17/3/22
508	18/5/21	George Haywood Lloyd	17/3/22

## COMPLETE SPECIFICATIONS ACCEPTED.

Complete specifications in respect to the undermentioned applications for Letters Patent have been accepted by the Registrar of Patents. Any person may, within the prescribed time, give notice in the prescribed form at the Patent Office of opposition to the grant of a patent. The prescribed time is two months after the last advertisement of the acceptance of a complete specification, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. THALMAN JUTA,  
Registrar of Patents.

## VOLLEDIGE SPECIFIKATIES AANGENOMEN.

Volledige specificaties ten opzichte van de ondergenoemde applicaties voor patentbrieven zijn door de Registrateur van Patenten aangenomen. Een ieder kan, binnen de voorgeschreven tijd, bij het Patentkantoor in de voorgeschreven vorm kennis geven van verzet tegen de toekeening van een patent. De voorgeschreven tijd is twee maanden na de laatste advertentie van de aanneming van een volledige specificatie, doch dit tijdvak kan door de Registrateur verlengd worden.

C. W. THALMAN JUTA,  
Registrateur van Patenten.

## FIRST ADVERTISEMENT.

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
550	2/6/21	17/3/22	(1) Emanuel Hyam Sarlius Sinclair (2) Albert Paoletti	Both of Pope Hennessy Street, Curepipe, Mauritius	Improvements in alcohol fuel
590	14/6/21	17/3/22	George Handley Silkstone	C/o Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements in means for closing holes in pipes, plates, and the like, or for making pipe connections
80	27/1/22	10/3/22	The National Malleable Castings Company	7706 Platt Avenue, South East, Cleveland, Ohio, U.S.A.	Improvements in car couplers
145	18/2/22	8/3/22	J. Stone and Company, Limited	Deptford, County of Kent, England	Improvements in and connected with electro-magnetic switches for controlling the circuits of train lighting and similar installations
162	23/2/22	13/3/22	The Relay Automatic Telephone Company, Limited	Marconi House, Strand, London, England	Improvements in automatic and semi-automatic telephone systems
163	23/2/22	13/3/22	The Relay Automatic Telephone Company, Limited	Marconi House, Strand, London, England	Improvements in telephone systems
164	23/2/22	13/3/22	The Relay Automatic Telephone Company, Limited	Marconi House, Strand, London, England	Improvements in telephone systems
165	23/2/22	13/3/22	The Relay Automatic Telephone Company, Limited	Marconi House, Strand, London, England	Improvements in automatic and semi-automatic telephone exchanges
166	23/2/22	13/3/22	Frank Martin Ballard	187 Maida Vale, London, W. 9, England	Improvements in buffing devices or safety guards for road vehicles
167	23/2/22	13/3/22	(1) John Rowland Torrance (2) Torrance and Sons, Limited	Both of Bitton Foundry, Bitton, County of Gloucestershire, England	Improvements in and relating to grinding or crushing mills
172	24/2/22	14/3/22	The Relay Automatic Telephone Company, Limited	Marconi House, Strand, London, England	Improvements in automatic and semi-automatic telephone systems
180	27/2/22	15/3/22	Harry Conradi	11 Sutherland Road, Armadale, in the State of Victoria, Commonwealth of Australia	Improvements in and relating to structural joints and closures
182	28/2/22	15/3/22	Albrecht Otto Scholl	Consolidated Diamond Mines, Luderitzbucht, South-West Africa	A method and means for removing sand-dunes and for preventing the accumulation of sand upon railway lines and the like

## SECOND ADVERTISEMENT.

237	2/3/21	2/3/22	Frank Humphreys	Of Glynn's Pretoria G.M. Company, Limited, P.O. Box 35, Sabie, Transvaal	A chemico-metallurgical process for the separation of precious metals from antimonial ores, concentrates, calcined concentrates, and the like
884	15/9/21	8/3/22	Norsk Hydro-Elektrisk Kvaefaktieselskab	Solligaten 7, Kristiania, Norway	Method for producing ammonia from nitrogen and hydrogen
1098	10/11/21	8/3/22	Corinne May Sanche	105 West Fortieth Street, in the City of New York, County of New York, and State of New York, U.S.A.	Improvements in electro-therapeutic apparatus
1185	12/12/21	31/1/22	Samuel Bennett	171 Loop Street, Capetown	The automatic fly-proof closet
52	23/1/22	8/3/22	George Reginald Sculthorp	12 Nightingale Square, Balham, London, S.W. 12, England	A new or improved duplicating apparatus applicable also as a stamp pad
69	25/1/22	8/3/22	Metropolitan-Vickers Electrical Company, Limited	4 Central Buildings, Westminster, London, England	Improvements in electric switches
114	9/2/22	8/3/22	(1) Oscar Henry Lindberg (2) The North-Eastern Railway Company	(1) Acomb House, Acomb, County of York, England (2) York, in the County of York, England	Improved means for retarding or bringing rolling stock to rest

## ADVERTISEMENTS.

## SECOND ADVERTISEMENT—(continued).

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
115	9/2/22	2/3/22	Leslie Beauchamp Maunsell	35 Long Acre, County of London, England	Improvements in or relating to brushes, brooms, and the like, applicable in part to gardening and similar tools or implements
138	16/2/22	8/3/22	Auguste Touppillier	39 Rue du Poteau, Paris, Republic of France	A new or improved optical device
141	1/2/22	8/3/22	The English Electric Company, Limited	Queen's House, Kingsway, London, W.C. 2, England	Improvements in and connected with commutators for dynamo electric machines
147	20/1/22	8/3/22	Albert Jacob Leopold af Forselles	Skeppsbron 44, Stockholm, Sweden	Apparatus for producing vacuum and the utilizing of the vacuum in combination with methods and devices for treating different products
156	22/2/22	9/3/22	Ideal Screen Company	62 Oxford Street, London, W. 1, England	Improvements in or relating to kinematographic or like screens
157	22/2/22	9/3/22	(1) Harry Bolton (2) George Wallace	(1) 9 Adelaide Road, Sheffield, England (2) 160 Martin Street, Sheffield, England	Improvements in or relating to welded joints for tramways and light railways
158	22/2/22	10/3/22	International General Electric Company, Incorporated	City of New York, New York, U.S.A.	Improvements in and relating to emergency governor mechanism for prime movers
159	22/2/22	10/3/22	International General Electric Company, Incorporated	City of New York, New York, U.S.A.	Improvements in and relating to detachable electric lighting fixtures
160	22/2/22	13/3/22	Karl Schnetzer	Aussig a. d. Elbe, Czech-Slovakian Republic	Improved method of preventing the formation of scale in steam boilers, evaporators, economizers, and the like

## THIRD ADVERTISEMENT.

210	23/2/21	4/3/22	Friedrich Josef Willet	195 Bree Street, Johannesburg, Transvaal	Improvements in the treatment of thatch to render same fireproof, and an apparatus for the manufacture thereof
253	3/3/21	1/3/22	The Fibre Corporation, Limited	Hastings House, Norfolk Street, Strand, London, W.C. 2, England	Improvements in machines for de-seeding flax
940	1/10/21	28/2/22	Arslan & Cia	Calle 25 de Mayo No. 35, Buenos Aires, Argentine Republic	New or improved means for administering medicinal and pharmaceutical preparations, disinfectants, beverages, inhalants, fumes, and the like to animals
70	25/1/22	2/3/22	Solly Bloch	41 Bertram Road, Johannesburg, South Africa	Improvements in septic tanks
116	11/2/22	2/3/22	Max Gladow	66 Kampstrasse, Wandsbek, Germany	Improvements in vehicle-couplings
119	11/2/22	2/3/22	Farbwerke Vorm Meister Lucius & Bruning	Hoechst a/Main, Germany	Process of preparing arsene-compounds
121	11/2/22	2/3/22	Alexander Schmidt	Dorog, Hungary	Tunneling or mining machine
133	15/2/22	7/3/22	Federal Phosphorus Company	City of Anniston, County of Calhoun, State of Alabama	Improvements in the production of phosphoric acid
135	15/2/22	7/3/22	Gustaf Haglund	Falum, Kingdom of Sweden	Improvements in automatically acting lixiviation apparatus

Notice is hereby given that the ladies' outfitting business carried on at Stand No. 1407, Kitzinger Avenue, Brakpan, by MARGARET LILLICO and MARY A. S. B. WHITELAW under the style of LILLICO & WHITELAW has been transferred as from this date to MARGARET LILLICO, who will continue the business in her own name and for her own benefit at the aforementioned address.

MARGARET LILLICO.  
MARY A. S. B. WHITELAW.

3073—10-17-24

General dealer's and restaurant licences granted by Receiver of Revenue and Municipality, Johannesburg, to ROSE BESS JOUXSON, trading as the NEW TEAROOM at Stand No. 139, Simmonds and Commissioner Streets, Johannesburg, will be transferred to Mrs. HUMPHREYS as from the 1st April, 1922.

3014—10-17-24

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by ADA NELSON at 1 Thames Road, Bertrams, has been abandoned as from 31st December, 1921.—W. A. Morison Abel, solicitor for party, 3, 4, 5 Victoria Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

3015—10-17-24

Business registered Receiver Revenue and Municipal Offices, Johannesburg, 11th February, 1921, name HIDE AND SKIN EXPORT CO., 8 Jeppe Street, Stand No. 310, Johannesburg, has been transferred to BEREL WESSEIK, FAITEL ROSENKOWITZ, and SOLOMON ESAKOV, trading as HIDE AND SKIN EXPORT CO., as from 25th March, 1922.

3016—10-17-24

The business registered at Johannesburg by AUGUST & JOSE, Stand No. 170, 130 Marshall Street, Johannesburg, has been transferred to GEZAAN AUGUST from the 27th March, 1922.—H. J. Dennis & Co., parties' agents, 7 Raine's Buildings, Eloff Street.

3017—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on at Stand No. 1147, Pretoria North, and registered in the name of S. GORDON, has been abandoned as from 15th March, 1922.

3270—24-31-7

The general dealer business registered at Johannesburg, in the name of ABDOOL CARIM ADAM, at Stand No. 80, Old Braamfontein, 34 Market Street, Johannesburg, has been abandoned as from 31st December, 1921.

3287—24-31-7

Notice is hereby given that the boarding-house business situate on Stand No. 259, Berea (being 48 Olivia Road), has been sold by Mrs. HARRIET WOOD to Miss ROSE WALFORD as and from the 15th day of March, 1922.

Johannesburg, 15th March, 1922.

RICHARD MANSFIELD,  
Agents for the parties.

Strathearn House, 33 Rissik Street,  
Johannesburg.

3292—24-31-7

## NOTICE.

Notice is hereby given that the arms and ammunition dealer's business registered at the Office of the Receiver of Revenue, Lichtenburg, and carried on at Barberspan, District Lichtenburg, by MAX SUMMERS, will be abandoned as and from the 31st March, 1922.

W. B. SCHUURMAN,  
Attorney for party.

Box 17, Delareyville, 14th March, 1922.

3305—24-31-7

The general dealer's business carried on by FAKIR RAMJEE PURBHOO, on Stand No. 376, Klerksdorp, has been transferred, together with Licence No. 73506, to Stand No. 298, Kimberley Road, Klerksdorp, as and from the 16th day of March, 1922.

Klerksdorp, 16th March, 1922.

3304—24-31-7

Notice is hereby given to the general public that the EASTERN BOARDING-HOUSE, Crown Mines, Ltd., occupied by Mrs. M. KNEALE, has been transferred to Mrs. C. HALL as from 1st March, 1922.

3309—24-31-7

Notice is hereby given that the millinery business heretofore carried on by Mrs. FANNIE FAIN, at 21 Plein Street, Johannesburg, under the name and style of FAINS, will, as from the date of the expiration of this notice in terms of the Registration of Businesses Act, 1909, be transferred to MAX FINE, of Johannesburg, who will carry on the said business under the said name and style of FAINS.

Dated 3rd March, 1922.

MARKS & AARONSON,  
Attorneys for the parties.

Exploration Buildings, Johannesburg.

3310—24-31-7

The general dealer's business registered at Revenue Office, Johannesburg, in the name of DAVID KHASAKE (20985), native, has discontinued on 31st December, 1921.

3311—24-31-7

## NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer licence registered at Wolmaransstad, 1921, name TOMMY RAJAH, 137 Kreepan Diggings, District Wolmaransstad, has been abandoned as from 31st December, 1921.

3333—24-31-7

## ADVERTISEMENTS.

## THE TRADE MARKS OFFICE.

## APPLICATIONS FOR THE REGISTRATION OF TRADE MARKS.

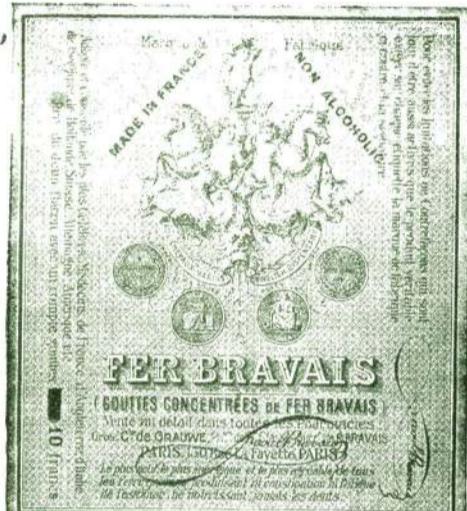
Any person who has grounds of objection to any of the following Marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on the "Form T. M. No. 6," contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules, 1917. The prescribed time is two months after the date of the last advertisement of an application, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. THALMAN JUTA,  
Registrar of Trade Marks.

Nos. 24 and 25/21, in Class 3, in respect of all goods included in this class, in the name of Comte Rene de Grauwe, of 16 Rue Rocroy, Paris, France, chemist.

Filed 13th January, 1921.

No. 24/21.



Nos. 981, 983 to 985/21. No. 981/21, in Class 23, in respect of cotton yarn and sewing cotton; No. 983/21, in Class 25, in respect of cotton goods not included in other classes; No. 984/21, in Class 33, in respect of yarns of wool, worsted or hair; No. 985/21, in Class 34, in respect of cloths and stuffs of wool, worsted or hair; and 986/21, in Class 35, in respect of woollen and worsted and hair goods not included in other classes, in the name of William Mosenthal, Edgar Adolph, Henry Mosenthal, and Harold Robert Mosenthal, trading as Mosenthal, Sons & Company, of Portland House, 72 Basinghall Street, London, E.C., England, and elsewhere, merchants.

Filed 18th October, 1921.

(To be associated.)

3497—1st Advt.



No. 809/21, in Class 38, in respect of hosiery, in the name of Marshall Field & Company, a corporation organized under the laws of the State of Illinois, United States of America, of 219 West Adams Street, in the City of Chicago, County of Cook, State of Illinois, merchants.

Filed 11th August, 1921.

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Burlington."

By consent of Messrs. A. Fraser & Co., registered proprietors of Trade Mark No. 798/18.



3347—1st Advt.

No. 1418/20, in Class 37, in respect of round and flat belting, leather belting, leather lacing, and leather packing, in the name of Chas. A. Schieren Company, a corporation organized and existing under and by virtue of the laws of the State of New York, and located in the City of New York, Borough of Manhattan, in the County and State of New York, and doing business at 30-38 Ferry Street, in said city.

Filed 15th October, 1920.

No claim is made to any right to the exclusive use of the words "Extra" or "Royal."



3290—1st Advt.

## HET HANDELSMERKEKANTOOR.

## APPLIKATIE VOOR DE REGISTRATIE VAN HANDELSMERKEN.

Een ieder die bezwaren heeft tegen enige van de volgende merken kan binnen de voorgeschreven tijd Kennisgeving van Verzet indienen op het "Formulier H. M. No. 6," bevattende de Tweede Bijlage van de Handelsmerken Regels, 1917. De voorgeschreven tijd is twee maanden na datum van de laatste advertentie van een applicatie, maar dit tijdvak kan door de Registrateur verlengd worden.

C. W. THALMAN JUTA,  
Registrateur van Handelsmerken.

Nos. 24 and 25/21, in Class 3, in respect of all goods included in this class, in the name of Comte Rene de Grauwe, of 16 Rue Rocroy, Paris, France, chemist.

Filed 13th January, 1921.

No. 24/21.

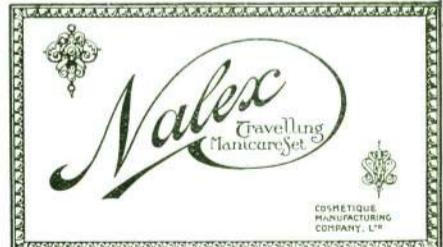
No. 25/21.



3489—1st Advt.

No. 196/22, in Class 48, in respect of toilet preparation included in this class, in the name of The Cosmetique Manufacturing Company, Limited, c/o Freedman, West and Union Streets, Durban Natal.

Filed 3rd March, 1922.



3296—1st Advt.

No. 201/22, in Class 3, in respect of chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Bismag, Limited, of 7 Wybert Street, Munster Square, London, N.W., England, manufacturing chemists.

Filed 4th March, 1922.

## BISURATED

(To be associated.)

3487—1st Advt.

## ADVERTISEMENTS.

No. 1097/21, in Class 43, in respect of wines and brandies, in the name of The Western Wine, Brandy and Spirit Company, Limited, Worcester, Cape Province, wine, brandy, and spirit merchants.

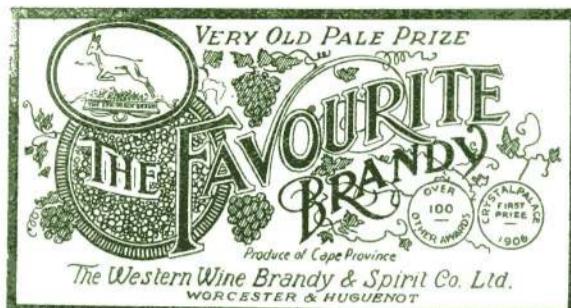
Filed 17th November, 1921.

The Transvaal Province is excepted from the registration of this mark.

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Favourite."

Description of goods appearing on the mark in use varies.

(To be associated.)

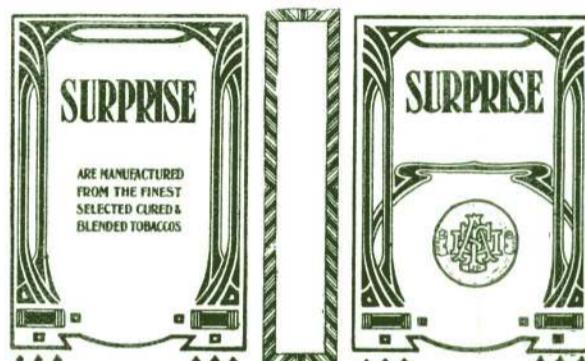


2819—3rd Advt.

No. 26/22, in Class 45, in respect of cigarettes, in the name of African Tobacco Manufacturers, Limited, of 139 Plein Street, Capetown, manufacturers.

Filed 10th January, 1922.

(To be associated.)



2904—3rd Advt.

No. 1490/20, in Class 2, in respect of chemical substances used for agricultural, horticultural, veterinary, and sanitary purposes, excluding sulphate of ammonia and goods of a like kind, in the name of Thomas Bigg, Limited, of 117 Church Street, Deptford, London, England, manufacturers of sheep dip and veterinary remedies.

Filed 2nd November, 1920.



3289—1st Advt.

No. 1397/20, in Class 38, in respect of boots and shoes, in the name of John Clemson, Limited, of 150 Burton Road, Derby, in the County of Derby, England, manufacturers of boys', maids', and children's footwear.

Filed 8th October, 1920.



The said mark has been used as a trade mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

2956—2nd Advt.

No. 1091/21, in Class 43, in respect of all goods included in such class, in the name of Matthew Vaughan and Cyrus Hinks, wine and spirit merchants, of 291 Smith Street, Durban, Natal, trading as M. Vaughan & Company.

Filed on the 15th day of November, 1921.  
The applicants disclaim any right to the exclusive use of the representation of a seal.

3150A—2nd Advt.

No. 155/22, in Class 3, in respect of all goods included in Class 3, in the name of Farbenfabriken Vorm. Friedr. Bayer & Company, of Leverkusen, near Cologne on the Rhine, Germany, manufacturers, a Limited Company organized under the laws of Germany.

Filed 20th February, 1922.

**SAJODIN**

(To be associated.)

3230—2nd Advt.

No. 1207/21, in Class 1, in respect of white lead and red lead, in the name of Locke, Blackett & Co., Limited, of Gallowgate Lead Works, Newcastle-upon-Tyne, England, lead manufacturers.

Filed 28th December, 1921.

No claim is made to any right to the exclusive use of the surname "Locke."

3211—2nd Advt.

No. 1155/21, in Class 13, in respect of hollow ware included in this class, in the name of Archibald Kenrick & Sons, Limited, of Houghton Street, West Bromwich, Staffordshire, England, manufacturers.

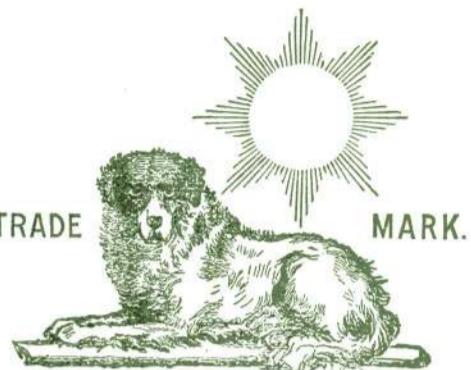
Filed 7th December, 1921.

**STYX**

3215—2nd Advt.

No. 845/21, in Class 1, in respect of paints, colours, varnishes, white lead, red lead, zinc white, size, japans, and distemper included in this class, in the name of Walter R. Taylor & Company, Limited, of 92 and 94 Whitechapel Liverpool, Lancashire, England.

Filed 29th August, 1921.

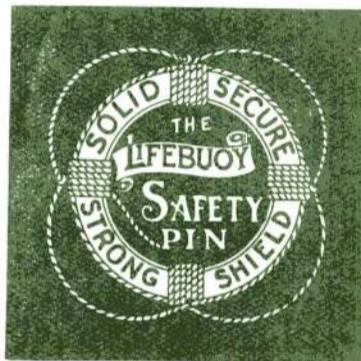


The said mark has been used as a trade mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

3216—2nd Advt.

No. 79/22, in Class 13, in respect of safety pins included in this class, in the name of Thomas William Day Broughton, of 46, 47, and 48 High Park Street, Nechells, Birmingham, England, manufacturer.

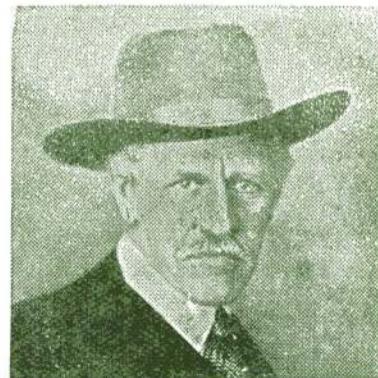
Filed 25th January, 1922.



3008—3rd Advt.

No. 170/22, in Class 42, in respect of all kinds of biscuits, in the name of Saetre Kjeksfabrik, Aktienselskap, of Osterdalsgate 1, Kristiania, Norway, manufacturers.

Filed 23rd February 1922.



**FRIDTJOF NANSEN**

3210—2nd Advt.

No. 176/22, in Class 2, in respect of a prepared oil for the destruction of parasitic insects and other vermin, in the name of Gordon Leslie Geach, of Tyinira, P.O. Ndabakazi, Transkei, trading as G. Leslie Geach.

Filed 28th February, 1922.

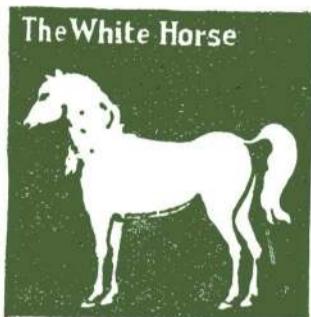
**UGITSHI**

3223—2nd Advt.

## ADVERTISEMENTS.

No. 180/22, in Class 43, in respect of fermented liquors and spirits, in the name of Mackie & Company (Distillers), Limited, of 217 West George Street, Glasgow, Scotland, whisky distillers.

Filed 1st March, 1922.

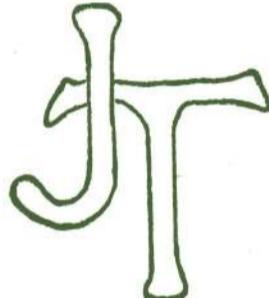


(To be associated.)

3214—2nd Advt.

No. 885/21, in Class 22, in respect of tractors and motor driven vehicles and their parts included in this class, in the name of The J.T. Tractor Company, a corporation organized and existing under the laws of the State of New York, United States of America, of 1515 Fairfield Avenue, City of Cleveland, State of Ohio, United States of America, manufacturers.

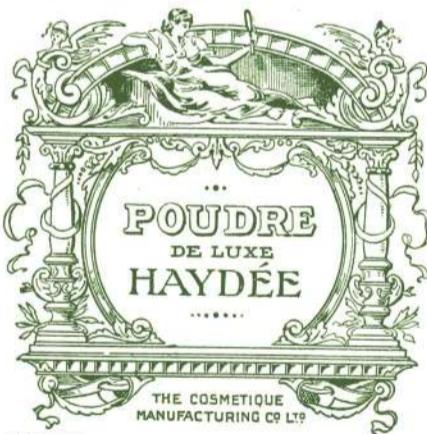
Filed 8th September, 1921.



3222—2nd Advt.

No. 2/22, in Class 48, in respect of face powder included in this class, in the name of The Cosmetique Manufacturing Company, Limited, c/o Freedman, corner West and Union Streets, Durban, Natal.

Filed 3rd January, 1922.



2833—3rd Advt.

No. 1192/21, in Class 43, in respect of fermented liquors and spirits, in the name of Harry Sandler, of 57 Harrington Street, Capetown, trading as Palestine Bottle Store.

Filed 17th December, 1921.

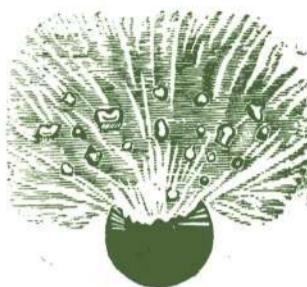


No claim is made to any right to the exclusive use of the surname "Sandler."

2914—3rd Advt.

No. 163/22, in Class 20, in respect of explosive powder of all kinds and qualities, gun-cotton and gun-powder, nitro-cottons, dynamites, electric and ordinary detonators, safety fuses, and cartridges for sporting guns, in the name of Pouderies Reunies De Belgique Societe Anonyme, of Boulevard du Jardin Botanique 57a, Brussels, Belgium.

Filed 22nd February, 1922.



2955—2nd Advt.

No. 166/22, in Class 42, in respect of all dairy produce, in the name of Compagnie Generale du Lait, of Rumilly, Haute-Savoie, France, manufacturers, a French Company regularly organized under the laws of the French Republic.

Filed 22nd February, 1922.



3212—2nd Advt.

No. 108/22, in Class 19, in respect of revolvers, automatic pistols, and other small arms, in the name of Webley & Scott, Limited, a Company duly incorporated under the laws of Great Britain, and having its registered offices at 86 Weaman Street, Birmingham, England, small arms manufacturers.

Filed 2nd February, 1922.

## WEBLEY

The said mark has been used as a trade mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

(To be associated.)

3213—2nd Advt.

Nos. 1491 and 1492/20. No. 1491/20, in Class 2, in respect of chemical substances used for agricultural, horticultural, veterinary, and sanitary purposes; and No. 1492/20, in Class 2, in respect of a preparation for destroying parasites and for treating diseases in animals and plants, in the name of Thomas Bigg, Limited, of 117 Church Street, Deptford, London, England, manufacturers of sheep dip and veterinary remedies.

Filed 2nd November, 1920.

No. 1491/20.

*Thomas Bigg*

No. 1492/20.

## ANATOX

3229—2nd Advt.

Nos. 770/20 and 771/20. No. 770/20, in Class 11, for dental apparatus and dental goods included in Class 11; No. 771/20, in Class 48, for all goods included in Class 48, in the name of Claudius Ash, Sons & Company, Limited, of 5 to 12 Broad Street, Golden Square, London, England, manufacturers, a Company incorporated under the Laws of Great Britain.

Filed the 21st day of May, 1920.

## CASCO

3074—3rd Advt.

No. 1188/21, in Class 48, in respect of toilet preparations for the teeth and for the mouth included in this class, in the name of The Western Dental Manufacturing Company, Limited, of 75 Queen's Road, Bristol, England, a British Company, manufacturers of dental supplies.

Filed 15th December, 1921.

## SOTOL

3009—3rd Advt.

No. 113/22, in Class 1, in respect of all goods included in that class, in the name of Herbert Evans and Stewart Ogilvy, trading as Herbert Evans & Company, of 88 Pritchard Street, Von Brandis Square South, Johannesburg, Transvaal Province of the Union of South Africa.

Filed 4th February, 1922.



No claim is made to any right to the exclusive use of the word and numeral No. 3.

The description of goods appearing on the mark in use varies.

3488—1st Advt.

No. 171/22, in Class 45, in respect of tobacco, whether manufactured or unmanufactured, in the name of Leendert te Groot, 218-220 Vermeulen Street, Pretoria, tobacco and cigarette manufacturers.

Filed 25th February, 1922.



(To be associated.)

3475—1st Advt.

## ADVERTISEMENTS.

C. O. THIENHAUS & CO., LTD.  
(Incorporated in the Transvaal.)

Notice is hereby given that the registered office and business address of the Company has been removed from 26-27 Sanderson's Building, President Street, to 24-25-26 Clonmel Chambers, Eloff Street, Johannesburg. 2788—10-17-24

The business of general dealer and dairyman carried on at 1 Rockey Street, Doornfontein, by Mr. ARTHUR GEREMY, has been transferred as from the 4th of March, 1922, to Mrs. HENRIETTA TEUTON.—Exchange Business and Estate Agency, 72 Fox Street, Johannesburg, agents for the parties. 2791—10-17-24

## NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business hitherto carried on by BHAGA PARAG, on Stand No. 376, Klerksdorp, has been sold, together with the licence thereto appertaining to FAKIR RAMGEE PARBHOO as and from the 27th day of February, 1922.

Klerksdorp, this 28th day of February, 1922.

J. A. NESER,  
Attorney for the parties.

2793—10-17-24

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

The trading site carried on at Koboti River, District Barberton, has been abandoned as from 31st December, 1921.

KELSALL BROS.  
Barberton, 28th February, 1922.  
2794—10-17-24

The business registered at Johannesburg on the 27th February, 1922, by B. S. HERSCHE, Assignee, Estate E. M. PINCUS, Stand No. 384, 6 Pretoria Street, Troyeville, will be transferred to W. LFADER as from the 1st March, 1922.

2795—10-17-24

The commercial broker's and agent's business carried on by JAMES MILLAR, at 108 St. George's Road, Bellevue East, Johannesburg, has been transferred to 16 Cumberland House, Pritchard Street, Johannesburg, as from 9th February, 1922.

2828—10-17-24

The butchery business carried on by DAVID LOUIS BLACK, at Stand No. 58, 112 Turf Road, La Rochelle, Johannesburg, as ANZAC MEAT MARKET, will be transferred to OSCAR FRIEDMAN, on the 24th day of March, 1922.—Katzen & Spitz, attorneys for parties. 2835—10-17-24

The general dealer's business carried on by Mrs. ANNA COHEN (widow), at 34a Ascot Road, Bertrams, Johannesburg, Stands Nos. 207 and 208, will be transferred to Mrs. ANNA SCHNEIDER, married out of community of property to GOODMAN SCHNEIDER on the 24th day of March, 1922.

2836—10-17-24

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, NO. 36 OF 1909.

Notice is hereby given that the branch business of G. NORTH & SON, LTD., Stand No. 84B, Church Street, Zeerust, registered with the Receiver of Revenue, Zeerust, on 9th October, 1919, has been abandoned as from 31st December, 1921, and the agency has been taken over by Messrs. BASSON & GROBLER, Zeerust.

E. S. POURIE.

Zeerust, 3rd March, 1922.  
2841—10-17-24

The general dealer's and tearoom licences registered Johannesburg, 1922, name M. SCHNEIDER, Stand No. 135, 27 Seventh Avenue, Bezuidenhout Valley, abandoned on 1st March, 1922.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2980—10-17-24

Notice is hereby given that the business of WILLIAM DORNING, motor and cycle dealer, carried on at Stand No. 1205, 49a Commissioner Street, Boksburg, will be abandoned as and from the 14th March, 1922. All outstanding debts are to be paid to the undersigned.

Dated at Boksburg, this 4th day of March, 1922.

MALHERBE & RIGG,  
Attorneys for W. Dorning.

Corder's Buildings,  
60 Commissioner Street, Boksburg.  
2923—10-17-24

The butchery business carried on by M. BERKOWITZ, on Erf No. 142, Kerk Street, Bloemhof, has been sold, together with all stock-in-trade, to P. FABIAN and J. BERKOWITZ (FABIAN & BERKOWITZ) as and from the 1st day of March, 1922.

2928—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business (branch store) heretofore carried on by MAHOMED ESSOP GANGAT, on Erf No. 822, Christiana, has, as and from the 6th day of March, 1922, been abandoned. Christiana, 6th March, 1922.—P. J. van Duyne, attorney for the party.

2939—10-17-24

The tearoom and general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name A. STOUMBOS and J. KITILIS, Stand No. 1836, 401 Main Street, Belgravia, has been transferred to J. KITILIS from 1st March, 1922.

2949—10-17-24

The business of general dealer carried on by JAMES MURRAY SHIELDS under the firm FOX TYPEWRITER AND OFFICE EQUIPMENT COMPANY at Beresford Buildings, 86 Main Street, Johannesburg, and the assets thereof will be transferred to J. M. SHIELDS, LIMITED, on or after 4th April, 1922.

Johannesburg, 6th March, 1922.

FRED. B. ANDREWS,  
Solicitor for both parties.

112-114 Stock Exchange, Johannesburg.  
2966—10-17-24

## NOTICE.

Notice is hereby given that the printers' and stationers' businesses of R. G. MCKOWEN & RADFORD, LTD., and E. H. ADLINGTON, LTD., have been sold and transferred to JOHN BEDINGTON WINTER RADFORD as and from the 15th day of February, 1922, and that he will carry on the same businesses at 35 Von Brandis Street, Johannesburg, under the style or firm of JOHN BEDINGTON WINTER RADFORD.

2967—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by ROBERT CASSERLEY, trading as CASSELEY'S on Stand No. 167, 75 Eloff Street, Johannesburg, has been transferred to Stand No. 158, corner of Market and Joubert Streets, Johannesburg, as and from the 21st February, 1922.

Johannesburg, this 7th March, 1922.

P. C. CHIVERS,  
Attorney for Robert Casserley.

Norwich Union Buildings, Johannesburg.  
2968—10-17-24

The business of dairy carried on by SARAH LURIE on Stand No. 437, Boksburg North, was sold and transferred to FANNY LURIE, spinster, on the 1st January, 1922.—Alexander Rosenthal, solicitor to the parties, 33 Sixth Avenue, Boksburg North.

2972—10-17-24

The business hitherto carried on by JACK CONRAD TABACK at Pinedene under the style of PINEDENE STORE has been sold to ABRAHAM MAGID as from the 11th February, 1922.—Schopf & Hoepner, agents for parties, 10-11 African Arcade, Pretoria, 7th March, 1922.

2999—10-17-24

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, 1909, that the general dealer's business carried on at Erf No. 10, Nelspruit, District Barberton, by HINTON & LODGE (GEORGE CHARLES HINTON and HUBERT LODGE) has been sold as from the 1st March, 1922, together with all the stock-in-trade and other assets of the business to JOHN ROSEN, and that transfer will be applied for after due publication of this notice.

Barberton, this 6th day of March, 1922.

J. ROSE-INNES,  
Solicitor for the parties.

P.O. Box 22, Barberton. 3002—10-17-24

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business known as the WALKOVER SHOE STORE, carried on at 27a Market Avenue, Benoni, has been abandoned as from 31st December, 1921.

All moneys owing to the above business to be paid to JAMES KENNY, 65a Market Avenue, next door to Henderson & Co., Benoni.

3003—10-17-24

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by PETER TYRRELL at Stand No. 2, Menton Road, Richmond, Johannesburg, under the style or firm of the RICHMOND SUPPLY STORES, will as and from the 27th day of March, 1922, be sold and transferred to JOSEPH WILLIAM SMITH, who will carry on the business in the same premises under the style or firm of the RICHMOND SUPPLY STORES. Johannesburg, this 7th day of March, 1922.—Prinsloo & Pearson, solicitors for the parties, Bettelheim Buildings, Johannesburg.

3004—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1921, name L. B. & H. NEUMAN (L. B. NEUMAN & CO.), Sauer's Buildings, Market Street, Johannesburg, has been abandoned on the 31st October, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

2981—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1921, name LOUIS LIFSHITZ, 170b Market Street, Johannesburg, has been abandoned on the 31st December, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

2982—10-17-24

The general dealer's business registered by me at Revenue Office, Lichtenburg, 31st January, 1922, Rietvlei No. 229, Coligny, will be transferred to the bondholder on the 25th instant.—S. L. BERGER.

3063—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by M. K. PATEL on premises situate on the farm Driekant No. 297, District Lichtenburg, has been transferred to Geysdorp.—W. B. SCHUURMAN, attorney for the parties, Delareyville.

3068—10-17-24

## ADVERTISEMENTS.

The general dealer's business registered at Johannesburg, name G. H. LEWIS (G. H. LEWIS & CO.), Stand No. 1326, 59 Simmonds Street, Johannesburg, transferred to G. H. LEWIS & CO., LTD., and business removed to Stand No. 225, 71 Sherwell Street, Doornfontein, from 2nd March, 1922.—E. & S. Laventhal. 3238—17-24-31

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1922, name ISAAC COHEN, Stand No. 478, 33 Carnarvon Road, Bertrams, has been abandoned on the 1st March, 1922.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 3239—17-24-31

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business carried on by the NEW PREMIER GARAGE (JOHN EDWARD DYER), at 267 Bree Street, Johannesburg, as a motor garage, has been sold to HERBERT ALEXANDER BERRYMAN on the 7th day of March, 1922, and in future will be carried on by him at the same address under the style or name of BERRYMAN'S GARAGE as and from the date above mentioned.

BENSON & SMITS,

Attorneys for the parties.  
Box 858, Johannesburg. 3096—17-24-31

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by JORKIN and J. LISSOOS as the CASH STORE, Messina, has been abandoned as from 1st January, 1922. 3039—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by me at 51 Market Street, Pretoria, under the style of the GLOBE SUPPLY STORE, will, as from the 1st March, 1922, be changed to C. PANAGO'S CASH STORE. 3040—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by HARRY SEYMOUR JOLLY as H. S. JOLLY & CO., Stands Nos. 139 and 140, Marshalls Township, Commissioner Street, Johannesburg, has been sold and transferred to WILSON & DAVIS, LTD., from the 8th February, 1922. 2844—10-17-24

The general dealer's licence held by OSCAR LEIMER on Erf No. 24, Zeerust, will be transferred to ROBERT HENRY WAUGH and GEORGE STAPEL, trading under the style of the ZEERUST FURNITURE FACTORY as from the 1st April, 1922.—Warren & Van der Spuy, Zeerust, attorneys for the parties. 2870—10-17-24

## NOTICE.

Business carried on by D. C. PIERCE, 266 King Edward Street, Potchefstroom, closed as from 10th January, 1922. 2901—10-17-24

Notice is hereby given that the business of general dealer hitherto carried on by the NATIVE RECRUITING CORPORATION, LTD., on Stand No. 106, Mayfair, Johannesburg, has been abandoned as from the 28th February, 1922. 2902—10-17-24

The business registered at Johannesburg by CHARLES GOLHEWITZ, Stand No. 124, 24 Garland Street, Ophirton, has been transferred to Stand No. 211, 182 Marshall Street, Johannesburg, from 1st March, 1922.—H. J. Dennis & Co., party's agents, 7 Raine's Buildings, Eloff Street. 3018—10-17-24

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by HARRY VALLABH on Erf No. 83, Zeerust, has been transferred to Erf No. 84, Zeerust, as from the 1st January, 1922. 3010—10-17-24

The general dealer's business registered Bloemhof, 1922, name C. FITZGERALD, farm Zwartlaagte No. 1, District Bloemhof, sold to W. A. DE VOS from 10th February, 1922, and transfer will be applied for on 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents. 2985—10-17-24

The general dealer's, tearoom, and restaurant licences registered Johannesburg, 1922, name Mrs. E. E. COLLINSON, Stand No. 1052, corner Bree and Von Weilligh Streets, Johannesburg, transferred to GERTRUDE MARY KING and MARY FLEMMING from 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents. 2986—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name JANIE CONRAD, Stand No. 263, 20 Jules Street, Jeppestown, transferred to SUMSING AH FOOK from the 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2987—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1921, name AH KWONG, Stand No. 804, 25 Cornelius Street, Marshalls, has been abandoned on the 31st December, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2988—10-17-24

The hawker's business registered Standerton, 1921, name LOUIS HESSELSON, Stand No. 232, Lombard Street, Standerton, has been abandoned on 31st December, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2989—10-17-24

The general dealer's business registered Pretoria, 1922, name AH YEE, 201 Christoffel Street, Pretoria West, sold to LOUNG GUM SON from the 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2990—10-17-24

The laundry licence registered Johannesburg, 1922, name HO KAUM, Stand No. 256, 10 King George Street, Johannesburg, has been sold to TAM JUCK from the 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2991—10-17-24

The branch business of JOSHUA CHAIN, trading as THE BUSY BEE BAZAAR, at Stand No. 60, 281 Main Street, Jeppestown, has been abandoned on the 31st March, 1922.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2992—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name I. COHEN, Stand No. 478, corner Queen Street and Carnarvon Road, Bertrams, transferred to AH CHUNG from the 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2993—10-17-24

The laundry licence registered Johannesburg, 1922, name UMTHA VANASI (ALL-RIGHT LAUNDRY), Stand No. 28, 6 Albrecht Street, Jeppestown, sold to NARAN KANA from 1st March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2994—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name HARRIS LEVIN, Stand No. 796, 46 Grahamstown Street, Johannesburg, has been abandoned and stock sold to MORRIS LEVIN, 30 President Street, Johannesburg.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2995—10-17-24

The general dealer's business registered Krugersdorp, 1922, name L. BERLEZI and M. PEKOVAC, Stand No. 349, Lewisham, District Krugersdorp, sold to L. BERLEZI and J. KAISSARITIS from 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2996—10-17-24

Dissolution of the partnership heretofore carried on at Haakdoorn Siding, Waterberg, by CH. HERSOV & CO., general dealers. MAX ISAACSON has severed his connection with the above firm as from the 24th February, 1922. The liabilities and assets of the said partnership have been taken over by the undersigned, the remaining partners, who will carry on the business as heretofore under the style of CH. HERSOV & CO. Haakdoorn Siding, Waterberg, 24th February, 1922.—CH. HERSOV, A. S. HERSOV, J. HERSOV.—Budler & Meintjes, solicitors for parties, Box 28, Nylstroom. 3032—10-17-24

Notice is hereby given that the business known as PEDLER & CHAPMAN, carried on by WILLIAM ARTHUR LODGE at 253 Vermeulen Street, Pretoria, has been transferred to CORNELIUS LAURENCE STRAUB as from the 1st day of March, 1922, the name and place of business remaining unchanged. 3033—10-17-24

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, January, 1922, by H. ARON and V. DAUCHIN, Stand No. 86, 206 Main Road, Fordsburg, Johannesburg, has been transferred to Mrs. SIDONIA VOGLER from 22nd February, 1922.—P. Cronson & Son, party's agents. 3034—10-17-24

Business registered at Receiver Revenue, Johannesburg, January, 1922, by NORMAN LEVY, trading as ARTISTIC PICTURE FRAMING CO., corner Bree and Rissik Streets, Johannesburg, has been removed to 73 Harrison Street, Johannesburg, from 1st January, 1922.—P. Cronson & Son. 3035—10-17-24

Business registered at Receiver Revenue, Johannesburg, 31st January, 1922, by LOUIS HURWITZ, Stand No. 42, 36 Mewett Street, Ophirton, Johannesburg, has been removed to Stand No. 35, 42 Garland Street, Ophirton, Johannesburg, from 2nd March, 1922.—P. Cronson & Son, party's agents. 3036—10-17-24

Business registered at Receiver Revenue, Johannesburg, January, 1922, by LEO STERN, Stand No. 275, 10 Beit Street, Doornfontein, Johannesburg, has been abandoned from 31st December, 1921.—P. Cronson & Son, party's agents. 3037—10-17-24

Business registered at Receiver Revenue, Ventersdorp, 30th January, 1922, by HASSAN RAJAH (222), Modderfontein, District Ventersdorp, has been transferred to ISMAIL FAKIR from 1st March, 1922.—P. Cronson & Son, party's agents. 3038—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name LEONG KIE, Stand No. 342, Twelfth Street, Vrededorp, sold to TAM PONG from 24th March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2997—10-17-24

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name OMERJEE SALEJEE, Stand No. 719, Barkley Arcade, corner Market and Diagonal Streets, Johannesburg, removed to Stand No. 67, 34a Commissioner Street, Johannesburg, from 1st March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 2998—10-17-24

The two general dealer's businesses registered Pietersburg, 1922, name I. RADUS, L. MINDEL, MAX KORBER, and I. SEGAL (MISSION STORES), farm Zaagkuil and Mamabolas Location, District Pietersburg, transferred to MAX KORBER and I. SEGAL (MISSION STORES) from 15th February, 1922. Transfer will be applied for on 24th March, 1922. 2983—10-17-24

The partnership heretofore existing between SIMON FRIEDGOOD and HARRY ZELIKOW, trading as STERLING PRINTING CO., 48 and 48a Fox Street, Johannesburg, has been dissolved, and the business transferred to SIMON FRIEDGOOD, trading under the same style and at the same address as from 1st March, 1922. 2984—10-17-24

## ADVERTISEMENTS.

The business registered at Johannesburg by JAMES FLORIAS and JOHN DRAKOS, trading as RAND TEAROOMS, Stands Nos. 311-312, 109 Eloff Street, Johannesburg, transferred to JAMES FLORIAS, GEORGE MITCHELL, and RUBY COWEN from 1st January, 1922.—H. J. Dennis & Co., parties' agents.  
3019—10-17-24

The business registered at Johannesburg by GERTIE SANDLER and LOUISA GRAHAM, trading as EDNA, Stands Nos. 738-40, 17c Bedford Road, Yeoville, has been transferred to LOUISA GRAHAM, trading as MADAM LORAINA, as from 1st November, 1921.—H. J. Dennis & Co., parties' agents.  
3020—10-17-24

The business registered at Johannesburg by SHAK ALLI, Stand No. 1883, corner Bishop and Stanton Streets, Turffontein, has been transferred to ALLY SAHIB from 1st March, 1922.—H. J. Dennis & Co., parties' agents, 7 Raine's Buildings, Eloff Street.  
3021—10-17-24

The dairy business carried on by the RAND DAIRY at 19a King George's Street, Johannesburg, has been transferred to the RAND DAIRIES, LIMITED, as from the 1st February, 1922.—Clur & Duthie, attorneys for the parties, 5-10 Bell's Buildings, Johannesburg.  
3023—10-17-24

Notice is hereby given that the partnership carried on by SOLOMON BUSKIN and MORRIS AIZEN under the style of THE ELOFF WATCHMAKERS AND JEWELLERS at 50 Eloff Street, Johannesburg, has been dissolved as from the date hereof, and that the said business, together with its assets and liabilities, have been taken over by the said SOLOMON BUSKIN, who will carry on the business at the said address on his own behalf. Johannesburg, this 6th March, 1922.—Reid & Stoloff, attorneys for the parties, Colonial Mutual Chambers, Johannesburg.  
3024—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by GANI ESMAIL at 158 Prinsloo Street, Pretoria, has been transferred to MOOSA ESSOP as from the 3rd day of March, 1922. The said MOOSA ESSOP will carry on the business under the style or firm of MOOSA ESSOP as from the said date. Dated at Pretoria, this 6th day of March, 1922.—John Cameron and C. Altmann, Assignees, Estate Gani Esmail. Moosa Essop.  
3026—10-17-24

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by MAHOMED ALLY MAHOMED, ABDUOL SAKOOR ALLY MAHOMED, and ABDUOL VALLY MAHOMED, as the Administrators of the Estate of the late ALLY MAHOMED KHAMISSA and ABDUOL VALLY MAHOMED, carrying on business in partnership at 336 Church Street, Pretoria, under the style or firm of A. M. KHAMISSA, has been transferred to MAHOMED ESSOP as from the 24th day of February, 1922; and that the said MAHOMED ESSOP has again transferred the said business to ESSOP ISMAIL PATEL, trading under the style or firm of PATEL & COMPANY as from the said date. Dated at Pretoria, this 6th day of March, 1922.

JOHN CAMERON,  
Assignee, firm of A. M. Khamissa.

MAHOMED ESSOP.  
PATEL & COMPANY.

3027—10-17-24

The general dealer's business carried on by CASSIEN KLAASSEN SMIT, at Hartebeestpoort, District Pretoria, under the style of C. K. SMIT & CO., has been transferred to the adjacent farm Cyferfontein from date hereof. Pretoria, 8th March, 1922.

3048—10-17-24

The general dealer's, agent's, or broker's business registered Revenue Office, Johannesburg, by JACOBUS VILJOEN, MIKE SAREMBOCK, and BENZION GNESIN (J. VILJOEN & CO.), Stand No. 529, 50 President Street, will be removed to Stand No. 238, 140 Bree Street, Newtown, Johannesburg, from 25th March, 1922.

3030—10-17-24

## NOTICE.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by A. E. JENKINS, in Lanham Street, Erasmus, and known as BANK TEAROOMS, has been sold by him as from the 1st March, 1922, to R. TUCKER, who will continue the business under the same name of BANK TEAROOMS for his sole benefit.

Pretoria, 8th March, 1922.

p.p. THE TRANSVAAL BOARD OF EXECUTORS (PRETORIA), LTD.  
5-7 Bureau Lane, Pretoria.

3047—10-17-24

Notice is hereby given that the business carried on at Pretoria by J. P. HOFMAN, under the style or firm of HOFMAN BROS., will be transferred from 435 Church Street, Pretoria, to 270 Vermeulen Street, Pretoria, as from the 1st April, 1922.

3061—10-17-24

The business carried on by HENDRIK STROH, NATHAN ROSEMANN, and JOHN FARQUHAR SMITH, under the style or firm of H. STROH & CO., has been transferred to H. STROH, carrying on business in the same premises in Tamson Street, Nybroek, as from the 1st day of April, 1922.

3105—17-24-31

Notice is hereby given that the general dealer's licence (eating-house and butchery), registered Revenue, Boksburg, name DAVID FRIEDMAN, trading as D. FRIEDMAN, Stand No. 393, Driefontein Farm, Boksburg, transferred to NED GORDON as from the 1st March, 1922.

3107—17-24-31

Notice is hereby given that the partnership carried on by HARRY GOODMAN and LAZARUS BENJAMIN, under the style of PILANSBERG TRADING STORE, general dealers, Kafferskraal No. 890, District Rustenburg, has been dissolved as from date hereof, and that the said business has been sold to M. M. NANA & CO., who will carry on the business at the same address.

H. KRUGER,  
Agent for Goodman & Benjamin.

Rustenburg, 1st March, 1922.  
(P.O. Box 135.) 3220—17-24-31

The general dealer's business registered by us at Revenue Office, Germiston, on the 31st January, 1922, has since the 28th February been abandoned.—CHARLES BLACK and E. LUXUNBERG, trading as C. BLACK & CO. Johannesburg, 14th March, 1922.

3207—17-24-31

## NOTICE.

Notice is hereby given that the business known as the WAKKERSTROOM BOTTLE STORE, carried on by NATHAN STERN at Erf No. 124, Wakkerstroom, has been sold and transferred to DAVID MENDEL REIFF as and from the 13th day of March, 1922.

M. LEVY,  
Attorney for parties.  
Wakkerstroom.

3231—17-24-31

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by JACOB ISAACMAN, under the style or firm of CITY DELICACIES at 288 Market Street, Pretoria, was abandoned as from the 15th November, 1921.

3227—17-24-31

Notice is hereby given, in terms of the Businesses Registration Act and Act No. 32 of 1916, that the business of general dealer carried on by ISMAIL ABBA, under the style or firm of the BOONS TRADING CO., at Boons, District Rustenburg, together with the assets thereof, will be transferred to JASSUB EBRAHIM, of Johannesburg, on the 1st day of April, 1922.

Johannesburg, 8th March, 1922.

H. HEIMANN,  
Solicitor for parties.

National Mutual Buildings, Johannesburg.  
3112—17-24-31

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by OBED POLILIE, at Grootwagensdrift, Rustenburg, has been abandoned as and from the 31st December, 1921. Dated at Rustenburg, the 11th March, 1922.—Olivier & Coetsee, for party, Box 55, Rustenburg.

3131—17-24-31

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by MARK SCHULTZ and MAX ZACKS, under the style of ALKMAAR ESTATES, at Alkmaar, District Barberton, has been abandoned as from the 31st day of December, 1921. Pretoria, 13th March, 1922.—Podlashuc & Nicolson, attorneys for parties, 22 Bureau Street, Pretoria.

3135—17-24-31

Notice is hereby given that the business of plumbers, etc., formerly carried on by JAMES HUTCHISON and HARRY HUTCHISON, in partnership as HUTCHISON BROTHERS, on Erf No. 141, Plein Street, Standerton, has, by reason of the death of the said JAMES HUTCHISON, been dissolved, and that as from the 21st October, 1921, such business is being carried on by the said HARRY HUTCHISON for his sole benefit, under the style or firm of HUTCHISON BROTHERS.

Standerton, this 17th day of March, 1922.  
BEKKER & SWEMMER,  
Solicitors for Harry Hutchison and  
Executrix Estate late James Hutchison.  
P.O. Box 39, Standerton.

3139—17-24-31

## NOTICE.

Notice is hereby given that Mr. D. WALKER has transferred his butchery business from the Bloemhof Commonage to Erf No. 146, Bloemhof, as and from the 15th March, 1922.—J. P. Engelbrecht, attorney for party.

3150—17-24-31

Notice is hereby given, in terms of Section 4, Sub-section (1), of the Registration of Businesses Act, 1909, that the business registered at Lydenburg on the 9th day of November, 1921, under the business name of G. H. LOUBSER, at Weltevreden No. 1291, has been abandoned as from the 31st December, 1921.

3155—17-24-31

Notice is hereby given that the printer's and stationer's business carried on by JOHN BEDINGTON WINTER RADFORD, at 35 Von Brandis Street, Johannesburg, has been sold and transferred to RADFORD, ADLINGTON, LIMITED, of 35 Von Brandis Street, Johannesburg, as and from the 1st day of March, 1922.

3190—17-24-31

## WET OP DE REGISTRATIE VAN BEZIGHEDEN.

Kennisgeving geschiedt hierbij dat de volgende veranderingen plaats hebben gehad in de bezigheden bekend als PLANTENGA & CO. en VAN ELDEN & POSTMA, generale-, huis-, boedel-, fantiële- en scheepsagenten, 33-35 African Arcade, Pretoria, van af 1 Maart 1921, heeft de Heer GERARD MARTINUS VAN ELDEN zich teruggetrokken uit bovengenoemde zaken, terwijl de overblijvende vennoot, de Heer FERDINAND POSTMA beide zaken voor eigen rekening voortzet onder de naam VAN ELDEN & POSTMA.

G. M. VAN ELDEN.  
F. POSTMA.

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1922, name JAP KIM YAN and MING KING (J. KIM YAN & CO.), Stand No. 773, Sivewright Avenue, Doornfontein, Johannesburg, sold to DATE LING from 31st March, 1922.—E. & S. Laventhal, parties' agents.

3240—17-24-31

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by ARTHUR GEORGE WILSON, LEWIS PERCIVAL WILSON, and ROBERT JOHN WILSON, at Stand No. 164, Pim Street, Newtown, Johannesburg, known as the MARKET BAR, together with the liquor licence in respect of the said business, will be transferred to JAMES CLARK, with FRITZ RIESEBERG as partner, subject to the consent of the Liquor Licensing Board of Johannesburg at its sitting on the 7th April, 1922, being obtained to the transfer of the liquor licence in respect of the said business.

Johannesburg, this 24th day of March, 1922.

L. JAPHET,  
Attorney for Wilson Bros.  
Burchmore's Buildings, Johannesburg.  
3335—24-31

The general dealer's business known as THE KNITTING DEPOT, carried on by Mrs. FLORENCE EMILY FITZPATRICK at 105a Becker Street, Bellevue, has been removed to Stand No. 1167, 39a Bedford Road, Yeoville.

Mrs. F. E. FITZPATRICK.  
Johannesburg, 20th March, 1922.  
3375—24-31-7

Notice is hereby given that, as and from the 1st January, 1922, the business known as THE WHITE HOUSE GARAGE, 10 Harries Street, Johannesburg, is being carried on by ERNEST JAMES BARRY and WILLIAM MARTIN VAN TIL in partnership.

Dated, this 20th day of March, 1922.

H. F. F. COTTRILL,  
Solicitor.  
Jeppe Arcade, Johannesburg. 3397—24-31-7

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business of drapers and outfitters carried on by ROBERT EVANS, trading as R. EVANS & CO., at 18 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg, has been removed to 254 Turf Club Street, Kenilworth, Johannesburg, as from this date.

Johannesburg, 20th March, 1922.

HARDY, PHILIP & ANDERSON,  
Attorneys for R. Evans & Co.  
12 Corporation Buildings,  
Rissik Street, Johannesburg.  
3398—24-31-7

The business of general dealer registered Revenue Office, Johannesburg, 31st January, 1922, by MONTAGUE BARNET SIMMONS, SAMUEL PERCIVAL DAVIS, and PERCY PHILIP SIMMONS (trading as HORACE DAVIS & SIMMONS, for premises 6 Palace Hotel Buildings, Harrison Street, Johannesburg, has from 1st February, 1922, been altered as follows:—S. P. DAVIS and P. P. SIMMONS retire from said firm, and M. B. SIMMONS takes over said business and becomes sole partner thereof. Johannesburg, 7th March, 1922.—N. GOULD, Solicitor for the parties. 3399—24-31-7

Notice is hereby given that the dairy business carried on by ARTHUR BUSBY HAY on Lot No. 51b, Klipriviersberg Estate, District Johannesburg, has been transferred to CHARLES HUNT as from the 7th day of March, 1922.

Dated at Johannesburg, this 20th day of March, 1922.

SANER & NATHAN,  
Attorneys for parties.

Aegis Buildings, Loveday Street,  
Johannesburg. 3403—24-31-7

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on at the Ranch, Plaston, Barberton District, has been abandoned as from 31st December, 1921.

3407—24-31-7 G. S. SMITH.

## NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the fumigating business carried on by R. J. WALLETT, 10 Ellof Street (Central), Johannesburg, has been removed to 36 De Villiers Street, Turffontein, as from 24th March, 1922.

3406—24-31-7

Notice is hereby given that the business of auctioneers carried on by HECTOR JAMES GRONAU, HARRY HERBERT HUME, and ARCHIBALD EWING ORR, under the style of HUME & ORR, at Newtown, Johannesburg, was abandoned on 31st December, 1921.

Johannesburg 27th March, 1922.

W. A. MORISON ABEL,  
Solicitor for parties.

Victoria Buildings, 95 Commissioner Street,  
Johannesburg. 3423—24-31-7

The agent's or broker's business carried on by SIMON LUDWIG KLING, at 14 Royal Exchange Buildings, Johannesburg, is being transferred to 88, 90, 92, and 94 Winchester House, corner of Main and Loveday Streets, Johannesburg, on 1st April, 1922.—S. L. KLING. 3428—24-31-7

Notice is hereby given that Madame HELENE has vacated the premises at 30 Plein Street, Johannesburg. For the present her business address will be Box 1562, Johannesburg, as from 1st March, 1922.

3429—24-31-7

The business of general dealer carried on by JOHN JOHANN COETZEE, at 21 Madison Street, Stand No. 265, Jeppe, will be removed to 128 Kerk Street, Stand No. 1507, as from 15th April, 1922.

3430—24-31-7

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between MYER DAVID SHER and ALBERT ISAAC SHER, carrying on the business of a tearoom as SHER BROS. at the corner of Main and Gold Streets, Johannesburg, has been dissolved, and that the said ALBERT ISAAC SHER has taken over all the assets and liabilities of the partnership and will in the future carry on the business for his sole benefit.

Johannesburg, this 24th day of March, 1922.

SALTMAN & GLUCKMANN,  
Attorneys for parties.  
Estate Buildings, Johannesburg.  
3414—24-31-7

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

The Kaffir eating-house, butchery, and grocery business carried on under general dealer's licence by JOSE JARDEIN at Stand No. 2621, Benoni Township, has as from the 8th March, 1922, been sold to CHARLES MELUNSKY, and the licences in respect thereof will be transferred to the said CHARLES MELUNSKY after the third appearance of this advertisement.

SLEVANSKI & HUFTEL,  
Attorneys for the parties.  
Bank Chambers,  
Modder Road, Brakpan. 3415—24-31-7

Notice is hereby given that the general dealer's and tearoom business carried on by FRIEDA JONES, situate Stand No. 2498, corner Moffat and Forest Streets, Turffontein, Johannesburg, will be transferred to ANNA COHEN as from the 17th instant.

3416—24-31-7

The business carried on at Oorsaak No. 568, District Rustenburg, by MOHAMED HASSIM BULBOLIA will be transferred to ISHMAIL SULIMAN and AHMOD MOHAMED, carrying on business as ISHMAIL AHMOD & CO., as from the 1st March, 1922.—T. P. Taylor, attorney for parties. 3434—24-31-7

The business carried on at Waterkloof No. 4, District Rustenburg, by MOHAMED HASSIM BULBOLIA, will be transferred to MOHAMED ESSOP and ISMAIL MOHAMED, carrying on business as MOHAMED ISMAIL & CO., as from the 1st March, 1922.—T. P. Taylor, attorney for parties. 3435—24-31-7

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 2nd March, 1921, by MORRIS GADDIE, Stand No. 4, 9 Du Toit Street, Fordsburg, has been abandoned from 31st December, 1921.—P. Cronson & Son, party's agents. 3468—24-31-7

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 31st January, 1921, by JACOB GOOT, Stand No. 275, 10 Beit Street, Doornfontein, Johannesburg, has been abandoned from 31st December, 1921.—P. Cronson & Son, party's agents. 3469—24-31-7

The business registered at Receiver of Revenue, Johannesburg, in January, 1921, by H. WAINER, Stand No. 417, 37 Betty Street, Jeppestown, Johannesburg, has been abandoned from the 31st December, 1921.—P. Cronson, party's agent. 3470—24-31-7

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, January, 1921, by FILOMENA PARTRIDGE, 98 Bree Street, Johannesburg, has been removed to 4 Menmuire Street, Newtown, Johannesburg, from 1st January, 1922.—P. Cronson & Son, party's agents. 3471—24-31-7

Business registered Receiver of Revenue and Municipality, Johannesburg, 25th January, 1922, by BALA SAHIB, Stand No. 496, cor. Delarey and Sixteenth Streets, Vrededorp, Johannesburg, has been transferred to SHEIK ALLI from 15th March, 1922.—P. Cronson & Son. 3472—24-31-7

Business registered Receiver of Revenue and Municipality, Johannesburg, 25th January, 1922, by SHEIK ALLI and BELA SAHIB, Stand No. 693, Twenty-second Street, Vrededorp, Johannesburg, has been transferred to BAHA BAWA from 15th March, 1922.—P. Cronson & Son, parties' agents. 3473—24-31-7

The general dealer business carried on by SAM LEVIN and SOLOMON WADE under style of RELIANCE TAILORS AND OUTFITTERS, at Bazaar Buildings, Knox Street, Germiston, and at 87 Knox Street, Germiston, has been transferred to SAM LEVIN from 16th March, 1922.

3474—24-31-7

The general dealer business registered by me, Revenue Office, Krugersdorp, on the 31st January, 1922, Stand No. 23, Main Road, Randfontein, will be removed to Stand No. 15, Main Road, Randfontein.—HAYMAN SALAMSON. Johannesburg, 21st March, 1922.

3479—24-31-7

## REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer's business heretofore carried on by ABDUOL CARRIM HASSIM on the farm Longford No. 353, District Zoutpansberg, has been transferred to ISMAIL MAHOMED as from the 16th day of December, 1921, which business will be continued under the name of ISMAIL MAHOMED on the said farm Longford.

E. C. BARRETT,  
Attorney for the parties.  
Louis Trichardt,  
20th March, 1922. 3480—24-31-7

## ADVERTISEMENTS.

The agent's or broker's business carried on by BERNARD LAPEDUS at 9 Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg, has been abandoned as from 31st December, 1921.  
3481—24-31-7

The native bioscope carried on by MAX JACOBSON and JOSEPH EDWARD JACOBSON, trading as JACOBSON BROS., on Lot No. 2623, Benoni, will be transferred to EPHRAIM BENJAMIN PELTZ and MENDEL ARON PELTZ, trading as PELTZ BROS., from 8th April, 1922.—M. Toker, Attorney. 3482—24-31-7

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by H. W. GRIMSEHL at Erf No. 109, Amersfoort, has been abandoned as from 31st December, 1921.  
3483—24-31-7

General dealer's business registered at Receiver of Revenue, Johannesburg, 1st March, 1922, by MAGGIE MAGEE, trading as LUDLOW TEAROOMS, Stand No. 271, corner Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg, has been transferred to ELIZABETH LINDSAY HERBERT, same address, as from 15th March, 1922.  
3464—24-31-7

The goodwill and fixtures of the general dealer's business carried on by H. SHER and S. KRUGER (SHER & KRUGER), Stand No. 476, 29 President Street, Johannesburg, sold to M. MER, and stock removed to Stand No. 529, 50 President Street, Johannesburg, from 3rd April, 1922.  
3453—24-31-7

The general dealer's and tearoom licences registered Brakpan, 1921, name C. PAXINOS, Stand No. 188, Brakpan, has been abandoned on the 31st December, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.  
3456—24-31-7

The general dealer's and fishmonger's licences registered Johannesburg, 1922, name ABY COHEN (HILLBROW FISHERIES), Stand No. 5491, 25 Caroline Street, Hillbrow, removed to Stand No. 5489, 23 Caroline Street, from 1st April, 1922.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.  
3457—24-31-7

Notice is hereby given that the business of a tearoom carried on at King George Chambers, King George Street, Johannesburg, by JULIUS FIRST, in his capacity as the Trustee in the Insolvent Estate of FANNY KEMP, has been sold to MORRIS GLICK as from 1st January, 1922.

Johannesburg, this 21st day of March, 1922.

W. A. MORISON ABEL,  
Solicitor for parties.

3, 4, 5 Victoria Buildings,  
Commissioner Street, Johannesburg.  
3459—24-31-7

Business registered Johannesburg, on 30th January, 1922, by HENRY FREDERICK CORLESS, Stand No. 447, 65 Augusta Street, Regents Park, will be transferred to Stand 354, corner Seventh and Forest Road, La Rochelle, Johannesburg, from 17th March, 1922.—H. J. Dennis & Co., Eloff Street.  
3460—24-31-7

Business registered Johannesburg, 9th March, 1922, by RUSTIC FENCING POLE CO., by ALFRED BATIS and LEONARD AUBIN, Stand No. 135, Bree Street, Newtown, will be transferred to HENRY BOWLER from 1st March, 1922.—H. J. Dennis & Co., parties' agents, 7 Raine's Buildings, Eloff Street.  
3461—24-31-7

Business registered 8 Bussey Buildings, 89 Commissioner Street, January, 1921, by D. H. BOOYZEN and W. E. TRIPP, trading as CENTRAL TYPEWRITER AND CASH REGISTER WORKS, will be transferred to WILLIAM EDWARD HOWARD TRIPP and LESLIE DYSON PARFITT, trading as CENTRAL TYPEWRITER WORKS, from 1st December, 1921.  
3462—24-31-7

The general dealer's business, formerly carried on by HAROLD GILL, at Stands Nos. 307-11, Marshalls, Johannesburg, has been removed from such address to Stands Nos. 85 and 86, City and Suburban, Johannesburg, as and from 1st February, 1922.  
3463—24-31-7

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name SARAH ISAACS, Stand No. 79, 4 Davis Street, corner Moseley Street, Doornfontein, Johannesburg, removed to Stand No. 581, 124 corner Troye and President Streets, Johannesburg, from 14th March, 1922.—E. & S. Laventhal, party's agents.  
3458—24-31-7

The general dealer's business registered Johannesburg, 1921, name PERUMAL KISTNASAMY, Stand No. 852, 32 West Street, Johannesburg, has been abandoned on the 31st December, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.  
3452—24-31-7

The general dealer's business registered Johannesburg, 1921, name S. SASS, Stand No. 1822, Main Road, Newlands, Johannesburg, has been abandoned on the 31st December, 1921.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.  
3454—24-31-7

The general dealer's business registered Johannesburg, 1922, name ISMAIL MAHOMED, Stand No. 583, 124 President Street, Johannesburg, has been abandoned on the 28th February, 1922.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.  
3455—24-31-7

The drapery and outfitting department of the business carried on by the CO-OPERATIVE FURNISHERS, LIMITED, at 151 Church Street, Pretoria, has as from the 20th March, 1922, been sold to PHILIP NOWOSENSETZ and ABRAHAM NOWOSENSETZ, trading as the PRETORIA TRADING COMPANY.

P. ROBINSON,  
Attorney to the parties.

21 Bureau Lane, Pretoria. 3496—24-31-7

Die algemene handelaars bezigheid geregistreerd in die naam van ABOO TAYOB (nou insolvent), op Standplaats No. 380, Klerksdorp, is deur die Trustee oorgemaak aan PARSOOTHAM JATHA vanaf 25 Maart 1922.—J. S. SMIT, Prokureur, Posbus 61, Kimberley Road, Klerksdorp.  
3504—24-31-7

The butcher's and general dealer's business carried on by ANGEHRN'S COLD STORAGE, LTD., at Stand No. 2772, Braamfontein, corner Jorissen and De Beer Streets, Braamfontein, has been sold to JAMES NETHERCOTE as from the 1st April, 1922.—JAMES NETHERCOTE.  
3508—24-31-7

#### THE REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that as from the 31st day of January, 1922, SOTER DEMAS has retired from the partnership existing between himself, GEORGE DEMAS, and ARTHUR CALLICHY, carrying on business under the style or firm of DEMAS & COMPANY, fruit merchants and general dealers, at Olympia Buildings, Stand No. 12, Mayfair, Johannesburg, and that the said business will, as at and from 1st February, 1922, be carried on by the said GEORGE DEMAS and ARTHUR CALLICHY in co-partnership under the style or firm of DEMAS & COMPANY at Olympia Buildings aforesaid.

Dated at Johannesburg, this 21st day of March, 1922.

MOODIE & ROBERTSON,  
Attorneys for the parties.

25-30 Meischke's Building,  
Harrison Street,  
Johannesburg. 3509—24-31-7

Notice is hereby given, in terms of Section 33, Act No. 32 of 1916, that ARTHUR EDWIN DICKERSON intends to transfer to JAMES HENRY DENNE ROBSON the trading site known as Mbongweni, in Mount Ayliff District. 3527—24-31-7

Notice is hereby given that the general dealer's licence in the name of MARIAM MAHOMED RANDERY, trading as the ORIENTAL TRADING CO. on Erf No. 121, King Edward Street, Potchefstroom, has been transferred to Erf No. 135, King Edward Street, Potchefstroom, as from 22nd March, 1922. 3531—24-31-7

Notice is hereby given that the partnership of SAMUEL LESSER and WILLIAM WOLINSKY, heretofore carrying on business of the POTCHEFSTROOM CINEMA at the Town Hall and Lyric Theatre, Potchefstroom, has been dissolved as from the 6th day of March, 1922. The said SAMUEL LESSER, who has taken over all the assets and liabilities of the said business, will in future carry on the same on his own behalf and for his own account, the said WILLIAM WOLINSKY having retired from the business as from the 6th day of March, 1922, aforesaid.

Dated at Potchefstroom, this 21st day of March, 1922.

3532—24-31-7

#### NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that ERNEST MORLEY NEWMAN, carrying on business as PRETORIA ENGINEERING WORKS, of Pretoria, has made an assignment of his property in favour of RICHARD JONATHAN WEBB and CAREL ALTMANN, accountants, of Pretoria, in trust for the Creditors of the said Ernest Morley Newman, carrying on business as aforesaid, if they accept the same, and that the Schedules of the said Ernest Morley Newman, carrying on business as aforesaid, will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) for a period of fourteen days, from the 27th March, 1922, to the 11th April, 1922.

It is further notified that if the said Assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), on Thursday, the 20th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Ernest Morley Newman, carrying on business as aforesaid, as insolvent.

J. DE V. DE BEER,  
3340—24  
Attorney for the parties.

#### In the matter of MIDDELBURG MINERAL CORPORATION (C.A. 1197).

Notice is hereby given that the Meeting of Creditors and Contributors advertised in the *Gazette* of the 10th March, 1922, to be held before the Resident Magistrate, Middelburg, on the 17th March, 1922, has been adjourned to the 31st March, 1922, at the same time and place.

And it is further notified that all Proofs of Debt of persons desiring to vote at the Adjudged Meeting of Creditors must be lodged with the Resident Magistrate for transmission to the Master not later than twenty-four hours before the holding of the said meeting, and that proxies in the prescribed form, to be used at the Adjudged Meeting of Creditors and Contributors, must be lodged with the said Magistrate, for transmission to the Master, not earlier than twelve at noon on the 29th March, 1922, or later than twelve noon on the 30th March, 1922.

UNWIN S. BARRETT,  
Master of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division).

Master's Office, Supreme Court,  
Pretoria, 20th March, 1922. 3500—24

## ADVERTISEMENTS.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division).

(Before Mr. Justice Ward.)

Johannesburg, Thursday, the 16th day of March, 1922.

Between MYER HENRY BERNSTEIN, Applicant, and THE AFRICAN MOTHERHOOD ENDOWMENT AND ASSURANCE SOCIETY, LTD., Respondents.

Upon the motion of Mr. H. H. Morris for the Applicants, and upon reading the rule nisi granted in this matter on the 9th February, 1922, and the Order of Court, dated 21st February, 1922, and no cause being shown to the contrary,

It is Ordered,

That The African Motherhood Endowment and Assurance Society, Ltd., be and they are hereby placed under a Final Winding-up Order.

That the appointment of Alexander Thal as Joint Provisional Liquidator is withdrawn.

By Order of the Court.

J. C. HINSBEECK,  
Assistant Registrar.

NOTICE OF MEETINGS OF CREDITORS AND CONTRIBUTORIES PURSUANT TO SECTION 128 OF THE COMPANIES ACT, 1909.

In the matter of THE AFRICAN MOTHERHOOD ENDOWMENT ASSURANCE SOCIETY, LTD. (C.A. 1204) (in Liquidation).

Notice is hereby given to all persons being Creditors or Contributors of The African Motherhood Endowment Assurance Society, Ltd., that a separate Meeting of Creditors and Contributors will be held before the Magistrate, Johannesburg, at his Office, on the 4th day of April, 1922, the Meeting of Creditors at 11 o'clock in the forenoon precisely, and the Meeting of Contributors immediately thereafter, for—

- (a) the Proof of Debts by Creditors;
- (b) determining the person or persons whose names shall be submitted to the Court, in an application to the Court for appointing a Liquidator or Liquidators;
- (c) determining whether or not an application is to be made to the Court for the appointment of a committee of inspection to act with the Liquidator, and who are to be the members of the committee, if appointed.

And it is further notified that all Proofs of Debt of persons desiring to vote at the Meeting of Creditors must be lodged with the Magistrate not later than twenty-four hours before the holding of the said Meeting, and that proxies in the prescribed form, to be used at the Meeting of Creditors and Contributors, must be lodged with the Magistrate, Johannesburg, for transmission to the Master not earlier than twelve at noon on the 1st day of April, 1922, or later than 12 o'clock at noon on the 3rd day of April, 1922.

UNWIN S. BARRETT,  
Master of the Supreme Court,  
Master's Office, Supreme Court,  
Pretoria, 21st March, 1922.

KENNISGEVING VAN BIJEENKOMSTEN VAN KREDITEUREN EN KONTRIBUANTEN OVEREENKOMSTIG SEKTIE 128 VAN DE MAATSCHAPPIJ WET VAN 1909.

In zake AFRICAN MOTHERHOOD ENDOWMENT AND ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.

Kennis wordt mits deze gegeven aan alle personen die Krediteuren of Kontribuanten zijn van de African Motherhood Endowment and Assurance Society, Limited, dat een Afzonderlike Vergadering voor Krediteuren en voor Kontribuanten zal worden gehouden onder voorzitterschap van de Magistraat, Johannesburg, ten zijn kantore op de 4de dag van April 1922; de Vergadering van Krediteuren om 11 ure precies in de voormiddag, en de Vergadering van Kontribuanten onmiddellik daarna, ten einde om—

- (a) Krediteuren hun schulden te doen bewijzen;

(b) te beslissen over een persoon of personen wier namen, in een applicatie voor het aanstellen van een likwidateur of likwidateuren, aan het Hof zullen worden voorgedragen;

(c) te besluiten of het raadzaam zal zijn om een applicatie aan het Hof te maken ten einde een commissie van inspectie aan te stellen, om met de likwidateur te fungeren, en of de personen van zulke commissie, indien aangesteld, ook leden van de commissie zullen zijn.

Kennis wordt verder mits deze gegeven dat alle bewijzen van schuld van personen, die begerig zijn om op de Vergadering van Krediteuren te stemmen, moeten binnen 24 uur, vóór het houden van zulke vergadering bij de Magistraat worden ingediend, en dat de volmachten in de voorgeschreven vorm, die bij de Vergadering van Krediteuren en Kontribuanten gebruikt kunnen worden, moeten worden ingediend bij de Magistraat Johannesburg, voor opzending naar de Meester, niet eerder dan 12 ure des middags, op de 1ste dag van April 1922, of niet later dan 12 ure des middags op de 3de dag van April 1922.

UNWIN S. BARRETT,

Meester van het Hooggerechtshof.  
(Transvaal Provinciale Afdeling).

Meesterskantoor, Hooggerechtshof,  
Pretoria, 21 Maart 1922. 3498—24

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division).

(Before Mr. Justice Ward.)

Johannesburg, Thursday, the 16th day of March, 1922.

Between GEORGE DAVID JAMES TRUSCOTT, Applicant, and FOX MINING SYNDICATE, LTD., Respondents.

Upon the motion of Mr. H. H. Morris for the Applicant, and upon reading the rule nisi granted in this matter on the 2nd March, 1922, and no cause being shown to the contrary,

It is Ordered,

That the Fox Mining Syndicate, Ltd., be, and it is hereby, placed under a Final Winding-up Order.

By Order of the Court.

J. C. HINSBEECK,  
Assistant Registrar.

NOTICE OF MEETINGS OF CREDITORS AND CONTRIBUTORIES, PURSUANT TO SECTION 128 OF THE COMPANIES ACT, 1909.

In the matter of the FOX MINING SYNDICATE, LTD. (C.A. 1215) (in Liquidation).

Notice is hereby given to all persons being Creditors or Contributors of the Fox Mining Syndicate, Limited, that a separate Meeting of Creditors and Contributors will be held before the Magistrate, Johannesburg, at his Office, on the 4th day of April, 1922; the Meeting of Creditors at 11 o'clock in the forenoon precisely, and the Meeting of Contributors immediately thereafter, for—

- (a) The Proof of Debts by Creditors;
- (b) determining the person or persons whose names shall be submitted to the Court in an application to the Court for appointing a Liquidator or Liquidators;
- (c) determining whether or not an application is to be made to the Court for the appointment of a committee of inspection to act with the Liquidator, and who are to be the members of the committee, if appointed.

And it is further notified that all Proofs of Debt of persons desiring to vote at the Meeting of Creditors must be lodged with the Magistrate not later than twenty-four hours before the holding of the said Meeting, and that proxies in the prescribed form, to be used at the Meeting of Creditors and Contributors, must be lodged with the Magistrate, Johannesburg, for transmission to the Master not earlier than 12 at noon on the 1st day of April, 1922, or later than 12 o'clock at noon on the 3rd day of April, 1922.

UNWIN S. BARRETT,

Master of the Supreme Court.  
Master's Office, Supreme Court,  
Pretoria, 21st March, 1922.

KENNISGEVING VAN BIJEENKOMSTEN VAN KREDITEUREN EN KONTRIBUANTEN, OVEREENKOMSTIG SEKTIE 128 VAN DE MAATSCHAPPIJ WET VAN 1909.

In zake FOX MINING SYNDICATE, BEPERKT, in likwidatie.

Kennis wordt mits deze gegeven aan alle personen die Krediteuren of Kontribuanten zijn van de Fox Mining Syndicate, Beperkt, dat een Afzonderlike Vergadering voor Krediteuren en voor Kontribuanten zal worden gehouden onder voorzitterschap van de Magistraat, Johannesburg, ten zijn kantore op de 4de dag van April 1922; de Vergadering van Krediteuren om 11 ure precies in de voormiddag, en de Vergadering van Kontribuanten onmiddellik daarna, ten einde om—

- (a) Krediteuren hun schulden te doen bewijzen;

(b) te beslissen over een persoon of personen wier namen, in een applicatie voor het aanstellen van een likwidateur of likwidateuren, aan het Hof zullen worden voorgedragen;

(c) te beslissen of het raadzaam zal zijn om een applicatie aan het Hof te maken ten einde een commissie van inspectie aan te stellen om met de likwidateur te fungeren, en of de personen van zulke commissie, indien aangesteld, ook leden van de commissie zullen zijn.

Kennis wordt verder mits deze gegeven, dat alle bewijzen van schuld van personen, die begerig zijn om op de Vergadering van Krediteuren te stemmen, moeten binnen 24 uur, vóór het houden van zulke vergadering, bij de Magistraat worden ingediend, en dat de volmachten in de voorgeschreven vorm, die bij de Vergadering van Krediteuren en Kontribuanten gebruikt kunnen worden, moeten worden ingediend bij de Magistraat, Johannesburg, voor opzending naar de Meester, niet eerder dan 12 ure des middags, op de 1ste dag van April 1922, of niet later dan 12 ure des middags op de 3de dag van April 1922.

UNWIN S. BARRETT,  
Meester van het Hooggerechtshof.  
(Transvaal Provinciale Afdeling).  
Meesterskantoor, Hooggerechtshof,  
Pretoria, 21 Maart 1922. 3499—24

## NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that I, PHILLIP PAYNE, carrying on business as a general dealer at 399 Pretorius Street, Pretoria, under the style or firm of P. PAYNE & CO., have made an assignment of my property in favour of CARL ALTMAN, of Hofman's Buildings, Bank Lane, Pretoria, in trust for my Creditors, if they accept the same, and that my schedules will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, for a period of fourteen days, from the 24th day of March, 1922, to the 7th day of April, 1922.

It is further notified that if the said assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), at Pretoria, on Monday, the 10th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of my Estate as insolvent.

Pretoria, this 16th day of March, 1922.

3495—24

P. PAYNE.

In the Estate of the late SOLOMON TEWEL BRAUDE, of Johannesburg (No. 48350).

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby required to file their claims with and pay their debts to the undersigned within ninety days from the date of the publication hereof.

Johannesburg, 21st March, 1922.

C. SUSSER,

Attorney for Executrix Testamentary.

C/o E. Gluckmann,  
Estate Buildings,  
Johannesburg.

3433—24

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that SOLOMON LURIE and LOUIS FORMAN, trading in co-partnership as S. LURIE & FORMAN, at Barrage, have made an assignment of their property in favour of JULIUS FIRST, of High Court Buildings, Joubert Street, Johannesburg, in trust for the Creditors of the said Solomon Lurie and Louis Forman, trading as aforesaid, if they accept the same; and that the schedules of the said Solomon Lurie and Louis Forman, trading as aforesaid, will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, and at the Office of the Magistrate, Vereeniging, for a period of fourteen days, from the 25th day of March, 1922, to the 8th day of April, 1922.

It is further notified that if the assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), at Pretoria, on the 27th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Solomon Lurie and Louis Forman, trading as aforesaid, as insolvent.

SALTMAN &amp; GLUCKMANN.

Estate Buildings, Fox Street,  
Johannesburg. 3446—24

## NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that CHARLES ELIAS HIRSCHMAN and ABNER MELMAN, trading together in co-partnership as LINDLEY ROAD SUPPLY STORES, as storekeepers, at Lindley Road, Orange Free State, have made an assignment of their property in favour of WILLIAM LEOPOLD COUSINS, of Johannesburg, in trust for the Creditors of the said Charles Elias Hirschman and Abner Melman if they accept the same, and that their schedules will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all the Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Bloemfontein, and at the Office of the Resident Magistrate, Lindley, for a period of fourteen (14) days, from the 25th day of March, 1922, to the 8th day of April, 1922.

It is further notified that if the assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), at Bloemfontein, on the 25th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Charles Elias Hirschman and Abner Melman, trading as Lindley Road Supply Stores, as insolvent.

Dated at Johannesburg, this 21st day of March, 1922.

HUTCHINSON, BOWEN & SESSEL,  
Solicitors for the parties.

Blinman's Buildings, Kerk Street,  
Johannesburg. 3447—24

Estate of the late WILLIAM CHARLES LEWIS and surviving spouse, MARY ANN LEWIS.

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and a copy thereof at the Office of the Resident Magistrate, Benoni, for a period of twenty-one days, reckoned from the date of publication hereof.

Dated at Benoni, on this the 25th March, 1922.

M. A. LEWIS,  
Executrix Testamentary.

86 Lake Avenue, Benoni. 3465—24

## NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that GERTRUDE MARGARET PFEIFFER (born COATON), of Coligny, farm Rietyl No. 229, District Lichtenburg, Transvaal, general dealer, trading under the style or firm of DE COLIGNY IMPLEMENT STOREN, has made an assignment of her property in favour of HENRIK ANDRIES MEIRING DU TOIT, attorney, practising at Coligny, Transvaal, and CARL FRIEDRICH AUGUST PFEIFFER, also of Coligny, Transvaal, in trust for the Creditors of the said Gertrude Margaret Pfeiffer (born Coaton), trading as aforesaid, if they accept the same, and that the schedules of the said Gertrude Margaret Pfeiffer (born Coaton), trading as aforesaid, will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Lichtenburg, for a period of fourteen days, from the 27th day of March, 1922, to the 10th day of April, 1922.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), on Tuesday, the 18th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Gertrude Margaret Pfeiffer (born Coaton), trading as aforesaid, as insolvent.

ROUX & JACOBZ,  
Attorneys for Gertrude Margaret Pfeiffer  
(born Coaton).

23-29 Tudor Chambers, Pretoria.  
3528—24

## NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that ANTONIO ZACHARATOS, of Johannesburg, has made an Assignment of his property in favour of MICHAEL EMANUEL DIACUS, of Johannesburg, in trust for the Creditors of the said Antonio Zacharatos, if they accept the same, and that the Schedules of the said Antonio Zacharatos will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days, from the 27th day of March, 1922, until the 10th day of April, 1922.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), at Johannesburg, on Thursday, the 20th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Antonio Zacharatos as insolvent.

Dated at Johannesburg, this 21st day of March, 1922.

N. WERKSMAN,  
Attorney for Antonio Zacharatos.

8-10 Meischke's Buildings,  
Harrison Street, Johannesburg.  
3421—24

## NOTICE OF SALE.

In the Estate of the late CATHERINA (CATHARINA) HELENA VON BOUILLOON (born VAN ZIJL) (No. 45505).

The undersigned, duly instructed by the Executor Dative in the above Estate, will offer for sale by public auction, for cash and without reserve, at their salerooms in Lydenburg, on Saturday, 8th April, at 10 a.m., the following, namely:—

All deceased's right, title, and interest in and to certain Lease No. 5082/49 (No. 235/1916 sett.) of Perceel No. 12, of Ohrigstad Town Lands.

The lease may be inspected at the office of C. Mortimer, Solicitor, Lydenburg.

M. McGEE & SON,  
Auctioneers.  
3372—24

## NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that BERNARD LESLIE JONES, proprietor of the Krugerspost Hotel and Store, Krugerspost, in the District of Lydenburg, has made an assignment of his property in favour of Clarence Mortimer, of Lydenburg, in trust for the Creditors of the said Bernard Leslie Jones if they accept the same; and that the schedules of the said Bernard Leslie Jones will lie for inspection, and the deed of assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Offices of the Resident Magistrates, Lydenburg and Johannesburg, for a period of fourteen days from the 25th March, 1922, to the 8th April, 1922.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court (Transvaal Provincial Division) on 24th April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Bernard Leslie Jones as insolvent.

B. L. JONES.

Lydenburg, 20th March, 1922.

3371—24

In the Estate of the late JACOBUS N.  
SWART, Boksburg.

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby called upon to file their claims with and pay their debts to the undersigned within fourteen (14) days from date of publication hereof.

A. S. SWART.

27 Leeuwpoort Street, Boksburg. 3466—24

Estate of the late REUBEN ELLIS  
(No. 47759).

Creditors and Debtors are hereby required to file their claims and pay their debts at the office of the undersigned within six weeks from the date of the publication hereof.

Johannesburg, 18th March, 1922.

F. H. REISS,

Solicitor for Executrix Testamentary.  
30 Royal Chambers,  
Simmonds Street, Johannesburg.

3382—24

Estate of the late PERCY JAMES  
MORGAN (No. 47886).

Creditors and Debtors are hereby required to file their claims and pay their debts at the office of the undersigned within one month from the date of the publication hereof.

Johannesburg, 18th March, 1922.

F. H. REISS.

Solicitor for Executrix Testamentary.  
30 Royal Chambers,  
Simmonds Street, Johannesburg.

3384—24

Estate of the late GEORGE WILLIAM  
READ (No. 47736).

Creditors and Debtors in the above Estate are requested to send in their claims and pay their debts to the undersigned within twenty-one days of publication hereof.

ELLEN READ,  
Executrix Testamentary.

6 Turf Street, Forest Hill, Johannesburg.

3425—24

## ADVERTISEMENTS.

Estate late WILLIAM FOWLER  
(No. 48236).

Creditors and Debtors in the above Estate are called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within thirty days from date hereof.

AGNES FOWLER,  
Executrix Testamentary.

C/o Mackintosh & Mackay,  
2a Winchester House, Johannesburg.

3291—24

## NOTICE.

Insolvent Estate A. H. SURNAN.

Notice is hereby given that the lease of portion of Erf No. 76, Plein Street, Lichtenburg, will be sold by public auction at Lichtenburg on Saturday, the 8th April, 1922, at 10 a.m.

C. H. MEINTJES,  
Auctioneer, etc.

J. C. Heynike, Trustee.  
Lichtenburg, 21st March, 1922. 3485—24

In the Insolvent Estate of DAVID WEEKS, insurance agent, of Potchefstroom (No. C/6671).

The immovable assets in the above-named Estate, consisting of certain remaining extent of Erf No. 233, situate in Berg and Jeugd Streets, Potchefstroom, measuring 314 square rods and 22 square feet, with buildings thereon, as also the movable assets, will be sold on Saturday, the 8th day of April, 1922, at 11 a.m., at the Municipal Kraals, Potchefstroom.

Potchefstroom, 15th March, 1922.

TEUNIS TOM,  
3502—24 Trustee.

In the Insolvent Estate of GERT HENDRIK NAUDE (No. C/7104), District Potchefstroom.

The movable assets in the above-named Estate will be sold at the Municipal Kraals, Potchefstroom, on Saturday, the 8th day of April, 1922, at 10 a.m.

TEUNIS TOM,  
Trustee.

King Edward Street, P.O. Box 216,  
Potchefstroom, 15th March, 1922. 3503—24

## NOTICE.

Insolvent Estate STRACHAN, OSWELL & JEPSON (Incorporated.)

Notice is hereby given that the First Liquidation Account in the Estate above mentioned will lie open for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and the Resident Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

3402—24

## NOTICE OF SALE.

In the Insolvent Estate ALLABHAI EBRAHIM.

The whole of the stock-in-trade of groceries, etc., in the above Estate will be sold by public auction in Messrs. Lizard & Co.'s Salerooms, 292-6 Market Street, on Monday, the 27th March, 1922, at 10.30 a.m.

R. J. WEBB,  
Sole Trustee.

Pretoria, 20th March, 1922. 3322—24

In the Insolvent Estate of ABEL HERMANUS GERHARDUS STOLTZ (C/7122).

The undersigned, duly instructed thereto by the Sole Trustee in the above Insolvent Estate, will sell in front of their offices, Market Street, Middelburg, on Saturday, the 1st April, 1922, at 11 o'clock, the following valuable property:

Certain one-third undivided share in certain remaining extent of portion marked D of the farm Buffelsvlei No. 540, District Middelburg, measuring as such 625 morgen 92.5 square rods, practically the whole portion can be irrigated and is excellent for wheat growing.

Terms: Half cash, balance within three months with interest at 7 per cent. For further particulars apply to

LIESCHING & MORTIMER,  
Box 68, Middelburg.

A. Blaas, Sole Trustee,  
Box 95, Middelburg. 3315—24

In the Insolvent Estate of OCKERT MICHEEL JANSEN VAN VUUREN (C/7123).

The undersigned, duly instructed thereto by the Sole Trustee in the above Insolvent Estate, will sell in front of their offices, Market Street, Middelburg, on Saturday, the 1st April, 1922, at 11 o'clock, certain life usufruct in and on the following properties:

1. Certain portion marked 1 of portion marked E of the farm Bankfontein No. 234, Middelburg District, measuring 152 morgen 378 square rods.

2. Certain portion marked 2 of portion marked E of the said farm, measuring 143 morgen and 574 square rods.

3. Certain portion marked 3 of portion marked E of the said farm, measuring 151 morgen and 318 square rods.

4. Certain portion marked 4 of portion marked E of the said farm, measuring 191 morgen and 201 square rods.

5. Certain remaining extent of portion E of the said farm, measuring as such 209 morgen and 496 square rods.

This usufruct is registered on the above portions in favour of the said Ockert Michiel portions in favour of the said Ockert Michiel Jansen van Vuuren, and after his death the surviving spouse, Helena Carolina Jansen van Vuuren (born Van Wyk).

Portions marked 1 and 2 of portion E of the said farm are further subject to certain under-hand agreement entered into by the said Ockert Michiel Jansen van Vuuren and the said Helena Carolina Jansen van Vuuren in favour of the Land Bank.

Terms: Half cash on day of sale, the balance within three months with interest at 7 per cent.

For further particulars apply to

LIESCHING & MORTIMER,  
Box 68, Middelburg.

A. Blaas, Sole Trustee,  
Box 95, Middelburg. 3316—24

## VENDUTIE.

De heer W. Sonnenberg, daartoe behoorlik gelast door de Eksekuteur Datief in de Boedel van wijlen Petrus Johannes Bredenkamp (No. 45417), van Potgietersrust, zal bij publieke vendutie verkopen op Zaterdag, 25 Maart 1922, de navolgende goederen:

Erf No. 105, gelegen aan de Schoemanstraat, te Potgietersrust, groot 312 vierkante roeden en 72 vierkante voeten, waarop een huisje staat en vol beplant met lemoenbomen die dragen.

2 donkies.

1 koe en kalf.

De koper moet alle kosten van transport, hererechten, belasting- en venduaafslagerskosten betalen, de Eksekuteur Datief zal dadelijk transport van bovengenoemd eigendom doen passeren.

W. SONNENBERG,  
Venduaafslager.

Potgietersrust, 20 Maart 1922. 3515—24

In the Insolvent Estate of GERTRUDE STEIN (No. C/7244).

Notice is hereby given that a General Meeting of Creditors in the above Estate will be held on Friday, 4th April, 1922, at 10 a.m., at the Magistrate's Office, Bethal, for the purpose of taking instructions of Creditors re sale of assets in the above Estate, and any further instructions they may have to give in view of the resolutions passed at the Second Meeting.

G. E. HAUPPT,  
Trustee.

Kinross, 9th March, 1922. 3286—24

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), at Pretoria, on the 18th April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Insolvent Estate of PETRUS JOHANNES SWANEPOEL, of Louis Trichardt, under Section 108 of Act No. 32, 1916.

Louis Trichardt, this 21st March, 1922.  
BERGH & KRUGER,  
3441—24 Attorneys for Applicant.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), at Pretoria, on Thursday, the 11th day of May, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Estate of SAMUEL GERING, of Johannesburg.

Johannesburg, 21st March, 1922.  
EMANUEL GLUCKMANN,  
Attorney for Applicant.  
Estate Buildings, Johannesburg.  
3442—24

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), at Johannesburg, on Thursday, the 18th day of May, 1922, at 10 a.m., or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Estate of EMANUEL HARRY SMITH.

H. W. M. LAGERWEIJ,  
Applicant's Attorney.  
12 Belfast Buildings,  
Market Street, Johannesburg.  
3477—24

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), at Johannesburg, on Thursday, the 18th day of May, 1922, at 10 a.m., or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Estate of CHARLES HARRIS BERGER, formerly of Boksburg, presently of Johannesburg.

H. W. M. LAGERWEIJ,  
Applicant's Attorney.  
12 Belfast Buildings,  
Market Street, Johannesburg.  
3478—24

In the matter of the SOUTH AFRICAN ASBESTOS MINES, LIMITED (in Liquidation) (No. C.A. 1167).

Notice is hereby given that the List of Contributors in the above Estate will lie open in the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, for the inspection of alleged contributors, for a period of twenty-one days, from Monday, the 27th day of March, 1922.

Johannesburg, 21st March, 1922.  
H. S. MARKS,  
Sole Liquidator.  
Johannesburg.  
3491—24

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), at Pretoria, on the 11th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ISAAC FINSON, carrying on business as the COURT TEA ROOMS, Market Street, Bethal, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate at Bethal for a period of fourteen days, from the 25th day of March to the 7th day of April, 1922.

Dated at Bethal, this 13th day of March, 1922.

VAN HEERDEN & DE VILLIERS,  
3171—24      Applicant's Attorneys.

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), on Thursday, the 13th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of MAGDALENE EMILY OTTILIE RABIE (born SACHSE), married out of community of property to HAROLD LESLIE RABIE, farmer, of Vlakfontein, District Middelburg, as insolvent, and that her schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Middelburg, for a period of fourteen days, reckoned from the 25th day of March to the 8th day of April, 1922.

This notice hereby cancels the Notice of Assignment published on the 10th day of March, 1922.

Dated at Johannesburg, this 24th day of March, 1922.

SANER & NATHAN,  
Attorneys for Applicant.  
Aegis Buildings,  
Johannesburg.      3410—24

KENNISGEWING VAN OVERGawe  
VAN BOEDEL.

Kennis geskied mits dese dat aansoek gedaan sal word by die Hooggereghof van Suidafrika (Transvaal Provinciale Afdeling), Pretoria, op Dinsdag, die 18de dag van April 1922, om 10 uur in die voormiddag, of so spoedig daarna als Advokaat gehoor kan word, vir die oorgawe van die Boedel van SARAH LEAH BERGER (gebore BERKOWITZ), gehuwd buite gemeenskap van goedere met CHARLES HARRY BERGER, 'n algemene handelaars van Coligny, Distrik Lichtenburg, als insolvent, en dat haar skedules ter insaage sal lê ten kantore van die Meester van die Hooggereghof, Pretoria, en die Magistraat, Lichtenburg, vir 'n tydperk van veertien dae, gerekend vanaf die 27ste dag van Maart 1922, tot en met die 10de dag van April 1922.

Pretoria, die 22ste dag van Maart 1922.

J. E. DE VILLIERS,  
Prokureur vir Applikante.  
208 Kerkplein, Pretoria.      3476—24

## LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 12384/1903, dated 23rd December, 1903, passed by Theunis Kleinenberg to and in favour of Paul Asei Ceschino, whereby the undermentioned property was transferred to him, viz.:—

Certain Erf No. 607, situate on Bodenstein and Lang Streets, in the town of Pietersburg, measuring four hundred square rods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, Pretoria, within five weeks from the last publication of this notice.

KOTZE & GILLETT,  
Applicant's Attorneys.  
Mare Street, Pietersburg.      3449—24-31-7

## LOST TITLES.

Notice is hereby given that I intend to apply for certified copies of the undermentioned title-deeds, passed in favour of Stephanus Petrus Erasmus, and all persons having objections to the issue of such copies are hereby required to lodge same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five weeks from the last publication of this notice, to wit:—

1. Deed of Transfer No. 8142/1903, dated 15th September, 1903, passed by Theodoor Lorentz, in respect of certain Erf No. 397, situate on Reitz and Plein Streets, Sunnyside, Pretoria.

2. Deed of Transfer No. 8143/1903, dated 15th September, 1903, passed by Theodoor Lorentz, in respect of certain Erf No. 398, situate on Plein Street, Sunnyside, Pretoria.

3. Deed of Transfer No. 8145/1903, dated 15th September, 1903, passed by Theodoor Lorentz, in respect of certain Erf No. 400, situate on Plein Street, Sunnyside, Pretoria.

4. Deed of Transfer No. 8146/1903, dated 15th September, 1903, passed by Theodoor Lorentz, in respect of certain Erf No. 401, situate on Jorissen and Plein Streets, Sunnyside, Pretoria.

5. Deed of Transfer No. 8144/1903, dated 15th September, 1903, passed by Theodoor Lorentz, in respect of certain Erf No. 399, situate on Plein Street, Sunnyside, Pretoria.

6. Deed of Transfer No. 5487/1896, dated 14th November, 1896, passed by Albertus Benjamin Booysen, in respect of certain Erf No. 413, situate on Marshall Street, Heidelberg, Transvaal.

7. Deed of Transfer No. 4414/1904, dated 31st May, 1904, passed by Jeremias Jesaias Trichard, in respect of certain Erf No. 373, situate on Burgers Street, Middelburg, Transvaal.

8. Deed of Transfer No. 4415/1904, dated 31st May, 1904, passed by Jeremias Jesaias Trichard, in respect of certain Erf No. 377, situate on Rivier Street, Middelburg, Transvaal.

9. Deed of Transfer No. 595/1904, dated 30th January, 1904, passed by Alfred Lewis, in respect of Erf No. 664, situate on Zuid and Morkel Streets, Middelburg, Transvaal.

10. Deed of Transfer No. 4928/1904, dated 15th June, 1904, passed by Richard Charles O'Neil, in respect of Erf No. 511, situate on corner Van Kraaienburg and De Clerck Streets, Belfast, Transvaal.

11. Deed of Transfer No. 4924/1904, dated 15th June, 1904, passed by Richard Charles O'Neil, in respect of certain Erf No. 669, situate on Scheepers Street, Belfast.

12. Deed of Transfer No. 4925/1904, dated 15th June, 1904, passed by Richard Charles O'Neil, in respect of certain Erf No. 670, situate on Scheepers Street, Belfast.

13. Deed of Transfer No. 4926/1904, dated 15th June, 1904, passed by Richard Charles O'Neil, in respect of certain Erf No. 671, situate on Meintjes Street, Belfast.

14. Deed of Transfer No. 4927/1904, dated 15th June, 1904, passed by Richard Charles O'Neil, in respect of certain Erf No. 672, situate on corner Scheepers and Meintjes Streets, Belfast.

15. Deed of Transfer No. 5265/1898, dated 11th October, 1898, passed by Albertus Benjamin Booysen, in respect of certain Erf No. 278, situate on Vincent and Dyer Streets, Balfour.

16. Deed of Transfer No. 2335/1899, dated 24th March, 1899, passed by Pieter Marthinus Fouche, in respect of certain Erf No. 481, situate on Klerk Street, Potchefstroom.

17. Deed of Transfer No. 1535/1899, dated 24th March, 1899, passed by Pieter Marthinus Fouche, in respect of certain Erf No. 585, situate on Koch Street, Potchefstroom.

18. Deed of Transfer No. 1537/1899, dated 24th March, 1899, passed by Pieter Marthinus Fouche, in respect of certain Erf No. 609, situate on Kock Street, Potchefstroom.

19. Deed of Transfer No. 2006/1899, dated 27th April, 1899, passed by Pieter Marthinus Fouche, in respect of certain Erf No. 1197, situate on Wilgen Street, Potchefstroom.

20. Deed of Transfer No. 1884/1070, dated 24th December, 1884, passed by Petrus Barend Prinsloo (W.'s son) in favour of the said Stephanus Petrus Erasmus and another, in respect of certain undivided half share in the farm Schoongezicht No. 543, District Waterberg, measuring 1523 morgen and 252 square rods.

Pretoria, this 7th day of March, 1922.

FRED. KLEYN,  
q.q. Executor Estate S. J. Erasmus.  
Reserve Investment Buildings,  
Church Square, Pretoria (P.O. Box 332).

2931—10-17-24

## LOST TITLE-DEED.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Grant No. 3316/1889, dated the 19th October, 1889, passed in favour of Louis Hermanus Schutte, in respect of certain half ( $\frac{1}{2}$ ) share in the quitrent farm Gladdepunt No. 493, situate in the District of Pietersburg (formerly Zoutpansberg), measuring 306 morgen 425 square rods; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pietersburg, this 14th day of March, 1922.

H. C. WILCOCKS,  
Applicant's Attorney.

P.O. Box 44, Pietersburg.

3193—17-24-31

## LOST TITLE-DEED.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Grant No. 3317/1889, dated the 19th October, 1889, passed in favour of Stephanus Philippus Schutte, in respect of certain half ( $\frac{1}{2}$ ) share in the quitrent farm Schuinsrand No. 494, situate in the District of Pietersburg (formerly Zoutpansberg), measuring 712 morgen 430 square rods; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pietersburg, this 14th day of March, 1922.

H. C. WILCOCKS,  
Applicant's Attorney.

P.O. Box 44, Pietersburg.

3194—17-24-31

## VERLOREN AKTE VAN TRANSPORT.

Bij deze wordt kennis gegeven dat wij voorname zijn aanzoek te doen om een gecertificeerd afschrift van Akte van Transport No. 13364/1919, gedateerd 14 November 1919, gescreed door Adam Hendrik Helberg ten faveure van Jan Andries Benade ten opzichte van zeker onverdeeld een-drie-en-zestigste (1/63ste) aandeel van het resterende gedeelte van de plaats Tweefontein No. 1811, gelegen in het Distrik Waterberg, groot twee duizend vier honderd negen en tachtig (2489) morgen zeven en tachtig (87) vierkante roeden.

En allen die bezwaar hebben tegen het afgeven van zodanig afschrift worden bij deze verzocht zulk bezwaar schriftelik in te dienen bij de Registrateur van Akten te Pretoria binne vijf (5) weken na laatste publikatie van deze kennisgeving.

Gedateerd te Pretoria, deze 13de dag van Februarie 1922.

LUNNON & TINDALL,  
Prokureurs voor Applikant.

South African Mutual Gebouw, Pretoria.

3045—10-17-24

## LOST DEED OF CESSION.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Cession No. 367/1918 (sett.), dated the 18th December, 1918, of Lease No. 192/16, dated the 4th July, 1916, as amended by Deed of Agreement No. 336/18, dated the 7th November, 1918, in respect of the farm Edna No. 459, situate in the District of Zoutpansberg, measuring 1561 morgen 206 square rods, passed by Johannes Cornelis van Wijk to Jan Botha Geldenhuys for £500.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 8th day of March, 1922.

STEGMANN, OOSTHUIZEN & JACKSON,  
Applicant's Attorneys.

3057—10-17-24

## ADVERTISEMENTS.

## LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 1497/1920, dated the 11th February, 1920, passed by Alexander Paul Hermann Fischer to and in favour of Miriam Kaufman (born Rigal), married out of community of property to Jacob Kaufman, whereby the undermentioned property was transferred to her, viz.:—

Certain north-eastern portion of Erf No. 373, situate on Vorster and Boven Streets, in the town of Pietersburg, measuring fifty square roods (50).

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, Pretoria, within five weeks (5) from the last publication of this notice.

Dated at Pietersburg, this 7th day of March, 1922.

KOTZE & GILLETT,

Applicant's Attorneys.  
Mare Street, Pietersburg.

3062—10-17-24

**KNIGHT CENTRAL, LIMITED.**  
(Incorporated in the Transvaal.)

## LOST SCRIP.

Notice is hereby given that Certificate No. 5925 for 100 shares, Nos. 99861/99900, 30056/30060, 158019/158033, 146931/146950, 329451/329470, of the above Company, registered in the name of Colonel William Hugh Mortimer, is declared to have been lost or destroyed.

A duplicate of the said certificate has been applied for and will be issued, unless the original certificate or notice of objection to the issue of a duplicate, with the reasons for such objection, be lodged at this Office or at the London Office, 1 London Wall Buildings, E.C. 2, on or before 24th April, 1922.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

F. H. BARRY,  
Transfer Secretary.  
419 The Corner House, Johannesburg,  
24th March, 1922. 3431—24

## LOST DEED OF LEASE.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of certain Notarial Lease executed on the 14th day of May, 1920, before the Notary Public, Hugh Scorgie, of Springs, by and between Johanna Magdalena Elizabeth Snyman (born Jacobsz), married without community of property to Nicolaas Marthinus Snyman, as lessor, and Jacob Friedman and Philip Shill, trading in partnership as Friedman & Shill, as lessees, in respect of certain portion of the farm Dwarsfontein No. 145, District Pretoria, which said lease was duly registered at the Deeds Office, Pretoria, on the 17th day of November, 1920, under No. 717/1920S.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Witbank, this 17th day of March, 1922.

J. N. FICHAT,  
Attorney for Applicants.

Eadie Street, Witbank. 3318—24-31-7

## LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 6933/1908, dated the 2nd December, 1908, passed by Matthys Johannes Hermann and Sarel Johannes Paulus Hermann in favour of Charles Evan Parry Hitchin, in respect of certain Lot No. 239, situate in the township of Daspoot, District Pretoria, measuring 264 square roods 17 square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, at Pretoria, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 21st March, 1922.

BEYERS, BRINK & HAFNER,  
Attorneys for Applicant.

P.O. Box 794, Pretoria. 3494—24-31-7

## SALE IN EXECUTION.

## WITHOUT RESERVE.

In the matter between JAMES BLACK, Plaintiff, *versus* ALBERT EDWARD KENNETH GARNER, Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above suit, a sale will be held outside the Magistrate's Court, Rustenburg, on Saturday, 1st April, 1922, at 11 a.m., of the following property of the Defendant, to wit:—Remaining portion of the freehold farm Hoedspruit No. 224, District Rustenburg, Ward Hexrivier, measuring as such 398 morgen 126 square roods. The farm is 10 miles from Rustenburg, good soil, excellent for cattle and mealies; no buildings, uncultivated except for a few ploughed morgen, and unoccupied.

*Conditions of Sale.*—Purchase price payable one-half in cash and balance in three months from date of sale, bearing interest at 8 per cent. per annum. Purchaser to pay all costs of transfer, auctioneer's fees, transfer dues, and all arrear rates and taxes, and to furnish at the time of sale sureties for the due payment of the purchase price.

F. L. C. BICCARD JUTA,  
Sheriff of the Transvaal.

Sheriff's Office, Pretoria,  
15th March, 1922. 3203—17-24

DEPUTY-SHERIFF'S SALE.  
DISTRICT OF LICHTENBURG.

In the suit between GRIFFITHS & CO., LTD., Plaintiffs, *versus* GERTRUDE MARGARET REIFFER (born COATON), trading as the COLIGNY IMPLEMENTS STORES, Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above suit, a sale will be held at Coligny, District of Lichtenburg, at the Store of Defendant, on Tuesday, the 4th day of April, 1922, at 10 o'clock of the following, viz.:—

4 Double-furrow ploughs, 3 double-furrow ploughs (second-hand), 1 3-furrow plough (second-hand), 1 single furrow plough, 1 disk harrow, 1 disk plough, 2 disk ploughs (second-hand), 3 cultivators, 1 double-row planter, 5-tooth harrows, 4 saddles, 1 wheelbarrow, 1 mealie sheller, 7 rolls wire netting, 23 bags salt, 101 yokes, 6 bags mealies, 112 tins grease, numerous plough and planter spares, etc.

L. MATHEWS,  
Deputy Sheriff.

Deputy Sheriff's Office, Lichtenburg,  
17th March, 1922. 3337—24

In a suit between WALTER HOPKINS, Plaintiff, and ELEANOR HERAPATH, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the proceeds of the sale of the Defendant's immovable property in this case will lie for the inspection of all parties interested at this Office for fourteen days from this date, after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.

F. L. C. BICCARD JUTA,  
Sheriff.  
Sheriff's Office, Pretoria,  
14th March, 1922. 3204—17-24

## SALE IN EXECUTION.

In the matter of J. P. VERSTER & CO., NATIONAL BANK OF S.A., LTD., AND OTHERS, Plaintiffs, *versus* CHRISTOFFEL JACOBUS MEYER, Defendant.

In execution of judgment of the Magistrate's Court, in District Rustenburg, periodical sitting at Koster, and writ of execution dated 13th February, 1922, a sale will be held in front of the Periodical Court building at Koster on the 7th April, 1922, at 11 a.m., of the following:—

(1) Portion "D" of Elandsfontein No. 225, District Rustenburg, measuring 4 morgen 91 square roods, as held under Deed of Transfer No. 13871/1921.

(2) Undivided one-half share in portion Doornfontein, of Vlakhoek No. 219, Rustenburg, measuring 11 morgen 445 square roods, as held under Deed of Transfer No. 13871/1921.

(3) Undivided one-eighth share in remaining extent of Vlakhoek No. 219, Rustenburg, measuring 211 square rods.

(4) Undivided one-eighth share in remaining extent of Elandsfontein No. 225, Rustenburg, measuring as such 1193 morgen 334 square roods, both held under Deed of Transfer No. 13878/1921.

## CONDITIONS OF SALE.

Highest bidder shall be purchaser.

Purchaser to provide cash or banker's guarantee for purchase price on day of sale.

Purchaser to pay all arrear taxes and costs of transfer, transfer duty, stamps, etc., into his name, and also all costs (if any) due in respect of transfers into the name of the defendant.

Further, subject to such conditions as may be announced on day of sale.

L. J. VAN HEERDEN,  
Messenger of the Court.

Koster, 20th March, 1922. 3400—24-31

MESSENGER'S SALE.  
RUSTENBURG DISTRICT.

M. M. JUDES, Plaintiff, *versus* C. J. MEYER, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Resident Magistrate, Rustenburg, and writ of execution dated the 18th February, 1922, the following property will be sold in execution on Saturday, the 8th day of April, 1922, at 10 o'clock, at Rustenburg, in front of the Court-house, to the highest bidder, viz.:—

(a) Portion of Doornfontein, called Vlakhoek No. 218, Rustenburg District.

(b) Portion of Elandsfontein No. 225, Rustenburg.

(c) One-eighth share in—

(1) Portion of Vlakhoek No. 218, Rustenburg;

(2) Portion of Vlakhoek No. 218, named Doornfontein, Rustenburg;

(3) Portion of Elandsfontein No. 225, Rustenburg;

transferred to Defendant from Estate late M. M. J. Meyer and surviving spouse, P. J. Meyer.

J. B. DOBIE,  
Messenger of the Court.

Rustenburg, 23rd February, 1922.

3451—24-31

## ADVERTISEMENTS.

In the matter between Sir WILLIAM WILSON HOY, Knight, Plaintiff, and CORNELIA SUSARÁ PETRONELLA NOLTE (born ROETS), Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal, at his Office, Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Tuesday, the 4th day of April, 1922, at 10.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and, if so, to settle the conditions of such sale, viz.:—

Remaining extent of the freehold farm Grootspruit No. 203, District Standerton, measuring as such 215 morgen 49 square roods, the property of the above-named Defendant.

F. L. C. BICCARD JUTA,  
Sheriff of the Transvaal.

Office of the Sheriff of the Transvaal,  
Pretoria, 22nd March, 1922.  
3377—24-31

In the matter between PHILIP SEEHOFF, Plaintiff, and FREDERICK JOHANNES VAN ZYL, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal, at his Office, Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Tuesday, the 4th day of April, 1922, at 10 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and, if so, to settle the conditions of such sale, viz.:—

Portion No. 3, named Frederikswal, of portion of the quitrent farm Wildebeest-spruit No. 288, situate in the District of Heidelberg, measuring 306 morgen 265 square roods, the property of the above-named Defendant.

F. L. C. BICCARD JUTA,  
Sheriff of the Transvaal.

Office of the Sheriff of the Transvaal,  
Pretoria, 22nd March, 1922.  
3342—24-31

In a suit between TRANSVAAL LAND CO., LTD., Plaintiff, and MOSES COHEN, SOLOMON KANTOR, and WILLIAM KIRSH, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the proceeds of the sale of the Defendant's immovable property in this case will lie for the inspection of all parties interested at this Office for fourteen days, from this date, after which, should no appeal be made it will be reported to the Court for confirmation.

F. L. C. BICCARD JUTA,  
Sheriff.

Sheriff's Office, Pretoria,  
22nd March, 1922.  
3343—24-31

THE RIETFONTEIN AND SABIE GOLD MINING COMPANY, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

Notice is hereby given that an Extraordinary General Meeting of the Rietfontein and Sabie Gold Mining Company, Limited, will be held at the Registered Office of the Company, Delmore, Transvaal, on Monday, the 3rd day of April, 1922, at 12 o'clock noon, for the purpose of considering and, if deemed expedient, passing as an extraordinary resolution the resolution subjoined; and notice is also given that in the event of the said resolution having been duly passed by the requisite majority at the said Extraordinary General Meeting, a further Extraordinary General Meeting of the Company will be held at the Registered Office of the Company, Delmore, Transvaal, on Tuesday, the 18th day of April, 1922, at 12 o'clock noon, to confirm the said resolution as a special resolution.

*Resolution—*

That the Company be wound up voluntarily, and that Mr. Frederick Charles Meeser, of Delmore, be and he is hereby appointed the Liquidator for the purposes of such winding up.

F. C. MEESER,  
Secretary.

Delmore, Transvaal,  
22nd March, 1922.  
3532A—24

NOTICE OF APPLICATION FOR  
RIGHT-OF-WAY.

Notice is hereby given that Arthur Charles Beer, of Johannesburg, acting for and on behalf of the Rand Mines Power Supply Co., Ltd., has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal) and Section 25 of Act No. 30 of 1918 (Union), for the right to lay and maintain an underground distribution high-tension cable and an underground pilot and telephone cable, which will traverse proclaimed ground held under the following mining titles:—

Mynpacht No. 439, held by the Crown Mines, Ltd., situate on the farm Ormonde No. 18; estate owner, Crown Mines, Ltd. Claims Nos. 481, 482, 469, 470, 473, 474, held by the Crown Mines, Ltd., situate on the farm Turffontein No. 21; estate owner, Crown Mines, Ltd.

Claim No. 636, held by the Government and leased to the Crown Mines, Ltd., situate on the farm Turffontein No. 21; estate owner, Crown Mines, Ltd.

Claims Nos. 135, 136, 137, 184, 185, 186, 141, 491, 329, held by the Crown Mines, Ltd., and situate on the farm Turffontein No. 21; estate owner, Crown Mines, Ltd.

Bewaarplaatsen Nos. 1243-1244, held by the Crown Mines, Ltd., and situate on the farm Turffontein No. 21; estate owner, Crown Mines, Ltd.

The above mining titles are situated in the District of Johannesburg, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, as shown on the plan prepared by Government Land Surveyor W. M. Harries in July, 1921.

The distribution cable and pilot and telephone cable will intersect in its course the following surface rights:—

1. Power Line Permit No. 31/21, Crown Mines, Ltd.
2. Overhead Power Line and Compressed Air-pipe Line Permit No. 35/18, Rand Mines Power Supply Co., Ltd.
3. Railway Siding Grant No. 2/18, Crown Mines, Ltd.
4. Slimes Dam Grant No. 16/19 (fenced), Crown Mines, Ltd.
5. Booyens Reserve Road, Johannesburg Municipality.
6. Outfall sewer, Johannesburg Municipality.
7. Electric Power Line Grant No. 37/12, the Victoria Falls and Transvaal Power Co., Ltd.
8. Electric Power Line Grant No. 125/10, the Victoria Falls and Transvaal Power Co., Ltd.
9. Storm Water Channel Grant No. 6/16, Johannesburg Municipality.
- 9A. Slimes Dam Permit No. 42/21, Crown Mines, Ltd.
10. Water-right No. 359, Crown Mines, Ltd.
11. Electric Power Line Grant No. 13/12, the Victoria Falls and Transvaal Power Co., Ltd.
12. Fence Permit No. 43/17, Crown Mines, Ltd.
13. Compressed Air-pipe Line Grant No. 26/16, Rand Mines Power Supply Co., Ltd.
14. Fordsburg-Ophirton Road, Johannesburg Municipality.
15. Water-pipe, Rand Water Board.
16. Underground Cable Grant No. 94/12, Rand Mines Power Supply Co., Ltd.
17. Overhead Transmission Line Grant No. 32/15, the Victoria Falls and Transvaal Power Co., Ltd.

Full particulars of the distribution cable and pilot and telephone cable may be obtained from a plan lodged in my Office by the Applicant.

This application and any objections thereto will be considered by me at my Office on the 11th day of April, 1922, at 11 o'clock forenoon.

And all persons having objection to the granting of such rights are hereby required to give notice of the same in writing to me and to the said Arthur Charles Beer, P.O. Box 2671, Johannesburg, before the 4th day of April, 1922.

Dated at Johannesburg, this 6th day of March, 1922.

J. P. DU TOIT,  
Mining Commissioner, Johannesburg.  
2960—10-17-24

NOTICE OF APPLICATION FOR  
RIGHT-OF-WAY.

Notice is hereby given that Arthur Charles Beer, of Johannesburg, acting for and on behalf of the Rand Mines Power Supply Company, Limited, has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), as amended by Section 25 of Act No. 30 of 1918 (Union), for the right to lay and maintain an Underground Distribution High Tension Cable and an Underground Pilot and Telephone Cable, which will traverse proclaimed ground held under the following mining titles:—

Mynpacht No. 468, held by the Crown Mines, Ltd., situate on the farm Vierfontein No. 15 (estate owner, Crown Mines, Limited).

Mynpachten Nos. 439 and 470, held by the Crown Mines, Ltd., situate on the farm Ormonde No. 18 (estate owner, Crown Mines, Ltd.).

The above mining titles are situated in the District of Johannesburg, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, as shown on the plan prepared by Government Land Surveyor W. M. Harries in July, 1921.

The Distribution Cable and Pilot and Telephone Cable will intersect in its course the following surface rights:—

1. Railway Siding Sewer and Power Line Permit No. 31/21, Crown Mines, Ltd.
2. Fencing of Plantation Permit No. 48/13, Crown Mines, Ltd.
3. Plantation Permit No. 32/21, Crown Mines, Ltd.
4. Overhead Power Line and Compressed Air Pipe-line, Permit No. 35/18, Rand Mines Power Supply Co., Ltd.

Full particulars of the Underground Distribution High Tension Cable and Underground Pilot and Telephone Cable may be obtained from a plan lodged in my office by the applicant.

This application and any objections thereto will be considered by me at my office on the 25th day of April, 1922, at 11 o'clock forenoon.

All persons having objection to the granting of such rights are hereby required to give notice of the same in writing to me and to the said Arthur Charles Beer, P.O. Box 2671, Johannesburg, before the 18th day of April, 1922.

Dated at Johannesburg, this 15th day of March, 1922.

J. P. DU TOIT,  
Mining Commissioner, Johannesburg.  
M.C.A. 78/22. 3419—24-31-7

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS  
(Pursuant to Section 162 of the Companies Act, 1909, and Order of Court dated 2nd March, 1922).

In the matter of McCOMBS, LIMITED  
(in Liquidation).

Notice is hereby given to all persons being Creditors of McCOMBS, LIMITED, that a Meeting of Creditors of the Company will be held at 22 Sacke's Buildings, corner Commissioner and Joubert Streets, Johannesburg, on Wednesday, the 5th day of April, 1922, at 12 o'clock noon, for—

- (a) the Proof of Debts by Creditors;
- (b) determining whether an application shall be made to the Court for the appointment of any person as Liquidator in the place of or jointly with the Liquidator appointed by the Company or for the appointment of a Committee of Inspection.

It is further notified that all Proofs of Debt of persons desiring to vote at the Meeting of Creditors, together with proxies in the prescribed form, must be lodged with the Liquidator at the below-mentioned address not later than twenty-four hours before the holding of such meeting.

Creditors whose debts have not been proved on or before the 30th day of April, 1922, will be excluded from the benefit of any distribution made before such debts are proved.

Dated this 22nd day of March, 1922.

W. L. COUSINS,  
Liquidator.  
14, 22, 23, and 24 Sacke's Buildings,  
Corner Commissioner and Joubert Streets,  
P.O. Box 5654, Johannesburg.  
3507—24

## ADVERTISEMENTS.

MODDERFONTEIN B GOLD MINES,  
LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirteenth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Thursday, the 18th May, 1922, at 11 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 12th May, 1922, to the 18th May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taïbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3389—24

KNIGHT CENTRAL, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-fifth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Friday, the 26th May, 1922, at 2.30 p.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 20th May, 1922, to the 26th May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall deposit their Share Warrants at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the

date appointed for the holding of the Meeting; and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Bearer Shares" now in force.

Upon such deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3390—24

WITWATERSRAND DEEP, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-fourth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, First Floor, Exploration Buildings, Johannesburg, on Tuesday, the 30th May, 1922, at 2.30 p.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditor for the past audit, and to appoint an Auditor for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 16th May, 1922, to the 30th May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company, in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) At the London Office of the Company, Palmerston House, Old Broad Street, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the meeting;

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a Certificate with Proxy Form, will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the meeting either in person or by proxy.

By order of the Board.

L. CHARLSTON GOCH & CO.,  
Secretaries.

Head Office,  
87 to 94 Exploration Buildings,  
Commissioner Street,  
Johannesburg, Transvaal,  
2nd March, 1922.  
3385—24

In the matter of the Companies Act, 1909.

SOUTH AFRICAN EXPORTS, LTD. (in  
Liquidation).

Notice is hereby given that the List of Contributors of the above Company made out by me will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, for twenty-one days, from 25th March, 1922, to the 15th April, 1922, and thereafter application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), on Thursday, 27th April, 1922, to settle the said list.

W. M. TAYLOR,  
Liquidator.

3424—24

NOTICE OF APPLICATION FOR  
RIGHT-OF-WAY.

Notice is hereby given that Arthur Charles Beer, of Johannesburg, acting for and on behalf of the Rand Mines Power Supply Company, Limited, has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), as amended by Section 25 of Act No. 30 of 1918 (Union), for the right to lay and maintain an Underground Distribution High Tension Cable and an Underground Pilot and Telephone Cable, which will traverse proclaimed ground held under the following mining titles:—

Mynpacht No. 468, held by the Crown Mines, Ltd., situate on the farm Vierfontein No. 15 (freehold owner, Crown Mines, Limited).

Mynpacht No. 442, held by the Crown Mines, Limited, situate on the farm Mooifontein No. 14 (freehold owner, Rand Mines, Limited).  
Claims Nos. 1065, 1067, 1069, 1071, 1073, 1056, 1058, 1060, 1062, 1064, 842, 1194, 866, 1053, 1052, 18, 125, and 7, held by Crown Mines, Limited, situate on the farm Langlaagte No. 13 (freehold owner, Rand Mines, Limited).

Claims Nos. 1097/1103, 1112, 891/2, held by Crown Mines, Limited (estate owners, Langlaagte Proprietary Co., Ltd.).  
The above mining titles are situated in the District of Johannesburg, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, as shown on the plan prepared by Government Land Surveyor W. M. Harries in July, 1921.

The Distribution Cable and Pilot and Telephone Cable will intersect in its course the following rights:—

1. Bewaarplaatsen Nos. 1461 to 1465, 1472, 1082, 1083, held by the Crown Mines, Limited, situate on the farm Langlaagte No. 13 (estate owner, Langlaagte Proprietary Co., Ltd.).

2. Model Village and Fencing Permit No. 60/10. Crown Mines, Limited.

3. Outfall Sewer. Johannesburg Municipality.

4. Recreation Hall and Fencing Permit No. 68/12. Crown Mines, Limited.

5. Telephone Lines. Union Government.

6. Effluent Main Permit No. 54/14. Crown Mines, Limited.

7. Pipe-line Permit No. 90/12. Crown Mines, Limited.

8. Waterright No. 379. Crown Mines, Limited.

9. Water Pipe Line. Rand Water Board.

10. Electric Cable Permit No. 94/12. Rand Mines Power Supply Company, Limited.

11. Proclaimed Road. (Booysens Reserve Road.)

Full particulars of the Distribution Cable and Pilot and Telephone Cable may be obtained from a plan lodged in my office by the applicant.

This application and any objections thereto will be considered by me at my office on the 25th day of April, 1922, at 11 o'clock forenoon.

All persons having objection to the granting of such rights are hereby required to give notice of the same in writing to me and to the said Arthur Charles Beer, P.O. Box 2671, Johannesburg, before the 18th day of April, 1922.

Dated at Johannesburg, this 15th day of March, 1922.

J. P. DU TOIT,  
Mining Commissioner, Johannesburg.  
M.C.A. 96/22. 3420—24-31-7

## NOTICE.

## CLOSING OF SHARE REGISTERS.

Notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members of the Geduld Proprietary Mines, Limited, The Modderfontein Deep Levels, Limited, Van Dyk Proprietary Mines, Limited, and The Tudor Gold Mining Company, Limited, will be closed from the 19th May to the 9th June, 1922, both days inclusive.

By order.

UNION CORPORATION, LIMITED,  
Secretaries.  
Per J. McFADYEN.  
P.O. Box 1125, Johannesburg,  
24th March, 1922. 3413—24

## ADVERTISEMENTS.

GELDENHUIS DEEP, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-seventh Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Tuesday, 23rd May, 1922, at 2.30 p.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 17th May, 1922, to the 23rd May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3391—24

THE NOTICE OF FINAL WINDING-UP  
MEETING

(Pursuant to Section 168 (2) of the Companies Act, 1909, Transvaal).

In the matter of HESS & CO. (in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that a General Meeting of the above Company will be held in the offices, 50 Sacke's Buildings, corner Joubert and Commissioner Streets, Johannesburg, on Friday, the 28th April, 1922, at 10 a.m., for the purpose of having laid before it an account showing the manner in which the winding up has been conducted up to date.

HARRY COHEN,  
Liquidator.

49-51 Sacke's Buildings, P.O. Box 3639,  
Johannesburg, 21st March, 1922.

3439—24

## NOTICE: CHANGE OF NAME.

I, JOHN FREDERICK WILLIAM SCHNEIDER, of Johannesburg, do hereby make known that as from the 21st day of March, 1922, I have assumed the name of TAYLOR in the place and stead of my present surname of SCHNEIDER, and that as from that said date I shall be known under the name of JOHN FREDERICK WILLIAM TAYLOR.

3467—24

ROBINSON GOLD MINING COMPANY,  
LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirty-second Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Friday, the 26th May, 1922, at 12 noon, for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 20th May, 1922, to the 26th May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Banque de Paris et des Pays-Bas, 3 Rue d'Antin, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3388—24

## FRASER &amp; SON, LTD.

(Incorporated in the Transvaal Province.)

Notice is hereby given, pursuant to the provisions of Section 15 (1) of Ordinance No. 24 of 1904 of the Orange Free State, that the name of its manager resident in and representing the above-named Company in the Orange Free State is—

ALEXANDER BRODIE HENDERSON,  
Florence Buildings,  
26 Upper Church Street, Bloemfontein.

A. VAUGHAN,  
C. A. BREYER,

Directors, Fraser & Son, Limited.

Transvaal Bank Buildings,  
Corner Fox and Sauer Streets,  
Johannesburg, 11th March, 1922.  
3417—24

Notice is hereby given that the general dealer's business situate at Dover Siding, Orange Free State, and the kiosk with all stock-in-trade, situate at the Railway Station, Dover, Orange Free State, belonging to KALMAN MEYERTHAL, have been sold by him to LOUIS ROSIN, who will, as and from the 14th day of March, 1922, carry on the said businesses for his own benefit and advantage.

Dated at Johannesburg this 16th day of March, 1922.

ISRAEL & DURING,  
Attorneys for Louis Rosin.  
51-54 Meischke's Buildings,  
Harrison Street, Johannesburg.

3297—24-31

LYDENBURG GOLD FARMS COMPANY,  
LIMITED.  
(Registered under the Limited Liabilities  
of the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Ordinary Annual General Meeting of Shareholders in the above Company will be held in the Board-room, Stock Exchange Buildings, Johannesburg, on Tuesday, the 16th day of May, 1922, at 3 p.m.

## BUSINESS.

1. To receive and consider the Balance-sheet, Statement of Profit and Loss, and Directors' and Auditors' Report for the year ended 31st December, 1921.

2. To elect two Directors in the place of Messrs. W. McEwan and F. W. Baxter, who retire in rotation, but who are eligible for re-election.

3. To appoint two Auditors, and to fix the remuneration for the past audit.

4. To consider the advisability of declaring a dividend.

5. To transact any other business which may be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Transfer Registers of the Company at the Head Office, 125 Stock Exchange Buildings, Johannesburg, will be closed from the 6th day of May to 30th day of May, 1922, both days inclusive.

Nominations to fill the vacant seats on the Board must be delivered in writing at the Head Office of the Company at least three clear days before the date of the meeting.

By order of the Board.

GEO. PARKES, F.C.I.S.,  
Secretary.

Johannesburg, 20th March, 1922.

LYDENBURG GOLD FARMS COMPANY,  
LIMITED.  
(Registered under the Limited Liabilities  
of the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that a Special General Meeting of Shareholders of the Lydenburg Gold Farms Company, Limited, will be held in the Board-room of the Stock Exchange Buildings, in Fox Street, Johannesburg, on Tuesday afternoon, the 16th day of May, 1922, immediately after the close of the Ordinary General Meeting of Shareholders of the said Company convened to be held at 3 o'clock in the afternoon, on the same date, and at the same place, for the purpose of considering and if deemed advisable—

To resolve upon the reduction of the Company's capital of £50,000, divided into 250,000 shares of 4s. each, to the sum of £31,250, divided into 250,000 shares of 2s. 6d. each, fully paid up, by—

(a) paying off in cash to Shareholders the sum of 1s. 6d. (one shilling and sixpence) per share.

(b) To pass the necessary special resolution for the purpose aforementioned.

By order of the Board.

GEO. PARKES,  
Secretary.

Johannesburg, the 20th day of March, 1922.

Notice is further hereby given that a Special General Meeting of Shareholders of the Lydenburg Gold Farms Company, Limited, will be held on Tuesday, the 6th day of June, 1922, at 3 o'clock in the afternoon, in the Board-room of the Stock Exchange Buildings, in Fox Street, Johannesburg, for the purpose of receiving a report of the Special General Meeting of Shareholders of the Company, convened in terms of the foregoing notice on the 16th day of May, 1922, or at any adjournment of such meeting, and to confirm as special resolutions the resolutions passed at such meeting.

By order of the Board.

GEO. PARKES,  
Secretary.

Johannesburg, the 20th day of March, 1922.  
3383—24

## ADVERTISEMENTS.

VILLAGE DEEP, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-second Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Tuesday, the 23rd May, 1922, at 12 noon, for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 17th May, 1922, to the 23rd May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.  
Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3386—24

ROSE DEEP, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-sixth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Tuesday, the 23rd May, 1922, at 11 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 17th May, 1922, to the 23rd May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout,

Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting, and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,

Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3387—24

RAND MINES, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-seventh Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Friday, the 2nd June, 1922, at 11 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 27th May, 1922, to the 2nd June, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants to Bearer who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants or Bearer Shares" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Bearer Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

Per S. C. STEIL,

Secretary.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3396—24

CITY DEEP, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-first Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Friday, the 26th May, 1922, at 11 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 17th May, 1922, to the 23rd May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier

Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting, and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3395—24

CROWN MINES, LIMITED.  
(Incorporated in the Transvaal.)

## NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-sixth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Thursday, the 1st June, 1922, at 11 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 26th May, 1922, to the 1st June, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3394—24

INKOMSTEBELASTING (KONSOLIDATIE) WET

(NO. 41 VAN 1917).

PRIJS 1S. POSTVRIJ.

Verkrijgbaar bij de Gouvernementsdrukkery en Schrifbheeftekantoren te Pretoria en Kaapstad.

## ADVERTISEMENTS.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KRUGERSDORP.  
(HELD AT KRUGERSDORP.)

*In re* THE MUNICIPAL COUNCIL OF KRUGERSDORP, Plaintiffs,  
and  
THE VARIOUS PERSONS SET OUT HEREUNDER, Defendants.

Defendant.	Case No.	Stand No. and Locality.	Capital and Costs.
Frederick Benjamin Andrews	203A/1922	181 and 192, Burgershoop	£ s. d. 13 13 9
Saul Aronowitz	204/1922	Lot 3 of Erf 66, District Township	10 14 0
Edward Biel	205/1922	758, West Krugersdorp	9 4 2
George Black	206/1922	618, West Krugersdorp	9 17 6
G. S. Barton	207/1922	Lot 1 of Erf 69, and 10 of 171, District Township	12 1 4
James Donald	209/1922	Lots 1 and 2 of 59, District Township	15 12 7
A. McL. Donald	210/1922	137, West Krugersdorp	7 15 0
W. F. Flemming	211/1922	Lot 7 of Erf 70, District Township	9 14 8
Edward Fonte	212/1922	997 and 998, West Krugersdorp	8 9 0
Gregor Bros.	213/1922	506, West Krugersdorp	10 2 11
Richard Gill	214/1922	512 and 513, West Krugersdorp	15 4 1
J. M. Grobler	215/1922	Lots 4 and 5 of Erf 64, District Township	11 8 8
C. C. Haines	216/1922	70, 263, 282, 288, 289, Burgershoop	20 5 3
William Higgins	217/1922	330 and 331, West Krugersdorp	13 9 11
Mrs. Otilie Spiedel	219/1922	Lot 8 of Erf 28, District Township	10 8 5
William Webber	220/1922	Lots 3 and 4 of Erf 28, District Township	12 4 8

To the various persons set out above, being the registered owners of the various stands hereinabove referred to, situate within the District of Krugersdorp, and the judgment debtors herein:—

Take Notice,—That I have this day seized and laid under judicial attachment the various stands above mentioned, and situate within the District of Krugersdorp, in pursuance of the below-mentioned warrant, to be directed under the hand of the Clerk of the Court, for the District of Krugersdorp, held at Krugersdorp: and further, Take Notice that I require you to deliver up to me forthwith all documents in your possession or under your control relating in any way to the title of the said aforementioned stands, situate within the District of Krugersdorp.

Dated at Krugersdorp, this 16th day of March, 1922.

A. DU PLOOY,  
*Messenger of the Court.*

## WARRANT OF EXECUTION.

Hereinabove referred to.

## TO THE MESSENGER OF THE COURT.

Whereas in the above actions the said Municipal Council of Krugersdorp on the 9th day of March, 1922, by judgment of the Court, recovered against the various persons set out above, addresses unknown, the various sums set out above against the said persons, together with the costs of advertising this warrant.

This is therefore to authorize and require you that of the said stands, hereinabove referred to, situate within the District of Krugersdorp, being the property of the above-mentioned respective persons, you cause to be levied and raised the sum of £190. 5s. 11d. together with your costs of this Execution, and pay to the said Municipal Council of Krugersdorp the said sum of £190. 5s. 11d.

Dated at Krugersdorp, this 16th day of March, 1922.

(Sgd.) H. G. VAN NIEKERK,  
Plaintiff's Attorneys,  
Sterling Buildings,  
Ockerse Street,  
Krugersdorp.

(Sgd.) B. H. WOOLER,  
*Clerk of the Court.*

3312—24.

## J. R. MACDUFF &amp; CO., LTD. (in Liquidation).

Notice is hereby given that the List of Contributors will lie for inspection with the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division) and the Resident Magistrate, Johannesburg, for a period of twenty-one days, from Monday, 27th day of March, 1922, and thereafter application will be made to the Supreme Court (Transvaal Provincial Division), on Monday, 24th day of April, 1922, for confirmation thereof.

HOWARD PIM,  
3510—24 Liquidator.

ROCK & CO., LTD. (in Liquidation)  
(C.A. 626).

Notice is hereby given that the Final Liquidation Account and Plan of Distribution in the above Company will lie open for inspection concurrently during a period of twenty-one days, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Resident Magistrate, Johannesburg, from the 25th March, 1922, to the 15th April, 1922.

THOMAS STERLING,  
J. FLEMMING ORR,  
Joint Liquidators.

P.O. Box 6387, Johannesburg.  
57-8 National Mutual Buildings,  
Rissik Street, Johannesburg.

3426—24

## NEILSON MOTOR SYNDICATE, LTD. (in Voluntary Liquidation).

In accordance with terms of Section 169 of the Transvaal Companies Act, notice is hereby given that a General Meeting of the Stockholders of the Neilson Motor Syndicate, Ltd., will be held at 92 President Street, Johannesburg, on Wednesday, 26th April, at 4 p.m., to receive the final report of the Liquidator.

CHAS. B. NEILSON,  
3427—24 Liquidator.

NOTICE OF RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY.  
(Pursuant to Section 159 of the Companies' Act, 1909.)

## FRIEDMANN &amp; FOY, LIMITED.

(Passed 21st March, 1922.

At an Extraordinary General Meeting of Shareholders of the above-named Company, duly convened, held at the Company's Office, Johannesburg, on Tuesday, the 21st day of March, 1922, at 2.30 p.m., the following extraordinary resolution was passed:—

"That the Company cannot by reason of its liabilities continue its business, and that it is advisable to wind up. The Company is hereby accordingly placed in voluntary liquidation, and Samuel Thomson, of Johannesburg, is hereby appointed Sole Liquidator for the purpose of the winding up, with all the necessary powers and authorities as allowed by law."

V. S. KARK,  
Chairman of Directors.  
Johannesburg, 21st March, 1922.

3432—24

## DURBAN ROODEPOORT DEEP, LIMITED.

(Incorporated in the Transvaal.)  
NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-fifth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Thursday, the 1st June, 1922, at 2.30 p.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 26th May, 1922, to the 1st June, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

(a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;

(b) at the London Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;

(c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting. Only Share Warrants bearing French stamps can be produced or deposited at the Crédit Mobilier Français,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.

RAND MINES, LTD.,  
Secretaries.

Per S. C. STEIL.

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.

3393—24

HAJEE HABIB, LTD. (in Liquidation)  
(CA/784).

Notice is hereby given that the Third Liquidation and Distribution Account in the above matter will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and the Resident Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

S. C. CARRUTHERS,  
J. CAMERON,  
Joint Liquidators.

S. C. Carruthers & Co.,  
National Bank Buildings,  
Simmonds Street, P.O. Box 266,  
Johannesburg, 20th March, 1922.

3401—24

WET OP PATENTEN, MODELLEN,  
HANDELSMERKEN EN AUTEURS-  
RECHT

(NO. 9 VAN 1916).

## PRIJS 2s. 6d., POSTVRIJ.

Verkrijgbaar aan de  
Gouvernementsdrukkerij en Schriftdrukkery  
kantoren te Pretoria en Kaapstad.

## ADVERTISEMENTS.

**EAST RAND PROPRIETARY MINES, LIMITED.**  
(Incorporated in the Transvaal.)

**NOTICE TO SHAREHOLDERS.**

Notice is hereby given that the Twenty-sixth Ordinary General Meeting of Shareholders, for the year ended 31st December, 1921, will be held in the Board-room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Thursday, the 18th May, 1922, at 12 noon, for the following business:—

1. To receive and consider the Balance-sheet and Accounts for the year ended 31st December, 1921, and the Reports of the Directors and Auditors.

2. To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

3. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.

4. To transact any other business which ought to be transacted at an Ordinary General Meeting, or which is brought under consideration by the Report of the Directors.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 12th May, 1922, to the 18th May, 1922, both days inclusive.

Holders of Share Warrants who desire to be present or represented at the Meeting shall produce their Share Warrants (or may at their option deposit same) at the places and within the times following:—

- (a) At the Head Office of the Company in Johannesburg, at least twenty-four hours before the time appointed for the holding of the Meeting;
- (b) at the London Office of the Company, 4 London Wall Buildings, London, E.C. (2), at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting;
- (c) at the Office of the Crédit Mobilier Français, 30 and 32 Rue Taitbout, Paris, at least thirty days before the date appointed for the holding of the Meeting,

and shall otherwise comply with the "Conditions as to the issue of Share Warrants" now in force.

Upon such production or deposit a certificate with proxy form will be issued, under which such Share Warrant holders may attend the Meeting either in person or by proxy.

By Order of the Board.  
**RAND MINES, LTD.,**  
Secretaries.  
*Per S. C. STEIL.*

Head Office, The Corner House,  
Johannesburg, Transvaal, 15th March, 1922.  
3392—24

**NOTICE OF ASSIGNMENT.**

Notice is hereby given that RICHARD HAROLD UNDERWOOD, NORMAN UNDERWOOD, and WILLIAM ALFRED SHEPPARD, carrying on business in co-partnership, at Fort Beaufort, in the Cape Province, under the style or firm of THE UNDERWOOD BROTHERS COMPANY, motor dealers, have made an assignment of their property in favour of ROBERT CHARLES FARQUHARSON, attorney, Fort Beaufort, in trust for the Creditors of the said The Underwood Brothers Company, if they accept the same, and that the Schedules of the said The Underwood Brothers Company will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and at the Office of the Resident Magistrate, Fort Beaufort, for a period of fourteen days, from the 28th day of March, 1922, to the 11th April, 1922.

It is further notified that if the said assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape Provincial Division), on Tuesday, the 18th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said The Underwood Brothers Company as insolvent.

Fort Beaufort, 18th March, 1922.

**THE UNDERWOOD BROTHERS COMPANY.**

R. H. UNDERWOOD.  
N. UNDERWOOD.  
W. A. SHEPPARD.

Applicant's Attorneys:

DU TOIT, DOWER & TURPIN.

St. George's Street, Capetown.

3366—24

In the matter between PURCELL, YALLOP & EVERETT, LTD., Plaintiffs and Petitioning Creditors, and JOHN SELLER, of Walmer Estate, Woodstock, Defendant.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 28th day of February, 1922, by the Honourable Mr. Justice Van Zyl has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court, dated the 11th day of March, 1922.

M. NEETHLING,  
Master of the Supreme Court  
(Cape Provincial Division).

In de zaak tussen PURCELL YALLOP & EVERETT, LTD., Klager en Petitionende Krediteuren, en JOHN SELLER, van Walmer Estate, Woodstock, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak toegestaan op 28 Februarie 1922, door de Edele Heer Rechter Van Zyl opgeheven en de petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 11 Maart 1922.

M. NEETHLING,  
Meester van het Hooggerechtshof  
(Kaap Provinciale Afdeling).  
3350—24

In the matter between L. KATZ & CO., Plaintiff and Petitioning Creditor, and MORRIS KESSLER, carrying on business as M. KESSLER, general dealer, Paarl, Defendant.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 13th day of March, 1922, by the Honourable Mr. Justice Gardiner has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court, dated the 16th day of March, 1922.

M. NEETHLING,  
Master of the Supreme Court  
(Cape Provincial Division).

In de zaak tussen L. KATZ & CO., Klager en Petitionerende Krediteur, en MORRIS KESSLER, handeldrijvende als M. KESSLER, algemene handelaar, Paarl, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak toegestaan op 13 Maart 1922, door de Edele Heer Rechter Gardiner opgeheven en de petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 16 Maart 1922.

M. NEETHLING,  
Meester van het Hooggerechtshof  
(Kaap Provinciale Afdeling).  
3351—24

In the matter between E. K. GREEN & CO., LTD., and OHLSSON'S CAPE BREWERIES, LTD., Plaintiffs and Petitioning Creditors, and HYMAN GOODMAN, a licensed victualler, carrying on business as the Commercial Hotel, Victoria West, Defendant.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 14th day of January, 1922, by the Honourable Mr. Justice Van Zyl has been superseded, and the petition discharged by Order of the Honourable the Supreme Court, dated the 15th day of March, 1922.

M. NEETHLING,  
Master of the Supreme Court  
(Cape Provincial Division).

In de zaak tussen E. K. GREEN & CO., LTD., en OHLSSON'S CAPE BREWERIES, LTD., Klagers en Petitionende Krediteuren, en HYMAN GOODMAN, gelicentieerde drankverkoper, handeldrijvende als die Commercial Hotel, Victoria West, Verweerde.

Hiermede wordt bekend gemaakt dat de Provisionele Order van Sekwestratie in deze zaak, toegestaan op 14 Januarie 1922, door de Edele Heer Rechter Van Zyl opgeheven en de petitie ingetrokken is op last van het Edele Hooggerechtshof, gedateerd 15 Maart 1922.

M. NEETHLING,  
Meester van het Hooggerechtshof  
(Kaap Provinciale Afdeling).  
3352—24

**THE BOARD OF EXECUTORS, CAPETOWN.**

In the Estate of the late ARTHUR SCHAFSCHEER (177/696).

The First Liquidation Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, from Friday, the 24th March, 1922, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, same will be acted upon.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,  
Executor Dative.  
Capetown, 17th March, 1922.

3365—24

**THE BOARD OF EXECUTORS, CAPETOWN.**

In the Estate of the late THOMAS ABBOT THWAITS (176/891).

The Second Liquidation Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, from Friday, the 24th March, 1922, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, the same will be acted upon.

Mrs. E. E. THWAITS,  
G. R. THWAITS,  
H. W. BAUMGARTEN, Secretary,  
Executors Testamentary.  
Capetown, 16th March, 1922.

3360—24

**NORTH-WESTERN BOARD OF EXECUTORS, LTD.**

In the Estate of the late NICOLAAS DE WET VAN DER MERWE, of Calvinia.

The Second and Final Liquidation and Distribution Account will lie for inspection at the Offices of the Resident Magistrate of Calvinia and the Master of the Supreme Court, Capetown, for three weeks, commencing from the 27th of March next.

Dated this 14th day of March, 1922.

H. R. ECKHARDT, Secretary,  
3363—24 Executor Dative.

In the Estate of the late SUSANNA ELIZABETH HOFFMAN (born BEYERS) (178/598/632/22).

All persons claiming to be Creditors in the above Estate are requested to file their claims with the undersigned at his residence, Stony Gate, Main Road, Three Anchor Bay, within thirty days from date hereof, and those indebted thereto to pay their debts within the same period.

G. J. HOFFMAN,  
Executor Testamentary.

24th March, 1922.

3364—24

In the Estate of the late GERTRUDE MILLER, of Capetown (R176/303).

Creditors and Debtors in the above Estate are required to file their claims with and pay their debts to the undersigned within fourteen days from date of publication hereof.

Dated at Capetown, this 16th March, 1922.

FRANK & WARSHAW,  
Attorneys for Executor Dative.  
Union Chambers,  
12 Queen Victoria Street, Capetown.

3348—24

**NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.**

In the Estate of the late WILLIAM HENRY LAZENBY, of Lazenby's Rust, District Kuruman.

Creditors and Debtors in the above Estate are requested to file their claims and pay their debts to the undersigned within thirty days from date of publication hereof.

Blikfontein, 11th March, 1922.

J. GERALD O'DONOVAN,  
Agent for the Executrix.  
3299—24

## ADVERTISEMENTS.

In the Estate of the late GABRIEL JACOBUS DE KOCK VAN RHEEDE VAN OUDTSHOORN, of Hout Bay.

The First and Final Liquidation and Distribution Account will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for three weeks, commencing from the 27th of March, 1922.

MOSTERT & BOSMAN,  
3362—24 Attorneys for the Estate.

**NOTICE OF TRUSTEES AND ASSIGNEES**  
[In pursuance of Section 96, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916].

Notice is hereby given that the Liquidation of Account and Plans of Distribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of fourteen days:—

1. No. 94/759.—JAN JOCHEMUS NICOLAS SWART, farmer, of Verdwaalskloof, District Bredasdorp, and Klipdrift, District Riversdale—First Liquidation and Distribution—at the Office of the Master of the Supreme Court and the Magistrate, Bredasdorp—from 3rd April, 1922.

2. 94/758.—ANTOINE JOHAN NOTHLING VAN DE VENTER, farmer, of Verdwaalskloof, District Bredasdorp, and Klipdrift, District Riversdale—First Liquidation and Distribution—at the Office of the Master, Capetown, and the Magistrate, Bredasdorp—from the 3rd April, 1922.

3. No. 94/756.—ANTOINE JOHAN NICOLAS VAN DE VENTER and JAN JOCHEMUS SWART, trading as SWART & VAN DE VENTER, farmers, of Verdwaalskloof, District Bredasdorp, and Klipdrift, District Riversdale—First and Final Liquidation and Distribution—at the Office of the Master, Capetown, and the Magistrate, Bredasdorp, from the 3rd April, 1922.  
3357—24

**PAARL AFRICAN TRUST CO., LTD.**  
**NOTICE.**

In the Estate of the late ANTONIE PETRUS SIEBRITS and surviving spouse, ISABELLA JOHANNNA SIEBRITS (born PRETORIUS), of the Paarl Division (No. 175/831/1000/21).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection simultaneously at the Offices of the Master of the Supreme Court, Capetown, and the Resident Magistrate of Paarl for a period of three weeks, reckoned from Tuesday, 28th March, 1922.

J. H. HOFMEYR,  
Agent for Ex. Testimentary.  
Paarl, 17th March, 1922. 3344—24

In the Estate late THOMAS BARTLETT,  
of Port Elizabeth.

All persons having claims against the above Estate are called upon to lodge same with the undersigned within twenty-one days from date of publication hereof.

(Mrs.) C. CHICK.  
62 Belmont Terrace,  
Port Elizabeth. 3506—24

**NOTICE.**

Estate of the late MABEL EMMA LEGG, of Capetown (R153/429).

The Third Liquidation Account in this Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, reckoned from 24th March, 1922.

HUGH G. LEGG,  
Executor Dative.

C/o P.O. Box 534, Capetown. 3380—24

**THE BOARD OF EXECUTORS,  
CAPE TOWN.**

In the Estate of the late ESTHER GREENBAUM (born BUGUSKY) (175/571).

The Second Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, from Friday, the 24th March, 1922, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, same will be acted upon.

H. W. BAUMGARTEN, Secretary,  
Agent for Executor Testimentary.

Capetown, 16th March, 1922.

3361—24

In the Insolvent Estate of JASPER CLOOTE, lately of Phizantekraal, in the Division of Murraysburg (95/619).

Notice is hereby given that a General Meeting of Creditors will be held before the Magistrate at Murraysburg on Wednesday, the 5th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, for the purpose of receiving from the Creditors instructions concerning the recovery of part of the above Estate and other matters and questions relating to the administration of the Estate.

Murraysburg, 17th March, 1922.

J. T. STROEBEL,  
Sole Trustee.  
3436—24

In the Insolvent Estate of PIETER JACOBUS DE WET, formerly hotel proprietor, of Aliwal North (95/396).

Notice is hereby given that a Special Meeting in the above-named Estate will be held before the Resident Magistrate of Aliwal North at Aliwal North, on Wednesday, the 5th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, for the purpose of proving further claims.

Dated at Aliwal North, this 20th day of March, 1922.

C. DE KLERK BOTHA,  
Sole Trustee.  
Box 66, Aliwal North. 3438—24

**NOTICE OF SALE.**

In the Insolvent Estate of J. L. VAN HEERDEN.

Mr. W. P. Cressey, instructed by the undersigned, will sell on Saturday, 8th April, 1922, at 10 a.m., at Richmond, Cape Province:—

Erf No. 274, situated in Brink Street, Richmond.

Murraysburg, 21st March, 1922.

J. T. STROEBEL,  
J. J. A. SWART,  
3521—24 Trustees.

**NOTICE TO CREDITORS.**

In the Insolvent Estate of CHARL DANIEL CLLIERS, of De Rust, Division of Hanover, Cape Province (95/249).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Insolvent Estate will lie for inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court, in Capetown, and a duplicate thereof at the Office of the Magistrate, Hanover, for a period of fourteen days, reckoned from the 28th March, 1922, to the 11th April, 1922, after the expiration of which, should no objection be raised thereto, the Honourable the Supreme Court (Cape Provincial Division) will be moved to allow and confirm the Account.

P. M. GLENISTER,  
Sole Trustee.

Hanover, Cape Province,  
20th March, 1922. 3516—24

In the Insolvent Estate of ADOLPH COOPER, general dealer, of Klipplaat, District of Jansenville.

Notice is hereby given that a Meeting will be held on the 7th day of April, 1922, at the Magistrate's Office, Jansenville, for the purpose of:—

- (a) Recovering further proofs of debt.
- (b) Trustee's report.
- (c) To consider the following offer of compromise, viz.: Payment in full to preferent Creditors, a composition of 6s. 8d. in the £1, together with all costs of Sequestration, Administration, Trustees' commission of 5 per cent. on the amount paid under the composition, and all expenses and charges as per Liquidation Account passed by the Master of the Supreme Court.

The offer to be paid as follows: One thousand pounds in cash, the balance in six equal consecutive quarterly payments, first payment to be made three months after date of acceptance of the offer.

All payments to be made at the Standard Bank, Jansenville.

The portion of the offer not paid in cash to be secured by sureties approved of by the Trustees on condition that all the assets of the Insolvent are to be returned to him on the acceptance of the offer and after he has given the security above mentioned.

C. KROG-SCHEEPERS,  
C. T. W. REYNOLDS,  
Trustees.

Jansenville, 13th March, 1922.

3288—24

In the Insolvent Estate of HENRY JOSEPH GALLAGHER, a trader, of Emagusheni, District Flagstaff (No. R94/542).

Notice is hereby given that a Special Meeting of Creditors in the above Estate will be held before the Magistrate of Bizana, on Monday, the 10th day of April, 1922, at 10 a.m., for the purpose of further proof of claims.

Dated at Bizana, this 15th March, 1922.

J. W. MARAIS,  
Sole Trustee.  
3323—24

**NOTICE.**

Insolvent Estate of CAREL JOHANNES THERON, of Wellington (95/424).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in above Insolvent Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a copy thereof at the Office of the Resident Magistrate, Wellington, for a period of fourteen days, reckoned from Tuesday, 28th March, 1922.

JAN S. DE VILLIERS & SON,  
Trustee's Attorneys.  
Keerom Street, Capetown. 3345—24

**THE SOUTH AFRICAN ASSOCIATION  
FOR THE ADMINISTRATION AND  
SETTLEMENT OF ESTATES.**

**NOTICE TO CREDITORS.**

In the Insolvent Estate of JOHN CLEWS, of Kenilworth, Cape (folio 75/93).

The Twelfth and Final Liquidation and Distribution Account in the above Insolvent Estate will lie for inspection of Creditors at the Master's Office, Capetown, for a period of fourteen days, from 27th March, 1922, after the expiration of which, should no objection be made thereto the Honourable the Supreme Court (Cape of Good Hope Provincial Division) will be moved to confirm the same and order the distribution thereof.

GOTHER MANN,  
Sole Trustee.

6 Church Square, Capetown. 3349—24

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICE TO CREDITORS THAT ACCOUNT WILL LIE FOR INSPECTION.

In the Insolvent Estate of FRANCIS JOSEPH JONES, of Port Elizabeth (86/592).

The Ninth Distribution Account in the above Estate will lie for the inspection of Creditors at the Office of the Resident Magistrate at Port Elizabeth for a period of seven days, from the 28th March, 1922, and thereafter at the Office of the Master of the Supreme Court (Cape of Good Hope Provincial Division) in Capetown for a period of fourteen days, reckoned from the 11th April, 1922, after which, should no objection be raised thereto, the Honourable the Supreme Court will be moved to confirm the same and order the distribution thereof.

Dated at Capetown, this 18th day of March, 1922.

CLOETE, TEMPLER & PARKER,

Per W. P. DOUGLAS,  
Attorneys for the Sole Trustee.

117 St. George's Street, Capetown.

3353—24

## AFRICAN MUTUAL TRUST AND ASSURANCE CO., LTD., MALMESBURY.

In the Insolvent Estate of JOSIAS MICHEEL SMUTS, a farmer of Nieuwedrift, Malmesbury Division (96/118).

Notice is hereby given that the movable and immovable assets in the above Insolvent Estate will be sold by public auction at the farm Nieuwedrift, Porterville Road, on Friday, the 7th April, 1922, at 10 a.m.

W. J. VOS,  
Sole Trustee.

De Klerk & Muller, auctioneers, Tulbagh.

3354—24

In the Insolvent Estate of LOURENS MATTHYS UYS, until recently trading as a butcher, of Bredasdorp.

Notice is hereby given that the assets in the above Estate, comprising of movable and immovable property, will be submitted for auction at Bredasdorp, on Saturday, 1st April, 1922, at 2 p.m.

H. R. DU PREEZ,  
Auctioneer.

J. H. L. Smuts, Trustee. 3356—24

## AFRICAN MUTUAL TRUST AND ASSURANCE COMPANY (PAARL BRANCH).

In the Insolvent Estate of WILLEM ADOLPH MALAN, a farmer, of Paardenberg, Paarl District.

Public Sale of the Immovable Assets in the above Estate on Wednesday, the 29th March, at 10 a.m.

The Trustee in the above Estate will cause to be sold at public auction on the above date the farm Slet, situated in the Paarl District, in extent 379 morgen, together with the Fustage and Cellar Implements.

This is an excellent proposition, and the sale will take place without reserve.

Paarl, 18th March, 1922.

S. P. H. DE VILLIERS,  
Sole Trustee.

Faure & Lewis,  
Auctioneers. 3368—24

## UNION OF SOUTH AFRICA.

## INCOME TAX (CONSOLIDATION) ACT (NO. 41 OF 1917).

PRICE, 1s. POST FREE.

Obtainable from the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

## WITHDRAWAL OF NOTICE OF SURRENDER.

Surrender JACOBUS PETRUS MOLLER, a farmer, of Inkruip, Division of Ceres.

It having been made to appear to me that the Notice of Intention to Surrender in this matter was published in good faith, and that there are good and sufficient reasons for the withdrawal thereof, I hereby certify my consent to such withdrawal in terms of Section 7 (2) of Act No. 32 of 1916.

J. F. PEROLD,

For Master of the Supreme Court.  
Master's Office (Insolvency Branch),  
Capetown, 15th March, 1922.

DE VILLIERS & MARAIS,  
Applicant's Attorneys.

Ceres, Cape Province. 3523—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on Thursday, the 13th April, 1922, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of CARL ROSSOUW, trading as C. ROSSOUW, barber, of 161 Sir Lowry Road, Capetown, as insolvent, and that the schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, at Capetown, for a period of fourteen days, from the 27th day of March, 1922, to the 10th day of April, 1922.

Dated at Capetown, this 21st day of March, 1922.

GUS. TROLLIP, CLEGHORN & MILLS,  
Applicant's Attorneys.

34 Wale Street, Capetown. 3513—24

## NOTICE OF INTENTION TO SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), at Capetown, on Wednesday, the 3rd day of May, 1922, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ABRAHAM PETRUS MARAIS, of Doornriviersvlei, in the District of Swellendam, as insolvent, and that his schedules will lie for inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown, and at the Office of the Resident Magistrate of Swellendam, for a period of fourteen days, from the 3rd day of April, 1922, to the 17th day of April, 1922.

Dated at Capetown, this 20th day of March, 1922.

HEROLD & GIE,  
Applicant's Attorneys.

10 Wale Street,  
Temple Chambers, Capetown. 3514—24

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on the 18th day of April, 1922, at 10.30 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of PIETER JOHAN WIEHAHN, a farmer, of Eversdale, District Durbanville, as insolvent, and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown, for a period of fourteen days, from the 27th day of March to the 10th April, 1922.

FULLER, DE KLERK & OSLER,  
Applicant's Attorneys.

1 Bureau Street, Capetown,  
18th March, 1922. 3529—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on Friday, the 28th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of PETER BERNARD MULLIN, a farmer, of Woodlands, in the District of Kingwilliamstown, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate for the District of Kingwilliamstown, at Kingwilliamstown, for a period of fourteen days, from the 3rd day of April, 1922, to the 20th day of April, 1922.

BARNES & ROSS,  
Applicant's Attorneys.

Kingwilliamstown, 20th March, 1922.

3522—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on Tuesday, the 18th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of FRANCIS JOHN PALMER DE KLERK, a farmer, of Klerksdale, Middelburg, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Resident Magistrate, Middelburg, for a period of fourteen days, from the 27th day of March, 1922, to the 11th day of April, 1922.

KOCK & KRUGER,  
Applicant's Attorneys.

Middelburg, Cape, 20th March, 1922.

3443—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on Tuesday, the 18th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of OCKERT JOHANNES DELPORT, a farmer, of Boomplaats, Middelburg, Cape, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Resident Magistrate, Middelburg, for a period of fourteen days, from the 27th day of March, 1922, to the 11th day of April, 1922.

KOCK & KRUGER,  
Applicant's Attorneys.

Middelburg, Cape, 20th March, 1922.

3444—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on the 18th April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ERNEST DONOVAN KETTLES, an electrician of Queenstown; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Queenstown for a period of fourteen days, from the 29th March, 1922, to the 12th April, 1922.

COLLINGWOOD & McCONNELL,  
Applicant's Attorneys.

Queenstown, 20th March, 1922.

3445—24

## ADVERTISEMENTS.

## AMENDED NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Cape Provincial Division of the Supreme Court of South Africa, on Wednesday, the 12th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of JACOBUS WILLEM MOSTERT, a farmer, of Staart van Paardberg, Division of Paarl, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Paarl for a period of fourteen days, from the 29th day of March, 1922.

J. H. HOFMEYR,  
Applicant's Agent.

Paarl, 21st March, 1922. 3405—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), at Capetown, on Tuesday, the 20th day of April, 1922, at 10.30 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of CONSTANT JOHANNES BENJAMIN BRAND, farmer, of Langefontein, in the Division of Piquetberg, as insolvent. And that the schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the above Honourable Court at Capetown, and at the Office of the Magistrate at Piquetberg, for a period of fourteen (14) days, reckoned from the 27th day of March, 1922.

Capetown, this 17th day of March, 1922.

SILBERBAUER, SON & WILLMOT,  
3369—24 Applicant's Attorneys.

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), at Capetown, on Tuesday, the 20th day of April, 1922, at 10.30 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of DANIEL JOHANNES VAN ZYL, a farmer, of Driefontein, in the Division of Piquetberg, as insolvent. And that the schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the above Honourable Court at Capetown, and at the Office of the Magistrate at Piquetberg, for a period of fourteen (14) days, reckoned from the 27th day of March, 1922.

Capetown, this 17th day of March, 1922.

SILBERBAUER, SON & WILLMOT,  
3370—24 Applicant's Attorneys.

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on the 19th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ALBERT MANLEY KELBRICK, of the farm Mabus, in the District of Aberdeen, farmer, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Aberdeen for a period of fourteen days, from the 29th day of March, 1922, to the 12th day of April, 1922.

H. W. F. LAWS,  
Applicant's Attorneys.

Aberdeen, 16th March, 1922. 3327—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on the 20th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of MICHEL CORNELIS WAGENAAR, a farmer, of Steynsburg, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court at Capetown and the Magistrate at Steynsburg for a period of fourteen days, from the 27th March, 1922, to the 10th April, 1922.

Steynsburg, this 14th March, 1922.

FRANK ROUSSEAU,  
3274—24 Applicant's Attorney.

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), at Capetown, on the 18th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of GERT VICTOR MULLER, a farmer, of Swellendam, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Swellendam for a period of fourteen days, from the 28th March, 1922, to the 11th April, 1922.

GUS. TROLLIP, CLEGHORN & MILLS,  
Applicant's Attorneys.

34 Wale Street, Capetown,  
14th March, 1922. 3276—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on Thursday, the 20th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of MARTHA HENDRINA VLOK, formerly STROBOS (born JOOSTE), married without community of property to GERHARDUS JOHANNES JACOBUS VLOK, of Britstown; and that her Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Britstown for a period of fourteen days, from the 28th day of March, 1922.

RAATH & DE VILLIERS,  
Applicant's Attorneys.

Britstown, 14th March, 1922. 3277—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on the 19th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of PLAY MORGAN, a shopkeeper, of Oudtshoorn, Cape Province, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Oudtshoorn for a period of fourteen days, reckoned as from the 29th day of March, 1922.

V. GORDON,  
Applicant's Attorney.

Oudtshoorn, this 17th day of March, 1922.

3331—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), at Capetown, on Wednesday, the 19th day of April, 1922, at 10.30 in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of HELENA MARIA MARGARET A VISSER, a widow, of the farm Vogelstruisbeen, in the District of Calvinia, as insolvent; and that the Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate at Calvinia for a period of fourteen days, from the 24th of March, 1922, to the 7th of April, 1922.

M. J. VAN WIJK,  
Applicant's Attorney.

Nieuwoudtville, 10th March, 1922. 3279—24

## NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), on the 25th day of April, 1922, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of CHARLES REGINALD LINTON, a café proprietor, of Fairview, in the Division of Port Elizabeth, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and at the Office of the Magistrate, Port Elizabeth, for a period of fourteen (14) days, reckoned from the 3rd day of April, 1922.

Dated at Port Elizabeth, this 20th day of March, 1922.

JOUBERT & GALPIN,  
3505—24 Applicant's Attorneys.

## SOUTHERN LIFE ASSOCIATION.

Policy No. 28402, effected for the sum of £100 on the life of LESLIE JOSEPH GILL.

Application having been made for a duplicate of the above policy, the original being lost, notice is hereby given that unless the original policy be produced at this office within three months of the date hereof an official copy will be issued.

By order of the Board.  
ERNEST C. THOMAS,  
General Manager and Actuary.  
Southern Life Association,  
Capetown, 17th March, 1922.  
3378—M.24-A.21-M.19.

## LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 5535, dated 27th July, 1903, passed by Benzion Cohen for the sum of one thousand five hundred pounds sterling (£1500) in favour of the Estate of the late John Frederick Standford, in respect of—

Certain piece of ground with the buildings thereon, situate in this Table Valley, in Vinke Steeg, in the Cape Division, being part of Nos. 11 and 12, measuring as per remaining extent 7 square rods 98 square feet 10 square inches;

and in which said Mortgage Bond Leopold Cohen joined as surety and bound as a Second Mortgage:—

Certain house and premises, situate in Capetown, in Long Street being part of No. 11, measuring 9 square rods 9 square feet 80 square inches.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 10th day of March, 1922.

J. & H. REID & NEPHEW,  
3170—17-24-31 Applicant's Attorneys.

## ADVERTISEMENTS.

## ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees, and creditors, and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom these presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates, and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope, Natal, Orange Free State, or Transvaal Provincial Division, as the case may be) as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Capetown, Pietermaritzburg, Bloemfontein, and Pretoria will be held before the Master, in Kimberley before the Assistant Master, in Johannesburg before the Assistant Magistrate (Civil Division), and in other places before the Magistrate.

M. L. NEETHLING, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.  
 UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.  
 R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.  
 R. N. HARLEY, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.  
 R. DE B. STEYN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

## VERKIEZING VAN EKSEKUTEUREN EN VOOGDEN.

De Boedels van de personen vermeld in de aangehechte lijst niet vertegenwoordigd zijnde, wordt hiermede kennis gegeven aan de nagelaatene echtgenoot (indien enige), erfgenamen, legatarissen en crediteuren, en—in gevallen waar de bijeenkomst belegd wordt voor verkiezing van voogden—an de bloedverwanten der minderjarigen van vaders- en moederszijde, en aan alle anderen die het moge aangaan, dat bijeenkomsten gehouden zullen worden in de verschillende Boedels op de tijden, datums en plaatsen vermeld, voor het doel een persoon of personen te kiezen voor goedkeuring van de Meester van het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Kaap de Goede Hoop, Natal, Oranje Vrijstaat of Transvaal Provinciale Afdeling als het geval mag wezen) als goed en bekwaam om door hem te worden aangesteld als eksekuteuren of voogden, als het geval mag wezen. Bijeenkomsten te Kaapstad, Pietermaritzburg, Bloemfontein en Pretoria zullen gehouden worden voor de Meester, te Kimberley voor de Assistant Meester, te Johannesburg voor de Assistant Magistraat (Civiele Afdeling) en in andere plaatsen voor de Magistraat.

M. L. NEETHLING, Meester van het Hooggerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.  
 UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hooggerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.  
 R. J. BARRY, Meester van het Hooggerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.  
 R. N. HARLEY, Meester van het Hooggerechtshof, Oranje Vrijstaat Provinciale Afdeling.  
 R. DE B. STEYN, Assistant Meester van het Hooggerechtshof, Kimberley.

Registered No. of Estate. Registratienummer van Boedel.	Name of the Deceased. <i>Naam van Overledene.</i>		Occupation. <i>Beroep.</i>	Date and Place of Death. <i>Datum en Plaats van Overlijden.</i>	Date and Time of Meeting. <i>Datum en Tijd van Bijeenkomst.</i>	Place of Meeting. <i>Plaats van Bijeenkomst.</i>	Meeting convened for election of. <i>Bijeenkomst belegd voor verkiezing van.</i>
	Surname. <i>Familienaam.</i>	Christian Name. <i>Voornaam.</i>					
614/22	Wiblin (born Papendorf) O'Donnell	Ernestine Louise	—	10th February, 1922, Port Elizabeth	7th April, 1922, 10 a.m.	Port Elizabeth	Executor.
4243/19		Michael Hurley	—	9th April, 1913, Flagstaff	11th April, 1922, 10 a.m.	Flagstaff	Executor.
627/22	Templeton	Charles Albert Anderson	Carpenter	16th February, 1921, in U.S.A.	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
628/22	Terblans (born Stander) Goldman	Aletta Johanna Leah	— Widow	11th October, 1921, George	21st April, 1922, 10 a.m.	George	Executor.
637/22		Arthur William	Pensioner	27th November, 1919, Capetown	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
638/22	Dakers	George Frank	Fisherman	3rd March, 1922, Observatory	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
642/22	Clarence	Walter	Newsagent	19th February, 1922, Kalk Bay	4th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
656/22	Smith	Philip	—	12th March, 1922, Capetown	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
R. 118/184	Dixie	—	—	19th December, 1905, Bedford	7th April, 1922, 10 a.m.	Bedford	Executor.
675/22	Wolfe	Meyer Milton	Shopkeeper	2nd March, 1922, Humansdorp	21st April, 1922, 10 a.m.	Humansdorp	Executor.
1372/21	Groenewald	Laura	—	11th March, 1921, George	4th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.

## CAPE OF GOOD HOPE.—KAAP DE GOEDE HOOP.

614/22	Wiblin (born Papendorf) O'Donnell	Ernestine Louise	—	10th February, 1922, Port Elizabeth	7th April, 1922, 10 a.m.	Port Elizabeth	Executor.
4243/19		Michael Hurley	—	9th April, 1913, Flagstaff	11th April, 1922, 10 a.m.	Flagstaff	Executor.
627/22	Templeton	Charles Albert Anderson	Carpenter	16th February, 1921, in U.S.A.	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
628/22	Terblans (born Stander) Goldman	Aletta Johanna Leah	— Widow	11th October, 1921, George	21st April, 1922, 10 a.m.	George	Executor.
637/22		Arthur William	Pensioner	27th November, 1919, Capetown	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
638/22	Dakers	George Frank	Fisherman	3rd March, 1922, Observatory	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
642/22	Clarence	Walter	Newsagent	19th February, 1922, Kalk Bay	4th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
656/22	Smith	Philip	—	12th March, 1922, Capetown	11th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.
R. 118/184	Dixie	—	—	19th December, 1905, Bedford	7th April, 1922, 10 a.m.	Bedford	Executor.
675/22	Wolfe	Meyer Milton	Shopkeeper	2nd March, 1922, Humansdorp	21st April, 1922, 10 a.m.	Humansdorp	Executor.
1372/21	Groenewald	Laura	—	11th March, 1921, George	4th April, 1922, 10 a.m.	Capetown	Executor.

## TRANSVAAL.

47713	Hamilton	John	Traveller	2nd April, 1921, Lui-paardsvlei, District Krugersdorp	31st March, 1922, 10 a.m.	Roodepoort	Executor.
-------	----------	------	-----------	---	------------------------------	------------	-----------

## NATAL.

7140	Francois	Henry Louis	Clerk	29th January, 1922, Durban	30th March, 1922, 10 a.m.	Durban	Executor Dative.
7083	Carter (born Taylor)	Margaret Netherby	—	1th February, 1922, Bergville	30th March, 1922, 10 a.m.	Bergville	Executor Dative.
7149	Campbell	William Arthur	—	7th February, 1922, Middlesex, England	30th March, 1922, 10 a.m.	Durban	Executor Dative.
7142	De Winnaar	Carel Stephanus	Farmer	25th February, 1922, Vryheid District	7th April, 1922, 10 a.m.	Vryheid	Executor Dative.
7141	De Winnar (born Bester)	Zacharia Sophia Jacoba	—	23rd February, 1922, Vryheid	7th April, 1922, 10 a.m.	Vryheid	Executor Dative.

## ORANGE FREE STATE—ORANJE VRIJSTAAT.

15229	Wilson	Sarah Johanna	Housewife	18th October, 1918, Bloemfontein	7th April, 1922, 10 a.m.	Bloemfontein	Executor.
15234	Ojendaal (born Uys)	Wilhelmina Gertruida	Housewife	7th March, 1922, Vrede	11th April, 1922, 10 a.m.	Vrede	Executor.
15226	Erwee	Hendrik Johannes Petrus	Farmer	28th February, 1922, Brandfort	14th April, 1922, 10 a.m.	Brandfort	Executor.

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-six*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of fourteen days, or such longer period as is therein stated, from the date mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be later, for inspection by creditors.

## KENNISGEVING VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge Artikel *zes en negentig*, subsektion (2) van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/en kontributie in de Boedels genoemd in de hieronder volgende Bijlage ter inzage zullen liggen voor inspektie door schuldeisers in de kantoren daarin genoemd, gedurende een tijdvak van veertien dagen of zoveel langer als daarin vermeld van af de datum vermeld in de Bijlage of van af de datum van publikatie hiervan, naar gelang welke van de twee later is.

FORM NO. 6.—FORMULIER NO. 6.

## SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Description of Account. Beschrijving van Rekening.	Offices at which Account will lie open. Kantoren waar Rekening ter Inzage zal liggen		Date from which Account will lie open. Datum van af wanneer Rekening ter Inzage zal liggen.	Period, if more than 14 days, for which Account will lie open. Tijdvak indien meer dan 14 dagen gedurende hetwelk Rekening ter Inzage zal liggen.
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	From. Van.	
R. 95/284 C/6606	Pieter Daniel du Toit, a farmer, of Middlewater, Prieska Saul Blumberg, trading as S. Blumberg & Co., wholesale jewellers, Market Street, Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution First Liquidation and Distribution	Capetown Pretoria	Prieska Johannesburg	27/3/22 25/3/22	14 days.
C/6661	David Levin, trading as Levin's Drapery Stores, Brakpan	First and Final Liquidation	Pretoria	Brakpan	25/3/22	—
R. 2/348	Charel Johannes Swart, farmer, of Griquatown, District Hay	First and Final	Kimberley	Griquatown	27/3/22	14 days.
R. 2/356	Abraham Carel Krause, farmer, of Driekopspan, District Herbert	First and Final	Kimberley	Douglas	27/3/22	14 days.
95/349	Johan David Wentzel, a farmer, of Iswinge, in the District of Stutterheim	First and Final	Capetown	Stutterheim	24/3/22	—
95/524 305	Martin Smuts, farmer, of Ongegund, Paarl Division Insolvent Estate Dawood Suliman Vaid, of Howick, storekeeper	First and Final Liquidation and Distribution First and Final Liquidation and Distribution	Capetown Pietermaritzburg	Wellington Howick	27/3/22 24/3/22	—
95/378	Insolvent Estate Maria Magdalena Nel (born Olivier) and surviving spouse, Andries Jacobus Petrus Nel, a farmer, of Lady Grey, Cape Province	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Lady Grey	29/3/22	14 days.
94/478	Insolvent Estate of Issy Luntz, of Capetown	Second and Final Liquidation and Distribution	Capetown	—	27/3/22	14 days.
95/155	Insolvent Estate of Jacobson, Halperin & Co., of 29 Caledon Street, Capetown	Second Liquidation and Distribution	Capetown	—	27/3/22	14 days.
95/73	Insolvent Estate of J. J. du Plessis, farmer, of Plessis Grove, Indwe	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Indwe	28/3/22	14 days.
95/230 95/229	Daniel Ferdinand Hugo Charl Francois Hugo	First and Final	Capetown	Montagu	27/3/22	—
95/228	Charl Francois Hugo and Daniel Ferdinand Hugo, carrying on business as Hugo Bros.	First and Final	Capetown	Montagu	27/3/22	—
93/490 P/188	Izak Johannes Smuts Constantine Nicolaas Papas, hotel proprietor, of the Clarendon Hotel, Lindley	Second and Final First and Final Liquidation and Distribution	Capetown Bloemfontein	Malmesbury Lindley	27/3/22 28/3/22	—
324	Insolvent Estate John Henry Graham Lappin	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg	Durban	24/3/22	14 days.
C/7319	Assigned Estate of Barney and Max Levin, trading as Levin Bros.	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Klerksdorp	25/3/22	14 days.
94/639	Insolvent Estate of Heinrich Grapentin, wagonmaker, of Kingwilliamstown	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Kingwilliams-town	27/3/22	14 days.
95/104	Hendrik Lourens Erasmus Els, a farmer, of Klip Kraal (Keerom), Pearston	First and Final Liquidation and Plan of Distribution	Capetown	Pearston	27/3/22	14 days.
95/59	Insolvent Estate Stephanus Petrus Groenewald, an agriculturist, of Waterval, Caledon	First and Final Liquidation and Contribution	Capetown	Caledon	27/3/22	14 days.
95/402	Jan Cornelis Smith Heydenrych, of Elands Laage, Hopefield, Malmesbury	First and Final	Capetown	Hopefield	27/3/22	—
94/392 95/372	David Abraham Gordon, of Riversdale Isaac Horwitz, of Muizenberg	Second and Final First and Final Liquidation and Distribution	Capetown Capetown	Riversdale Simonstown	27/3/22 28/3/22	14 days.
95/363	Salawoodien Ajmoodien Parker, general dealer, George	First and Final	Capetown	George	27/3/22	14 days.
95/626	Schalk Willem van der Merwe, of Riebeek West	First Liquidation and Contribution	Capetown	Malmesbury	28/3/22	14 days.
95/558	Nicolaas Johannes Kotze, a farmer, of Kleintierkloof, Division Piquetberg	First Liquidation and Distribution	Capetown	Malmesbury	28/3/22	14 days.
95/698	Insolvent Estate Ebrahim Bagas, general dealer, of 34 Parker Street, Worcester	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Worcester	28/3/22	14 days.
95/421	Insolvente Boedel Isaac Johannes Marais, van Ladismith	Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	Kaapstad	Ladismith	24/3/22	14 dae.
95/457	Afgestane Boedel Johannes Petrus Jacobus von Tonder, 'n boer, van Goosjeskraal, Riversdal	Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	Kaapstad	Ladismith	24/3/22	14 dae.
95/320	Johannes Nickolas van Schoor, a farmer, of Donkergat, Philadelphia	First Liquidation and Distribution	Capetown	—	27/3/22	14 days.
C/7301	Jan Andries Holtzhausen Bouwer	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Standerton	24/3/22	14 days.
F/101	Nicolaas Jacobus Johannes Fouche, farmer, of Wesselsgunst, District Hoopstad	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Winburg	27/3/22	—
G/128	Antonie Christoffel Grobler, farmer, of Olivine, District Winburg	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Winburg	27/3/22	—
B/297	Insolvent Estate Nicolaas Jacobus de Wet Dubuisson	First and Final Liquidation, Distribution, and Contribution	Bloemfontein	Lindley	29/3/22	14 days.
T/81	Insolvent Estate Sydney Herbert Dumaresq, trading as S. D. Tross & Co.	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Lindley	29/9/22	14 days.
K/2123	Jacobus Marthinus Klopper, of Vogelgezang, District Rouxville, Sub-District Zaaston	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Zastron	27/7/22	14 days.

## ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beschrijving van Boedel.</i>	Description of Account. <i>Beschrijving van Rekening.</i>	Offices at which Account will lie open. <i>Kantoren waar Rekening ter Inzage zal liggen.</i>		Date from which Account will lie open. <i>Datum van af wanneer Rekening ter Inzage zal liggen.</i>	Period, if more than 14 days, for which Account will lie open. <i>Tijdvak, indien meer dan 14 dagen, gedurende hetwelk Rekening ter Inzage zal liggen.</i>
			Master. Meester.	Magistrate. Magistraat.	From. Van.	
B/310	Insolvent Estate Louis Johannes Brits, boarding-house keeper, of Dealesville, District Boshof	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Boshof	27/3/22	—
C/7264	Marthinus Johannes Els	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	24/3/22	14 days.
C/7259	Matthys Cornelius Booysen	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	24/3/22	14 days.
C/7455	Bremer & Hoyer, motor mechanics, of Zwart-ruggens	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	25/3/22	14 days.
C/7457	Fritz Hoyer, motor mechanic, of Zwart-ruggens	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	25/3/22	14 days.
C/7456	Joseph Hans Bremer, motor mechanic, of Zwart-ruggens	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Johannesburg	25/3/22	14 days.
227	Assigned Estate of Arnold Kossowsky, trading as Engler & Boley, Springfontein, District of Bethulie, Orange Free State	Third and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Bethulie	27/3/22	14 days.
F/175	Insolvent Estate of Philip Kramer and Harry Rabinowitz, trading as Parys Supply Stores, Parys	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein	Parys	25/3/22	—
C/7163	Cornelius Hermanus Olivier, a farmer, of Lichtenburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Lichtenburg	25/3/22	14 days.
C/7164	Cornelius Ignatius Louis Olivier, a farmer, of Lichtenburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Lichtenburg	25/3/22	14 days.
C/7162	Cornelius Hermanus Olivier and Cornelius Ignatius Louis Olivier, trading in partnership as Olivier & Son, farmers, of Lichtenburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Lichtenburg	25/3/22	14 days.
C/6850	Marks Berkowitz, wool merchant, of Bloemhof	First and Final	Pretoria	Bloemhof	27/3/22	—
94/611	Insolvent Estate Patrick Murphy, carrying on business at Port Elizabeth as the Central Auctioneering Company	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Port Elizabeth	27/3/22	—
95/403	Insolvent Estate Hugo Hendrik van Breda, an hotel proprietor, of Carnarvon, Cape Province	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Carnarvon	27/3/22	14 days.
95/24	Insolvent Estate Adolph Harold Jordan and Harold Louis Zin, trading as the Pacific Motor Industries, Buitenkant Street, Capetown	First Liquidation and Distribution	Capetown	Carnarvon	27/3/22	14 days.

## NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-four* of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that fourteen days after the date hereof it is the intention of the Trustees or Assignees of the Sequestered or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule to apply to the Master for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge a liquidation account and plan of distribution or/and contribution.

## KENNISGEVINGEN VAN KURATORS OF BOEDELREDDERS.

Ingevolge Artikel *vier en negentig* van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Kurators of Boedelredders van de gesekwestreerde of afgestane Boedels, vermeld in de hieronder volgende Bijlage, voornemens zijn veertien dagen na datum hiervan de Meester te verzoeken om een verlenging van de tijd genoemd in de Bijlage voor de indiening van een likwidatie-rekening en plan van distributie of/een kontributie.

FORM NO. 5—FORMULIER NO. 5.

## SCHEDULE—BIJLAGE.

No. of Estate. No van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beschrijving van Boedel.</i>	Name of Trustee or Assignee. <i>Naam van Kurator of Boedelredder.</i>	Date of Trustee or Assignee's Appointment. <i>Datum van Kurator of Boedelredder's Aanstelling.</i>	Date when Account Due. <i>Datum waarop Rekening moet worden ingediend.</i>	Period of Extension required. <i>Tijdperk van Verlenging Benodigd.</i>	To whom Application will be made. <i>Bij wie Applikatie zal worden Gemaakt.</i>
C/6762	Pierre Jacques Rousseau, a farmer, of Rietfontein No. 403, Rustenburg	Felix H. Hill	8/6/21	8/12/21	3 months	Master, Pretoria
R/172 95/376	Alick Bendalie Ross Jack Ellmore	Myer Pencharz V. G. Fenner-Solomon	1/10/21 4/8/21	1/4/22 15/4/22	3 months 3 months	Master, Bloemfontein Master of Supreme Court, Capetown

## MASTERS' NOTICES.

Pursuant to Section *sixteen*, Sub-section (3), and Section *thirty-nine*, Sub-section (1), of the Insolvency Act, 1916.

The Estates mentioned in the subjoined Schedule having been placed under sequestration by Order of the Supreme Court as therein set forth, notice is hereby given that a first meeting of creditors will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule for the proof of claims and for the election of a trustee. Meetings in a town in which is the Office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

M. L. NEETHLING, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.

UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.

R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.

R. N. HARLEY, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.

B. DE B. STEYN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

## KENNISGEVINGEN VAN DE MEESTER.

Ingevolge artikel *zestien*, subsektie (3), en artikel *negen en dertig*, subsektie (1), van de Insolventie Wet, 1916.

Nademaal de Boedels vermeld in de hieronder volgende Bijlage zijn gesekwestreerd bij Order van het Hooggerechtshof, gelijk daarin uiteengezet, wordt hiermede kennis gegeven dat een eerste bijeenkomst van schuldeisers in de gezegde Boedels zal worden gehouden op de datums en de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage voor het bewijzen van vorderingen en het verkiezen van een Kurator. In een stad waarin het kantoor van een Meester is zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden.

M. L. NEETHLING, Meester van het Hooggerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.

UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hooggerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.

R. J. BARRY, Meester van het Hooggerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.

R. N. HARLEY, Meester van het Hooggerechtshof, Oranje Vrijstaat Provinciale Afdeling.

B. DE B. STEYN, Assistant Meester van het Hooggerechtshof, Kimberley.

## ADVERTISEMENTS.

## FORM 2.—FORMULIER 2.

## SCHEDULE—BIJLAGE

No. of Estate.  No. van Boedel.	Name and Description of Estate.  Naam en Beschrijving van Boedel.	Date upon which and Division of Court by which Order made. <i>Datum waarp en Afdeeling van Hof waardoor Order gemaakt.</i>		Day, Date, and Hour of Meeting. <i>Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.</i>			Place of Meeting.  Plaats van Bijeenkomst.
		Date of Order. <i>Datum van Order.</i>	Division of Court. <i>Afdeeling van Hof.</i>	Day. <i>Dag.</i>	Date. <i>Datum</i>	Hour. <i>Uur.</i>	
442	John William Dyson, of Durban, butcher	13/3/22	Durban and Coast Circuit Local Division	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban.
443	Robert Bruce Lindsay, of Amatamo, Tabamhlope, Estcourt, storekeeper	14/3/22	Natal Provincial Division	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Estcourt.
96/237	Strumper, Francois Daniel, a farmer, of Annandale, formerly Rheboksdam, Malmesbury	10/3/22	Cape of Good Hope Provincial Division	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Malmesbury.
96/162	Jackson, Harry Michael, a shopkeeper, carrying on business at Abrahams River, Oudtshoorn	14/3/22	" "	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Oudtshoorn.
96/161	Walters, Michiel Nicolaas Smuts, a general dealer, of Loxton, Victoria West	14/3/22	" "	Tuesday	11/4/22	10 a.m.	Victoria West.
96/245	Frylinck Petrus Christoffel Hoffman, a cab owner and general dealer, of Britstown	14/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Britstown.
96/246	Ducket, Grantley John, of Preston Park, Maclear	14/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Maclear.
96/247	Kilian, Willem Johannes Hendrik, a farmer, of Nelskraal, Steytlerville	15/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Steytlerville.
96/248	Kleyn, Tobias Johannes, a farmer, of Zanddrift, Uniondale	15/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Uniondale.
96/249	Venter, Godlieb Rudolph, a general dealer, of Indwe	15/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Indwe.
96/250	De Wet, Hendrik Christoffel, a speculator, of Aliwal North	15/3/22	" "	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Aliwal North.
96/251	Van Schalkwijk, Johannes Everhardus Marthinus, a chauffeur, of Vredenburg, Hopfield	15/3/22	" "	Tuesday	11/4/22	10 a.m.	Vredenburg.
96/252	Coetsier, Paulus Petrus Fouche, of Cedarville, Matatiele, East Griqualand, lately a farmer	15/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Matatiele.
96/215	Kupowitz, Philip, a general dealer and farmer, of Redelinghuis, Piquetberg	15/3/22	" "	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Piquetberg.
96/253	Kotzee, Hermanus Lambertus, a farmer, of Hooikraal, Malmesbury	16/3/22	" "	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Malmesbury.
96/207	Vink, Johannes Albertus, a general dealer and café proprietor, of Stamford, Caledon	17/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Caledon.
96/256	Diedericks, Willem Gabriel, a blacksmith, of Swellendam	17/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Swellendam.
95/761	Becker, Heinrich Christian (the late), formerly a partner in Becker & Hoffland, law and general agents and auctioneers, of Ladismith, Cape Province	17/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Ladismith, Cape Province.
96/189	Mullin, Patrick James, a farmer, of Fairview No. 344, Kingwilliamstown	13/3/22	Eastern Districts Local Division	Tuesday	11/4/22	10 a.m.	Kingwilliams-town.
96/255	Sparg, Emil William Frederick, a general trader, of Mhlahlane, Tsomo	13/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Tsomo.
X/1810	Bosch, van den, George William Collins, farmer, of Harrismith	6/3/22	Orange Free State Provincial Division	Friday	7/4/22	10 a.m.	Harrismith.
X/1813	Coetzer, Gerhardus, farmer, Good Hope, District Ficksburg	6/3/22	" "	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Ficksburg.
X/1817	Heydenreich, Philip Rudolph, farmer, Kalkfontein, District Vrede	6/3/22	" "	Tuesday	4/4/22	10 a.m.	Vrede.
X/1812	Burger, Cornelis Johannes, farmer, Morgenzon, District Hoopstad	6/3/22	" "	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Hoopstad.
X/1802	Jacobs, Julius, speculator, of Kroonstad	14/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Kroonstad.
X/1775	Nel, Samuel Stephanus, of Harrismith	27/2/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Harrismith.
X/1821	Aucamp, Hendrik Lodewijk, farmer, Gamma, District Bethlehem	6/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Reitz.
X/1781	Ingel, Samuel Michil, and Toubkin, Arthur, carrying on business together under the style or firm of Ingel & Toubkin, at Reitz	14/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Reitz.
X/1823	Ingel, Samuel Michil, carrying on business with Arthur Toubkin under the style of Ingel & Toubkin, at Reitz	14/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Reitz.
X/1824	Toubkin, Arthur, carrying on business with Samuel Michil Ingel under the style of Ingel & Toubkin, at Reitz	14/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Reitz.
X/1826	Claassens, Jan Hendrik, and Claassens, Christiaan Johannes, farmers, farming in co-partnership at Lagerplaats, District Ficksburg	13/3/22	" "	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Ficksburg.
X/1833	Tonder, van den, Henning Willem Jacobus, farmer, Bronkhoffontein, District Rouxville	6/3/22	" "	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Zastron.
X/1835	Muller, Marthinus Prinsloo, farmer, of Protestpan, District Hoopstad	14/3/22	" "	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Hoopstad.
X/1829	Marais, Christiaan Rudolph, electrician, of Bethlehem	14/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Bethlehem.
X/1830	Stander, Hendrik Christoffel, and Potgieter, Andries Hendrik, trading in co-partnership as general dealers and bakers, under the style or firm of Stander & Potgieter, at Bethlehem	13/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Bethlehem.
X/1834	Walt, van der, Nicolaas, farmer, of Heenewerskop, District Fauresmith	13/3/22	" "	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Fauresmith.
X/1828	Elliott, Samuel Lang, farmer, of Doornbult, District Bothaville	6/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Bothaville.
X/1827	Eck, van, Johannes, hostel superintendent, Jacobsdal	13/3/22	" "	Monday	10/4/22	10 a.m.	Jacobsdal.
X/1831	Schiff, Robert, speculator, of Parys	13/3/22	" "	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Parys.
X/1832	Smith, William Edward, barber, of Ladybrand	14/3/22	" "	Tuesday	4/4/22	10 a.m.	Ladybrand.
C/7696	Dada, Amod, general dealer, Louis Trichardt	22/3/22	Transvaal Provincial Division	Friday	7/4/22	10 a.m.	Louis Trichardt.
C/7720	Hassim, Ebrahim, trader, of the farm Nauwte, District Pietersburg	16/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pietersburg.
C/7692	Sadovsky, Isaac, general dealer, of Pietersburg	17/3/22	" "	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pietersburg.
C/7641	Hertzberg & Hertzberg: Cyril Hertzberg and Harry Hertzberg, trading as The World's House Furnishers, 54 Harrison Street, Johannesburg	16/3/22	Witwatersrand Local Division	Friday	7/4/22	10 a.m.	Johannesburg.
C/7697	Humber, Phillip David, formerly of the Natal Plantations, Ltd., now of Johannesburg	16/3/22	" "	Tuesday	4/4/22	11 a.m.	Johannesburg.
432	The firm of Sayed Abdool Hakim, of which firm the partners are Sayed Abdool Hakim and Suliman Hoosen Ramgila, of Winkel, Dundee District, Natal	14/3/22	Natal Provincial Division	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Dundee.
448	Alfred David Caro, of Durban, agent	15/3/22	Durban and Coast Circuit Local Division	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban.
447	Robert Rodger, of Durban, engineer	16/3/22	" "	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban.
433	Parmasir, trading as Parmasir & Sons, of Umsinga, storekeeper	28/2/22	Natal Provincial Division	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban.
450	Fisher Msindo Cele, of Phoenix, Victoria County, trader	17/3/22	Durban and Coast Circuit Local Division	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban.
451	Freddy Pillay, of South Coast Junction, farmer	17/3/22	" "	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban.

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *sixty-four*, Sub-section (3), Section *seventy*, and Section *thirty-nine*, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Assignees, as the case may be, of the Estates therein mentioned as having been sequestered or assigned; that their addresses are as therein set forth; and that the persons indebted to the Estates are required to pay their debts at the said addresses within the periods mentioned in the Schedule.

Further, that a meeting of creditors (being the second meeting in such of the said Estates as are under sequestration) will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims against the Estate, for the purpose of receiving the Trustee's or Assignee's report as to the affairs and condition of the Estate, and of giving the Trustee or Assignee directions concerning the sale or recovery of any part of the Estate, or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which is the Office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

## KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge artikel *vier en zestig*, subsektie (3), artikel *zeventig* en artikel *negen en dertig*, subsektie (2), van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven dat de personen genoemd in de hieronder volgende Bijlage zijn benoemd als Kurators of Boedelredders, naar het geval mocht zijn, van de Boedels daarin vermeld als gesekwestreerd of afgestaan; dat hun adressen zijn alsdaar opgegeven; en dat de personen die aan de boedels geld schulden hun schulden moeten betalen bij de opgegeven adressen binnen de termijnen vermeld in de Bijlage.

Verder dat een bijeenkomst van schuldeisers (zijnde de tweede bijeenkomst in die van de boedels welke gesekwestreerd zijn) zal worden gehouden in de gezegde boedels op de datums en op de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage, voor het bewijzen van aanspraken tegen de boedel, voor het ontvangen van het verslag van de Kurator of van de Boedelredder omtrent de aangelegenheden en de staat van de boedel, alsmede voor het geven van instructies aan de Kurator of Boedelredder betreffende de verkoop of opvordering van aan de boedel behorende stukken of betreffende aangelegenheden in verband met het beheer daarvan.

In een stad waarin een Kantoor van een Meester is zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

FORM NO. 3.—FORMULIER NO. 3.

SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate.	Name and Description of Estate.	Whether Assigned or Sequestered.	Name of Trustee or Assignee.	Full Address of Trustee or Assignee. <i>Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.</i>	Day, Date, and Hour of Meeting. <i>Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.</i>			Place of Meeting. <i>Plaats van Bijeenkomst.</i>	Time within which debts payable. <i>Tijd binnen welke schuld moet worden betaald.</i>
					Day. <i>Dag.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Hour. <i>Uur.</i>		
C/7556	Insolvent Estate of Meenas Konstandine Karamalees, general dealer, 26a Pritchard Street, Johannesburg	Sequestered	W. Meredith	The Merchants' Trust, Ltd., P.O. Box 2037, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	Immediately.
C/7551	Insolvent Estate Suliman Amod Nanabhai, general dealer, trading as Suliman Amod & Co., 46 Market Street, Krugersdorp	Sequestered	William Meredith	C/o The Merchants' Trust, Ltd., P.O. Box 2037, Johannesburg	Friday	7/4/22	10 a.m.	Krugersdorp	30 days.
96/116	Morris Garfinkel, a wholesale and retail jeweller, trading at 111 Long Street, Cape-town	Sequestered	A. N. Foot and I. Levy	C/o Syfret's Trust Co., Ltd., 119 St. George's Street, Capetown Colonial Mutual Buildings, 106 Adderley Street, Capetown C/o Elliot & Walker, Kokstad	Friday	21/4/22	10 a.m.	Capetown	14 days.
96/96	Alfred Knox, stationer and fancy goods dealer, of Kokstad	Sequestered	John Furzer Drummond Elliot	I. J. Paxton	Friday	7/4/22	10 a.m.	Kokstad	3 weeks.
C/7668	Insolvent Estate Carrim Hassim, a general dealer, of 158 Scheiding Street, Pretoria	Sequestered	John Cameron	27 Bureau Street, Pretoria	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pretoria	Forthwith.
C/7600	Chotabhai Vassanbai Patel, trading as M. V. Patel & Co., wholesale grocer and general dealer, 8 Kort Street, Johannesburg	Sequestered	John Cameron	17, 20, and 21 Sacke's Buildings, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	31/3/22.
C/7592	Ismail Mahomed Vania and Mahomed Essop, trading as M. I. Vania, general dealers, 44 Commissioner Street, Burghershoop, Krugersdorp	Sequestered	John Cameron	17, 20, and 21 Sacke's Buildings, Johannesburg	Friday	7/4/22	10 a.m.	Krugersdorp	31/3/22.
C/7542	Arthur James Sperryn and Evert Dommissie, trading as general agents, under style or firm of Sperryn & Dommissie, of Ermelo	Sequestered	A. Brink	Box 41, Ermelo	Friday	7/4/22	10 a.m.	Ermelo	14 days.
C/7543	Arthur James Sperryn, accountant	Sequestered	A. Brink	Box 41, Ermelo	Friday	7/4/22	10 a.m.	Ermelo	14 days.
C/7544	Evert Dommissie, general agent	Sequestered	A. Brink	Box 41, Ermelo	Friday	7/4/22	10 a.m.	Ermelo	14 days.
96/95	Carel Nicolaus van der Merwe, farmer, of Vanvredesfontein, Division of Hanover	Sequestered	P. M. Glenister	C/o Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Co., Ltd., Hanover, Cape Province	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Hanover	3 weeks.
95/750	Insolvent Estate Stander & Van Zyl, garage proprietors, Piquetberg	Sequestered	Ernest John Schultz and Nigel John Tom Maughan-Brown	P.O. Box 3, Leslie	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Piquetberg	30 days.
C/7357	Aaron Salkow, speculator, of Leslie	Sequestered	O. C. Batteson	Piquetberg	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Johannesburg	3 weeks.
95/751	Adam J. Stander, partner firm of Stander & Van Zyl, of Piquetberg, motor garage proprietor	Sequestered	E. J. Schultz	Piquetberg	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Piquetberg	21 days.
96/4	Philip Ja ob Conradie Spies, agriculturist, of Greenvlei, Piquetberg	Sequestered	E. J. Schultz	Piquetberg	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Piquetberg	21 days.
L/149	Gilbert Leeb, Isaac Leeb, Aaron Leeb, and Frank Gross, trading in partnership as Leeb Bros. & Gross, general merchants, at Frankfurt and Reitz	Sequestered	Harry Cohen	49-51 Sacke's Buildings, P.O. Box 3639, Johannesburg	Friday	7/4/22	10 a.m.	Frankfort, Orange Free State	14 days.
C/7610	Morris Sobol, a plumber, of Johannesburg	Sequestered	Harry Cohen	49-51 Sacke's Buildings, P.O. Box 3639, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	14 days.

## ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Whether Assigned or Sequestered. Of Boedel is afgestaan of gesekewestreerd.	Name of Trustee or Assignee. Naam van Kurator of Boedelredder.	Full Address of Trustee or Assignee. Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.	Date, Date, and Hour of Meeting. Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.			Place of Meeting. Plaats van Bijeenkomst.	Time within which debts payable. Tijd binne welke schuld moet worden betaald.
					Day. Dag.	Date. Datum.	Hour. Uur.		
C/7598	Annie Aginsky, property owner, Johannesburg	Sequestered	Harry Cohen	49-51 Sack's Buildings, P.O. Box 3639, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
X/1760	Johannes Stephanus le Roux, farmer, of Goedemoed, District Bethlehem	Sequestered	Hubert Russell Rood	Box 39, Bethlehem	Friday	7/4/22	10 a.m.	Bethlehem	3 weeks.
X/1777	John Sarcki, furniture and general dealer, of Bethlehem, carrying on business under the style or firm of Royal Furnishing Co. and Royal Cash Trading Co.	Sequestered	Victor Horak Dunningham	Box 39, Bethlehem, Orange Free State	Friday	7/4/22	10 a.m.	Bethlehem	3 weeks.
95/753	Benjamin John Mitchley, a general dealer	Sequestered	Joseph Poole	E.L. Board of Executors and Trust Co., Ltd., P.O. Box 151, Kingwilliamstown	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Cathcart	14 days.
R/2/362	Hermanus Joachim van Wyk, of Dikbosch, Herbert	Sequestered	Edward Samuel Abbott	P.O. Box 9, Douglas, Cape Province	Wednesday	12/4/22	10 a.m.	Douglas	30 days.
S/301	Louis Scolnik, hotel proprietor, Jagersfontein, Orange Free State	Sequestered	J. D. Melvin	P.O. Box 88, Jagersfontein	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Jagersfontein	3 weeks.
C/7507	Hendrick Louis Steyl, a guard, of Germiston	Sequestered	Bertie Charles Sims	Goodman's Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	Friday	28/4/22	10 a.m.	Germiston	14 days.
C/7509	*S. M. Newman, travelling jeweller, formerly of Leslie	Sequestered	Harry Cohen	49-51 Sack's Buildings, P.O. Box 3639, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
95/83	Albertus Johannes van Wyk, farmer, of Zandkraal, Clanwilliam	Sequestered	C. D. Rossouw	Clanwilliam, Cape Province	Friday	14/4/22	10 a.m.	Clanwilliam	14 days.
96/118	Josiah Michiel Smuts, farmer, of Nieuwendrift, Malmesbury Division	Sequestered	Willem Johan Vos	Mutual Buildings, Malmesbury	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Malmesbury	10 days.
—	Roelof Abraham Zeederberg Duming, a farmer, of Brakfontein, Cape Division	Sequestered	Willem Johan Vos	Mutual Buildings, Malmesbury	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Malmesbury	10 days.
95/694	Solomon Morris Lewin, feather buyer, Oudtshoorn	Sequestered	W. G. Combrink	South African Association, 6 Church Square, Capetown	Friday	7/4/22	10 a.m.	Ladismith	30 days.
C/7565	Arthur V. Jacob, trading as Arthur V. Jacob & Co., manufacturers' agent, of 115A Market Street, Johannesburg	Sequestered	W. McNaughton	Realty Trust Buildings, Market and Simmonds Streets, P.O. Box 4578, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
C/7558	Leon Lurie, hide and skin merchant, of Newton, Johannesburg	Sequestered	Geo. Mackenzie and Harry Cohen	P.O. Box 3437, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
96/54	George Bassil, a café proprietor, of the Docks, Capetown	Sequestered	Alex. Thal	Burmester's Buildings, Capetown	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	4/4/22.
96/222	Cornelis Johannes Jacobus Gelderblom, general dealer and farmer, of Van Wykendorp, Ladismith, Cape Province	Assigned	John Frazer Hudson	P.O. Box 23, Ladismith, Cape Province	Friday	7/4/22	10 a.m.	Ladismith, Cape Province	3 weeks.
96/121	Insolvent Estate of Mohamed Cassim Parker, alias Cassim Camroodien, trading as M. C. Parker, a general dealer, of Main Road, Bellville, Cape	Sequestered	I. Levy	Levy, White & Co., 106 Adderley Street, Capetown	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	7 days.
96/123	Insolvent Estate of Vallie Ahmed, a general dealer and fruiterer, carrying on business at 26 Alexander Road, Maitland, and 229 Hanover Street, Capetown	Sequestered	I. Levy	Levy, White & Co., 106 Adderley Street, Capetown	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	7 days.
96/33	Insolvent Estate of Myer Yodaiken, a partner in The Cape Rubber Works, 112 Long Street, Capetown	Sequestered	I. Levy	Levy, White & Co., 106 Adderley Street, Capetown	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	7 days.
D/85	John Albert Doherty, general merchant, Bethlehem and Reitz	Sequestered	W. A. Boyd King	Box 10, Bethlehem	Friday	7/4/22	10 a.m.	Bethlehem	6 weeks.
C/7629	Benny Kaddish, general dealer, 1A Crown Road, Fordsburg	Sequestered	L. A. Shoul	40-41 Glencairn Buildings, P.O. Box 7419, Johannesburg	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	14 days.
C/7512	Johannes Cornelius Bodenstein, contractor, of Krugersdorp	Sequestered	S. van Blommestein	P.O. Box 203, Krugersdorp	Friday	7/4/22	10 a.m.	Krugersdorp	3 weeks.
365	Insolvent Estate of Sidney Sheen, of Pietermaritzburg	Sequestered	R. W. Mason	Secretary, Natal Executors and Orphan Chambers, Ltd., Box 207, Pietermaritzburg	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pietermaritzburg	Immediately.
404	Peter Jackson	Sequestered	R. W. Mason	Secretary, Natal Executors and Orphan Chambers, Ltd., Box 207, Pietermaritzburg	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pietermaritzburg	Immediately.
401	Richard James Raw, farmer, Hebron, Dargle, Natal	Sequestered	Jas. Craib and D. M. Dingley	P.O. Box 54, Pietermaritzburg	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pietermaritzburg	14 days.

\*NOTE.—The following offer of composition will be submitted at the meeting:—In addition to all assets in the Estate, the Insolvent will pay the Trustee a sum of £100, payable at the rate of £10 per month, on and from the 15th April, 1922; to be guaranteed by S. Behrman, corner of Durban Road and Mooi Street, Johannesburg, and L. Shochet, 42A Market Street, Johannesburg.

## ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beschrijving van Boedel.</i>	Whether Assigned or Sequestered. <i>Of Boedel is afgestaan of gesekewestreerd.</i>	Name of Trustee or Assignee. <i>Naam van Kurator of Boedelredder.</i>	Full Address of Trustee or Assignee. <i>Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.</i>	Day, Date, and Hour of Meeting. <i>Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.</i>			Place of Meeting. <i>Plaats van Bijeenkomst.</i>	Time within which debts payable. <i>Tijd binne welke schuld moet worden betaald.</i>
					Day. <i>Dag.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Hour. <i>Uur.</i>		
C/7559	Insolvent Estate of Michael Hurwitz and Harry Kaplan, general dealers, trading as Hurwitz & Kaplan, Stand No. 27, Geldenhuis, Germiston	Sequestered	W. Meredithand J. Cameron	C/o The Merchants' Trust, Ltd., P.O. Box 2037, Johannesburg Box 1351, Johannesburg 214 Hoog Street, Volksrust	Friday	7/4/22	10 a.m.	Germiston	30 days.
C/7587	Willem Petrus Oberholzer, farmer, of District Wakkerstroom	Sequestered	F. J. N. Landsberg	C/o Griqualand West Board of Executors, Trust, and Agency Co., Ltd., Kimberley	Friday	7/4/22	10 a.m.	Volksrust	21 days.
R/2/369	John Reid, tailor, of Kimberley	Assigned	J. J. T. King	Box 30, Cradock	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Kimberley	28/4/22.
96/30	Louis Johannes Nel, a farmer, of Wolfnest, in the District of Cradock	Sequestered	A. H. de Kock	31 Bureau Lane, Pretoria	Friday	7/4/22	10 a.m.	Cradock	14 days
C/7563	Franz Otto Swacina, trading as The Larder, Market Buildings, Pretoria	Sequestered	S. G. Crouch	37, 38, and 39 Anglo-African House, Durban	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pretoria	14 days.
415	Thokai, otherwise Tommy Gudar, of Frasers, Natal, cane planter and farmer	Sequestered	B. E. Swinbourn	37, 38, and 39 Anglo-African House, Durban	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban	21 days.
408	Isaac Schaffer, 4 Union Street, Durban, storekeeper	Sequestered	B. E. Swinbourn	37, 38, and 39 Anglo-African House, Durban	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban	21 days.

## MASTERS' NOTICES.

Pursuant to Section sixteen, Sub-section (3), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the Estates mentioned in the subjoined Schedule have been placed under sequestration provisionally by Order of the Supreme Court as therein set forth.

M. L. NEETHLING, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.  
UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.  
R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.  
R. N. HARLEY, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.  
R. DE B. STEYN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

## KENNISGEVINGEN VAN DE MEESTER.

Ingevolge artikel zestien, subsectie (3), van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat de in de hieronder volgende Bijlage vermelde Boedels provisioneel zijn gesekwestreerd bij Order van het Hoogerechtshof zoals daarin uiteengezet.

M. L. NEETHLING, Meester van het Hoogerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.  
UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hoogerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.  
R. J. BARRY, Meester van het Hoogerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.  
R. N. HARLEY, Meester van het Hoogerechtshof, Oranje Vrijstaat Provinciale Afdeling  
R. DE B. STEYN, Assistant Meester van het Hoogerechtshof, Kimberley.

## FORM NO. 1.—FORMULIER NO. 1.

## SCHEDULE.—BIJLAGE

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beschrijving van Boedel.</i>	Date upon which and Division of Court by which Order made. <i>Datum waarop en Afdeling van Hof waardoor Order gemaakt.</i>		Upon the Application of. <i>Op de Applikatie van.</i>	
		Date of Order. <i>Datum van Order.</i>	Division of Court. <i>Afdeling van Hof.</i>		
96/238	Kessler, Morris, carrying on business as M. Kessler, general dealer, of Paarl	13/3/22	Cape of Good Hope Provincial Division	L. Katz & Co.	
96/239	Myers, Abraham, a produce dealer and speculator, carrying on business at Piquetberg	11/3/22	" "	The Standard Bank of South Africa, Ltd. (Piquetberg Branch).	
96/240	Hedding, Leonard William, trading as W. L. Hedding, at Butterworth	11/3/22	Eastern Districts Local Division	William Dunn & Co., Ltd., and others.	
96/241	Die Burghersdorp Handelshuis, Simon Eliasov and Harris Eliasov, carrying on business at Burghersdorp, as general dealers, under the style or firm of	9/3/22	" "	Stephen, Fraser (London), of London, England, and others.	
96/242	Eliasov, Simon, a general dealer, of Burghersdorp (Private Estate)	9/3/22	" "	Stephen, Fraser (London), of London, England.	
96/243	Eliasov, Harris, a general dealer, of Burghersdorp (Private Estate)	9/3/22	" "	Stephen, Fraser (London), of London, England.	
96/244	Kirsten, Stefanus Willem Grove, of Goedverwacht, Malmesbury	13/3/22	Cape of Good Hope Provincial Division	Nelson & De Kock, Limited.	
96/254	Louw, Pieter Abraham Smuts, a farmer, of "Nu Rust," Porterville, Piquetberg	16/3/22	" "	Martha Catharina Louw.	
96/257	Fisher, Morris, a general dealer, of Ladismith, Cape Province	17/3/22	" "	The Manchester Trading Company.	
444	Essopjee, Salajee Vamda, of Umhloti Drift, near Verulam, Inanda, storekeeper	14/3/22	Natal Provincial	Suleman Essack.	
X/1825	Bapoo, Harry, of Kimberley	8/3/22	Hon. Sir John Lange	Joseph Behadur.	
	Berg, van den, Pieter Jacobus, farmer, of Burnett Holme, District Winburg	13/3/22	Orange Free State Provincial Division	Johannes Nicolaas de Villiers Stegmann, N.O.	
C/7719	Scheepers, George Henry, proprietor of Hotel National, Zeerust	16/3/22	Transvaal Provincial Division	Maxim Bernitz.	
C/7718	Hurwitz, Jacob, general dealer, Haenertsburg, District Pietersburg	17/3/22	" "	Orkin Bros., Ltd.	
C/7722	Vassas, P., dairyman, of 113 Third Street, Booyens Reserve, Johannesburg	17/3/22	Witwatersrand Local Division	Louis Katzeff.	
C/7724	Schulze, W. G., Erasmus Garage, Erasmus (Bronkhorstspruit), District Pretoria	17/3/22	Transvaal Provincial Division	Erich van den Berg-	
C/7723	Garrett, Henry Charles, engineer, formerly of Messina, now of Louis Trichardt	18/3/22	" "	Petrus Jacobus Pienaar.	
445	Vengatsamy Moonsamy Naidoo, trading as Naidoo Bros., of Tongaat, storekeeper	15/3/22	Natal Provincial Division	H. & A. Payne, Ltd.	
446	Amid Suliman Patel and Suliman Mahomed, as individuals and as trading in partnership as Amod Patel & Co., of Tongaat, storekeepers	15/3/22	" "	H. & A. Payne, Ltd.	
449	Rassoolkhan Anverkhan, trading as R. A. Khan, of Tongaat, storekeeper	17/3/22	" "	H. & A. Payne, Ltd.	

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Sections forty and forty-one of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the Sequestered or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times and places, and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which is the office of a Master or Assistant Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.  
Ingevolge Artikels veertig en een en veertig van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat een bijeenkomst van schuldeisers zal worden gehouden in de gesekwestreerde of afgestane Boedels vermeld in de hieronder volgende Bijlage op de datums, tijden en plaatsen en voor de doeleinden daarin vermeld.

In steden waar het kantoor van een Meester of een Assistant Meester is, zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

FORM NO. 4.—FORMULIER NO. 4.

## SCHEDELE.—BIJLAGE.

No. of Estate. <i>No. van Boedel.</i>	Name and Description of Estate. <i>Naam en Beschrijving van Boedel.</i>	Whether Assigned or Sequestered. <i>Of Boedel is Gesekevestreerd of Afge taan.</i>	Day, Date, and Hour of Meeting. <i>Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.</i>			Place of Meeting. <i>Plaats van Bijeenkomst.</i>	Purpose of Meeting. <i>Doel van Bijeenkomst.</i>
			Day. <i>Dag.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Hour. <i>Uur.</i>		
96/79	Insolvent Estate of William George Bramwell, a fishmonger, of Rondebosch, Cape	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Supreme Court Buildings, Cape-town	Proofs of debt.
C/6762	Pierre Jacques Rousseau, a farmer, of Rietfontein No. 403, Rustenburg	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Rustenburg	Further proof of debts.
C/7404	Theunis Eloff (G.'s son), a farmer, of Waterkloof No. 41, Rustenburg	Assigned	Friday	7/4/22	10.15 a.m.	Rustenburg	Further proof of debts.
358	David Roger Buchanan, of Empangeni and Ntambanana, contractor and hotel proprietor	Assigned	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban	Proof of claims.
C/7399	Solomon Heller, restaurant keeper and speculator, 54 Commissioner Street, Johannesburg	Sequestered	Thursday	6/4/22	—	Johannesburg	(a) Proof of debts. (b) To consider an offer of composition of 8s. in the £1, payable within one month after acceptance of the offer, the insolvent paying all expenses in connection with the insolvency proceedings including Trustee's commission and premium, and stamps on fidelity bond. (a) Proof of debts. (b) To examine the Assignor.
C/7540	A. M. Khamissa, general dealers, 336 Church Street East, Pretoria	Assigned	Friday	7/4/22	—	Pretoria	Further proof of debt.
C/7300	Ismail Bhyat, general dealer, Ermelo	Sequestered	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	For the election of a new Trustee in the place of Mr. P. A. Marais, whose election as Sole Trustee has been set aside by Order of Court dated 15th March, 1922.]
95/746	Delpont, Pieter Willem Jacobus, of Kareefontein, Maraisburg	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Hofmeyr	To receive a further proof of debt from Government for Income Tax and to instruct the Trustee what further action to take in regard to the suit pending for undue preference against Joseph Isaacson.
95/227	Isaac Isaacson, storekeeper, Clifford, Barkly East	Sequestered	Wednesday	5/4/22	10 a.m.	Barkly East	Proofs of debt.
95/146	Insolvent Estate of Abdarhaman Shaikh Mohamed, trading as Hadje Abdarhaman, of Lee Street, off Hanover Street, Capetown	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proof of debt.
95/31	Insolvent Estate of Isidore Suchedowitz & Samuel Joseph Weinberg, trading as general merchants, under the style or firm of The Provincial Trading Co., at 147 Loop Street, Capetown	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proof of debt.
96/45	Insolvent Estate of Mohamed Shabodien, a general dealer, of Church Street, Wynberg, Cape	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proof of debt.
96/32	Insolvent Estate of Myer Yodaiken & Harris Samuels, carrying on business in partnership under the style or firm of The Cape Rubber Works, at 1+2 Long Street, Capetown	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proofs of debt.
95/685	Insolvent Estate of Walter Scott, manager of the National Bank of South Africa, Salt River Branch, Salt River, Cape	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proofs of debt.
94/268	Insolvent Estate of Isaac Buirski, trading as Buirski Bros., a produce dealer, of Burg Street, Capetown	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proofs of debt.
96/121	Insolvent Estate of Mohamed Cassim Parker, alias Cassim Camroodien, trading as M. C. Parker, a general dealer, of Main Road, Bellville, Cape	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	1. To take directions of creditors regarding a composition of 10s. in the £1 to concurrent creditors. 2. And for proofs of debt.
95/270	Insolvent Estate of Laser Levin and Ben Rosin, partners, trading under the style or firm of Levin & Rosin, general dealers, of Het Kruis, in the District of Piquetberg	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Capetown	Proofs of debt.

## ADVERTISEMENTS.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Whether Assigned or Sequestered. Of Boedel is Geseke- westerd of Afgestaan.	Day, Date, and Hour of Meeting. Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.			Place of Meeting. Plaats van Bijeenkomst.	Purpose of Meeting. Doel van Bijeenkomst.
			Day. Dag.	Date. Datum.	Hour. Uur.		
C/7361	John Gerson, tailor, trading as D. Davis & Co.	Assigned	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	(a) Proof of claims. (b) To consider the advisability of accepting the sum of £425 (four hundred and twenty-five pounds) in full settlement of the assignor's liability. The purchaser to pay all costs in connection with the assignment.
D/82	Ernest Dumaresq, trading as S. D. Tross & Co., wholesale jewellers	Sequestered	Friday	7/4/22	10 a.m.	Kroonstad	Further proof of debt.
C/7214	Insolvent Estate Petronella Wilhelmina Stuart (widow)	Sequestered	Tuesday	4/4/22	10 a.m.	Heidelberg	To give the Trustee directions concerning :— (1) The cash offer of G. W. Anderson for Lot No. J1, Klippoortje. (2) The general realization of Estate, and (3) For proof of claims.
266	William John Baytapp, of Mtunzini, Zululand, hotel and store keeper	Assigned	Thursday	6/4/22	10 a.m.	Durban	Proof of claims.
C/7341	Percy Vincent, trading as Milne & Vincent, builders, Johannesburg	Insolvent	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	For proof of claims.
C/7462	Mahomed Moosa Bhula, a general dealer, of Sophiatown, Johannesburg	Assigned	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	For proof of claims.
C/7337	Krugersdorp Produce Supply Company, merchants, of Krugersdorp	Sequestered	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	For proof of claims.
C/6871	Insolvent Estate Ebrahim Mahomed Wadee, general dealer, corner Thirteenth and Delarey Streets, Vrededorp, Johannesburg	Sequestered	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	To consider an offer of composition of 5s. (five shillings) in the £1, payable over 15 months, secured by Bakharria Mia & Co., of Johannesburg. The offer is net, and all charges of sequestration, liquidation, and administration, together with Trustee's remuneration will also be paid by the Insolvent.
C/7169	Insolvent Estate Andrew Johns, general dealer, trading as A. Johns & Co., 19 King George Street, Johannesburg	Sequestered	Thursday	6/4/22	11 a.m.	Johannesburg	To obtain the consent of the creditors to the payment of Saltman & Gluckman's bill of costs amounting to £10. 10s. re transfer of business to H. W. Dodd out of the liquidation account in full.
7561	Gani Esmail, of Prinsloo Street, Pretoria	Assigned	Friday	7/4/22	10 a.m.	Pretoria	Proof of claims. Examination of debtor.
C/7040	Petrus Johannes de Jager, farmer, of Boschhoek, near Volksrust, Transvaal	Assigned	Tuesday	4/4/22	10 a.m.	Volksrust	For further proof of debts
C/7246	Samuel Segel and Gertrude Stein, trading as Segel & Stein, farmers and general dealers, of the farm Alicevale, Leslie, District of Bethal	Sequestered	Tuesday	4/4/22	10 a.m.	Bethal	For directions to the Trustee regarding the sale of assets and the recovery of certain cattle.

## NOTICE OF INTENTION TO APPLY FOR REHABILITATION.

Pursuant to Section one hundred and eight of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their rehabilitation at the times and places and upon the grounds therein set opposite their respective names.

## KENNISGEVINGEN VAN VOORNEMEN OM TE VERZOEKEN OM REHABILITATIE

Ingevolge Artikel honderd acht van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven dat de insolventen genoemd in de hieronder volgende Bijlage zullen verzoeken om hun rehabilitatie op de tijden en plaatsen en om de redenen daarin opgegeven tegenover hun respectieve namen

## FORM NO. 8.—FORMULIER NO. 8.

## SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Full Name and Description of Insolvent. Volle Naam en Beschrijving van Insolvent.	Place of Business or Residence. Plaats van Bezighed of Woonplaats.	Date when Estate Sequestered. Datum daarop Boedel werd Geseke- westerd.	Day, Date, and Hour of Intended Application. Dag, Datum en Uur van Voorgenomen Applikatie.			Division of Court to which Application will be made. Afdeling van Hof waarbij Applikatie zal worden gemaakt.		Grounds of Application. Redenen voor Applikatie.
				Day. Dag.	Date. Datum.	Hour. Uur.	Division. Afdeling.	Place. Plaats.	
R. 2/351	Simon Lieberthal, Samuel Friedman, and Israel Friedman, trading as Lieberthal & Co. at Vryburg	Vryburg	8/9/21	Thursday	20/4/22	10 a.m.	Griqualand West Local Division	Kimberley	Composition accepted and certificate obtained under Section 105 of the Act
L/129	Albert Lazarus, general dealer	Paardeberg, District Jacobsdal, Orange Free State	7/3/21	Monday	15/5/22	10 a.m.	Orange Free State Provincial Division	Bloemfontein	Account confirmed on 17th October, 1921
C/7249	Joseph Hayman Ginsburg, general dealer, of Latemanek, via Amersfoort, Transvaal	Latemanek, via Amersfoort, Transvaal	18/11/21	Thursday	21/4/22	10 a.m.	Witwatersrand Local Division	Johannesburg	Offer of composition accepted by Creditors, and Master's certificate obtained in terms of Section 105, Sub-Section (2)
G/129	Paul Goldstein	Thaba'Ncho, Orange Free State	15/9/20	Monday	15/5/22	10 a.m.	Orange Free State Provincial Division	Bloemfontein	Account confirmed on 7th February, 1921

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-nine*, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

The liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Assigned or Sequestrated Estates mentioned in the subjoined Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given that a dividend is in course of payment or/and a contribution in course of collection in the said Estates as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribute is required to pay the trustee or assignee the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.  
Ingevolge artikel *negen en negentig*, subsektion (2), van de Insolventie Wet, 1916.

Nademaal de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/een kontributie in de afgestane of gesekwestreerde boedels vermeld in de hieronder volgende bijlage zijn bekrachtigd op de daarin genoemde datums, wordt hiermede kennis gegeven, dat een dividend zal worden uitgekeerd of/een kontributie zal worden ingezameld in de gezegde boedels, zoals uiteengezet in de bijlage en dat iedere kontributieplichtige schuldeiser aan dekurator of boedelredder bij het in de bijlage genoemde adres het door hem verschuldigde bedrag moet betalen.

## FORM NO. 7.—FORMULIER NO. 7.

## SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. No. van Boedel.	Name and Description of Estate. Naam en Beschrijving van Boedel.	Date when Account Confirmed. Datum waarop Rekening werd Bekrachtigd.	Whether a Dividend is being paid, or a Contribution being collected, or both. <i>Of een Dividend wordt uitgekeerd of een kontributie wordt ingevorderd, of beide.</i>	Name of Trustee or Assignee. Naam van Kurator of Boedelredder.	Full Address of Trustee or Assignee. Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.
C/6782	Johannes Petrus du Preez, a farmer, of Rietgat No. 197, District Potchefstroom	4/3/22	Dividend being paid	H. C. Dreyer	P.O. Box 80, Ventersdorp.
C/7079	Johannes Hendrikus Kock, a farmer, of Rhenosterfontein, District Potchefstroom	8/3/22	Contribution being collected	H. C. Dreyer	P.O. Box 80, Ventersdorp.
C/7222	Christiaan Johannes Petrus du Preez, a farmer, of Rietgat No. 196, District Potchefstroom	3/3/22	No dividend being paid and no Contribution being collected	H. C. Dreyer	P.O. Box 80, Ventersdorp.
C/6381	Leah Krook	2/3/22	Dividend being paid	W. L. Cousins	22–24 Sack's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
95/415	Insolvent Estate of Mohamed Abdurahman Balla, a general dealer, of 143 Albert Road, Woodstock, Cape	9/3/22	A First and Final Dividend is now being paid	H. B. du Toit and I. Levy, Joint Trustees	African Accountancy Association and Trust Co., Ltd., Board of Executors Buildings, Wale Street, Capetown. C/o Levy, White & Co., 106 Adderley Street, Capetown.
239	Assigned Estate Harry King Clifton, of Durban, hotel-keeper	14/3/22	Neither	W. A. D. Russell and T. G. Graham	P.O. Box 430, Durban.
C/7282	Insolvent Estate Gabriel Gerhardus Smit	7/3/22	Neither	S. Redhill	P.O. Box 164, Springs.
C/7148	Insolvent Estate Barend Daniel Moolman	7/3/22	Dividend being paid	S. Redhill	P.O. Box 164, Springs.
95/74	Robert Graham Cloete, a farmer, of Elliot	2/3/22	Dividend being paid	H. B. Dampier	Elliot.
95/102	Insolvent Estate Pieter Ernest Coetzee, farmer, Langverwacht, Aliwal North	10/3/22	Dividend being paid	C. de Klerk Botha	P.O. Box 66, Aliwal North.
95/180	Nicolas Efstatihow, trading as A. E. Nicolas, a greengrocer, of Stellenbosch	2/3/22	Dividend being paid	A. F. Markotter	P.O. Box 13, Mill Square, Stellenbosch.
B/302	Diederik Johannes Botha, farmer, of Groenvlei District, Lindley	20/2/22	Contribution being collected	P. J. Swanepoel	P.O. Box 45, Lindley.
94/564	Insolvent Estate Percy Robert Heath, carrying on business as the De Aar Trading Co., general dealer, of De Aar, Cape Province	16/3/22	Dividend being paid	A. N. Foot	119 St. George's Street, Capetown.
94/528	Insolvent Estate Andreas Adriaan Greeff Van Rhyn, a general dealer and hotel-keeper, of Clanwilliam, Cape Province	16/3/22	Dividend being paid	A. N. Foot	119 St. George's Street, Capetown.
W. 162	John Alfred de Wet, butcher, of Ficksburg	16/3/22	Dividend being paid	H. L. v. d. Merwe and H. F. Mitchell Joint Trustees	P.O. Box 11, Ficksburg. P.O. Box 85, Ficksburg.
B. 308	Insolvent Estate of Adam Johannes Bezuidenhout, of Huerta, District Boshof	16/3/22	Dividend being paid	A. de Vletter	C/o Hendrikz & De Vletter, Solicitors, Brandfort.
95/332	Insolvent Estate of David Berman, of 224 Loop Street, Capetown, until lately carrying on business as a general dealer and grocer at 226 Loop Street, Capetown	16/3/22	A First and Final Dividend is now being paid	I. Levy	Levy, White & Co., 106 Adderley Street, Capetown.
95/578	Insolvent Estate of Annie Finestone, a widow, who runs a boarding-house known as Royal Hotel in Church Road, Muizenberg	16/3/22	A First and Final Dividend is now being paid	K. White	Levy, White & Co., 106 Adderley Street, Capetown.
95/207	Johannes Cornelis Le Roex, a farmer, of Riethuisjes, District of Fraserburg	23/2/22	First and Final Dividend being paid	D. M. Dyason	P.O. Box 5, Fraserburg, Cape Province.
95/367	Insolvent Estate of Solomon Ignatius De Wet, a farmer, of Tempe, District Aliwal North	2/3/22	—	A. J. Vorster	Lady Grey.
94/682	Assigned Estate of Pieter Gabriel Nel (G's son), a farmer, of Rietfontein, in the Division of Aliwal North	9/3/22	Dividend being paid	Hugh McKinnell and Stephanus van Aardt	P.O. Box 38, Lady Grey.
94/672	Insolvent Estate of Solomon Herman, a general dealer, of Kirkwood, District of Uitenhage	10/3/22	A Dividend is being paid	Audley Gordon Mills	80 Caledon Street, Uitenhage.
C/7007	Insolvent Estate of H. N. Ras, a farmer, of District Pretoria	15/3/22	Dividend being paid	Z. J. Taylor	29 Church Square, Pretoria.
95/593	Ernest Robertson Rademeyer	14/3/22	Dividend being paid	W. C. Posemann	C/o Santam, P.O. Box 22, De Aar.
94/521	Insolvent Estate Erroll Francis Henry Perks, a farmer, of Rockwood, District Queenstown	16/3/22	A Dividend is being paid	Edward Frederick Peter	P.O. Box 9, Queenstown.
C/7309	Tobias Taitz, general dealer, Consolidated Langlaagte Mine	15/3/22	First and Final Dividend being paid	John Cameron	17, 20, and 21 Sack's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
C/6736	Edward Immerman, bottle-store proprietor, Standerton	16/3/22	First Dividend being paid to secured and preferential Creditors	John Cameron and V. E. Bishton	17, 20, and 21 Sack's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
C/6191	Insolvent Estate of Jan Daniel Nell	4/3/22	A Dividend is being paid	I. Solomon and G. B. van Leggelo	Box 55, Standerton.
C/6800	Hashibhai Kakoojee Patel, trading as K. K. Patel, of 394 Boom Street, Pretoria	16/3/22	Dividend being paid	S. G. Crouch	P.O. Box 125, Potchefstroom.
95/242	Insolvent Estate of Samuel Ephraim Marais, a farmer, of Klipfontein, Division of Aliwal North	2/3/22	Dividend paid	H. B. Everitt	31 Bureau Lane, Pretoria.
					P.O. Box 9, Lady Grey.

## ADVERTISEMENTS.

## NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION.

SECTION *sixty-eight*, Act No. 24 of 1913.

Notice is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (*or longer if specially stated*) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be later, and at the Offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

## KENNISGEVING DOOR EKSEKUTEUREN BETREFFENDE LIKWIDATIE-REKENINGEN TER INZAGE LIGGENDE.

ARTIKEL *acht en zestig*, WET No. 24 VAN 1913.

Kennis geschiedt mits deze dat duplikaten van de Administratie- en Distributie-rekeningen in de Boedels vermeld in de navolgende Bijlage ter inzage van alle personen die daarin belang hebben zullen liggen ten Kantore van de Meester en Magistraat, zoals gemeld, gedurende een tijdperk van *drie weken* (*of langer indien speciaal vermeld*) van af gemelde datums of van af datum van publikatie deses, welke oot de laatste mage zijn. Indien geen bewaar daartegen ingediend wordt bij de Meester binnen het tijdperk vermeld zullen de betrokken Eksekuteuren overgaan tot de uitbetaling in termen van gemelde rekening.

## SCHEDULE—BIJLAGE.

## CAPE.

Estate No. Boedel No.	Estate late. <i>Boedel van wijlen.</i>	Description of Account <i>Beschrijving van Rekening.</i>	Date <i>Datum.</i>	Office of the Kantoor van de		Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachttigde Agent</i>
				Master. Meester.	Magistrate Magistraat	
176/546/ 1945/21	Anna Cecilia Schoeman (geboren Swane- poel), van Flaauw Kraal, Distrik Wodehouse	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	24/3/22	Kaapstad	Dordrecht...	O. S. Vermooten, Dordrecht, Prokureur voor Eksekuteur Testamentair.
177/582	Abraham Schilder, of Wynberg, and surviving spouse, Eva Schilder	First and Final.....	27/3/22	Capetown	—	Dempers & Van Ryneveld, Attorneys for Executor, 32 Church Street, Capetown.
174/554	Johannes Cornelis Jonker.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	George.....	C. H. Brand, Attorney for the Executors, 117 St. George's Street, Capetown.
112/272	Johanna Hendrina Jacomina Jonk r (born Geyser) and subsequently deceased spouse, Johannes Cornelis Jonker	Supplementary.....	24/3/22	Capetown	George.....	C. H. Brand, Attorney for the Executors, 117 St. George's Street, Capetown.
176/813/ 2266/21	Phillipine (or Philippine) Wilhelmina (or Wilhelmina) Stock (born Zimmermann), of Puerto de la Crux, Canary Islands	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Grahamstown	George Charles Starkey, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Ltd., Union Street, East London.
—	Fredrik Ryk Ludolph Marais, of Stellenbosch	Ninth Usufructuary.....	27/3/22	Capetown	Stellenbosch..	Paul D.C. Luver, for Self and Co-Executors, Stellenbosch.
175/616	Klazina Christina Alida Adrijana Folscher (born Zoutberg) and surviving spouse, Jacob Folscher	First.....	27/3/22	Capetown	Calvinia.....	Herold & Gie, P.O. Box 105, Capetown.
177/342	Mary Ivo Evelyn Welsh (born Niland), of Kaalhoek, Fort Beaufort	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Fort Beaufort	Hendrikz & De Klerk, Adelaide, Cape Province.
176/357/ 1689/21	Matilda Priscilla Downing.....	First and Final.....	24/3/22	Capetown	—	W. Thorn, 58 Francis Street, Capetown.
175/640/ 770/21	Johannes Lombard, of Voorspoed, Malmesbury Division	Third and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Malmesbury..	I. J. Krynauw, Manager, S.A.N.T.A.M., Malmesbury, Agent for Executor Testamentary.
176/836/ 2296/21	Christoffelina Stefanus Vermeulen (born Lombard) and surviving spouse, Petrus Johannes Vermeulen	Administration and Distribution	24/3/22	Capetown	Somerset East	Geo. H. Annear's Branch, Karoo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., P.O. Box 32, Somerset East.
176/225/ 1506/21	Christian Toyte, a builder and contractor, of Stutterheim, Cape Province	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Stutterheim..	Fred. C. Bousfield, Executor Dative, Stutterheim.
177/312/ 2878/21	Rebecca Kidger (born Cawood).....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Tarkastad....	Stanley & Frost, of Tarkastad, Attorneys for Executor.
176/847/ 2313/21	Hannah Willemina Maria Heckrath (born Banks), widow	First Liquidation and Distribution	25/3/22	Capetown	Cradock.....	Metcalfe & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, Cradock.
177/183/ 2716/21	Maria Margaret Elizabeth Thiele.....	First and Final.....	24/3/22	Capetown	East London.	Giddy & Giddy, Executors' Attorneys, Union Street, East London, Cape.
176/47/ 1277/21	Robert Sheard.....	First Liquidation.....	31/3/22	Capetown	Worcester....	A. Sheard, Oudtshoorn.
177/640/ 3284/21	Elsie Sophia Slabbert, of Jansenville...	First and Final Liquidation and Distribution	28/3/22	Capetown	Jansenville...	E. B. Cawood, Attorney for Executor Testamentary, Jansenville, Cape Province.
173/425/ 2164/20	Charlotte Mary King (born Beck, formerly Hamilton), widow of the late William King, of East London	First Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Engcobo.....	Eaton & Aitchison, Attorneys for the Executor Testamentary, Engcobo.
161/908	Arthur Boleyn Williams.....	Second and Final.....	28/3/22	Capetown	Kokstad....	Elliot & Walker, Kokstad.
177/108	Jan Johannes Hendrik Lombaard, of Schaap kraal, Division of Philipstown	First and Final Liquidation and Distribution	28/3/22	Capetown	Philipstown..	Michau & Muller, P.O. Box 194, Capetown, Attorneys for Executor Testamentary.
173/781	David Currie.....	Second Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	—	Gus Trollip, Cleghorn & Mills, 34 Wall Street, Capetown.
156/661	Alfred James Parker.....	Sixth Liquidation and Distribution	27/3/22	Capetown	—	The South African Association, Capetown.
174/864	Catharina Maria Oosthuizen (born Froneman) and surviving spouse, David Isaac Oosthuizen, of Longvale, Queenstown	First and Final Liquidation and Distribution	28/3/22	Capetown	Queenstown..	Walker, Jacobsohn & Le Roux, Attorneys for the Executor Testamentary, Lloyd's Building, 58 Burg Street, Capetown.
177/169	Adam Bosman, of Milton, Division of Humansdorp	First Liquidation.....	28/3/22	Capetown	Humansdorp.	Walker, Jacobsohn & Le Roux, Attorneys for the Executors Testamentary, Lloyd's Building, 58 Burg Street, Capetown.
176/646	Susanna Maria Lubbe, of Libode, Umtata	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Libode.....	Stanford & Chaplin, Libode.
178/114	John Charles Frederick Fox, of Beaufort West	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Beaufort West	I. W. J. Kretzen, Beaufort West.
175/889	John Arthur Pratt, of Libode, Umtata	First and Final.....	30/3/22	Capetown	Libode.....	Stanford & Chaplin, Libode.
160/131	Nicolaas Chapman and surviving spouse, Elizabeth Chapman	First and Final Liquidation and Distribution	25/3/22	Capetown	—	Gus Trollip, Cleghorn & Mills, P.O. Box 243, Capetown.
173/270/ 2017/20	Helena Elizabeth Pienaar (born Du Plessis) and subsequently deceased spouse, Johannes Hendrik Pienaar, of De Vlakte, District Ceres	First Liquidation and Distribution	25/3/22	Capetown	Ceres.....	Krige & De Wet, Attorneys for the Executor Dative, Main Street, Ceres.
177/730/ 3402/21	Margaretha Wilhelmina Louw Burger (born Kotze) and surviving spouse, Andries Petrus Burger, of Hartneks Kloof, District Ceres	First and Final Liquidation and Distribution	25/3/22	Capetown	Ceres.....	Krige & De Wet, Attorneys for the Executor Testamentary, Main Street, Ceres.
177/348	Richard Elliot Tracey.....	First and Final.....	24/3/22	Capetown	—	L. A. Tracey, 4 Surrey Road, Mowbray.

## ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. <i>Boedel van wijlen.</i>	Description of Account. <i>Beschrijving van Rekening</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van de</i>		Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.</i>
				Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraal.</i>	
176/469	Johanna Hendrina Gouws (born Dreyer)	First Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Queenstown..	C. H. Brand, 117 St. George's Street, Cape-town, Executor Testamentary.
178/87/ 49/22	Henry Collins Luyt.....	First and Final.....	24/3/22	Capetown	—	Maria J. G. Luyt, 1 Morley Villa, Observatory Road, Cape Province.
177/698	Aletta Johanna Elizabeth Coetzee (born Breytenbach), of Zoetmelkvallei, Caledon	First and Final.....	27/3/22	Capetown	Caledon.....	Caledon and South-Western Districts Board of Executors, Ltd., Caledon.
172/392	Josias Servaas de Kock, of Klein Zandfontein, Caledon	First.....	27/3/22	Capetown	Caledon.....	Caledon and South-Western Districts Board of Executors, Ltd., Caledon.
176/849	Mark Henry Jackson, of Stellenbosch...	First and Final Liquidation	24/3/22	Capetown	Stellenbosch..	August Friedrich Markotter, Secretary, Stellenbosch Board of Executors, Ltd., P.O. Box 13, Stellenbosch.
1066/21	Gertruida Jacomina Steyn (born Wessels)	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Swellendam...	J. D. Louw, Swellendam.
176/899	Christoffel Hermanus Conradie, widower, of Worcester	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Worcester....	Worcester Board of Executors, Ltd., J. Botha, Secretary.
177/395	Christiaan Frederick Nigrini (also known as Nicholas Charles Nicol), of Adelaide, South Australia, formerly of Worcester	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Worcester....	Worcester Board of Executors, Ltd., J. Botha, Secretary.
3327/21	Gideon Jacobus Wolfaardt.....	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Swellendam..	J. D. Louw, Swellendam.
175/727	Christian Johannes Hattingh and pre-deceased spouse, Maria Johanna Hattingh	First and Final.....	24/3/22	Capetown	Molteno.....	Hop & Malan, Agents for Executor, Molteno.
176/487/ 1881/21	Helen Josephine Watermeyer, of Graaff-Reinet	First and Final Liquidation and Distribution	28/3/22	Capetown	Graaff-Reinet	R. A. Jansen, Secretary of the Graaff-Reinet Board of Executors, Ltd.
173/93	Edgar John Smith.....	Second Account of Administration and Distribution	24/3/22	Capetown	Grahamstown	Alex. C. Mathieson, Secretary, Eastern Province Guardian Loan and Investment Company, P.O. Box 43, Grahamstown, Executor Dative.
177/268	Johannes Floris Cornelis Gouws.....	Liquidation and Distribution	24/3/22	Capetown	Aberdeen....	Karoo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Aberdeen Branch.
1434/152 167	Sir William Dunn, Baronet, of 34 Phillimore Gardens, Kensington, Middlesex, England	First and Final Administration and Distribution	27/3/22	Capetown	Port Elizabeth	Chabaud, Oosthuizen & Hazell, Attorneys for Executor Testamentary, Union-Castle Buildings, Port Elizabeth.
164/330/ 2822/18	David Hercules Herselman.....	Third Liquidation and Distribution	28/3/22	Capetown	Tarkastad....	G. J. van Zijl, Secretary, the Tarka Board of Executors and Trust Company, Ltd., Tarkastad, for Executors Testamentary.
176/682	Woolf Galowitz and surviving spouse, Celia Galowitz, of De Aar	Liquidation.....	27/3/22	Capetown	De Aar.....	Karoo Board, De Aar.
177/205/ 2737/21	Charl Petrus du Plessis en nagelaten eggenote Anna Maria du Plessis (gebore Van der Ham)	Eerste en Laaste Likwidatie en Distribusie	29/3/22	Kaapstad	Middelburg... Kaapprovincie	P. J. du Plessis, Postbus 23, Vryburg, Eksekuteur Datic.
R/8/55	Phillipus Rudolph Botha, senior, of Keimoes, Division of Gordonia	First and Final.....	27/3/22	Kimberley	Upington....	J. J. Botha, Executor Testamentary, P.O. Keimoes.
156/48/ 62/1121	James Blampied, of Kokstad.....	Second and Final.....	27/3/22	Capetown	Kokstad....	Elliot & Walker, Attorneys for Executor Testamentary.
176/631	Petrus Johanne Botha and surviving spouse, Lea Magdalena Dorothea Botha (born Barnard), of Knoetzkamma, District George	First and Final.....	31/3/22	Capetown	George.....	Fuller, De Klerk & Osler, Capetown.
R/8/712	Louis Abraham Francois Slabbert....	First and Final.....	5/4/22	Kimberley	Kuruman....	H. Hammerschlag, Kuruman.

## TRANSVAAL.

47591/ 1042	Alice Gough (born Byrne) and surviving spouse, John Bernard Gough	First and Final Liquidation	24/3/22	Pretoria.	Johannesburg	Israel & During, Schultz Buildings, Van Wijk Street, Roodepoort.
47501/ 675	Jacob Robinson, of Potchefstroom....	First and Final Liquidation and Distribution	25/3/22	Pretoria.	Potchefstroom	Louw & Soilemon, Attorneys for Executrix Testamentary, King Edward Street, P.O. Box 125, Potchefstroom.
43991/ 941	Hendrik Jacobus Ernst, en vooroverleden echtgenote Susanna Cornelia Ernst (Schoeman)	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	24/3/22	Pretoria.	Klerksdorp...	Joh. A. Nesi, Postbus 22, Klerksdorp.
47563/ 1065	Hester Gertruida Potgieter.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Pietersburg..	J. F. Naude, Executor Dative, P.O. Box 44, Pietersburg.
47903	Maria Magdalena Louw ( <i>née</i> Bosman) ..	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Germiston...	Wright, Rose-Innes & Louw, 21 Knox Street, Germiston.
46993	Daniel Robinson.....	First and Final Liquidation and Distribution	25/3/22	Pretoria.	Germiston...	Wright, Rose-Innes & Louw, 21 Knox Street, Germiston.
27377/ 771	Alfred Walter Watts.....	First and Final Liquidation	24/3/22	Pretoria.	Benoni.....	James Pollock, Executor Dative, P.O. Box 791, Pretoria.
46201/ 504	Hester Johanna Petronella Topham (born Snyman) and surviving spouse, John Lupton Topham	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Bethal.....	Van Heerden & De Villiers, P.O. Box 90, Bethal.
47741/ 3039	Clifford Ely, of Benoni, and surviving spouse, Bertha Halliday Ely (born Andrews)	Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Benoni.....	Meyer, Foley, & Levy, 51c Market Avenue, Benoni, P.O. Box 155, Benoni.
46760/ 1142	Maria Helena Gertruida McGill (geboren Greef) en nagelaten echtgenoot Abraham Johannes McGill	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	24/3/22	Pretoria.	Potchefstroom	A. R. Fleischack, Postbus 64, Potchefstroom, Prokureur voor de Boedel.
45493/ 919	Philip Louwrens Scott and surviving spouse, Martina Johanna Hendrika Scott (Gouws)	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Zeerust.....	S. J. v. d. Spuy, Solicitor, Groot Marico.
30725	Donald MacKay Munro and surviving spouse, Ann Galbraith Munro (born Murdoch)	Eighth and Final Liquidation, and Third and Final Distribution	24/3/22	Pretoria.	—	Macintosh & Cross, P.O. Box 158, Pretoria.
47696/ 454	Francois Henry Winterbach.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Roodepoort..	W. A. Morison Abel, Solicitor for Executor Testamentary, 3, 4, 5 Victoria Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
47850/ 956	Christina Rule (born Brown), widow.	First and Final.....	24/3/22	Pretoria.	Johannesburg	J. Rule, Executor Testamentary, 193 St. Frusquin Street, Malvern, Johannesburg.
47437/ 777	Sarel Petrus Cornelis Rautenbach, of Sterkfontein, District Ermelo	First and Final Liquidation and Distribution	31/3/22	Pretoria.	Ermelo.....	Brink & Brink, Attorneys for Executor, P.O. Box 73, Ermelo.
47467/ 31	Maria Margrieta Catharina Stroh (born De Beer) and surviving spouse, Eliza Marthinus Cornelia Stroh	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Nylstroom...	H. J. Kroep, P.O. Box 20, Nylstroom.

## ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van wijlen.	Description of Account. Beschrijving van Rekening.	Date. Datum.	Office of the Kantoor van de		Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekutore of gemachtigde Agent.
				Master Meester.	Magistrate Magistraat.	
47318/ 613	August Friedrich Schmidt and surviving spouse, Alice Bertha Smidt (born Gray), of Paardeplaats, Krugersdorp	First and Final.....	25/3/22	Pretoria.	Krugersdorp.	Dieperink & Becker, 21A Varley's Buildings, P.O. Box 264, Krugersdorp.
46863/ 72	Susara (Sara) Elizabeth van Deventer (gebore Oosthuizen), weduwe van wylle Jan Gert van Deventer, van Olifantsvlei No. 60, Distrik Krugersdorp	Eerste en Finale.....	25/3/22	Pretoria.	Krugersdorp.	Dieperink & Becker, 21A Varley's Geboue, Posbus 264, Krugersdorp.
47448/ 714	Albertus van Jaarsveld en nagelaten echtgenote Antoinetta Jacoba van Jaarsveld (geboren Mostert), van Willemsdal, Distrik Heidelberg, Transvaal	Likwidatie en Distributie.	24/3/22	Pretoria.	Heidelberg...	H. F. Teengs, Postbus 3, Greylingsstad.
47837/ 3030	Anna Elizabeth Magdalena Dreyer (born Pretorius) and surviving spouse, Gerhardus Petrus Roelof Dreyer	First and Final.....	24/3/22	Pretoria.	Potchefstroom	M. W. Goetz, Manager, Potchefstroom Board of Executors, Ltd., q.q. Executor Testamentary, Potchefstroom.
47364/ 1917	Susara Wilhelmina Maria van Tonder (born Smit)	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Klerksdorp...	G. J. van Tonder, Pienaarpsdorp, Klerksdorp.
47807/ 96	Petrus Barend Welgemoed and surviving spouse, Jessie Welgemoed	First and Final Liquidation	24/3/22	Pretoria.	Johannesburg	E. S. Hendrikz, Agent for Executrix, P.O. Box 2525, Johannesburg.
46027/ 418	Albert Edward Milner.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Johannesburg	Moodie & Robertson, 25-30 Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg, Solicitors for the Executrix Testamentary.
47507	Matsatse Rabopape (born Rapathaka) and surviving spouse, Nathaniel Rabopape	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Pietersburg..	J. C. V. Lyle, Executor Dative, Sub-Native Commissioner, Groot Spelonken.
46706/ 1330	Agusta Wilhelmina Magdalina Loveday	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	—	C. J. K. Loveday, 279 Schoeman Street, Pretoria.
44793/ 361	Susanna Magdalena Potgieter (born Duvenhage), widow	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Louis Trichardt	E. C. Barrett, Attorney for Executor, P.O. Box 21, Louis Trichardt.
45444/ 1775	Sophia F. D. Edmunds (nee Jackson, born Wahl)	Second and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	Krugersdorp.	C. F. W. Jackson, Executor, 75 Sivewright Street, Krugersdorp.
45496/ 1256	Johannes Hendrik Maartens, 'n weduwnaar, van Lichtenburg	Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	24/3/22	Pretoria.	Lichtenburg..	J. E. de Villiers, Posbus 1, Pretoria.
46081/ 703	Margaretha (Magrietha) Cornelia Meyer (gebore Lewis), 'n weduwe, van Standerton	Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie	24/3/22	Pretoria.	Standerton...	J. E. de Villiers, Posbus 1, Pretoria.
47493	Ethel Lene Hardwick.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	—	T. H. A. Warren, 219 Skinner Street, Pretoria.
47426	Thomas O'Connor.....	First and Final Liquidation and Distribution	25/3/22	Pretoria.	Boksburg....	Alexander Rosenthal, Attorney for the Executor Testamentary, 33 Sixth Avenue, next to National Bank, Boksburg North, P.O. Box 177, Boksburg.
48222	Henry Nance Kivell.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	—	Annie S. Nance Kivell, 411 Schoeman Street, Pretoria.
48136	Petronella Elizabeth Hofland (born Beeuwkes) and surviving spouse, Lucas Hofland, of Pretoria	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pretoria.	—	Findlay & Niemeyer, 187 Pretorius Street, Pretoria, Executor's Attorney.
45478/ 959	Douw Gerbrand Coetzee en overlevende echtgenote Aletta Johanna Christina Coetzee (geboren Smit)	Eerste en Finale.....	24/3/22	Pretoria.	Rustenburg..	T. P. Taylor, Agent voor Eksekutrice, Postbus 24, Rustenburg.
47639/ 933	Maria Wilhelmina van der Merwe (geboren Hough) en nagelaten echtgenoot Jacobus Hendrik van der Merwe	Eerste en Finale.....	24/3/22	Pretoria.	—	Marais, Clark & Price, Agenten voor Eksekutore, Postbus 151, Pretoria.

## NATAL.

5762	Lewis Henry Stephen Jones, of Newcastle, Natal, miller	First Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Newcastle....	Watt & Pike, Solicitors for Executors Testamentary, Newcastle, Natal.
6147	Harry Thomas, of Durban, Natal, produce merchant	First and Final.....	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	W. T. Clark, Solicitor for Executors Testamentary, 20 Club Arcade, Durban.
6707	William Ekins and Florence Ada Ekins, surviving spouse	First and Final.....	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	Mrs. F. A. Ekins, 117 Avondale Road, Durban, Executrix Testamentary.
4943	Ernest Walter Veley.....	First and Final Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Ixopo.....	A. Veley, Executrix Testamentary, P.O. Izingolweni, Natal.
6396	Vernon Allen Ryder.....	First and Final Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	C. Lambert Henwood, Executor Testamentary, 350 West Street, Durban.
5763	Frank Perumal, of Sydenham, near Durban, biscuit maker	First and Final Administration and Plan of Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	H. L. Crockett, 306 Smith Street, Durban.
6333	Okker Johannes Jurgens Trytsman en nagelaten echtgenoeg Heste; Susanna Maria Trytsman, van de plaats Vergeenoegd, Distrik Utrecht	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	24/3/22	Pietermaritzburg	Utrecht.....	Johs. Meintjes, Agent voor Eksekutrice, Testamentair, Postbus 32, Utrecht.
6140	Alice Maud Grebbell, widow of Durban	First and Final.....	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	C. Juckles, 233 St. Thomas' Road, Durban Executor Testamentary.
7069	Agnes Huntley Alder, of Ridge Road North, Durban, widow	First and Final Administration and Liquidation	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	Goodrieke & Son, Solicitors for Executor Testamentary, 337 Smith Street, Durban.
6488	Bridget Mary York, of Durban, widow.	First and Final Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	Wm. Palmer & Son, Estate Administrators, 296 Smith Street, Durban, Agents for Executor.
6650	Maria Catherine Osborn.....	First and Final.....	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	A. D. Millar & Kimber, P.O. Box 482, Durban, Solicitors to Executor.
6025	Sarah Johanna Hattingh, widow.....	First Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Utrecht.....	J. F. Wallace, Solicitor, P.O. Box 8, Utrecht.
5996	Dominick Giblin, of 15 Anerley Road, Durban, storeman, and surviving spouse	First and Final Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	Burne & Burne, Attorneys-at-Law, Hooper Lane, Durban.
5493	Maria Berwick.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Estcourt....	Walton & Co., Solicitors for Executor Testamentary, Mooi River, Natal.
5402	Maud Methley Rawlinson (born Robinson), of Harlestone, Mooi River, Natal	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Estcourt....	Walton & Co., Solicitors for the Executors Dative, Mooi River, Natal.
1151	Maude Genevieve Faux (born Pearson)	Second and Final Administration and Distribution	24/3/22	Pietermaritzburg	Durban.....	M. Ayling Dumet, 2 Murray Court, Durban, Attorney for Executor Testamentary.

## ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. <i>Boedel van wijlen.</i>	Description of Account. <i>Beschrijving van Rekening.</i>	Date. <i>Datum.</i>	Office of the <i>Kantoor van de</i>		Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.</i>
				Master. <i>Meester.</i>	Magistrate. <i>Magistraat.</i>	
ORANGE FREE STATE.						
S/4590	Johannes Jacobus Stimie, of Anijs, District Lindley	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Bloemfontein	Lindley.....	The United Board of Executors, Ltd., q.q. Executor Testamentary, P.O. Box 45, Lindley.
B/4994	Elizabeth Susanna Bornman (born Hattingh) and surviving spouse, Schalk Jacobus Bornman, of Tierbank, District Lindley	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Bloemfontein	Lindley.....	The United Board of Executors, Ltd., q.q. Executor Testamentary, P.O. Box 45, Lindley
N/1483	Hendrik van Niekerk en nagelate eggenote Susanna Johanna Christina van Niekerk (gebore Fick)	Eerste en Final Likwidatie en Distribusie	24/3/22	Bloemfontein	Ficksburg....	De Vereenigde Eksekuteurskamer, Bpk., Postbus 11, Ficksburg.
G/1564	Ernst Wilhelm Grunow, in life a farmer, of Bethulie, and surviving spouse, Lena Sophia Charlotte Grunow (born Kefer)	First Liquidation and Distribution	25/3/22	Bloemfontein	Bethulie.....	Jas. J. Wardhaugh, Solicitor for Executors, Bethulie.
V/2245	Andries Petrus Vorster, van Smaldeel, District Hoopstad, en nagelate echtnaam Heila Magdalena Vorster (geboren Jacobs)	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	25/3/22	Bloemfontein	Hoopstad....	Adr. J. Leliveld & Co., q.q. Eksekutrice Testamentair, Hoopstad.
R/2384	Susanna Catharina Roux (born Boshoff) and surviving spouse, Willem Hendrik Roux, of Ongeluksfontein, District Philippolis	Liquidation and Distribution	24/3/22	Bloemfontein	Philippolis...	Jas. P. Beck, junior, P.O. Box 2, Philippolis.
P/3199	Petrus Jacobus Pretorius and surviving spouse, Helena Elizabeth Pretorius (born Van der Merwe), of Philippolis	Liquidation and Distribution	24/3/22	Bloemfontein	Philippolis...	Jas. P. Beck, junior, P.O. Box 2, Philippolis.
B/5007	Louisa Petronella Jacoba Baster, weduwe	Likwidatie en Distributie	24/3/22	Bloemfontein	Philippolis...	Jas. P. Beck, junior, Postbus 2, Philippolis.
H/2199	William Herbert Hicks.....	First Liquidation and Distribution	27/3/22	Bloemfontein	Kroonstad....	J. G. Vorster, q.q., P.O. Box 110, Kroonstad.
P/3201	Zacharias Prinsloo and predeceased spouse, Levina Catharina Jeanetta Prinsloo (born Harold), of Bloemfontein B, District Rouxville, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	24/3/22	Bloemfontein	Rouxville....	Chas. M. Marais, Executor Dative, P.O. Box 2, Rouxville.
L/1951	Willem Johannes Gerhardus Landman and surviving spouse, Anna Philippina Landman (born Ferreira), of Smithfield, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	25/3/22	Bloemfontein	Smithfield....	Louis J. Butler, q.q. Executrix Testamen- tary, P.O. Box 10, Smithfield.
B/4954	James Causland Booth and surviving spouse, Alice Booth (born Dorricott), of Kroonstad (amended notice)	Final.....	25/3/22	Bloemfontein	Kroonstad....	F. G. Hill, q.q. Executrix, P.O. Box 32, Kroonstad.
B/4909	Wilfred Edgecumbe Burrows, of Bothaville	First and Final.....	31/3/22	Bloemfontein	Bothaville...	O. T. Carey, q.q. Executrix Testamentary.
F/1218	Henry James Francis, of Bethlehem, and surviving spouse, Johanna Louisa Francis (born Weibert)	First and Final Liquidation and Distribution	27/3/22	Bloemfontein	Bethlehem...	P. F. de Villiers, P.O. Box 59, Bethlehem, Attorney for Executrix Testamentary.
H/2197	Johannes Hendrik Matthys Human....	Eerste en Finale.....	24/3/22	Bloemfontein	Boshof.....	C. G. Marais & Ko., Postbus 38, Boshof.

## NOTICE TO CREDITORS.

ESTATES OF DECEASED PERSONS: SECTION FORTY-SIX, ACT NO. 24 OF 1913.

All persons having claims against the Deceased or his Estate in the Estates specified in the annexed Schedule are called upon to lodge their claims with the Executors concerned within the stated periods calculated from the date of publication hereof.

## KENNISGEVING AAN KREDITEUREN.

BOEDELS VAN OVERLEDENE PERSONEN: ARTIKEL ZES EN VEERTIG, WET NO. 24 VAN 1913.

Alle personen die vorderingen hebben tegen de Overledene of zijn Boedel in de Boedels vermeld in bijgaande Bijlage worden verzocht hun vorderingen in te leveren bij de betrokkenen Eksekuteuren binnen de tijdperken zoals vermeld, gerekend van af datum van publikatie hiervan.

## SCHEDULE—BIJLAGE.

## CAPE.

Estate No. Boedel No.	Estate late. <i>Boedel van Wijlen</i>	Within a period of <i>Binnen een tijdperk van.</i>	Name and Address of Executor or authorized Agent. <i>Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.</i>	What Province. <i>Welke Provincie.</i>
178/388/ 398/22	Maria Magdalena Erasmus (born Van Rensburg), widow late William Botha, married without community to Jacobus Erasmus, of Cradock	6 weeks.....	Metcalf & Co., Cradock, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
178/382/ 388/22	Eliza Jean Purdon (born Stuart).....	3 weeks.....	Dold & Stone, Attorneys for Executors Testamentary, Grahamstown	Cape.
178/483/ 494/22	Andreas Johannes van der Westhuizen.....	3 weeks.....	A. T. B. Templeman, Attorney for Executor Testamentary, Durbanville	Cape.
178/537/ 556/22	George Patrick Lowry and surviving spouse, Johanna Augusta Lowry (born Egling), of Hange, District of Tsomo, Transkei	30 days.....	Lionel G. Wiggett, Attorney for the Executrix Testamentary, Tsomo, Transkei	Cape.
177/924/ 3637/21	Charles Caleb Bold.....	6 weeks.....	Seymour & Seymour, Matatiele.....	Cape.
178/313/ 304/22	Coenraad Johannes Jacobus Walters and surviving spouse, Maria Johanna Sebastina Sophia Walters (born Eksteen), of Pilgrims Rest, District Malmesbury	6 weeks.....	P. D. de W. du Plessis, Manager, S.A.N.T.A.M., Vredenburg, Agent for Executors	Cape.
178/151/ 124/22	Edward Lindsay Baker.....	6 weeks.....	Guthrie & Theron, Attorneys for Executors Dative, Caledon	Cape.
178/450/ 454/22	Elzie Johanna Retief (born Van Heerden) and surviving spouse, Philippus Jacobus Retief	6 weeks.....	Karoo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Murray'sburg Branch, Agents for Executor Testamentary	Cape.
178/585/ 616/22	Jacobus Andreas Joubert, van Wellington.....	30 dae.....	Suidafrikaanse Nasionale Trust en Assuransiemaatskappij, Bpk., Postbus 36, Noorder Paarl	Kaap.

## ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van Wijlen.	Within a period of Binnen een tijdperk van.	Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachte Agent.	What Province. Welke Provincie.
—	Olive Faunce Lonsdale.....	6 weeks.....	E. G. Lonsdale, Executor Testamentary, c/o Magistrate's Office, Matatiele	Cape.
178/167/ 143/22	Johanna Maria Hall (born Visagie) and surviving spouse, Henry Hall	30 days.....	Thomas Charles Bruce, Executor Testamentary, P.O. Box 66, Umtata	Cape.
—	James Hendery (Henry) Muller, of Elsies River Halt, Cape Province	4 weeks.....	A. Mussett, Executor, c/o Mussett & Scott, 17 Cape Times Buildings, Church Street, Capetown	Cape.
178/528/ 547/22	Johan Christoffel Roche van Heerden en nagelate eggenote Gertruida Catharina van Heerden (gebore Van der Merwe), van Graaff-Reinet	21 dae.....	A. S. Meiring, Bestuurder, S.A.N.T.A.M., Posbus 26, Graaff-Reinet	Kaap.
178/92/ 56/22	Carel Joseph Heinen and surviving spouse, Martha Louisa Heinen (born Beck)	30 days.....	G. J. du Toit, P.O. Box 45, Somerset East, Attorney for Executrix Dative	Cape.
177/218/ 2755/21	Catharina Elizabeth Hoepfner (geboren Bunger), van Aggenys, Namaqualand	30 dagen....	Namakwaland Eksekuteurskamer en Trust Maatskappij, Bpk., Springbok	Kaap.
178/546/ 565/22	Ah Kim, of Korsten, District Port Elizabeth.....	30 days.....	Lawson, Brown & Brown, 25 Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for the Executor Dative	Cape.
175/976/ 1200/21	Johannes Petrus Victor, of Naauwpoort, Cape Province.	21 days.....	P. H. Oosthuizen, Attorney for Executrix, Naauwpoort, Cape Province	Cape.
178/506/ 522/22	Stephen Martin Petzer.....	30 days.....	T. Gordon Bennett, Peddie, Attorney for Executors Testamentary	Cape.
172/331/ 1455/20	Jacob Philippus Petrus Hugo.....	3 weken ....	M. C. Hugo, 21 Kerkstraat, Worcester.....	Kaap.
178/137/ 110/22	Harry Tutu, of Cefani, East London.....	30 days.....	G. C. Starkey, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Ltd., Union Street, East London	Cape.
177/910/ 3617/21	Gideon Willem Brink, of Bain Street, Wellington.....	30 days.....	Stephanus Malherbe Smith, of Church Street, Wellington.	Cape.
—	Johannes Casparus Ferreira, of Doornkloof, Division Alexandria	21 days.....	J. E. Chowles, Agent for Executors, Alexandria.....	Cape.
—	Walter Maxwell Schenk, of The Camp, Division Alexandria	21 days.....	J. E. Chowles, Agent for Executors, Alexandria.....	Cape.
—	Andries du Preez Potgieter, of Quaggasmuts, Division Alexandria	21 days.....	J. E. Chowles, Agent for Executors, Alexandria.....	Cape.
—	Aletta Frederica Carolina Human, of Vista, Division of Alexandria	21 days.....	J. E. Chowles, Agent for Executors, Alexandria.....	Cape.
—	Mary Jane Thomas, of Bushy Park.....	21 days.....	J. E. Chowles, Agent for Executors, Alexandria.....	Cape.
178/547	Albertus Johannes van der Merwe and surviving spouse, Martha Maria van der Merwe (born Naude), of Boontjes Rivier, District Worcester	30 days.....	Worcester Board of Executors, Ltd., J. Botha, Secretary	Cape.
177/788	Jeftha Wilhelm Julius Franzman and surviving spouse, Katrina Francis Franzman (born Pass), of Worcester	30 days.....	Worcester Board of Executors, Ltd., J. Botha, Secretary	Cape.
178/464/ 473/22	Johannes Adrianus Coetzee, van Klipfontein, Distrik Van Rhynsdorp, en overblyvende echtgenote Glaudina Maria Coetzee ((geboren Dreyer)	6 weken....	Van Wyk & Stegmann, Prokureurs voor de Eksekutrice, Van Rhynsdorp	Kaap.
178/67/ 18/22	Hester Elouise Fletcher, late of Muizenberg.....	30 days.....	Frank Gibbons, Juta's Buildings, Adderley Street, Cape-town, Executor Testamentary	Cape.
177/71/ 2571/21	Johannes Hendrik Pienaar, of De Vlakte, District Ceres.	6 weeks from 25/3/22	Krige & De Wet, Attorneys for the Executors Testamentary, Main Street, Ceres, Cape Province	Cape.
176/368/ 1701/21	Johannes Cornelis Carstens.....	30 days.....	Bennie, Kayser & De Beer, Attorneys for Executrix Testamentary, Church Square, Capetown	Cape.
159/224/ 178/522/ 541/22	Thomas Herbert Iforbach Evans, of Capetown.....	30 days.....	The South African Association, Capetown	Cape.
178/490/ 502/22	Rosina Rix (born Row).....	30 days.....	Alfred E. Rix, Executor Testamentary, Parma Villa, Grove Avenue, Claremont	Cape.
177/256/ 2821/21	Edward Donald McKay and surviving spouse, Hendrina Christina McKay	30 days.....	Executor : Hendrina Christina McKay, 30 Greatmore Street, Woodstock	Cape.
177/497/ 3107/21	Sarah Maryna Norden (born Moller) and surviving spouse, P. J. W. Norden, Riebeek East, via Commadagga Station, Cape Province	21 days.....	P. J. Norden, Delta, P.O. Strathyre, District Bethal, Transvaal	Cape.
178/574/ 532/22	Cornelia Magdalena van Zijl (born Joubert).....	14 days....	Matthys Jacobus van Zijl, P.O. Box 60, Burghersdorp..	Cape.
178/434/ 437/22	Alberta Hendrika Debora Jansen van Rensburg.....	30 days....	Karoo Board, Middelburg, Agents for Executor.....	Cape.
R/175/563/ 661/21	Kaufman Richardson.....	30 days....	Pagden & Christian, Mutual Buildings, Port Elizabeth, Attorneys for Executor Testamentary	Cape.
177/708/ 3374/21	Sarel Jacobus du Plessis en later gestorwen echtgenote [Jacomina Aletta du Plessis	30 dagen....	Louis L. Nel, Postbus 23, Oudtshoorn.....	Kaap.
177/48/ 2542/21	Jessy Katharine Lomax, spinster, of Jerusalem, Palestine, formerly of Knysna, in the District of Knysna, Cape Province	6 weeks.....	Lotz & Teepe, Grey Street, Knysna, Attorney for Executrix Testamentary	Cape.
178/345	Jacoba Alida Weideman.....	30 days....	Karoo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Aberdeen Branch	Cape.
178/376/ 381/22	Ann Forsyth.....	30 day .....	Jonathan Ayliff, Attorney for Executor Testamentary, High Street, Grahamstown	Cape.
R/8/910	Christian Heinrich Frederick Bruhns.....	30 days....	Reg. E. de Beer, Executor Testamentary, c/o Messrs. Bennie, Kayser & De Beer, Church Square, Capetown	Cape.
178/38/ 3742/21	Samuel Tauber.....	30 days....	H. B. Dampier, Elliot.....	Cape.
R/8/907	Johanna du Plessis (born Van Rooi) and surviving spouse, Adriaan du Plessis, of Abiquas Aar, District Gordonia	30 days....	Schroder & Van Copenhagen, Attorneys for the Executor Dative, Upington	Cape.
177/747/ 3426/21	Christina Elizabeth Zaaiman (born Du Raan) and surviving spouse, Mattheus Zaaiman	35 days....	Chas. P. Mathewson, M.P.C., Hopetown.....	Cape.
—	Seaton Burdette Hassell and surviving spouse, Hilda Johanna Christina Hassell (born Theron), of Kimberley	30 days....	H. J. C. Hassell, Executor Testamentary, 1 Howie Road, Kimberley	Cape.

## TRANSVAAL.

47564	David Sclomon Williams.....	14 days....	James Pollock, Executor Dative, P.O. Box 791, Pretoria	Transvaal.
48044	Harry Thomas.....	1 month.....	Wertheim, Becker & Leveson, P.O. Box 1847, Corporation Buildings, Johannesburg	Transvaal.
48112	Auguste Magdalene Henrietta Wilhelmine Glatthaar.....	14 days....	H. C. Penzhorn, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 96, Rustenburg	Transvaal.
48362	Elias Jacobus Matthee, weduwnaar, van de plaats Vlaklaagte, Distrik Bethal	30 dagen....	Smit & Meyer, Prokureurs, Postbus 47, Bethal.....	Transvaal.
47936	Christiana Geziena Reiners (geboren Botha) en nagelaten echtgenoot Gert Pieter Reiners	14 dagen....	T. N. H. Janson, Postbus 19, Dullstroom.....	Transvaal.
48317	Grace Anne Cochrane.....	21 days....	Thomas Henry Cochrane, 71 Nellie Street, West Krugersdorp	Transvaal.
48092	Sarah Ann Beckman (formerly Prinsloo, born Leech)...	30 days....	Meyer, Foley & Levy, 510 Market Avenue, Benoni, P.O. Box 155, Benoni	Transvaal.

## ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van Wijlen.	Within a period of Binnen een tijdperk van.	Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province Welke Provincie
47980	Anna Helena Martha Viljoen (geboren Van Dyk).....	21 dagen....	Maasdorp & Joubert, Postbus 87, Volksrust.....	Transvaal.
48063	Anna Christina Pieterse (born Van Rhede), of Oudtshoorn	21 days....	Maasdorp & Joubert, P.O. Box 87, Volksrust.....	Transvaal.
48213	Johann George Eysel.....	30 days....	W. Vogts, 50 Green's Buildings, P.O. Box 99, Johannesburg	Transvaal.
48375	Alfredo Francesconi, who was married in Italy to Maddalena Francesconi	30 days....	Reeders & Rosettenstein, Attorneys for Executrix Testamentary, Corporation Buildings, Rissik Street, Johannesburg	Transvaal.
48360	Johannes Michael Zoeker and surviving spouse, Johanna Hermina Elizabeth Zoeker (born Voster), who were married in community of property	30 days....	Reeders & Rosettenstein, Attorneys for Executrix Testamentary, Corporation Buildings, Rissik Street, Johannesburg	Transvaal.
48146	John Marwick, Craigielea, Cedarmont, District Standerton	14 days....	D. Marwick, Craigielea, Cedarmont, District Standerton, Transvaal	Transvaal.
46385	Susara Hendrina Horn (born Van Tonder), widow.....	30 days....	H. J. Kroep, P.O. Box 20, Nylstroom.....	Transvaal.
48319	John Coates Jefferson.....	30 days....	Gammie & Becker, P.O. Box 140, Randfontein, Attorneys for Executrix	Transvaal.
48185	Martha Sophia Robbertse, weduwe van wijlen J. H. Robbertse, van Rhenosterfontein, Rustenburg	30 dagen....	Olivier & Coetsee, Prokureurs, enz., Postbus 55, Rustenburg	Transvaal.
48233	James Edward McNellan, of Dollar, Clackmannanshire, Scotland, formerly of Johannesburg	30 days....	Bell & Dewar, Attorneys for Executors Testamentary, City House, Harrison Street, Johannesburg	Transvaal.
48322	Karl August Peterson and surviving spouse, Gertruida Johanna J. Peterson (born Stiemmie)	14 days....	Gertruida Johanna J. Peterson (born Stiemmie), 27 Van Wyk Street, West Krugersdorp	Transvaal.
47057	Mary Welch.....	21 days....	Wright, Rose-Innes & Louw, 21 Knox Street, Germiston	Transvaal.
48257	Jacob Daniel Brink.....	30 dagen....	Minnaar & Van den Broek, Prokureurs van Eksekutrice, 27 en 28 Robinson Gebouw, 84 Commissionerstraat, of Postbus 1500, Johannesburg	Transvaal.
48286	Barbara Brymer (born Dick).....	14 days....	Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for the Executors Testamentary, United Buildings, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
48363	John Stanley Martin and surviving spouse, Mary Jolly Martin	30 days....	Mary Jolly Martin, New Modder, P.O. Van Ryn, Executrix Testamentary	Transvaal.
48271	Sydney Evan Rosebrook.....	30 days....	J. H. C. Versfeld, Executor Dative, c/o African Board of Executors and Trust Company, Ltd., Fox and Sauer Streets, Johannesburg	Transvaal.
31712	Axel Haggstrom.....	14 days....	Johann Athniel Skrivars, Cumberland House, Pritchard Street, corner Kruis Street, Von Brandis Square, Johannesburg, Executor Dative	Transvaal.
D/6252	Dirk Johannes Otto.....	14 days....	Wilfrid Fearnhead, Master's Representative, c/o McEwan, Fearnhead & Pinkerton, Provident Building, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
7/22	Johanna Francina Christina Jacoba Erasmus (born Pretorius) and surviving spouse, Pieter Albertus Erasmus	14 days....	P. A. Erasmus, c/o J. J. Davis, Esq., Ottoshoop.....	Transvaal.
2/22	Anna Christina Sophia Ludick (born Bekker) and surviving spouse, Frederick Johannes Ludick	14 days....	F. J. Ludick, c/o J. J. Davis, Esq., Ottoshoop.....	Transvaal.
48022	Davis Berkovitch and surviving spouse, Hetty Berkovitch (born Gitaz), married according to the laws of Russia, City Tea Rooms	30 days....	Hetty Berkovitch, Executrix Dative, c/o H. Sonnenfeld, Attorney, P.O. Box 119, Johannesburg	Transvaal.
48158	Salima Lebnon Bechous (also known as Salima Lebnon).	30 days....	Lebnon Bechous, Executor, c/o Messrs. Allan & Bertram, P.O. Box 394, or Alliance Buildings, Johannesburg	Transvaal.
48417	Jacobus Stefanus de Wet en nagelaten echtgenote Jacoba Johanna Maria de Wet (geboren Steenkamp), van Leeuwfontein No. 316, Distrik Middelburg, Transvaal	30 dagen....	Jacoba Johanna Maria de Wet, p/a Harvey & Prinsloo, Postbus 61, Witbank	Transvaal.
48368	Talitha Rakolle and surviving spouse, Heskia Rakolle..	14 days....	C. L. Harries, Hamanskraal.....	Transvaal.
47532	David Stephanus Esterhuyse en nagelaten echtgenote Florence Ethel Esterhuyse (geboren Coxen), van Rustenburg	3 weken....	T. P. Taylor, q.q. Executrice Testamentair, Postbus 24, Rustenburg	Transvaal.
48339	Magdalena Christina Coetzee (Botha) and surviving spouse, Abel Daniel Joachim Coetzee	30 days....	S. J. v. d. Spuy, Solicitor, Groot Marico.....	Transvaal.
48358	Gordon Sandilands.....	30 days....	Van Hulsteyn, Feltham & Ford, Attorneys for Executrix Testamentary, Mercantile Buildings, Simmonds Street, Johannesburg	Transvaal.
48278	Charles Alfred Dingle.....	14 days....	Master of the Supreme Court, Pretoria.....	Transvaal.
48415	Simon Pieter Malherbe en langstlevende eggenechte Debora Gertruida Malherbe (gebore Du Plessis), van Pretoria	14 dae....	D. G. Malherbe, 164 Bloedstraat, Pretoria.....	Transvaal.
48131	Nicolaas Marthinus Janse van Rensburg, van Koffiebank, Distrik Carolina	30 dagen....	Louw & Collins, Prokureurs, Ermelo, namens Eksekuteur	Transvaal.
47786	Hendriena Cusilia (Cecilia) Mills (geboren Taute) en nagelaten echtgenoot Gerhardus Philipps Mills	14 dagen....	A. W. Durr, Postbus 3, Dullstroom.....	Transvaal.

## NATAL.

7099	John Tonkin.....	21 days....	Edmd. H. Clemmans, 312 Smith Street, Durban, Executor	Natal.
—	H. W. Palme, lately of Westville, near Durban.....	5 weeks....	H. Westermeyer, Cato Ridge, Natal.....	Natal.
7091	Isaac Robinson, of Winkle Spruit, Natal.....	6 weeks....	C. P. Robinson & Goulding, National Bank Chambers, Durban	Natal.
7103	Rachel Augusta Julia Pleydell Bouvierie (born Perry) ..	21 days....	J. Fraser & Co., Solicitors, Pietermaritzburg, Agents for Executor Testamentary	Natal.
7121	Alfred Steele, of Dalton, Natal, driver, S.A.R.....	21 days....	Natal Executors and Orphan Chamber, Ltd., R. H. Mason, Secretary, Executor Dative, P.O. Box 207, Pietermaritzburg	Natal.
7066	Bhikhi, of Durban, free Indian No. 118839.....	21 days....	Ramkali, free Indian woman No. 97759, c/o Cowley & Cowley, 60 Field Street, Durban	Natal.
6999	Dr. Thomas Edward Ffrench Manning, of Stanger.....	21 days....	H. A. Thorpe, P.O. Box 641, Durban, Executor Dative...	Natal.
6894	Frederick Sanderson, of Entonjaneni, Zululand.....	30 days....	Acutt & Worthington, Victoria Street, Dundee, Natal,	Natal.
6765	Johannes Hendrik Petrus Meintjes, vroeger van Babanango, Natal, Agent	6 weken....	Solicitors for Executors Testamentary	Natal.
6925	Annie Elizabeth Hugo (born Chapman).....	3 weeks from 23/3/22	Johs. Meintjes, Postbus 32, Utrecht, Natal, Eksekuteur Datief	Natal.
7015	Agnes Matilda Thompson, widow of Alfred Broughton Thompson, of Ladysmith, Natal	21 days....	C. A. B. Peck, Linstead, Roberts Road, Pietermaritzburg.	Natal.
7136	James Roy, of Durban, Natal, shipwright, and surviving spouse, Elizabeth Roy (born Thomson)	30 days....	Fred Pearse, Solicitor to Executor Testamentary, Queen Street, Ladysmith, Natal	Natal.
7109	Kate Price, of 150 Smith Street, Durban, Natal.....	3 weeks....	Shepstone & Wylie, Municipal Buildings, Durban,	Natal.
7039	Edmund Herbert Roberts, of Hidcote, Natal, ganger, S. A. Railways, and surviving spouse, Harriet Maud Roberts (born Allerston)	30 days....	Solicitors to Executors Testamentary	Natal.
7001	Fritz Anthony Zurcher, of Empangeni, sugar planter..	21 days....	Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg.....	Natal.
7127	George Campbell of Durban, merchant.....	30 days....	Walton & Co., Solicitors for Executor Dative, P.O. Box 43, Mooi River	Natal.
			J. H. Nicolson, Solicitor, Parry Road, Durban.....	Natal.
			Calder & Calder, 38 Field Street, Durban, Solicitors for Executor Testamentary	Natal.

## ADVERTISEMENTS.

Estate No. Boedel No.	Estate late. Boedel van Wijlen.	Within a period of Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province. Welke Provincie.
--------------------------	------------------------------------	---	--	------------------------------------

## ORANGE FREE STATE.

W/15206	Alexander Thomson Webster and surviving spouse, Violet Isabella Webster (born Boswell)	21 days.....	United Board of Executors, Ltd., P.O. Box 11, Ficksburg.	Orange Free State.
15173	Jacobus Petrus Botha and surviving spouse, Hester Magdalena Botha (born Van Niekerk)	6 weeks.....	q.q. Executors Testamentary Hester Magdalena Botha, Executrix Testamentary, Kransfontein, P.O. Steynsrust	Orange Free State.
15180	Francis Amelia Hiton.....	6 weeks from 16/3/22	Reuben Hiton, q.q., Charles Street, Bloemfontein.....	Orange Free State.
E/15108	Petrus Cornelis Ebersohn en nagelaten echtgenote Susanna Wilhelmina Ebersohn (geboren Swarts), van Mooipan, Distrik Lindley	6 weken.....	M. J. Vermeulen, Postbus 7, Prokureur voor Eksekutrice Testamentair	Oranje Vrijstaat.
15127	Catharina Elizabeth Gouws (geboren Botha), van Vine Villa, Distrik Senekal	30 dagen....	P. G. van de Werken, Agent voor Eksekuteur, Postbus 1, Winburg	Oranje Vrijstaat.
B/5019	Willem Abraham Buys, builder, and surviving spouse, Hendrina Johanna Buys (born Griesel), of Winburg	6 weeks.....	F. R. Cronje, Attorney, P.O. Box 63, Winburg.....	Orange Free State.
15164	Susanna Cornelia Nel (born Botha) and surviving spouse, Willem Gabriel Nel, farmer, of Kaffirstrek, District Winburg	6 weeks.....	F. R. Cronje, Attorney, P.O. Box 63, Winburg.....	Orange Free State.
H/15197	Pieter Hendrik Henning, senior, and surviving spouse, Maartje Elizabeth Jacoba Henning	4 weeks....	Roome & Malan, Zastron.....	Orange Free State.
15114	Jan Willem Jansen van Rensburg and surviving spouse, Jacoba Wilhelmina Petronella Jansen van Rensburg (born V. d. Merwe)	4 weeks....	United Board of Executors, Ltd., P.O. Box 29, Parys..	Orange Free State.
15177	Maria Rosaletta Aletta Wichura (born Van Reenen)...	6 weeks....	Henry Wichura, P.O. Box 44, Ladybrand.....	Orange Free State.
K/2114	Elizabeth Johanna Koen, minor, of Wilgeriviersdraai, District Frankfort	30 days....	A.R. Hawkins, Secretary, the United Board of Executors, Ltd., P.O. Box 76, Frankfort	Orange Free State.
B/15101	Gert Johannes van den Berg and surviving spouse, Alida Maria van den Berg (born Kriels), of Eenzaam, District Frankfort	30 days....	A.R. Hawkins, Secretary, the United Board of Executors, Ltd., P.O. Box 76, Frankfort	Orange Free State.
A/15178	Margaretha Christina van As (born Cronje), widow, of Heilbron	30 days....	A. R. Hawkins, Secretary, the United Board of Executors, Ltd., P.O. Box 76, Frankfort	Orange Free State.
15212	Nicoloos Johannes Jacobus Grobler and surviving spouse, Johanna Maria Grobler (born Bolton), farmer, of Elsdore, District Winburg	6 weeks....	F. R. Cronje, Attorney, P.O. Box 63, Winburg.....	Orange Free State.
15119	John Martin Rafferty, bachelor, of Bloemfontein.....	30 days....	Adolf Harris, q.q. Executor Testamentary, P.O. Box 13, Springfontein	Orange Free State.
—	Cornelia Cecilia Massyn, spinster, of Thaba 'Ncho.....	30 days....	United Board of Executors, Ltd., Thaba 'Ncho.....	Orange Free State.

## TRANSVAAL GOVERNMENT PUBLICATIONS.

Copies of the following publications may be obtained from the Keeper of Archives, Union Buildings, Pretoria, at the prices mentioned :—

Staatskoeranten of the years 1892-1898	£1 per volume or volumes per year.
Indexes in 3 volumes—viz., 1857-1870, 1871-1880, and 1881-1890	5/- per volume.
Eerste Volksraads Notulen, 1891-1898	10/- per volume.
Tweede Volksraads Notulen, 1891-1898	10/- per volume.
Locale Wetten, 1890-1899	5/- per volume per year.
Staats-Almanakken, 1897-1899	5/- per volume.
Jorissen's Codex	5/- per volume.

## TRANSVAAL GOEVERNEMENTSPUBLIKATIES

Afdrukken van de volgende publikaties zijn verkrijgbaar bij de Archivaris, Unie-gebouw, Pretoria tegen de ondergenoemde prijzen :—

Staatskoeranten van de jaren 1892-1898	£1 per deel of delen per jaar.
Indexes in 3 delen—nl. 1857-1870, 1871-1880 en 1881-1890	5/- per deel.
Eerste Volksraadsnotulen, 1891-1898	10/- per deel.
Tweede Volksraadsnotulen, 1891-1898	10/- per deel.
Lokale Wetten, 1890-1899	5/- per deel per jaar.
Staats-Almanakken, 1897-1899	5/- per deel.
Jorissen's Codex	5/- per deel.

**ADVERTISEMENTS.**

REPORTS OF SELECT COMMITTEES  
OF THE  
HOUSE OF ASSEMBLY

are obtainable at the GOVERNMENT PRINTING AND STATIONERY OFFICES at CAPETOWN and PRETORIA  
at the following rates:—

*Reports not exceeding 100 pages 1s., and thereafter 6d. extra for  
every 50 additional pages or fraction thereof.*

---

VERSLAGEN VAN GEKOZEN KOMITEES  
VAN DE  
VOLKSRAAD

zijn verkrijgbaar aan de GOEVERNEMENTSDRUKKERIJ EN SCHRIJFBEHOEFTEKANTOREN te KAAPSTAD en  
PRETORIA, tegen de volgende prijzen:—

*Verslagen van niet meer dan 100 bladzijden, 1s., en daarboven 6d. ekstra  
voor iedere 50 bladzijden of gedeelte daarvan.*